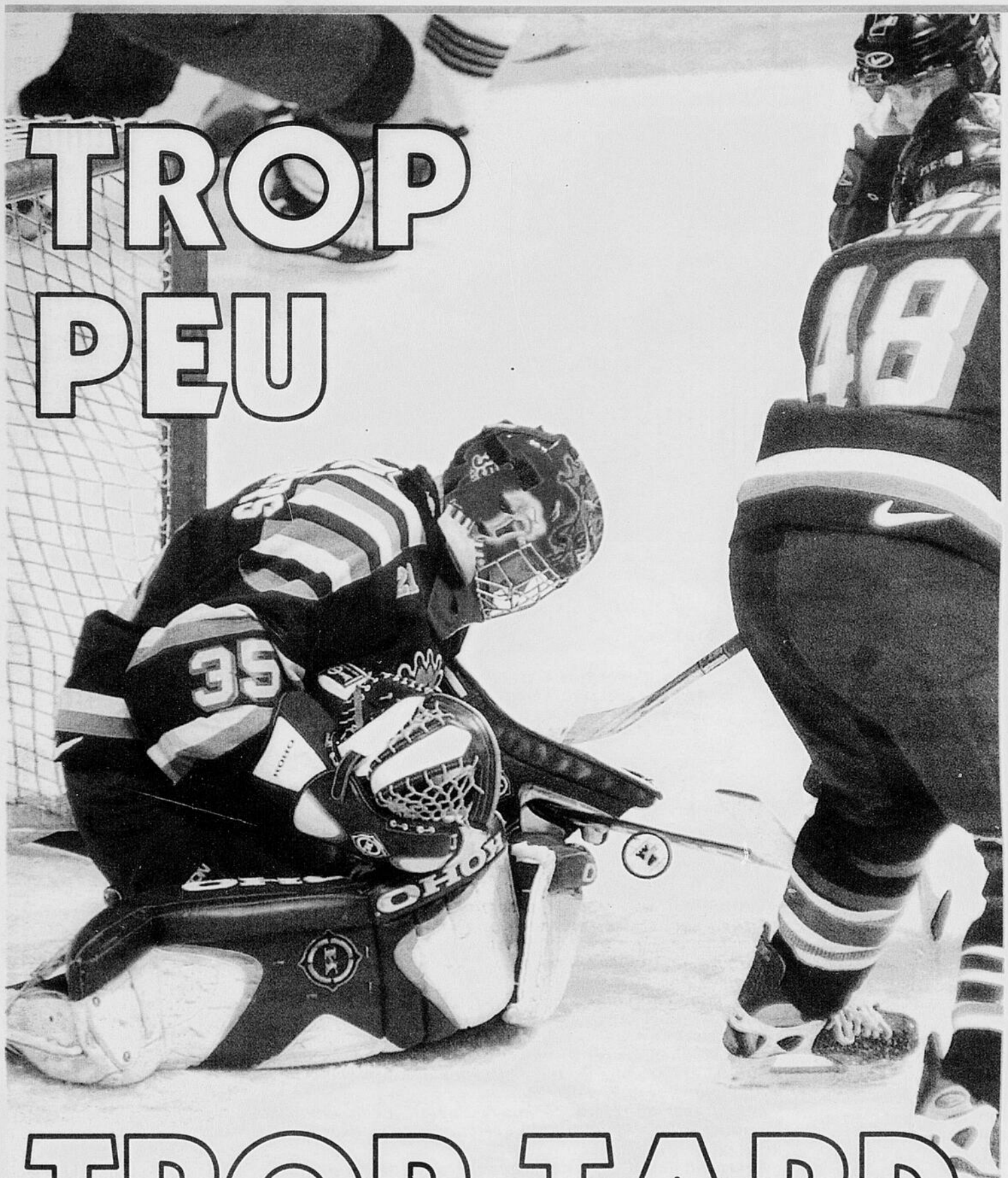
le QUOTIDIEN
du Saguenay — Lac-Saint-Jean

40 PAGES
www.lequotidien.com

29e ANNÉE Nº 143 cyberpresse.ca LE MERCREDI 27 MARS 2002

Dépôt: 85¢ taxes incluses -
Camelot 4,20 $/sem.taxes incluses
Routes motorisées: 4,70 $ taxes incluses

TROP PEU TROP TARD



Affaire de viol

Céline...100 pour cent derrière son mari

page 2

CS Lac-Saint-Jean

Cap sur la réussite

page 16

Autre honneur

page 35

Photo Le Soleil

page 39

Spéciaux de la semaine

Super Sagamie
C'est super et c'est d'ici !

Croustilles Humpty Dumpty
Coupe régulière, 170 g
Ripples Ridgie, 160 g
Saveurs assorties
2/3$

Pepsi, Pepsi diète, Mountain Dew
600 ml
2/2$

Chocolat de Pâques
Père Trappistes, 250 g
5.99$

Promotion

Vivez le Défi Karting
À GAGNER
17 forfaits familiaux
valides pour 3 personnes d'une valeur de 503 chacun
(Voir règlements en magasin)

Accusé de viol par une femme

Céline se porte à la défense de son mari

Par Isabelle DUCAS

NEW YORK (PC) - La chanteuse Céline Dion s'est portée mardi à la défense de son mari et impresario, René Angélil, accusé d'agression sexuelle par une femme de Los Angeles.

«Vous me demandez si je l'appuie? Regardez-moi dans les yeux et dites-moi si vous pensez que je l'appuie», a répondu la vedette aux journalistes, d'un ton sans équivoque, alors qu'elle rencontrait la presse à New York pour faire la promotion de son nouvel album.

M. Angélil lui-même, qui réagissait à l'affaire pour la première fois depuis qu'elle a été rendue publique, la semaine dernière, a insisté pour dire que «cette histoire-là ne tient pas debout».

«Quand vous allez connaître toute l'histoire, vous n'en reviendrez pas», a-t-il souligné.

Céline Dion, qui a raconté avoir été mise au courant de l'affaire il y a 14 mois, après la naissance de son fils René-Charles, a répété à plusieurs reprises qu'elle et son mari étaient frustrés de ne pouvoir se défendre publiquement contre les allégations qui pèsent contre René Angélil, en raison d'une ordonnance du tribunal.

«C'est plate parce qu'il y a des choses qui sont dites et nous on ne peut pas rien dire, on ne peut pas se défendre, on ne peut pas dire: c'est pas ça la vraie affaire», a déploré la chanteuse.

Yun Kyeong Sung Kwon, une femme d'origine coréenne résidante de Los Angeles, a déposé il y a dix jours une poursuite civile contre M. Angélil à Las Vegas. Mardi, on apprenait qu'une plainte pour agression sexuelle avait également été faite à la police, le 19 mars dernier, soit deux ans après les faits allégués.

Album

Ces allégations surviennent à un bien mauvais moment pour le célèbre couple, puisque Céline Dion est en pleine tournée de promotion de son nouveau disque, A New Day Has Come. L'équipe de relations publiques de la machine Dion était d'ailleurs sur les dents, craignant que les médias n'en aient que pour cette histoire, plutôt que de parler de son album.

Tout comme son mari, la chanteuse a cependant tenté de minimiser l'importance de l'affaire.

«Que ça sorte à ce moment-là ou dans six mois ou dans trois ans, ça ne m'affecte pas parce que je sais c'est quoi l'histoire, et ça ne peut pas m'affecter, a affirmé Céline Dion. J'aimerais ça en dire plus, mais je ne veux pas me faire cogner sur les doigts.»

René Angélil semblait confiant de pouvoir se sortir de cet épisode sans une égratignure à son image.

«J'ai eu des histoires plus graves que ça dans ma vie, a-t-il confié, faisant référence au cancer qu'il a combattu il y a trois ans. Ca, c'est juste un petit contretemps. Ca ne me dérange pas du tout, on fait ce qu'on a à faire et je vis très bien avec moi-même. Le show continue.»

L'impresario a indiqué que ce n'était pas la première fois que des gens tentaient de lui soutirer de l'argent, «mais c'est la première fois qu'il y a une histoire aussi spectaculaire», a-t-il avoué.

Enquête

De son côté, la police de Las Vegas a confirmé mardi qu'elle enquêtera sur les allégations de Mme Kwon.

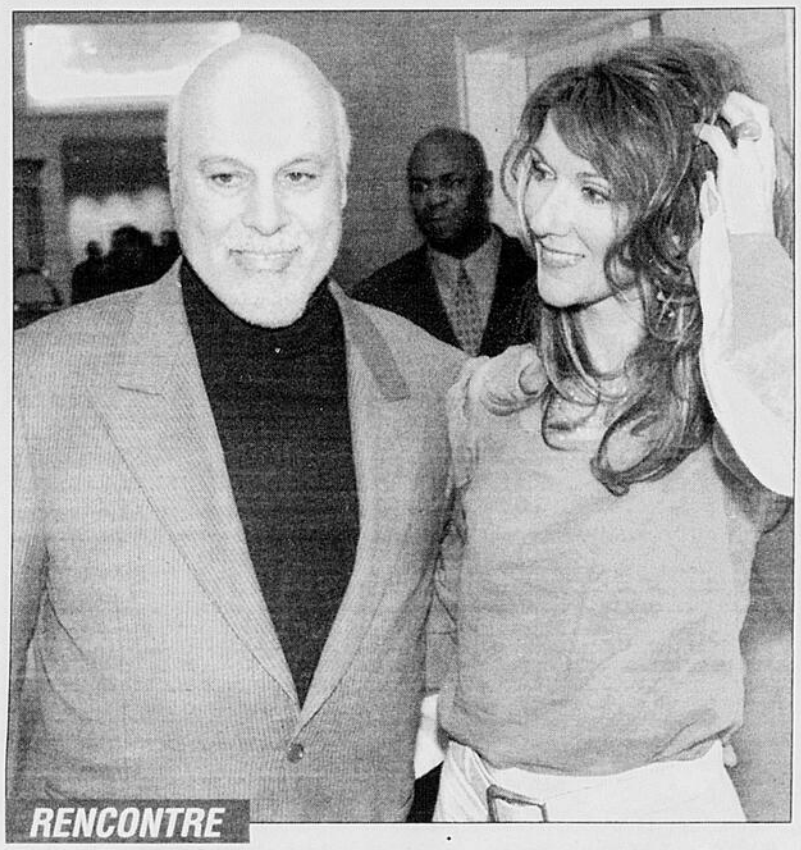
Le sergent Chris Darcy a indiqué que l'escouade des crimes sexuels examinerait la plainte d'agression sexuelle logée par la femme. Il n'a pu prédire combien de temps durera l'enquête mais il a assuré que celle-ci sera «approfondie et complète». Si les policiers découvraient des preuves, elles seraient remises au procureur local du comté de Clark qui décidera alors de la marche à suivre.

Toutefois, le policier a ajouté que le délai de deux ans entre les faits allégués et le dépôt de la plainte pourrait nuire au travail des enquêteurs. Le sergent Darcy a aussi refusé de dire si Mme Kwon avait remis des preuves physiques de ce qu'elle avançait.

Mme Kwon, ministre du culte au sein de l'Eglise Full Gospel World, accuse René Angélil de l'avoir violée dans la nuit du 19 mars 2000. Après une brève rencontre au casino du Caesar's Palace, elle soutient que René Angélil l'aurait suivie à son hôtel et l'aurait d'abord caressée dans l'ascenseur. La femme aurait tenté de se réfugier dans sa chambre, mais l'impresario aurait réussi à y entrer aussi. Il aurait alors violé Mme Kwon. Avant de partir, il lui aurait lancé: «Si ma femme apprend ça, je te tue!»

La présumée victime n'a pas porté plainte à la police au moment de l'incident. Les deux parties ont plutôt conclu une entente à l'amiable en juin 2000. La plaignante a reçu une somme d'argent en dédommagement, mais elle soutient que M. Angélil n'a pas respecté deux autres conditions de l'entente: qu'il présente des excuses et les résultats d'un test de VIH. C'est sur cette base qu'elle a déposé une poursuite, au civil. Elle réclamerait 60 000 $.

L'avocat californien de René Angélil, Marty Singer, a affirmé la semaine dernière que les accusations portées contre son client étaient ridicules et que l'impresario était victime d'une arnaque.



RENCONTRE

Céline Dion et René Angelil rencontraient la presse à New York hier pour faire la promotion de son nouvel album A New Day Has Come. La discussion a vite tourné sur l'affaire de viol qui accable René Angelil.

(Photo AP)

Marc-Étienne Côté

Pas de remise en liberté

par Serge Lemelin

CHICOUTIMI (SL) - La Cour du Québec refuse de remettre en liberté Marc-Etienne Côté accusé d'avoir foncé dans un barrage de police, causé des voies de fait et forcé les policiers à engager une poursuite automobile le 8 mars dernier alors qu'il avait pris l'engagement de garder la paix en attendant le verdict que doit rendre le 2 avril prochain le juge Pierre Lortie pour une affaire semblable qui a eu lieu le 23 septembre 2001.

Le juge Micheline Paradis le maintient en détention préventive jusqu'à la fin de toutes les procédures judiciaires intentées contre lui.

Côté, un individu de Laterrière, fait aussi face à diverses accusations de bris d'engagement, de délit de fuite et d'entrave au travail d'un agent de la paix.

L'avocat de la Défense Charles Cantin avait offert diverses garanties pour convaincre le tribunal de remettre en liberté son client malgré l'opposition de la Couronne.

La mère de Marc-Etienne Côté avait offert un engagement de 30 000 $ et l'accusé faisait de même pour 5000 $. Cependant, personne ne faisait de dépôt d'argent, exception faite d'un montant symbolique de 500 $ pour servir de caution aux bonnes intentions de Côté.

Une fois le verdict du juge Lortie rendu le 2 avril, Côté pourra évaluer la situation le lendemain, puisque toutes les accusations y ont été fixées pour procès ou un plaidoyer de culpabilité.

Pas possible

Offre d'emploi de danseuse nue

TORONTO (PC)-Une offre d'emploi de danseuse nue, affichée sur le site Internet du ministère fédéral du Développement des ressources humaines, a mis en colère une mère de famille ontarienne, qui a décidé de porter plainte.

La femme cherchait un emploi pour son adolescente quand elle est tombée sur cette annonce figurant sur le site Internet du ministère. Jugeant qu'il était inapproprié de la part du ministère de placer ce genre d'annonces sur son site, elle a donc décidé de porter plainte et obtenu gain de cause. Enfin, partiellement.

En entrevue au réseau anglais de Radio-Canada, lundi, la ministre Jane Stewart a dit que l'annonce en question avait été retirée depuis.

Pourtant, lundi soir, deux annonces du même genre figuraient sur le site Internet du ministère. L'une d'elles visait à trouver une danseuse nue pour travailler à temps plein à Calgary. La rémunération offerte était basée sur le nombre de spectacles donnés par la danseuse.

Une autre annonce promettait à la candidate un salaire qui se situait entre 500 $ et 1500 $ par semaine pour un travail de «danseuse exotique» et de «mannequin», dans une région de l'Ontario.

Météo

AUJOURD'HUI:
Neige intermittente
Max.: -1 Min.: -5

JEUDI:
Quelques averses de neige
Max.: -1 Min.: -7

VENDREDI:
Neige intermittente
Max.: 2 Min.: -11

Lever: 5 h 33 Coucher: 18 h 07

Marée

CHICOUTIMI
Basse à 08h45 (0m4)
Haute à 14h00 (5m1)
Basse à 21h25 (0m3)
Haute à 02h25 (4m9)
LA BAIE
Basse à 07h40 (0m5)
Haute à 13h55 (5m7)
Basse à 20h15 (0m1)
Haute à 02h25 (5m5)

Sommaire

Arts	20
Bandes dessinées	22
Bourse	24-25
Détente	23
Décès	31-32
Finances	26
Horoscope	23
Petites annonces	28 à 31
Sports	33 à 39
Télévision	22

LE QUOTIDIEN
Édité par:
LE PROGRÈS DU SAGUENAY
Imprimé par: IMPRIMERIE
LE PROGRÈS DU SAGUENAY
1051, boul. Talbot
Chicoutimi - G7H 5C1
545-4474
Internet: www.lequotidien.com

ABONNEMENT: 545-4664
Lundi au vendredi:
8 h 30 - 17 h

PETITES ANNONCES:
Tél.: 545-4014 Fax: 690-8360
Lundi au vendredi:
8 h 30 - 16 h 30

RÉDACTION: 690-8800
Fax: 690-8805
Lundi au samedi: 9 h à minuit
Dimanche: 16 h 30 à minuit

PUBLICITÉ: 545-4474
Fax: 690-8824
Lundi au vendredi:
8 h 30 - 16 h 30

Le comité pour le nom Chicoutimi prend son envol

CHICOUTIMI (CD) - Le comité «parapluie» en faveur du nom Chicoutimi a pignon sur la rue Racine au 255 à compter d'aujourd'hui.

Aucun autre bureau ne sera ouvert ailleurs, ce qui ne veut pas dire que le comité n'étendra pas ses tentacules partout dans la grande ville fusionnée. Car, on recherche activement des appuis partout.

André R. Gauthier, qui accepte d'assumer la présidence du comité «parapluie» en faveur du nom Chicoutimi, reconnaît que son groupe a tout un défi à relever surtout qu'il entre très tard dans la course. Il admet que le comité pro-Saguenay part avec une longueur d'avance.

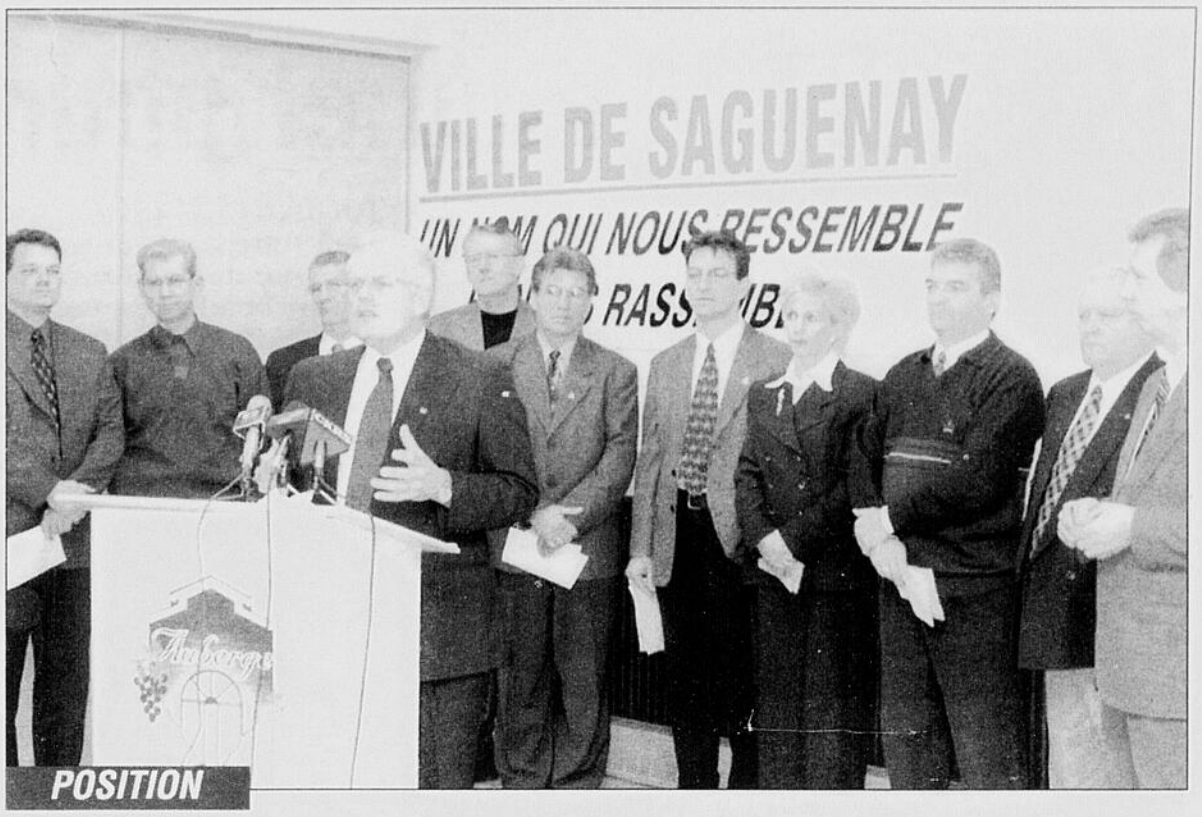
André R. Gauthier souhaite réunir très rapidement tous les pro-Chicoutimi: les conseillers, les gens du Rassemblement «Chicoutimi, au nom du bons sens» et tous les citoyens désireux de travailler à cette cause. Selon lui, trop de gens travaillent dans leur coin, séparément, alors qu'ils ont intérêt à mettre leurs énergies en commun s'ils veulent atteindre leur but.

Connu pour son implication dans le Carnaval-Souvenir ainsi qu'à titre de président fondateur du Rendez-vous des gens d'affaires, le conseiller en sécurité financière et en assurances collectives mentionne que son équipe n'est pas encore au point et qu'il commence à zéro. La tâche sera donc excessivement difficile d'où l'importance pour les gens de rallier le groupe rapidement s'ils croient en la cause, conseille-t-il.

Le plan de match n'est pas au point non plus, mais André R. Gauthier mentionne qu'il faut s'attendre à une bonne campagne médiatique. En tout cas, il promet que les gens travailleront fort pour gagner cette grande consultation populaire sur le choix du nom, mais il insiste pour dire que cela se fera dans le respect. «N'oublions pas qu'il faut du temps pour faire reconnaître le nom d'une ville, rappelle-t-il, ajoutant que, sur le plan économique, à n'en pas douter, il faut choisir Chicoutimi.

«Saguenay, notre région. Chicoutimi, notre ville». Tel est le slogan qu'on entendra partout de la part du comité pro-Chicoutimi pendant la campagne portant sur le nom de la ville.

André R. Gauthier souhaite réunir très rapidement tous les pro-Chicoutimi. (Archives)



Le conseiller de l'arrondissement baieriverain Serge Simard prend la parole à l'occasion d'une rencontre de presse tenue hier. Il est entouré de neuf de ses collègues qui favorisent le nom de Saguenay pour la nouvelle ville. A droite, le président du Mouvement, Jean-Pierre Blackburn.
(Photo Sylvain Dufour)

Dix élus favorisent Saguenay

LA BAIE (YB) - Dix des 19 élus de la «Ville aux 154 000 habitants» provenant essentiellement des arrondissements de la Baie et de Jonquière ont pris position, hier à La Baie, en faveur du nom Ville de Saguenay.

Avec conviction, et à tour de rôle, la conseillère Sylvie Gaudreault, et les conseillers Serge Simard, Jean-Eudes Simard, Marc-André Gagnon, Réal Godin, Réjean Laforest, Bernard Noël, Claude Tremblay, Fabien Hovington, et Georges Bouchard ont livré aux journalistes les arguments qui motivent leur choix.

Les élus entendent poursuivre activement leur travail de sensibilisation auprès des électeurs de leur secteur d'arrondissement respectif.

Quelques-uns d'entre eux ont reconnu qu'ils ont avant aujourd'hui emboîté le pas aux efforts déployés depuis janvier dernier par des citoyens instigateurs du Mouvement d'appui au nom de Ville Saguenay.

La chance de...

Des conseillers dont Réjean Laforest et Bernard Noël affirment que la population qui n'a pas eu la possibilité de se prononcer de façon démocratique lors des fusions municipales forcées aura cependant tout à loisir cette fois-ci de s'exprimer sur le nom de l'importante agglomération dans laquelle ils résident.

«Le nom Saguenay ressemble aux gens et les rassemble», ont ils dit.

Serge Simard de l'arrondissement baieriverain pense que l'appellation Saguenay est un nom qui permet de donner une nouvelle appellation à une ville qui «part à neuf». Un nom qui peut s'appliquer en l'occurrence tout autant à une agglomération qu'à une région et qui plus est, rayonne déjà un peu partout.

Rappelant être le seul élu de l'arrondissement de La Baie à avoir tenu une position antifusionniste, Jean-Eudes Simard, a signalé qu'à ses yeux, Ville de Saguenay lui apparaît être le nom identitaire le plus adéquat, le plus susceptible de rassembler les populations après une période qui a donné lieu à passablement de controverses au cours des mois qui ont précédé la création de la nouvelle agglomération.

Le conseiller Marc-André Gagnon a souligné, lors de son tour de parole, qu'il y a une bonne partie de la population ainsi que des élus qui ont marqué une nette volonté de créer une nouvelle entité (ville) et de faire en sorte qu'un nouveau nom coiffe les trois anciens pôles urbains qu'étaient La Baie, Chicoutimi et Jonquière. Il insiste sur l'importance de favoriser le développement de nouveaux dynamismes et non pas la division, dans une région qui a bien besoin de retrouver un nouvel élan.

Claude Tremblay qui a été l'un des premiers à prendre position en faveur de Saguenay est d'avis qu'une portion importante de l'électorat qu'il représente et côtoie, continue de lui indiquer que le nom Saguenay est celui qui correspond pour diverses raisons aux plus nombreuses attentes.

Son collègue Georges Bouchard fait ressortir l'importance d'être maître de ses choix particulièrement lorsqu'il s'agit du territoire qu'on occupe comme citoyen, quand la décision qu'il faut prendre concerne sa propre identité et lorsqu'on a véritablement pour principal souci de développer l'économie et de faire rayonner son milieu de vie notamment au plan international.

Il déplore toutefois qu'il n'y ait pas tellement de gens oeuvrant en affaires au plan international, qui aient à ce jour clairement manifesté être en faveur Mouvement d'appui au nom Ville de Saguenay.

Présent à la rencontre de presse, le président du Mouvement, Jean-Pierre Blackburn, était satisfait de «l'appui de taille» que vient de recevoir le mouvement que lui et un groupe de citoyens ont mis sur pied.

M. Blackburn a invité la population à voter massivement les 12, 13 et 14 avril prochain en faveur du nom Ville de Saguenay.

Aucune surprise! Deux comités

CHICOUTIMI (CD) - Aucune surprise! Il y aura deux comités «parapluie» dans le cadre de la consultation pour trouver un nom à la grande ville fusionnée: le comité d'appui au nom de ville de Saguenay et le comité Chicoutimi, un nom pour notre ville.

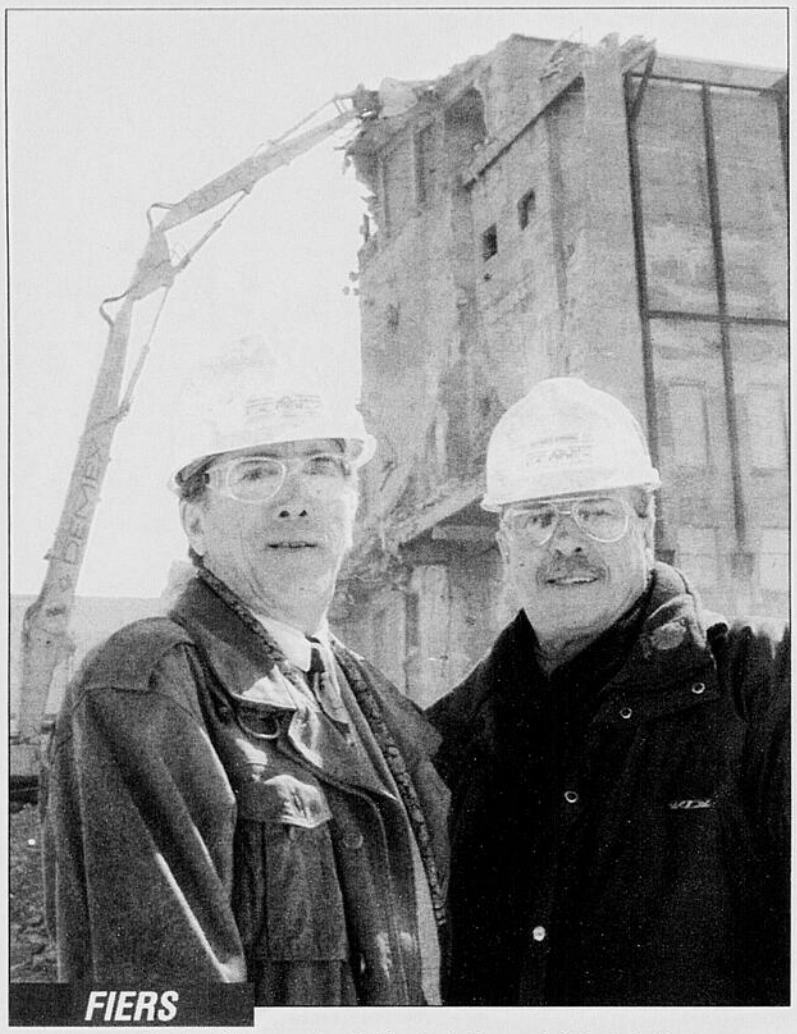
Les groupes qui désiraient se constituer en comité «parapluie» pour l'une ou l'autre des options devaient le faire au plus tard, hier, à 16h, au greffier de la ville, Pierre Brassard. Il y en a eu deux.

La démarche arrêtée par le conseil de ville prévoyait la reconnaissance de deux comités «parapluie»: un pour Chicoutimi, un pour Saguenay. Chacun des deux comités pourra donc recevoir une partie de ses frais de campagne jusqu'à un maximum de 25 000 $, soit 50 pour cent du maximum autorisé.

En plus du nom du regroupement identifiant l'option, il fallait y retrouver l'adresse du regroupement, le nom de 25 électeurs appuyant le regroupement et les coordonnées de la personne identifiée à titre de président du regroupement. Pour Saguenay, c'est Jean-Pierre Blackburn. Pour Chicoutimi, c'est André R. Gauthier.

Démolition et Excavation Demex Inc.

Un outil particulier pour la démolition



Respectivement président et vice-président de Demex, Denis Tremblay (à gauche) et Reynald Tremblay (à droite) sont particulièrement fiers de leur nouvelle acquisition.
(Photo Michel Tremblay)

JONQUIERE (SE) - Au même titre que la construction, la démolition est aujourd'hui devenue un art qui demande bien d'autres instruments que la traditionnelle boule de métal fixée au bout d'une grue.

SERGE
EMOND
semond@lequotidien.com

L'entreprise Démolition et Excavation Demex Inc. estime avoir franchi une étape qui lui permet maintenant de se distinguer de la concurrence et d'atteindre de nouveaux sommets. Elle a fait l'acquisition d'une nouvelle unité de démolition (ou de déconstruction) capable de travailler à des hauteurs autrefois impossibles à atteindre. Une fois complètement déployée, elle est haute de 27 mètres.

L'unité est présentement utilisée pour démolir un édifice de béton à l'usine Kénogami d'Abitibi-Consolidated. Clients et amis de l'entreprise ont eu droit à une démonstration de ses capacités, hier matin.

L'unité a été entièrement conçue et réalisée au Saguenay-Lac-Saint-Jean. Démolition et Excavation Demex a d'abord fait l'achat d'une excavatrice Komatsu. Celle-ci a été modifiée et munie d'un long bras extensible qui se termine par une cisaille à béton et acier. La flèche de 27 mètres a été fabriquée par la firme Soudure et Chaîne Pedno de Laterrière et toute l'installation hydraulique a été confiée à la firme CHV Hydraulique Motion Canada de Chicoutimi.

D'autres types de cisaille peuvent être fixés à l'extrémité de l'unité. L'appareil peut également retrouver son rôle premier d'excavatrice en cas de besoin.

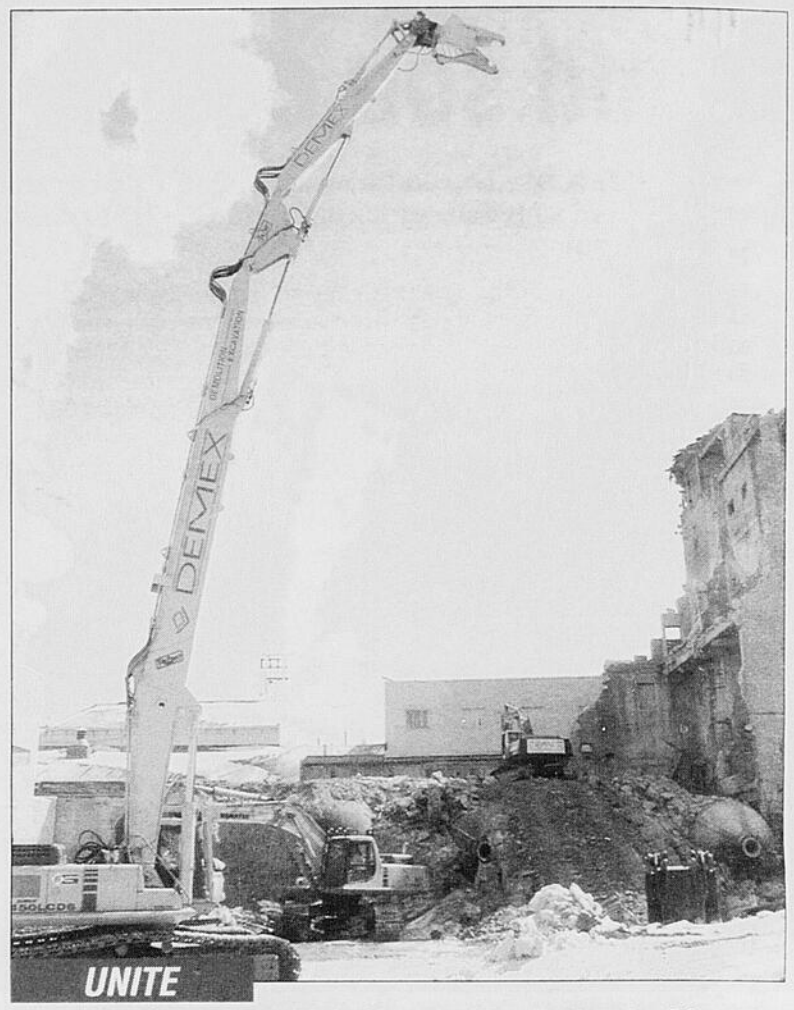
Président de Demex, Denis Tremblay a expliqué que l'entreprise de Chicoutimi peut maintenant compter sur un outil unique au Canada. Deux unités du même genre existent aux États-Unis mais celle de la compagnie régionale a été conçue pour respecter les normes du ministère des Transports. Lourde de 138 500 livres, elle peut être fixée sur un fardier de 58 pieds.

«Nous avons décidé d'investir près de 1 million $ afin de nous démarquer de la concurrence dans le domaine de la déconstruction, assurer à notre clientèle une plus grande efficacité dans le respect de l'environnement, rehausser la sécurité sur les chantiers et réaliser des ouvrages majeurs à des coûts moindres», a indiqué Denis Tremblay.

Celui-ci a rappelé que l'entreprise qu'il dirige a aujourd'hui dix ans et bénéficie d'un chiffre d'affaires annuel de près de 7 millions $. Particulièrement active au Québec, elle souhaite éventuellement percer le marché international. Un premier pas pourrait être franchi prochainement avec l'obtention d'un contrat pour la démolition de deux cheminées d'une hauteur de 300 pieds en Israël.

Denis Tremblay a noté que l'entreprise souhaite ajouter entre 2 et 3 millions $ à son chiffre d'affaires grâce à sa nouvelle unité de démolition.

«Elle nous ouvrira de nouveaux marchés puisqu'elle est unique au Canada», a -t-il assuré.



Avec cette unité de déconstruction, l'entreprise Démolition et Excavation Demex est maintenant en mesure d'atteindre de nouveaux sommets.
(Photo Michel Tremblay)

Arrondissement La Baie

Nominations à des comités

LA BAIE (YB) - La tenue d'une 2e séance session spéciale du conseil d'arrondissement de La Baie a donné principalement lieu, hier en soirée, à des nominations de représentants à divers comités de même qu'à un certain cafouillage manifestement attribuable au nécessaire apprentissage, des tâches, procédures et structures concernant la nouvelle entité politique.

Pour sa part Marc-André Gagnon, a été choisi comme représentant au comité de la Table sectorielle de la santé et des services sociaux, du C.L.D. du Fjord-du-Saguenay, du Parc de la Nordicité et Région laboratoire en développement durable, du développement économique (SODEB) de même que Jean-Eudes Simard et Serge Simard, et de la «Société des 21» rattachée à la Société historique du Saguenay.

De son côté, Jean-Eudes Simard et Thérèse Dufour ont été nommés comme représentants de la Société touristique du Fjord.

La totalité de ces nominations, sauf exception, devrait faire l'objet de recommandation auprès de Ville de Saguenay, a indiqué par ailleurs le président d'arrondissement, Serge Simard qui a fait part que pour accélérer la mise en place de la nouvelle ville, il y aura tenue notamment dans l'arrondissement de La Baie de quelques sessions supplémentaires du conseil avant que les séances puissent se tenir par la suite sur une période mensuelle.

Pédale douce

Lors de la période des questions, le Baieriverain d'origine et citoyen en faveur du nom de Chicoutimi pour la nouvelle entité municipale, Paul Tremblay, a convié les élus de l'arrondissement, Serge Simard, Marc-André Gagnon et Jean-Eudes Simard, à démontrer un peu de modération à titre d'élu concernant leur récente prise de position publique en faveur de Ville de Saguenay.

Une mise en garde que les trois élus interpellés n'ont guère apprécié faisant valoir que leur choix est bien arrêté et qu'ils entendent utiliser les tribunes à leur disposition pour témoigner ouvertement de leur prise de position respective.

Trop long

Par ailleurs un propriétaire et exploitant forestier du Cap-à-l'Ouest, Yvan Tremblay, a invité les élus du conseil d'arrondissement à tenir compte du fait qu'il serait temps qu'on lève le moratoire ou prenne des dispositions pour ne pas entraver la volonté d'une bonne dizaine de propriétaires et payeurs de taxes du territoire visé d'aller de l'avant avec divers projets de développement récréo-touristique.

Les élus Serge Simard et Marc-André Gagnon ont admis que le moratoire établi il y a plusieurs années n'a plus guère sa raison d'être et qu'ils comptaient bien rencontrer sous peu les principaux intéressés pour apporter une solution au problème soulevé.

Couvent des Ursulines

Une chandelle a bien provoqué l'incendie

QUEBEC (PC) - C'est bel et bien une chandelle allumée par l'une des deux victimes qui est à l'origine du violent incendie qui a détruit la moitié du couvent des soeurs Ursulines de Roberval, samedi.

Les enquêteurs de l'escouade des crimes majeurs de la Sûreté du Québec, district Saguenay-Lac-Saint-Jean, en sont venus à cette conclusion après avoir interrogé divers témoins et scruté les décombres du bâtiment centenaire, selon l'agente Hélène Nepton, porte-parole de la SQ.

Comme c'était son habitude quotidienne, Rose-Emma Lavoie, 84 ans, l'une des deux pensionnaires du couvent n'ayant pu échapper aux flammes, avec Germaine Carrière, 81 ans, avait allumé une chandelle parfumée dans sa chambre, au troisième étage du couvent, dimanche matin.

«La chandelle est cependant tombée dans son lit et la dame n'a pas eu le temps de réagir. Le feu s'est propagé très rapidement», a précisé l'agente Nepton.

Des millions en pertes

Le chef du service de protection incendie de Roberval, Alain Beaulieu, a mentionné mardi qu'environ 40 pour cent du couvent avait été détruit, incluant la chapelle, le pensionnat et l'infirmerie.

M. Beaulieu a ajouté qu'on devrait être en mesure de préciser, d'ici quelques jours, la valeur des dommages causés par le sinistre, ce qui devrait atteindre quelques millions de dollars.

Après une délicate opération qui leur a permis de retrouver les corps calcinés des deux femmes dans les débris glacés, lundi, les policiers ont remis le bâtiment à ses propriétaires.

Les Ursulines (24 religieuses y résidaient, en plus de 11 pensionnaires) réfléchissent toujours sur l'avenir du couvent. Depuis quelques mois, elles étaient en pourparlers avec la Ville, celle-ci étant intéressée à en faire l'acquisition, notamment pour en faire un musée et y relocaliser des organismes locaux.

Facultés affaiblies

«Ferraille» faisait dodo dans son auto

Par Serge Lemelin

CHICOUTIMI (SL) - Accusé de conduite avec les facultés affaiblies par l'alcool, Claude «Ferraille» Dufresne, 48 ans, devait subir son procès demain au Palais de justice de Chicoutimi.

Pas plus tard que lundi matin, les policiers recevaient un appel téléphonique pour un homme endormi au volant de son automobile dans le stationnement du 72 de la rue Smith à Chicoutimi. Leur surprise fut double: le moteur tournait et ils ont reconnu le dormeur. C'était «Ferraille» qui reposait du sommeil du Juste dans une odeur d'alcool.

Claude Dufresne est détenu depuis cette découverte et le procès prévu pour demain sera vraisemblablement transformé en enquête sur remise en liberté puisque la Couronne s'oppose à ce qu'il puisse reprendre sa liberté avant la fin des prochaines procédures judiciaires.

Dufresne a plusieurs antécédents de conduite avec les facultés affaiblies par l'alcool à l'intérieur d'un lourd casier judiciaire dont les premières lignes furent inscrites dès les années '80.

Gaudreault fait face à la musique

CHICOUTIMI (SL) - Un homme de 54 ans qui retardait sans cesse les procédures judiciaires pour une conduite avec les facultés affaiblies datant de juillet 2001 a été quéri par mandat d'arrestation hier et s'est résolu à plaider coupable et à faire face à la musique.

Bernard Gaudreault, un retraité de la fonction publique fédérale domicilié à Saint-Honoré, a été condamné à soixante jours de prison à être purgés au cours des trente prochains week-ends.

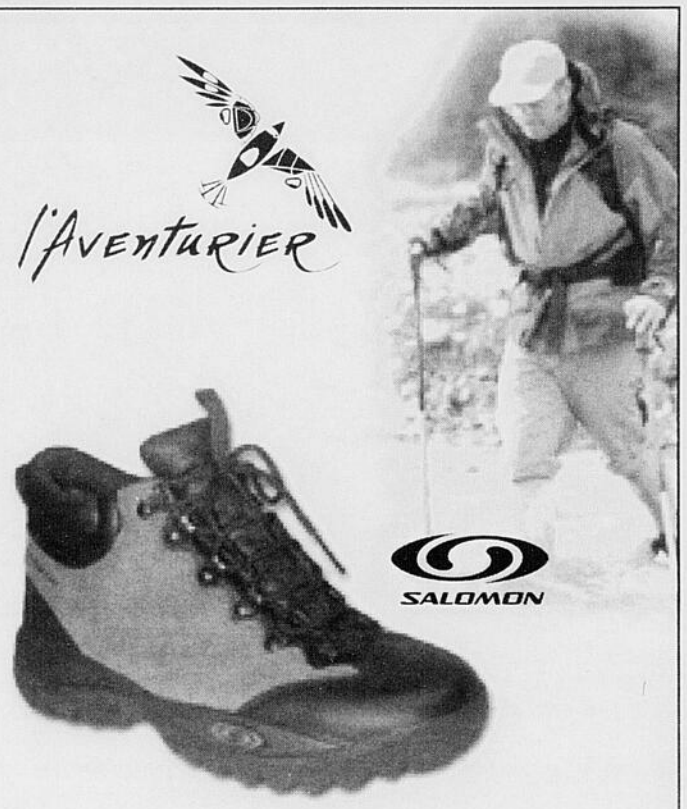
Il en est à sa troisième condamnation en matière d'alcool au volant. Il devra se présenter à la prison de Chicoutimi samedi pour commencer sa sentence.

Le tribunal lui impose une interdiction de conduire au cours des deux prochaines années. Il pourra cependant, s'il le désire après un an, défrayer les coûts d'utilisation d'un éthylomètre garantissant la conduite sans alcool.

le QUOTIDIEN
progrès-dimanche
Un monde accessible...
Internet
www.cyberpresse.ca

Pour vous aider à garder les deux pieds sur terre...

l'Aventurier



botte Downpour GTX

Pour homme et femme
Tige de cuir Nubuck
Membrane imperméable de **GORE-TEX**
Prix régulier: 139,99$

En promotion à

69,99$

Économisez 70$

VENTE D'ÉQUIPEMENTS de location

6 avril 2002

Profitez de rabais incroyables sur nos équipements de location tels que:

- Skis
- Raquettes
- Sac à Dos
- Sacs de couchage
- Escalade de glace
- Et d'autres découvertes...

Dans nos boutiques de Montréal, Laval, Brossard, Québec et Chicoutimi.

www.aventurier.net

Chicoutimi (418) 545-2251

* Promotion des bottes salomon en vigueur du 27 mars au 7 avril 2002 ou jusqu'à épuisement de la marchandise.

00511415

BEAUTÉ à la baie

Elizabeth Arden

À l'achat d'un produit Elizabeth Arden de 35 $ ou plus, vous pourrez choisir gratuitement un autre produit Elizabeth Arden de format courant, de valeur égale ou inférieure.

En vigueur jusqu'au dimanche 14 avril 2002 ou tant qu'il y en aura. Tout retour doit inclure la prime.
Désolés, aucun bon d'achat différé ne sera offert parce que nous prévoyons une forte demande.

Primes HBC

la Baie
J'aime, j'achète!

TRANSFORMEZ VOS ACHATS DE TOUS LES JOURS EN RÉCOMPENSES.

Amassez des points dans tous les magasins de la Compagnie de la Baie d'Hudson : la Baie, Zellers, Déco Découverte ou hbc.com
Amassez rapidement des points en utilisant votre carte HBC, la Baie ou Zellers. Obtenez 25 points additionnels pour presque chaque dollar dépensé.

00511143

Du 16 au 19 mai au pavillon sportif de l'UQAC

Les adolescents posséderont leur salon

CHICOUTIMI (CD) - Les ados vont pouvoir s'éclater à l'occasion de la première édition du salon Ado-Jeunesse Saguenay-Lac-Saint-Jean, le premier à se tenir à l'extérieur de Montréal, du 16 au 19 mai au pavillon sportif de l'UQAC. 15 000 visiteurs sont attendus.

Sous la présidence d'honneur du maire Jean Tremblay, ce grand événement, que l'on dit appeler à devenir les quatre journées les plus «cool» de l'année, auront comme porte-parole la patineuse de vitesse Marie-Eve Drolet et le joueur étoile des Saguenéens, Pierre-Marc Bouchard.

Hier, lors d'un point de presse, les organisateurs ont indiqué qu'il y aurait une centaine d'exposants regroupant des commerçants, des intervenants sociaux et des représentants des services gouvernementaux. On y abordera plusieurs thèmes comme les communications, la télévision, la vidéo, le cinéma, les arts visuels, la santé, la sécurité, le sport et les loisirs... Cependant, ils insistent pour dire qu'il ne faut pas s'attendre à un salon d'exposition traditionnel. Ils parlent plutôt d'un salon d'animation avec son site géant de sports extrêmes où les ados pourront participer à plein d'épreuves. Par exemple, des courses à obstacles comprenant un tunnel, un parcours de bûches, la traversée sur poutres, l'échelle horizontale pour les bras, la traversée d'escalade latérale recto verso, le bungee horizontal et aérien, une échelle Fort Boyard en corde dynamique avec barreaux de bois, une terrasse suspendue aérienne et des descentes en tyrolienne sur poulies. Il sera aussi possible de faire de la lutte avec les jeunes de l'école Jacques Rougeau. On y trouvera également une rampe géante de «skateboard» et des démonstrations comme des sauts sur trampolines par les gens de Sagym. En plus du site des sports extrêmes, les ados se retrouveront dans un environnement interactif avec la présence d'un hélicoptère et d'un véhicule amphibie de la Sûreté du Québec, d'un autobus de la Société de transport du Saguenay, de véhicules Honda modifiés, de simulateurs de Formule 1, d'un bateau «rib» de la Marine canadienne. Il y aura des défilés de mode et d'autres activités surprises.

Passeports et billets

Une quantité limitée de 2000 passeports seront mis en vente au coût de 40 $ dans les clubs Première Vidéo de la région. Les jeunes qui se procureront leur passeport avant le 10 mai (ou jusqu'à épuisement des passeports) auront droit à deux passeports pour le prix d'un. Il donne un accès limité au salon.

Des billets valides pour une journée sont également disponibles au coût de 15 $ dans les clubs Première Vidéo où les jeunes peuvent aussi l'obtenir en formule 2 pour 1 d'ici le 10 mai.

De plus, sur présentation de leur passeport ou billet d'entrée du salon, les jeunes peuvent se procurer, au coût de 6 $, un laissez-passer de la Société de transport du Saguenay qui leur permet de profiter du service de transport en commun pour un nombre illimité de passages durant toute la durée du salon. Le transport sera disponible selon les heures d'ouverture et de fermeture du salon.

Le maire Jean Tremblay a rappelé que les jeunes bénéficieront de la création d'une grande ville. Il est persuadé que le développement économique qui en résultera permettra de les retenir dans la région. «L'union de sept municipalités regroupées en une seule ville favorisera la venue d'entreprises et la création d'emplois pour nos jeunes», a-t-il dit. Dans son premier mandat, il a rappelé qu'un des éléments significatifs a été la mise en place d'un comité jeunesse chargé de formuler des avis et des recommandations au conseil, une action, croit-il, qui a créé un lien direct entre les jeunes et le conseil municipal. Dans son second mandat, il prévoit s'attaquer au phénomène de l'exode des jeunes.

Une musique qui va durer

Le groupe Dubmatique défend le hip hop

par Johanne de la Sablonnière

CHICOUTIMI (JDLS) - Le hip hop, va-t-il survivre longtemps? Rythmé, verbal, flexible, improvisé, il est une sorte de poésie métissée à l'essence de la musique, décrivent les deux artisans de Dubmatique, O.T. MC et Disoul et selon eux, cette forme d'expression qui s'entend depuis une bonne vingtaine d'années, va continuer de prendre sa place.

«Mais l'avenir du hip hop appartient d'abord à ceux qui l'aiment et qui se l'approprient», indique le duo qui chantera à Chicoutimi, le 17 mai prochain, à l'occasion du premier salon Ado-Jeunesse 2002. Pour en faire la promotion, ils étaient au Pavillon sportif de l'UQAC, hier matin.

Entre Dakar, Paris et New York, la réalité impose des notions différentes et la vie ne se chante pas de la même manière. Pour le groupe Dubmatique, la chance d'être débarqué un jour à Montréal, leur a fait découvrir un nouvel aspect de cette réalité quotidienne et cette inspiration francophone se reflète dans leurs chansons.

«C'est plus simple de chanter en français. Surtout au Québec. On peut rejoindre le public et faire échec aux préjugés disant que le rap est toujours violent, raconte O.T. MC. En venant étudier à Montréal, on a vu le côté positif de l'Amérique du Nord, poursuit O.T. Ce que les gens d'ici, ne voient pas forcément», souligne le chanteur. Avec un troisième album en poche, «Influences», le groupe se sent plus mature, plus libre aussi puisqu'il termine son contrat avec sa compagnie de disques. Disoul qui a grandi au Sénégal raconte qu'il est issu d'une union entre une mère québécoise et un père camerounais. Histoire de faire tomber d'autres préjugés peut-être, il précise qu'il a reçu une bonne éducation, fréquenté de bonnes écoles et que les valeurs véhiculées dans «Dubmatique» en font office: «Amour, amitié, déceptions, nous sommes un peu le thermomètre de la jeunesse», énumère Disoul. Les messages imprégnant leurs chansons ne sont donc pas banals et ils y accordent beaucoup d'importance. «Mais nous ne sommes pas moralisateurs», se défend le groupe devenu un duo depuis le départ de D.J. Choice, après le deuxième album, éponyme. «Toutefois, dans l'esprit hip hop, une famille unie c'est une valeur importante.

De gauche à droite, Disoul et O.T. MC, du groupe Dubmatique. Réal Béland, «Le king des ados» et de la formation, Yelo Molo, la chanteuse Karine Tessier et le chanteur Stéphane Yelle. Denis Potvin et Robert Hakim (arrière) sont les organisateurs du premier salon Ado-Jeunesse.

(Photo Michel Tremblay)

De plus, comme les jeunes nous écoutent et nous prennent souvent comme modèles, on se sent un peu responsables», expliquent O.T. MC et Disoul. Ils chantent donc des tranches de vie et forcément ils abordent aussi leurs propres déceptions, en langage subtil et imagé.

D'ailleurs, leur troisième album, se veut en partie le reflet de ce qu'ils ont vécu avec les deux autres. «Il y a eu des hauts et des bas, dans notre jeune carrière et ça s'entend sur cet album», relate O.T. MC.

En 1997, Dubmatique présentait «La force de comprendre», qui s'était rapidement hissé au sommet du palmarès. Le groupe a reçu la même année, un premier Félix à titre de groupe alternatif et en second en 1998. Leur deuxième album a été consacré «Disque d'or» en moins de trois semaines. Ils ont présenté leur dernier-né, «Influences», en août 2001.

Le Salon Ado-Jeunesse 2002 présentera également le groupe Yelo Mélo le 16 mai, à 19 h 00, Gabrielle Destroismaisons, le 18 mai à 19 h 00 (suivie d'une soirée «dance» avec DJ jusqu'à minuit) et Réal Béland le 19 mai, à 14 h 00. offrira sa prestation, le vendredi 17 mai, à 19 h 00.

Vol d'un parfum de luxe

André Gagné travaillera 200 heures

par Serge Lemelin

CHICOUTIMI (SL) - «C'est pas un parfum de rien: 82 $! Pour un flacon», a commenté le juge en prenant connaissance de l'objet qui a fait l'objet d'un vol.

Le juge Micheline Paradis n'a pas envoyé le voleur en prison comme le lui suggérait le substitut du Procureur général Claudine Roy, mais elle l'a tout de même condamné à effectuer 200 heures de travaux communautaires.

André Gagné a reconnu avoir «chuté» encore une fois en se rendant dans un magasin en compagnie de deux autres personnes pour y faire le vol d'un parfum de luxe. Gagné a été condamné à de nombreuses reprises pour des vols qualifiés, des méfaits, des vols et de la possession de stupéfiants. Il était peinard depuis sa dernière condamnation qui remonte à 1997.

Encouragé malgré tout, son avocat Charles Bédard a voulu convaincre le tribunal que son client avait réduit la gravité de ses actions en passant du crime de vol qualifié à celui de vol à l'étalage.

Le juge a corrigé cette vision de la réhabilitation par réduction progressive de la criminalité et a demandé à quand les vols allaient être réduits à zéro?

- Là !, s'est empressé de déclarer Gagné.

Les secteurs St-Bruno et Alma

Nutrinor entend contrôler les pigeons

par Louis Tremblay

ALMA (LT) - Il est possible que des citoyens d'Alma observent au cours des prochains jours des pigeons au comportement étrange ou retrouvent même des volatiles morts.

La coopérative Nutrinor a obtenu le feu vert du ministère de l'Environnement pour mener une autre campagne visant à contrôler la population des pigeons dans le secteur St-Bruno et Alma. La Division des productions animales et végétales qui exploite la meunerie de St-Bruno veut ainsi protéger la production de moulées d'éventuelles contamination à la salmonelle.

Jointe hier, la directrice de cette division, Agathe Girard, a expliqué qu'il s'agissait de la seule solution pour en arriver à freiner la croissance des populations de pigeons. L'opération sera menée dans les règles de l'art par une firme spécialisée en extermination.

«Les pigeons nichent sous les ponts dans le secteur d'Alma. Comme ils sont de plus en plus nombreux, ils cherchent des endroits pour se nourrir. Notre meunerie de St-Bruno est un endroit de prédilection pour les pigeons qui apprécient les grains», explique la directrice.

Le problème se trouve dans les fientes des pigeons. Ces fientes peuvent contenir la bactérie de la salmonelle qui peut infecter des moulées qui sont ensuite absorbées par le bétail et ainsi de suite jusqu'à l'être humain. C'est pour cette raison que Nutrinor veut limiter au minimum la possibilité que des fientes de pigeon entrent en contact avec la moulée vendue aux clients.

Avicide

A partir de vendredi, Desjardins Extermination déposera un avicide sur le site de la meunerie. Les pigeons qui absorberont ce produit auront un comportement erratique. Ce qui aura une influence sur le comportement des autres pigeons pour qui le site deviendra un endroit dangereux. Lorsque les pigeons absorbent une trop grande quantité de cette drogue (Aminoprydine-4), ils meurent. Ce qui explique que des gens peuvent trouver des oiseaux morts à l'occasion.

D'autres mesures seront déployées pour éloigner les pigeons. Les ornithologues ne devront pas confondre les reproductions de faucons pèlerins qui seront installés sur les structures de la meunerie avec des vrais. Les employés de la meunerie apporteront une attention particulière pour éviter que des grains tombent des camions dans la cour de l'usine.

Il est à noter que la manipulation de ces oiseaux, morts ou malades, ne comporte aucun risque. Il n'est toutefois pas recommandé de consommer de la chair de pigeon qui aurait absorbé l'avicide.

ON AGRANDIT...

VILLA JONQUIÈRE ET VILLA SAGUENAY
DOUBLERONT
PROCHAINEMENT LEUR CAPACITÉ POUR CONTINUER
D'ACCUEILLIR DES PERSONNES RETRAITÉES AUTONOMES

Venez vivre une retraite heureuse et sans soucis dans un environnement pensé pour votre confort, votre bien-être et votre sécurité. Villa Jonquière et Villa Saguenay vous proposent différents types d'appartements qui répondent à vos attentes tout en respectant votre budget. Des services à la carte combleront tous vos besoins particuliers.

NOUVEAU

Appartements disponibles
Studio – 2 1/2 – 3 1/2 – 4 1/2

SPÉCIAL LOUEZ TÔT

Ceux qui réservent dès maintenant à Villa Saguenay bénéficient d'une **réduction significative** selon l'emplacement choisi.

VILLA JONQUIÈRE

VILLA SAGUENAY

Villa Jonquière
3978, boul. Harvey, Jonquière
418 695-6161

Villa Saguenay
1901, rue des Roitelets, Chicoutimi
418 693-1212

PROPRIÉTÉ DE Maestro
GÉRÉ PAR RÉSIDENCES CHAMPLAIN

SG165600

RELOCALISATION

Nolin
ENCADREMENTS NOLIN ENR.

MAINTENANT SITUÉ
au 1915 boul. Talbot
(Carrefour Chicoutimi voisin de l'Agence Tournesol)

545-7028

20%
DE RABAIS
SUR TOUTE LA MARCHANDISE EN MAGASIN

Nolin

00505874

Parce que l'imagination est sans limite.

ÉDITEUR: Guy Granger ggranger@lequotidien.com
ÉDITEUR ADJOINT: Bertrand Genest bgenest@lequotidien.com

Commentaire

Amcast: les augures s'annoncent favorables

Les dirigeants d'Amcast, la compagnie américaine au chiffre d'affaires annuel de 600 millions $, spécialisée dans la fabrication de roues d'automobile en aluminium, manifestent toujours un intérêt certain pour venir s'établir, à court terme, quelque part au Saguenay—Lac-Saint-Jean. À travers leurs différents programmes d'aide au développement économique, les deux paliers de gouvernement oeuvrent toujours très activement dans ce dossier même si, pour l'heure, personne ne peut dire, aussi bien du côté de Québec que d'Ottawa, à quel moment une décision finale sera prise.

CAROL NERON
cneron@lequotidien.com

De passage hier dans la région, le ministre fédéral de la Justice, qui défend également les intérêts du Québec au sein du Cabinet Chrétien, ne cachait pas son optimisme face à l'issue prochaine et éventuellement positive de ce dossier. Quelques minutes avant de prendre la direction de l'UQAC où il devait annoncer, en compagnie du député de Chicoutimi/Le Fjord, André Harvey, l'implication financière de son gouvernement dans un important programme de recherche scientifique, Martin Cauchon affirmait, devant les membres de l'équipe éditoriale de la Maison de la presse, que la Vallée de l'aluminium avait désormais en main tous les atouts nécessaires pour faire pencher la balance en sa faveur.

«Lorsque Amcast a été informée de l'ouverture prochaine au Saguenay—Lac-Saint-Jean d'un Centre de recherche sur l'aluminium, elle a tout de suite ajusté sa stratégie en conséquence», a déclaré en substance Martin Cauchon — les travaux de construction reliés à ce projet de près de 60 millions $, financé en totalité par Ottawa, débuteront dans quelques semaines sur les terrains de l'Université du Québec à Chicoutimi; l'équipe de chercheurs prendra livraison de l'édifice l'automne prochain.

Les outils sont disponibles

Selon Martin Cauchon, la région peut se permettre désormais de courtiser avec encore plus de chances de succès les grands investisseurs internationaux. D'autant plus que, dans le créneau spécifique de la transformation, Alcan démontre maintenant son intention ferme de devenir un acteur de premier plan.

Les promoteurs publics et privés au service de la Vallée de l'aluminium ne demandent qu'à succomber à cet enthousiasme...

Personne ne reprochera au ministre fédéral de mettre en relief le rôle de premier plan joué par son gouvernement dans l'acquisition de cet outil indispensable que représente le Centre de recherche. Martin Cauchon ne se fait d'ailleurs pas prier pour admettre que, de manière générale, l'infrastructure socio-économique du Saguenay—Lac-Saint-Jean, à laquelle il faut ajouter notamment l'ensemble de ses réseaux d'éducation, de loisirs et de santé, jouent également en sa faveur. Malgré les problèmes inhérents qui les affectent, et qui sont d'ailleurs communs à d'autres régions fortement urbanisés du pays mais éloignées des grands centres décisionnels, ces acquis demeurent en effet des atouts essentiels, que ne peuvent revendiquer, par exemple, d'autres collectivités telles la Gaspésie ou l'Abitibi aux prises avec le drame de la décroissance.

Sur le même longueur d'ondes

La bonne nouvelle, c'est que, dans le dossier d'Amcast, Québec et Ottawa semblent cette fois vraiment sur la même longueur d'ondes.

L'implantation de cette compagnie au Saguenay—Lac-Saint-Jean créerait non seulement entre 300 et 400 emplois directs, elle ne serait pas également sans éveiller l'intérêt pour la Vallée de l'aluminium d'autres entreprises évoluant dans le créneau de la transformation. Cet effet d'entraînement, qui pourrait avoir des conséquences immédiates sur des PME locales comme Alumiform, marquerait sans doute le début du renouveau économique attendu depuis si longtemps dans la région.

La décicion finale appartient aux propriétaires d'Amcast, certes. Ces derniers ne resteront cependant pas indifférents à l'aide financière qui pourrait leur être proposée sous plusieurs formes par Québec et Ottawa.

Pour des raisons différentes, les deux paliers de gouvernement ont tout intérêt à ce que ce projet connaisse une issue favorable...

Au fil du temps

Le Canada doit cesser de faire des courbettes

Si la crise du bois d'oeuvre entre le Canada et les Etats-Unis devait se poursuivre encore quelques mois, il n'y a aucun doute que ce secteur de l'économie, vital pour nous, dégénèrera en tragédie pour des dizaines de milliers de travailleurs.

Les Américains, qui nous aiment bien mais à la seule condition que nous ne leur fassions pas ombrage, viennent une autre fois d'exercer leur protec-

RAYNALD BOILY

tionnisme avec un sans-gêne répugnant.

Le Canada va tenter d'ébranler les colonnes du temple qui supportent l'ALENA. Une autre voie tortueuse s'ouvre ainsi, alors que les nouvelles sanctions imposées par les Américains donneront lieu à des conséquences terribles.

Québec sera touché pour quelque 600 millions $; plus de 1500 travailleurs perdront leur emploi, sans tenir compte des petites entreprises reliées à ce segment de l'économie, qui devront ultimement mettre fin à leurs activités.

En plus du Québec, il y a au moins quatre autres provinces qui sont dans le collimateur des protectionnistes américains. Le Canada exporte du bois d'oeuvre pour plus de 10 milliards $ chez nos voisins.

Les experts sont inquiets, car ils soupçonnent les Américains de pousser cette crise à sa limite afin d'être en mesure de mettre la main sur quelques-unes de nos grandes compagnies forestières à des prix dérisoires.

Les Américains accusent le Canada et les provinces de subventionner illégalement les producteurs de bois. Mais eux, que font-ils? Des journaux à vocation économique, comme Business Week, Herald Tribune, Washington Post et Newsweek, viennent de révéler que chaque année, aux États-Unis, le gouvernement expédie des chèques ou subventions de soutien à plus de 900 000 agriculteurs. Depuis 1978, c'est plus de 300 milliards $ que le gouvernement US a versés à ses agriculteurs. Et le Canada regorge de légumes et de fruits américains.

Il est grand temps que le Canada cesse ses courbettes devant le président Bush, comme vient encore de le faire Jean Chrétien. Le protectionnisme américain doit avoir comme réponse le protectionnisme canadien. Le plus bel exemple nous vient de la Russie qui ne peut plus entrer son acier aux États-Unis. Les Russes viennent de bloquer le commerce du poulet avec les Américains qui représente 700 millions $. Plus de 40% du poulet américain exporté va en partie vers l'ancienne URSS.

Tous ceux qui oeuvrent dans l'industrie du bois de sciage réclament que le gouvernement Chrétien aille plus loins que de simplement débattre du problème devant les grands organismes du commerce mondial, ce qui pourrait prendre quelques années et entraîner la disparition certaine d'une de nos principales forces économiques, l'industrie du bois.

La 175: autre appui de taille

Dans un autre ordre d'idée, même si à peu près personne n'y a fait allusion, le projet d'autoroute dans le parc des Laurentides vient de recevoir un appui de taille. En effet, selon le directeur régional de la Sûreté du Québec, Michel Boudreault, la route du Parc est dangereuse; il souhaite qu'elle devienne une voie comparable à la 20 ou à la 40.

Devant le Cercle de presse, récemment, Michel Boudreault a soutenu que le parc est l'endroit où il se commet le plus d'infractions, lesquelles dégénèrent souvent en des tragédies monstrueuses. Une voie moderne permettrait de mieux gérer le code de la route qui est enfreint par un trafic lourd de plus en plus intense et bien souvent des automobilistes qui évaluent mal la prudence et les risques d'une route meurtrière.

Une bouffée d'oxygène selon le recteur

L'UQAC reçoit 852 731 $ d'Ottawa

CHICOUTIMI (CD) - L'Université du Québec à Chicoutimi (UQAC) reçoit 852 731 $ pour l'aider à assumer les coûts indirects associés à la recherche commanditée par le gouvernement fédéral.

La nouvelle annoncée, hier matin, par Martin Cauchon, le ministre responsable du Québec pour le fédéral, en compagnie du député André Harvey, a été perçue comme une bouffée d'oxygène par le recteur Michel Belley. Selon lui, il reste à espérer que cette subvention devienne récurrente surtout qu'il faudra bientôt remplacer des professeurs en raison des départs à la retraite. «Comme la compétition est excessivement forte, souligne-t-il, il faut aider les universités à devenir plus compétitives.»

CATHERINE
DELISLE
cdelisle@lequotidien.com

Alors que les recteurs tiennent habituellement un discours de revendications, Michel Belley était fier, hier, de tenir un discours positif. Selon lui, cette aide précieuse permettra d'équilibrer le budget et de préparer l'avenir pour supporter les nouveaux chercheurs. «Notre défi, constate-t-il, est non seulement d'attirer de nouveaux chercheurs, mais aussi de les garder.» Malgré les fonds de recherche dont bénéficient les universités, il rappelle qu'il y a toujours une partie (20 pour cent) qu'il faut absorber. Et cet argent est donc puisé à même le budget de fonctionnement.

Ce n'est qu'en 2004 que l'UQAC atteindra l'équilibre budgétaire «en autant qu'il n'y ait pas de baisse de la clientèle», avertit le recteur. Le déficit accumulé sera rendu à 11 millions $. Il est actuellement de 9 millions $.

Le ministre Cauchon rappelle que son gouvernement a mis le cap sur la recherche et le développement dès 1993 pour que le Canada devienne mondialement concurrentiel dans l'économie du savoir. Selon lui, les universités et les hôpitaux de recherche du Canada doivent donc maintenir un milieu de recherche vigoureux. Il comprend que cela crée de la pression sur le budget des universités et encore davantage sur celui des petites universités d'où la décision du gouvernement d'investir 200 millions $ (subvention non récurrente) pour aider à assumer les coûts découlant des activités de recherche.

Parc des Laurentides

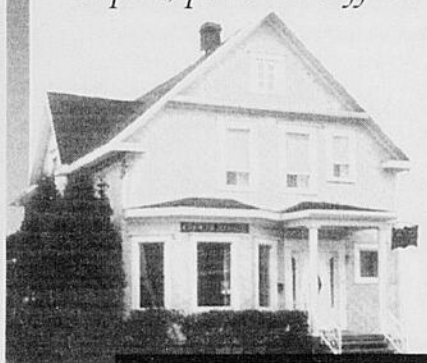
Dans un autre ordre d'idée, le ministre Martin Cauchon n'a pas voulu s'avancer dans le dossier du parc des Laurentides en donnant des dates précises sur sa réalisation. Cependant, il a rappelé qu'on peut faire une entière confiance au député André Harvey pour que le dossier aboutisse d'autant plus, selon lui, que le ministre John Manley veut que ça bouge rapidement. Au sujet du député Harvey, il a ajouté qu'il joue un rôle de leadership, alors que le Bloc québécois fait de la politique de rattrapage. Enfin, il rappelle que le gouvernement s'est donné un programme pour intervenir dans les méga structures, soit deux milliards $ sur cinq ans, que le Bloc québécois a voté contre et qu'on doit se fier à André Harvey pour la conclusion heureuse du projet.

Le ministre Martin Cauchon, responsable du Québec au fédéral.

(Photo Michel Tremblay)

COLLISION
UN SEUL ENDROIT
1470, BOUL. DU ROYAUME OUEST
CHICOUTIMI
Le plus grand centre de collision au Saguenay
UN SEUL NUMÉRO
543-7786
1-800-INFO-FIX
00506607

LA CHOCOLATERIE
Saint-Martin
(Chocolat fabriqué sur place)
OUVERT la journée de Pâques
Pour Pâques
Lapins, poules et coffrets



NOUVEAU:
Petites cuvettes en chocolat noir pour vos dégustations de porto
Ouvert 7 jours à compter de 9 h 30
42, Price Ouest, Chicoutimi
545-1660 Entre Sainte-Anne et boul. Saint-Paul
00510742
CHOCOLAT SANS SUCRE POUR DIABÉTIQUES

Obtenez un prix en ligne pour vos assurances
Cliquez ici
Des prix pour votre assurance auto ou votre assurance habitation? Avec les services en ligne Promutuel du Lac au Fjord, c'est sitôt dit, sitôt fait!
Cliquez ici
Et les services bancaires? Ils sont ici à votre manière!
Evolution services bancaires
faites le www.promutuel.ca

Alma • 790, avenue du Pont Sud • **662-6595 / 1 800 827-6595**
Chibougamau • 401, 3e Rue • **748-2613**
Chicoutimi • 1367, rue des Champs-Élysées • **543-3291 / 1 800 463-7902**
Chicoutimi Nord • 1645, boulevard Tadoussac • **696-0922**
Dolbeau - Mistassini • 1300, boulevard Walberg • **276-8118**
Hebertville • 11, rue Commerciale • **344-1565 / 1 800 463-9646**
La Baie • 1426, rue Bagot • **544-9375**
Métabetchouan • Lac-à-la-Croix • 10, rue Saint-Antoine • **349-2771**
Roberval • 846, boulevard Saint-Joseph • **275-4524**
Saint-Bruno • 230, rue Melançon • **343-3414**
Saint-Cœur-de-Marie (Alma) • 5643, avenue du Pont Nord • **347-3313**
Saint-Félicien • 1065, boulevard Sacré-Cœur • **679-1324**

PROMUTUEL
DU LAC AU FJORD
150 ANS DE MUTUALITÉ AU QUÉBEC
Une histoire Un avenir
Promutuel du Lac au Fjord est un cabinet d'assurance et de services financiers.
Assurance • Sécurité financière • Services financiers

Saint-Charles-de-Bourget

Des jeunes peuvent vivre un pèlerinage

Suzanne Côté, animatrice de pastorale, et Linda-Pierre Bélanger, artiste-peintre de Chicoutimi, ont donné aux jeunes de trois écoles primaires de l'arrondissement Chicoutimi des outils pour réfléchir et s'exprimer, hier, à l'église Saint-Charles-Borromée.

(Photo Sylvain Dufour)

SAINT-CHARLES (SE) - Les responsables de l'église Saint-Charles-Borromée, à St-Charles-de-Bourget, souhaitent profiter des prochaines années pour faire de l'endroit un lieu de pèlerinage reconnu par toute la communauté chrétienne du Saguenay-Lac-Saint-Jean. Environ 70 jeunes de trois écoles de l'arrondissement Chicoutimi ont pu goûter à cette expérience, hier.

SERGE EMOND
semond@lequotidien.com

Pendant une bonne partie de la journée, ces jeunes des équipes de pastorale des écoles Saint-Antoine, La Pulperie et Marguerite-Dyouville ont eu l'occasion de participer à une activité de ressourcement planifiée par leur animatrice de pastorale, Suzanne Côté.

Armé d'un bâton du pèlerin, chaque enfant a débuté sa journée par une marche entre le quai Martin et l'église. Présentation spéciale et cérémonie du partage ont suivi.

Une bonne partie de la démarche des jeunes a été réalisée avec l'oeuvre de Linda-Pierre Bélanger en toile de fond. «Pauvreté et richesse d'ici et d'ailleurs» est un ensemble de 14 toiles qui met en relief les hauts et les bas de la vie en Haïti et au Québec.

Après avoir fait l'objet d'une exposition itinérante, ces toiles ont trouvé une niche permanente à l'église Saint-Charles-Borromée depuis le 6 octobre. Elles sont exposées en parallèle avec le chemin de croix traditionnel. Fatiguée de présenter ses oeuvres un peu partout au Québec, Linda-Pierre Bélanger souhaitait mettre un terme à sa longue tournée.

Elle avait trouvé des acheteurs pour chacune de ses toiles mais trouvait difficile de briser la thématique générale. L'église de la petite municipalité lui est apparue comme l'endroit idéal pour une exposition permanente.

Depuis le début d'octobre, les toiles font partie d'une «vente de confiance». Les paroissiens (et tous les intéressés) peuvent en faire l'acquisition mais elles ne quitteront jamais les murs de l'église.

Pour l'artiste-peintre de Chicoutimi, l'exposition «Pauvreté et richesse d'ici et d'ailleurs» propose une vision de la route de l'homme à travers l'Évangile, 2000 ans après la venue de Jésus-Christ. Elle y manifeste sa foi en traitant de sujets modernes.

Ces tableaux ont été utilisés pour donner aux jeunes l'occasion d'échanger et de réfléchir.

«Les jeunes ont beaucoup apprécié leur journée, a assuré l'abbé Sylvain Gravel. Ils ont tous signalé que les tableaux les ont aidés à découvrir Dieu d'une façon différente. Ils ont facilement été en mesure de faire le lien entre les sujets des toiles et l'enseignement de Dieu».

Centre social de Mistassini

Reprise des activités bientôt

par Léo-Gilles Savard

DOLBEAU-MISTASSINI - Des travaux permettront de nouveau la tenue d'activités communautaires à l'édifice du Centre social de la rue de l'Église du secteur Mistassini.

La ville investira 14 000 $, cette année pour permettre la reprise des activités au centre social. Dès le mercredi 10 avril, le bingo hebdomadaire se tiendra au second étage. Le Ciné club réintégrera le cinéma Orphéon pour le début de sa saison 2002-2003.

Il faut rappeler que la fermeture par la ville de l'édifice à l'automne 2001 avait suscité bien des réactions et des hypothèses. Or, le maire avait répété qu'il s'agissait de rendre les lieux conformes au code du bâtiment. Le 14 janvier, il avait dit que le mandat de Planitech était de désigner les travaux minimaux à des coûts acceptables, tout en soulignant que plusieurs étapes étaient à venir, si la rénovation complète de l'édifice devenait nécessaire.

Les travaux toucheront surtout le cinéma Orphéon dont le système électrique sera refait. La pose de panneaux de placo-plâtre formera une «cage» efficace contre la propagation des flammes. Quant à la salle de bingo, le local a été jugé sécuritaire pour accueillir 250 personnes.

Concernant la maison Le Jouvenceau, le local de remplacement a occasionné quelques frais et il est mieux approprié que ne le serait leur ancien site du Centre social.

Le conseil de ville est soulagé de la conclusion heureuse du dossier mais maintient que la fermeture à l'automne était nécessaire, compte tenu des risques potentiels soulignés par les usagers et les gestionnaires de l'édifice.

INSCRIVEZ-VOUS
Spéciaux voyages
voyagegilbert.com
00506472

loto-québec résultats

Banco — Tirage du 2002-03-26
04 09 16 20 22
28 29 31 32 33
35 37 38 40 46
51 54 62 65 67

La Quotidienne — Tirage du 2002-03-26
3 : 259 — 4 : 9547

Extra — Tirage du 2002-03-26
NUMÉRO 726792

Le jeu doit rester un jeu

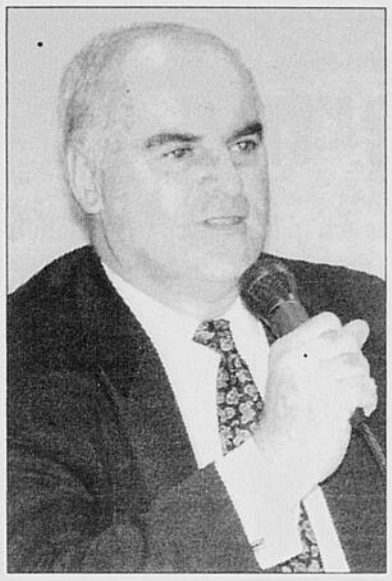
TVA, LE RÉSEAU DES TIRAGES DE LOTO-QUÉBEC

TEL-AIDE
695-AIDE
1-888-600-2433 - Lac-Saint-Jean
Heures d'ouverture: 16 h à minuit
00510722

CORRECTION DE LA VUE AU LASER
FINANCEMENT à 0%
Notre équipe de chirurgiens a effectué plus de 60 000 interventions au LASIK. Nous utilisons le laser Bausch & Lomb 217 qui élimine les problèmes de vision nocturne associés avec les anciens lasers. Informez vous sur la nouvelle technologie de correction de la vue sur mesure.
890 $ /oeil*
PEU IMPORTE VOTRE ORDONNANCE
AUCUN SUPPLÉMENT
POUR UN TEMPS LIMITÉ
Nos frais incluent l'examen pré-opératoire, le traitement au LASIK et les suivis post-opératoires.
*Cette offre est limitée à certains jours. Applicable sur une chirurgie des deux yeux.
Pierre Demers, MD — Ophtalmologiste — 8 000 chirurgies
Avi Wallerstein, MD — Ophtalmologiste — 15 000 chirurgies
Mark Cohen, MD — Ophtalmologiste — 15 000 chirurgies
LASIK M.D. MONTRÉAL
DES SOINS DE QUALITÉ À UN PRIX ABORDABLE
1-866-393-1515
Aucun frais d'appel
Windsor Niagara Falls Mississauga Toronto Montréal
(514) 845-1515 • www.lasikmd.ca
00508301

SERVICES FINANCIERS F.B.N.
Filiale en propriété exclusive de:
FINANCIÈRE BANQUE NATIONALE
Planification financière et stratégie globale vie, santé, retraite
Denis Côté, A.V.A.
Planificateur financier
Conseiller en sécurité financière
206, rue Racine Est
Chicoutimi (Québec) G7H 1R9
Tél.: 1 (418) 541-8012
1-800-463-9830
00509870

Fourrures Patrice Ménard inc.
Albert MÉNARD
Tél.: 543-6565 Rés.: 545-4846
Patrice MÉNARD
POUR ENTREPOSER VOS FOURRURES, CONTACTEZ-NOUS!
00510772



Jean-Claude Martel
(Photo Steeve Tremblay)

Circonscription Lac-Saint-Jean

Martel offre ses services aux libéraux

par Claude Côté

ALMA (CC) - L'Almatois Jean-Claude Martel, bien connu dans le monde syndical et municipal, compte représenter le Parti libéral du Québec à l'élection partielle qui devrait se tenir, d'ici à l'été, dans la circonscription de Lac-Saint-Jean.

On se souviendra que cette circonscription n'a plus de représentant à l'Assemblée nationale, depuis que Jacques Brassard a remis sa démission, le 29 janvier dernier. Elu pour la première fois sous la bannière du Parti québécois, Brassard avait alors défait le député libéral sortant, Roger Pilote, qui était en poste depuis 1970.

En annonçant la nouvelle, hier, au cours d'un point de presse donné à Alma, Jean-Claude Martel a précisé qu'il devait d'abord se faire élire à l'assemblée de mise en candidature du PLQ. "Jusqu'à présent, il est le seul à avoir soumis sa candidature", a affirmé Maurice Larouche qui, responsable du recrutement d'un candidat pour le Parti libéral du Québec dans Lac-Saint-Jean, n'est pas en mesure d'avancer la date de cette assemblée d'investiture.

Fort d'une expérience de plus de 30 ans dans les domaines ouvrier et syndical, Martel veut, en se présentant à l'assemblée de mise en candidature du PLQ, poursuivre son engagement auprès de ses concitoyens. Après avoir été membre du Parti québécois durant quelques années, Martel s'était présenté, aux élections générales du 2 décembre 1985, comme candidat du NPD-Québec dans Lac-Saint-Jean, n'avait récolté que 1072 voix.

Parmi les raisons qui l'incitent à se présenter sous la bannière libérale, Jean-Claude Martel constate que les régions du Québec étouffent sous l'improvisation du Parti québécois. Reconnaissant que le PLQ est aujourd'hui beaucoup plus un parti de masse qu'il y a quelques années, Martel perçoit le Parti libéral du Québec comme la seule solution pour les régions qui veulent sortir du marasme économique.

"Ils veulent un député capable de rallier tous les intervenants du milieu autour d'un même objectif, celui de faire progresser notre circonscription», affirme-t-il.

Comme bon nombre de ses concitoyens de Lac-Saint-Jean, Jean-Claude Martel n'a pas digéré l'affront qui a été fait à Jacques Brassard et il n'est pas prêt de l'oublier.

En bref

TVA Sports

MONTREAL (PC) -Les employés du réseau de télévision TVA appuieront leurs collègues du service des sports, congédiés après que la direction eut décidé d'abolir le bulletin d'informations sportives de fin de soirée.

Une manifestation est prévue ce matin devant les locaux de l'entreprise, à Montréal.

Entre-temps, le syndicat contestera la décision en vertu des clauses prévues dans la convention collective et n'exclut pas d'intervenir devant le CRTC pour protéger «l'intérêt public».

Selon le président du syndicat, Réal Leboeuf, les 430 000 téléspectateurs qui regardaient le bulletin de nouvelles sportives de fin de soirée sortent perdants.

TOYOTA
VENTE ÉTIQUETTES ROUGES
Chez votre concessionnaire Toyota

Achetez la
Corolla CE 2003
15 290 $
• Moteur VVT-i 1,8 litre de 130 ch.
• Véhicule à émissions ultra faibles (ULEV)
• Consommation MANUELLE : 7,1/ 5,3 L/ 100km ville/route**
• Radio AM-FM avec lecteur CD, 4 haut-parleurs et antenne montée sur le toit
• Bouche de chaleur à l'arrière
• Siège arrière divisé 60/40 à dossiers rabattables

• Moteur VVT-i, 1,5 litre de 108 ch.
• Véhicule à faibles émissions (LEV)
• Consommation MANUELLE : 6,8/ 5,2 L/ 100km ville/route**
• Direction à assistance variable
• Radio AM-FM avec lecteur CD et 4 haut-parleurs
• Roues de 14 pouces avec enjoliveurs complets

Echo 2002
199 $
par mois / location 60 mois*
Comptant de 0 $
Transport et préparation inclus

Ou obtenez
1,9 %
de financement à l'achat pour 36 mois*

Achetez la
Camry LE 2002
24 800 $
• Moteur VVT-i 2,4 litres de 157 ch.
• Véhicule à émissions ultra faibles (ULEV)
• Consommation AUTOMATIQUE : 10,1/ 6,9 L/ 100km ville/route**
• Radiocassette AM-FM avec lecteur CD et 6 haut-parleurs
• Climatiseur
• Régulateur de vitesse

TOYOTA SERVICES FINANCIERS
Toutes les Toyota comprennent l'assistance routière, un plein réservoir d'essence et des tapis protecteurs.
Programmes de location au détail et de financement à l'achat de Toyota Canada Inc. SUR APPROBATION DE CRÉDIT PAR CRÉDIT TOYOTA. Immatriculation, assurances et taxes en sus. *Offre de location ou détail valable sur les modèles Echo 2002 (AT123M AA) neufs en stock. Premier versement de 228,91 $ taxes incluses et dépôt de sécurité de 250 $ exigibles au moment de la livraison. Franchise annuelle de 24 000 km. Frais de 7¢ du kilomètre excédentaire. Offre de financement à l'achat de 1,9 % valable sur les modèles Echo 2002 neufs en stock. Transport et préparation en sus. Exemple de financement à l'achat de 15 000 $ à 1,9 %: 36 versements de 428,98 $, coût en intérêt de 443,28 $, coût total de 15 443,28 $. **PDSF de 15 290 $ pour la Corolla 2003 (BR32EM AA) et de 24 800 $ pour la Camry 2002 (BE32KP AA) transport et préparation en sus. *Le rebon aux diplômés peut différer selon le modèle. ***Cotes de consommation L/ville/route basées sur l'année modèle 2002 (Echo et Camry) 2003 (Corolla) pour le moteur indiqué. Photos à titre indicatif seulement. Offres d'une durée limitée. Détails chez votre concessionnaire Toyota participant.
www.toyota.ca

TOYOTA
Votre concessionnaire
L'association des concessionnaires Toyota du Saguenay – Lac-St-Jean
PEA diplômés Jusqu'à 1 000 $ de remise*
0050107569

NOMINATION

Messieurs Fernand Bouchard et Jean-Claude Levesque sont heureux d'annoncer la nomination de madame Manon Leclerc à titre de courtier en assurance de dommage.

Manon Leclerc C.D'A.ASS.

Madame Leclerc possède une vaste expérience dans le domaine de l'assurance et dessert principalement la clientèle de l'arrondissement de Chicoutimi. Elle invite les gens à venir la rencontrer au bureau de Bouchard et Levesque, membre du groupe Cantin-Gagnon.

GROUPE CANTIN·GAGNON
ASSURANCES ET SERVICES FINANCIERS

ASSURANCES
Bouchard & Levesque
23, Racine Est,
bureau 200, G7H 1P4
Téléphone: (418) 693-1611
Télécopieur: (418) 693-1530

L'assurance des gens d'ici !

0051126?

Fourre-tout

PLUS DE 3000 $

Un beau geste à souligner, celui des Chevaliers de Colomb de Dolbeau et Mistassini, qui y sont allés d'un valeureux effort sur la glace, ce qui a permis de remettre un chèque de plus de 3000 $ à Pierre Hébert (au centre, légèrement en retrait), président de la Maison Colombe-Veilleux.

(Photo Léo-Gilles Savard)

BALLON BALAI

C'est vendredi que démarrera le championnat provincial de ballon balai et hockey bottine, sur les deux glaces du Centre Mario Tremblay d'Alma, ainsi qu'à l'aréna Mistook de St-Coeur-de-Marie et celle de St-Bruno. Histoire de recueillir du financement, les organisateurs ont tenu récemment un 5 à 7. Nous reconnaissons ici Sylvie Gilbert, Serge Fortin, Yves Marcoux, Caroline Gilbert, Pierre Tremblay, gérant du bar Le Crapaud où se tenait l'activité, Dominic Lavoie et Pierre Tremblay.

(Photo Steeve Tremblay)

ANDRÉE
RAINVILLE
arainville@lequotidien.com

Les «débarques»...

(AR) - Ça ne manque jamais le coup! À chaque fois que je raconte mes petits déboires de «débarques», je constate que je ne suis pas seule dans ma gang! Car, ensuite, on m'en raconte de bonnes et de belles (en autant que des débarques puissent être belles et bonnes)!

Vous voyez? Dans le genre des panneaux d'armoires mal fermés qui s'ouvrent subitement en plein dans notre face! Ou encore du fou tu sac d'épicerie tellement mince, trop mince pour la charge qu'il porte, et qui se rompt sous la pression, pour se répandre à trois pas de l'auto où vous aviez hâte de le garrocher, et du tour de rein occasionné à ramasser les articles roulés sous le véhicule... Ou encore de ce dérapage dans le bain qui vous a laissé une prune au front et le genou flageolant de peur...

À chaque fois qu'il arrive de ces accidents coutumiers (et craints) de la vie courante, on s'estime toutefois chanceux de ne s'être rien cassé. C'est douloureux, oui. Il y a des ecchymoses, et ça bleuit et ça verdit et ça violace. Mais, ouf, au moins ça reste attaché, à sa place, sans fracture. Car, lorsqu'il y a cassure, c'est toute la quotidienneté des gestes, de la routine, qui est chambardée.

C'est que notre corps, habitué à être entier, réagit bien mal aux défaillances et manquements. Pauvre corps qui déteste tirer de la patte, et s'empêtrer dans un collier de cou de dix pouces (le collier, pas le cou...)!

Oh! Il faut que j'arrête d'en parler. C'est déjà suffisant de subir lorsque ça arrive, sans se bâtir des scénarios...

MODE

Les 40 ans de carrière dans le domaine de la mode de Jacques Gaudreault, du Bistrot de la mode d'Alma devenu la Boutique Lemercier, ont été soulignés il y a quelques jours. Le spécialiste du vêtement a reçu une oeuvre de l'artiste almatoise Nicole Doyon. Normande, l'épouse de Jacques Gaudreault, complète la scène.

(Photo Steeve Tremblay)

En bavardant

Mondialisation

Il y aura une conférence sur la mondialisation, aujourd'hui 27 mars, à 12 h 15 à l'auditorium Dufour du cégep de Chicoutimi. Le conférencier est Jacques B. Gélinas, auteur de «La globalisation du monde». Tous sont bienvenus. L'entrée est libre.

Retrouvailles

Une soirée Retrouvailles est en train de s'organiser pour les anciens employés du RED LOBSTER de CHICOUTIMI, le 19 mai prochain. Tous ceux et celles qui sont concernés par cet événement sont priés de communiquer au Homard rouge au 549-1991.

Assemblée générale

La SOCIÉTÉ HISTORIQUE DU SAGUENAY convoque ses membres à son assemblée générale annuelle, le mercredi 3 avril, à 19 h à la cafétéria du Pavillon Sagamie (930 Jacques-Cartier Est, Chicoutimi).

«Protégez-Vous» et son guide «Autos»

Comme à chaque printemps, la revue Protégez-Vous et l'APA lancent leur numéro annuel sur les véhicules neufs et d'occasion, «Autos 2002» (4.95 $), un guide rempli d'informations fournies autant par des garagistes experts que par des entreprises de garantie ou encore par les quelque 25 000 automobilistes qui ont communiqué avec l'Association pour la protection des automobilistes au cours de la dernière année.

MÉRITAS

La récente soirée Méritas de la Chambre de commerce de Chicoutimi a couronné ses lauréats. Parmi ceux-ci, le prix Jeune entrepreneur est allé à Lorie Bouchard, de Imex Globe. Éric Gaudreault, vice-président de la Jeune Chambre de Chicoutimi, lui remet le trophée.

(Photo Michel Tremblay)

À noter qu'une brochure de 16 pages sur le choix d'un dispositif antivol est incluse dans le guide Autos 2002.

L'alimentation et les aînés

Pour souligner le mois de la nutrition, l'AQDR Chicoutimi accueille aujourd'hui la nutritionniste Maryse Lizotte, à 13 h 30 au chalet du parc Rosaire-Gauthier. La conférencière abordera le thème de la saine alimentation.

Nouveaux membres chez les Lions

Le club Lions de Chicoutimi a intronisé dernièrement deux nouveaux membres. Il s'agit du chiropraticien Sylvain Héroux, parrainé par Florent Deschênes (photo de gauche); et de Érick Robitaille, de Motion Canada, parrainé par le président Jean-Eudes Duchesne.

PROBLÈME AVEC LA DISTRIBUTION DE VOS CIRCULAIRES?

LA SOLUTION: → **Le réseau de camelots du**

FLEXIBILITÉ ET EFFICACITÉ

DISTRIBUTION PORTE-À-PORTE

RÉGION, VILLE OU SECTEUR

LE QUOTIDIEN et du progrès dimanche

Demandez un représentant **545-4474**

SAINT-FÉLICIEN **679-3832**

00511401

Cuisines collectives

Se regrouper pour manger d'une façon saine et variée

par Yvon Bernier

LA BAIE (YB) - Une douzaine d'organismes du Saguenay ont souligné, hier, à la Maison des Familles de La Baie la Journée nationale des cuisines collectives en préparant un dîner composé d'une soupe aux légumes et d'un pouding au pain et aux raisins, en chantant leur autonomie et en mijotant d'autres actions de prises en charge et solida-

Pour l'occasion près d'une trentaine de responsables de cuisines collectives de Jonquière, de Chicoutimi et de La Baie ont échangé sur les divers avantages et l'importance pour les familles et personnes de se regrouper pour cuisiner des repas et s'alimenter de façon saine et variée.

Janique Simard de la Maison des Familles de La Baie et Nadia Lapointe du Café Jeunesse de Chicoutimi, ont précisé que les groupes de diverses régions du Québec ont choisi en ce 26 mars ce qu'ils estimaient respectivement être le meilleur moyen de rayonner dans leur milieu.

«La présente rencontre devrait contribuer à sensibiliser les collectivités du Saguenay à l'existence d'organismes alternatifs comme les nôtres, au sein de la nouvelle ville», disent-elles.

Julie Guénette et Joanne Séguin du Centre de ressources pour les familles (CMS) des militaires et Hanny Rasmussen de la Maison des Familles de La Baie précisent que le concept des cuisines collectives est largement méconnu, et que bon nombre de gens ne font pas la distinction entre d'une part les initiatives en groupe qui comprennent la planification et réalisation de recettes culinaires ainsi que le partage des coûts inhérents à une telle activité, et d'autre part les «soupes populaires» qui, elles, sont plutôt orientées vers une aide directe aux moins nantis de la société.

Nerf de la guerre

Mme Guénette, Séguin et Rasmussen ont souligné par ailleurs que le gouvernement du Québec devrait orienter et élargir son aide financière vers des pratiques en sécurité alimentaire comme en l'occurrence celles vécues au sein des cuisines collectives.

Les même porte-parole considèrent de plus que le palier de gouvernement municipal devrait lui aussi fournir un appui financier aux initiatives citoyennes qui contribuent au développement social durable.

Nadine Lapointe, Johanne Séguin, Mathieu Lamontagne, Dominique Gagnon, Cindy Gauthier, Nicole Bouchard et Pascale Lapointe s'occupent des cuisines collectives.
(Photo Michel Tremblay)

La juge refuse les décolletés

WINDSOR, Ontario (PC)-Un jour après avoir refusé d'entendre la cause défendue par une avocate dont elle estimait trop osée la tenue vestimentaire, une juge de l'Ontario a justifié sa décision, mardi.

«Elles n'ont pas à admirer mon décolleté. Je n'ai donc pas à admirer le leur», a affirmé Micheline Rawlins, juge à la Cour de l'Ontario, âgée de 50 ans.

Cette controverse a éclaté lundi, après que l'avocate Laura Joy se fut présentée au tribunal vêtue d'un tailleur rayé sous lequel elle portait un chemisier décolleté à encolure en pointe.

«Je ne puis vous entendre à moins que vous ne changiez de vêtements», a déclaré la juge Rawlins à Mme Joy.

Place à la Foire de Girardville

Par Léo-Gilles Savard

GIRARDVILLE (LGS) – Les organisateurs de l'événement ont de quoi se réjouir, 46 exposants confirmés, des spectacles chaque soir, de l'animation et un service de traiteur sur place, pour les 19, 20 et 21 avril.

« La foire commerciale dépasse très largement les frontières de Girardville puisqu'on attend 10 000 visiteurs », affirme la mairesse, Jeanne Savard.

L'initiative a débuté en 1992, dans le but de faire connaître les commerçants, les entrepreneurs, les artisans et les artistes de Girardville.

Au programme des soirées, la troupe de Guylaine Tanguay mettra en scène une revue musicale de 1960 à 1990 intitulée « Québec, je me souviens », le vendredi. Guylaine Tanguay, donnera un spectacle de chansons « Alys à Céline » samedi. Le tout sera suivi d'un défilé de mode et d'une soirée dansante.

Formule

Cette année, c'est l'unique foire commerciale dans le haut du Lac, celle de Normandin faisant relâche. La présidente de la Foire commerciale de Girardville, Lyne Landreville et la mairesse Jeanne Savard sont unanimes: « C'est un apport économique important pour notre municipalité et cela prouve qu'une petite population qui décide de se prendre en main peut faire beaucoup. L'invitation est lancée.

ÉVÉNEMENT

La présidente de la foire commerciale de Girardville, Lyne Landreville et la mairesse, Jeanne Savard.

Jonquière

Travaux et dynamitage

JONQUIÈRE (LT) - Les citoyens de l'arrondissement Jonquière vont à nouveau entendre les puissantes détonations des opérations de dynamitage sur deux des trois chantiers de construction de l'autoroute 70.

Le ministère des Transports du Québec a dévoilé les horaires des opérations qui seront réalisées au cours des prochains jours.

Des dynamitages auront lieu dans le secteur du rang St-Benoît, vers la sortie ouest de l'arrondissement de Jonquière. L'entrepreneur procédera à deux opérations chaque jour. La première aura lieu vers 11h30 et la seconde vers 16h30.

L'entreprise responsable des travaux du viaduc St-Dominique effectuera également deux dynamitages quotidiens. Ils auront lieu sur le coup de midi et en fin d'après-midi, vers 16h30. Il faut rappeler que la semaine dernière, une opération de dynamitage avait propulsé des pierres sur des résidences dans le secteur du viaduc St-Dominique.

D'autre part, la circulation pourrait subir des ralentissements à la sortie ouest de l'arrondissement Jonquière. La pose de glissières de sécurité aux abords de la route 170 est à l'origine de ces ralentissements.

« Demander de l'aide... c'est fort! »

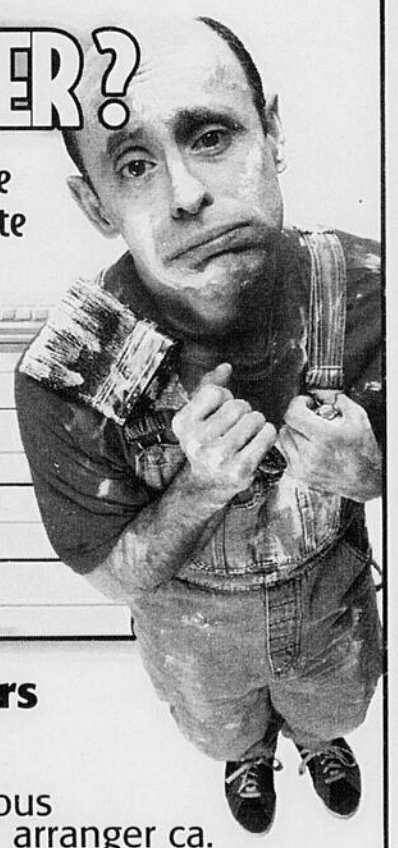
• Centre de prévention du suicide 02:	545-1919 1-866-APPELLE
• Centre de réadaptation toxicomanie:	695-7710
• Ass. canadienne de santé mentale:	549-0765 275-2405
• Le Miens Info Sida:	693 -8983 1-800-463-3764

00508118

TANNÉ DE PEINTURER?

Nos portes de garage ont une peinture cuite sans entretien.

Demandez le SPÉCIAL PRINTEMPS Jusqu'au 1er mai 2002



Appelez le gars de Garaga !

Il va vous arranger ça.

Conrad Tremblay

PORTES DE GARAGE SAGUENAY

Portes de garage Saguenay
Chicoutimi
(418) 543-6318

GARAGA EXPERTS
Toujours bien fait!

Licence RBQ : 8005-9512-04

00509854

Le Valinouët... plus que du SKI!
OUVERT 7 JOURS SUR 7

Devenez le glisseur de la semaine
et courez la chance de gagner
1 BILLET de SAISON individuel (2002-2003)
Cette semaine: Mme Françoise Plourde

SAMEDI 30 MARS

• Compétition de planche à neige: BOARDER CROSS
Invitation régionale et provinciale: 6 classes (5000 $ en prix / 700 $ en bourses en classe expert)
sports experts
N.B.: Inscription (incluant billet de remontée et dîner hot dog) 10 $ pour les détenteurs de billets de saison du Valinouët et 20 $ pour les autres planchistes. Début de l'inscription à 8 h.

• Démo et exposition de planche à neige 2003
A-Snowboard, Atomic, Ride, Quantum

• Après glisse au Yéti avec CJAB-FM
Animation, disco et tirages

DIMANCHE 31 MARS

• Ç'est Pâques: Sucreries à la cafétéria et Érablière chez Cécile
N.B. La station sera ouverte de 10 h à 16 h

LUNDI 1er AVRIL

• Gâtez-vous, c'est votre congé de Pâques!
Le Valinouët sera ouvert de 8 h 30 à 16 h

PRÉVENTE 2002-2003
Profitez-en!
du 27 mars au 7 avril:
DIX JOURS SEULEMENT
Rabais possible: 20% en payant comptant
Courez la chance de gagner l'un des 3 prix du tirage: valeur totale de 500 $

À SURVEILLER EN AVRIL

• Le samedi 6 avril: La Fiesta Mexicaine et la Tournée des sommets
Volkswagen /Énergie/CJAB
• Le samedi 13 avril: Le Party Bleue et les Olympiades du Valinouët
• Le samedi 20 avril: Le Beach Bud Party CJAB-Budweiser

POUR DEVENIR NOTRE GLISSEUR DE LA SEMAINE

Remplir ce coupon et le déposer à la cafétéria de la station

Nom: _____

Adresse: _____

Ville: _____ Tél.: _____

Gagnez un billet de saison pour une personne (saison 2002-2003). Une valeur de 500 $

QUOTIDIEN LE VALINOUËT

N.B.: Le tirage a lieu au Valinouët les dimanches à 15 h

INFORMATION: www.valinouet.qc.ca

00504595

Vos plus belles années sont devant vous.

Berline Accord LX 2002

À partir de
298 $*
par mois

Incluant
96 000 km
0 $ dépôt de sécurité
0 $ comptant disponible
Transport et préparation inclus sur la location seulement

À partir de
23 000 $**

- Moteur 2,3 litres à SACT et 16 soupapes
- Antivol immobilisateur
- Air climatisé
- Groupe électrique
- Radio AM/FM stéréo/6 haut-parleurs avec lecteur de CD
- Programmateur de vitesse

ÉDITION SPÉCIALE

Pour 18 $*
de plus par mois

ou

Pour 1 800 $**
de plus à l'achat

- Toit ouvrant électrique
- CD/cassette avec antivol de la chaîne sonore
- Freins ABS
- Sièges chauffants
- Roues d'aluminium
- Déverrouillage à distance et système antivol

Berline Accord SE
Illustrée

HONDA

L'Association des concessionnaires Honda du Québec

Pour obtenir l'adresse d'un concessionnaire près de chez vous, visitez le www.honda.ca ou composez le 1 888 9-HONDA-9.

*Les offres de location-bail sont faites par Honda Canada Finance Inc., sur acceptation du crédit. Cette offre porte sur la berline Accord LX 2002 (modèle CG5542P) et la berline Accord SE 2002 (modèle CG5572PR) neuves pour 48 mois. Échange ou comptant de 2 474 $ (berline Accord LX) ou 2 437 $ (berline Accord SE). Première mensualité exigible à la livraison. Programme 0 $ comptant également offert. Franchise de kilométrage de 96 000 km; frais de 0,12 $ le kilomètre excédentaire. Taxes, immatriculation et assurance en sus. Option d'achat au terme de la location offerte moyennant un supplément. Le prix de location des concessionnaires peut être inférieur. **P.D.S.F. de la berline Accord LX 2002 (modèle CG5542P) et de la berline Accord SE 2002 (modèle CG5572PR) neuves. Transport et préparation (850 $), taxes, assurance et immatriculation en sus. Le prix de vente des concessionnaires peut être inférieur. Offre d'une durée limitée. Voyez votre concessionnaire pour plus de détails. Photo à titre indicatif.

00511001

Commission scolaire du Lac-Saint-Jean

Plan pour favoriser la réussite des élèves

par Claude Côté

ALMA (CC) - Déterminée à ce que ses élèves réussissent mieux, la Commission scolaire du Lac-Saint-Jean a élaboré une vision et un plan stratégique qui, au cours des trois prochaines années, devraient donner les résultats escomptés.

Respectivement présidente et directeur général de la commission scolaire, Josée Bouchard et Michel Gravel ont procédé, hier, en présence d'enseignants et de dirigeants d'écoles, au lancement d'un document intitulé «Vision et plan stratégique 2002-2005» dans lequel ont retrouve la mission, les valeurs et les orientations de la Commission scolaire du Lac-Saint-Jean.

Ce document traduit, selon Josée Bouchard, le projet auquel tous les acteurs seront appelés, selon leurs responsabilités, à travailler collectivement au cours des prochaines années. «Ce plan se veut rassembleur puisque, dit-elle, il a été élaboré à partir des valeurs, des croyances et des idéaux de l'ensemble des partenaires impliqués dans notre communauté.»

Cette vision et ce plan stratégique sont le fruit d'une vaste consultation et de plusieurs échanges dans les écoles et entre les services et les instances de la commission scolaire.

Comme l'a précisé Michel Gravel, ces acteurs ont été consultés sur la représentation qu'ils avaient de la commission scolaire. Ils ont pu ensuite émettre leur opinion sur un projet intégré de vision et soumettre des recommandations sur les orientations à favoriser, en regard d'une planification stratégique.

Selon Gravel, la présentation du contenu s'articule d'abord sur des éléments d'ordre plus général, comme le contexte global en éducation, la mission de l'école québécoise et la vision de la Commission scolaire du Lac-Saint-Jean. On trouve aussi, dans ce même chapitre, les valeurs, les principes et les croyances émanant du milieu.

Viennent ensuite sept orientations dont on précise le contexte et les enjeux, les objectifs, les principales voies d'action et des indicateurs. Un modèle du mode de fonctionnement de la commission scolaire est également proposé.

Des précisions sont finalement apportées sur les responsabilités des établissements, de la commission scolaire et du ministère de l'Education.

Réforme

Ce qui a amené la Commission scolaire du Lac-Saint-Jean à un pareil plan, c'est un contexte de réforme qui, dans l'opinion des dirigeants, du personnel et des parents consultés, doit conduire à la réussite de l'élève.

A ce propos, le document lancé hier est clair lorsqu'il traite de la vision de la commission scolaire: « Les buts sont le développement intégral, la réussite éducative et l'amélioration des résultats scolaires de tous les élèves». Pour y parvenir, on compte sur le soutien dans la prise en charge de ses apprentissages, l'implication de la communauté d'apprentissage, les unités et les services autonomes et indépendants, le milieu de vie agréable, dynamique et mobilisateur et les perspectives humanistes.

Josée Bouchard

Usine Port-Alfred: pas d'annonce

LA BAIE (LT) - Il n'y aura aucune annonce importante du gouvernement du Québec en rapport avec la papeterie Port-Alfred d'Abitibi-Consolidated.

Vendredi dernier, le ministre des Ressources naturelles, François Gendron, avait surpris tout le monde en affirmant en conférence de presse qu'il devait prendre une décision majeure concernant Abitibi-Consolidated. Il répondait à une question d'un journaliste concernant l'usine mise en vente par la multinationale.

Selon les informations fournies par le bureau du ministre délégué à l'Habitation et député de Dubuc, Jacques Côté, le ministre Gendron aurait mal compris la question. Ce qui explique la réponse qui a semé la confusion et surtout soulevé un grand intérêt au sein des travailleurs de l'usine.

Le gouvernement du Québec maintient son assistance financière via le programme INOPAP pour tout éventuel acheteur de la papeterie. La même aide sera disponible pour Abitibi-Consolidated si l'entreprise conserve cette usine au terme de la période de mise en vente.

Détenu pyromane

ROBERVAL (LT) - Un détenu de l'aile 3 de la prison provinciale de Roberval qui en voulait à l'humanité toute entière a tenté de mettre le feu à l'établissement vers 22h30 lundi.

Les gardiens ont fait appel aux pompiers de Roberval et aux policiers de la Sûreté du Québec afin de mettre en place un opération d'évacuation. Une douzaine de policiers ont ainsi constitué un cordon de sécurité à l'extérieur afin d'empêcher toute tentative d'évasion.

Les pompiers ont réussi à maîtriser rapidement le début d'incendie allumé dans une poubelle et dans des couvertures. Selon la porte-parole de la Sûreté du Québec, l'évacuation n'a pas été nécessaire puisque l'incendie a été éteint rapidement sans que l'eau ou la fumée n'incommode les autres pensionnaires.

Le détenu responsable de cet émoi devrait répondre au cours des prochaines heures à des accusations de méfait. Il était incarcéré dans l'aile réservée aux individus qui doivent bénéficier d'une protection.

C.A. Pichette Affiches
Affichage - Installation - Entretien
• Panneaux publicitaires
• Enseignes lumineuses
• Location de camion-échelle
Tél.: (418) 547-5223 - Cell.: (418) 540-8920 - Téléc.: (418) 547-7612
00508017

SEMS Service Électro Ménagers Agamie
980, boul. de l'Université Chicoutimi
543-0267
1-800-463-9864
NOUVEAU DÉTAILLANT DES CHAUDRONS
LE FONDEUR ET LE CUISTO
20% de rabais
du prix rég. sur fonte émaillée et aluminium
GARANTIE À VIE
Service de ré-émaillage
00510855

À LOUER
2 espaces commerciaux
REZ-DE-CHAUSSÉE
Centre-ville
83, Racine
Chicoutimi
Coin Racine et Morin
600 pieds carrés
à proximité des services
Heures d'affaires:
543-3357
00511198

Un coup de fil qui rassure, le plaisir d'une jasette!
LE BONJOUR QUOTIDIEN
Service téléphonique gratuit pour les aînés qui se sentent seuls.
A.Q.D.R. Chicoutimi
543-8347

La vie selon Sophie
Rire plusieurs fois par jour
Danser plusieurs fois par semaine
Voyager plusieurs fois par année
Je souffre de thalassémie, une maladie du sang qui m'oblige à recevoir une transfusion chaque mois pour le restant de mes jours. Mais grâce à vos dons de sang, **je savoure pleinement chaque instant de la vie !**
Merci
Sophie ☺
Info-collecte:
514 832-0873 • 1 800 343-7264
HÉMA-QUÉBEC
00511304
DONNEZ DU SANG. DONNEZ LA VIE.

CAMIL FORTIN
VENTE et SERVICE
RÉPARATION DE TOUTES MARQUES DE MACHINES À COUDRE
CARREFOUR RACINE
AU REZ-DE-CHAUSSÉE
SINGER
CONCESSIONNAIRE AUTORISÉ
549-0080
00504906

CRTC

APPEL DE DEMANDES

Canada

Le CRTC annonce qu'il a reçu une demande de licence de radiodiffusion en vue d'offrir un service de radio FM à Chicoutimi (Qc) et invite par la présente la soumission de demandes d'autres parties intéressées à obtenir une telle licence. Les requérantes devront faire la preuve démontrant clairement qu'il y a une demande et un marché pour la station et le service proposé. Pour de plus amples renseignements, veuillez consulter l'avis public. Toute personne intéressée devra déposer sa demande à la Secrétaire générale, CRTC, Ottawa (Ont.) K1A 0N2, ou à l'un de nos bureaux régionaux, au plus tard le **18 avril 2002**. Vous pouvez également soumettre vos demandes par fax au (819) 994-0218 ou par courriel au : procedure@crtc.gc.ca. Pour plus d'information: 1-877-249-CRTC (sans frais) ou Internet: http://www.crtc.gc.ca. Document de référence: Avis public CRTC 2002-3.

Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes — Canadian Radio-television and Telecommunications Commission

00511002

SOLDE DU PRINTEMPS

CHEVROLET

Oldsmobile

Faites répéter le prix.
Vérifiez si vous rêvez.

Sautez sur l'aubaine.

Cavalier Z22 et VL 4 portes 2002

11 998$
à l'achat*

Malibu 2002

19 998$
à l'achat*

Alero GX 2 portes 2002

18 998$
à l'achat*

Impala 2002

22 998$
à l'achat*

Venture Maxi Valeur 2002

22 348$
à l'achat*

Tracker 2002

20 798$
à l'achat*

Vos concessionnaires GM ***du Québec***

Les concessionnaires GM du Québec suggèrent aux consommateurs de lire ce qui suit. Offres d'une durée limitée réservées aux particuliers, s'appliquant aux véhicules neufs 2002 en stock suivants : Cavalier Z22 1JC37/R7A, Cavalier VL 1JC69/R7A, Malibu 1ND69/R7C, Alero GX 3NK37/R7A, Impala 1WF19/R7A, Venture 1UN16/R7A, Tracker CJ10305/R7A. Photos à titre indicatif seulement. *À l'achat, préparation incluse, transport (Cavalier Z22/VL : 795 $, Malibu et Alero GX : 845 $, Impala : 950 $, Venture : 995 $ et Tracker 825 $), immatriculation, assurance et taxes en sus. Le prix d'achat inclut un crédit de livraison et ne peut être jumelé à aucun autre programme incitatif à l'exception des programmes de La Carte GM, des Diplômés et de GM Mobilité. Le concessionnaire peut fixer son propre prix. Un échange de véhicules entre concessionnaires peut être requis.

Renseignez-vous chez votre concessionnaire, à gmcanada.com ou au 1 800 463-7483.

00511396

La tradition des bons voeux reste bien vivante chez Maurice Boucher

MONTREAL (PC) - La tradition d'envoyer des cartes de voeux au temps des Fêtes est encore bien vivante pour Maurice Boucher, a-t-on pu constater, mardi, au deuxième jour de son procès en Cour supérieure.

Quelques mois après les meurtres des agents de prison Diane Lavigne et Pierre Rondeau, perpétrés à l'été et à l'automne de 1997, et qu'il est accusé d'avoir commandés, Maurice Boucher faisait parvenir une carte de souhaits aux membres des Rockers qu'il signait ainsi: Mom, H. A. Nomads.

De cette façon, la Couronne a tenté d'établir que l'accusé, au moment des meurtres, était président des Nomads et parrain du club école les Rockers.

«Joyeux Noël et bonne année à tous les Rockers et surtout les gars ne lâchez pas dans ces temps difficiles. Après la pluie, le beau temps», peut-on lire dans la carte à l'effigie des Nomads.

Cette carte saisie chez un de ses hommes de confiance, André Tousignant, à Carignan, le 18 décembre 1997, fait partie des nombreux documents et photos dont ont pris connaissance mardi les membres du jury.

«On met la table», a dit Me France Charbonneau, procureure de la Couronne.

Dans le but de préparer le témoignage de Stéphane Gagné, qui a participé aux meurtres des deux gardiens de prison, avec Paul Fontaine pour le gardien Rondeau et André Tousignant pour Mme Lavigne, Me Charbonneau a remis au jury des documents démontrant que Gagné, surnommé Godasse, était devenu persona non grata, à un moment donné, après son arrestation survenue le 5 décembre 1997.

Ainsi une saisie menée chez Tousignant le 18 décembre 1997 montre qu'une page de son carnet téléphonique, celle de la lettre G, avait été arrachée.

A la lumière d'une perquisition faite celle-là avant les deux meurtres, soit en avril 1997, on peut lire le nom de «Godasse» et son numéro de téléphone dans le carnet d'adresses de Paul Fontaine. A ce même endroit, on a retrouvé des listes de membres de trois groupes de motards: les Rockers, les Hells Angels et les Hells Angels Nomads.

Seuls les surnoms sont utilisés, comme Canisse, Midget, Slim, Zappa, Dean, Le Gros, Pop, Biff. On y retrouve également les numéros pour le club des Hells de Vancouver, Nanaïmo, Halifax et Sherbrooke, entre autres.

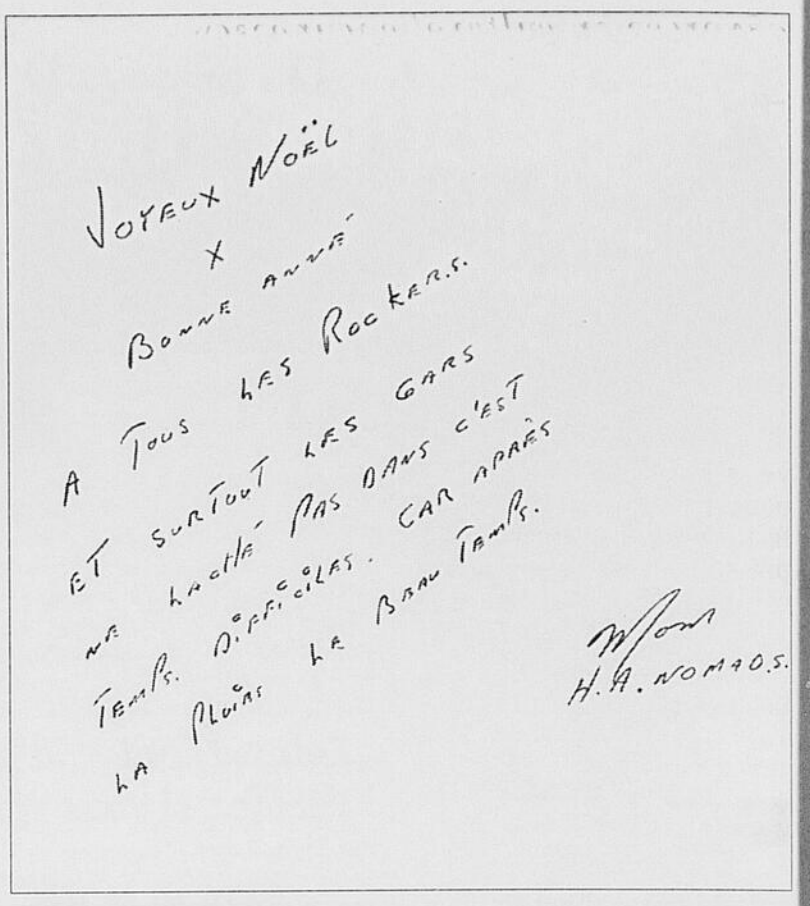
Lors d'une autre saisie, celle-là chez Maurice Boucher, en mars 2001, son carnet téléphonique a été retrouvé dans la salle de lavage, au sous-sol, alors que la lettre G avait été supprimée.

Par ailleurs, en matinée pendant le procès, alors que les policiers exhibaient des photos d'armes ayant servi aux meurtres des agents de prison, établissaient la trajectoire des projectiles et montraient des dentiers cassés sur le pavé, Maurice Boucher, généralement impassible, s'est carrément esclaffé.

Il s'amusait de voir la photo de deux doigts d'un gant en cuir.

Ces deux éléments, avec un casque de motard et quelques morceaux de métal, font partie des rares objets ayant échappé à la calcination. On sait que le corps du motard André Tousignant, présumé complice dans le meurtre de Diane Lavigne, a été retrouvé calciné en février 1998, à Bromont. Il avait reçu une balle derrière la tête.

A la reprise des audiences, mercredi, devant le juge Pierre Béliveau de la Cour supérieure, on peut s'attendre au début du témoignage du délateur Stéphane Gagné.



CARTE

Cette carte saisie chez un homme de confiance de Maurice Boucher fait partie des nombreux documents et photos dont ont pris connaissance mardi les membres du jury.

(Photos PC)

Gaétan Frigon

Poursuite de 1 million $

QUEBEC (PC) - Gaétan Frigon a annoncé, mardi soir, son intention de poursuivre pour 1 million $ «ceux qui ont violé ses droits fondamentaux» en embauchant un détective privé pour effectuer une filature et enquêter à son sujet.

Les avocats de M. Frigon, président et chef de direction de Loto-Québec et anciennement président-directeur général de la SAQ, exigent aussi que leur soit remis «dans les meilleurs délais, comme la loi l'exige, copie du rapport préliminaire» des investigations du détective en question.

Ils veulent également prendre connaissance de «tout autre rapport et de tout dossier ou enregistrement personnel, incluant photos, vidéos, enregistrements sonores, visuels ou électroniques» que détiendraient Groupaction ou ses dirigeants.

M. Frigon et ses avocats désirent également connaître «l'identité de toutes les sources de ces rapports, dossiers, renseignements personnels ou autres documents, de même que l'identité de toutes les personnes ou entreprises» auxquelles ces informations ont été divulguées. En après-midi les libéraux ont demandé au premier ministre Bernard Landry de mener «une enquête indépendante et impartiale».

M. Landry n'a pas rejeté totalement cette requête, mais il a tenu à préciser qu'il appartient d'abord à M. Frigon de prendre on non la décision de poursuivre devant les tribunaux les responsables de cette histoire de filature.

Le Canada en tête

Contribuez à faire du secteur agricole et agroalimentaire canadien le chef de file mondial.

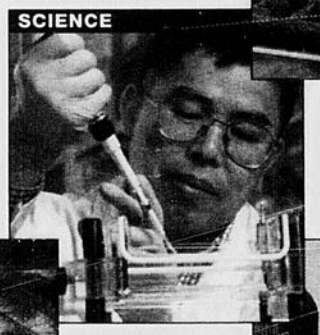
Nous voulons avoir vos commentaires.

Pour prospérer au XXIe siècle, l'agriculture canadienne doit devenir le chef de file mondial en matière de salubrité des aliments, d'innovation et de production respectueuse de l'environnement.

De concert avec les agriculteurs, le secteur agroalimentaire dans son ensemble et les consommateurs, les gouvernements travaillent à l'élaboration d'un plan d'action qui aidera l'agriculture canadienne à relever les défis et à saisir les occasions qu'offrira le nouveau siècle.

Ce plan fera en sorte que la mention « produit du Canada » soit synonyme d'excellence pour les consommateurs partout dans le monde.

Cette nouvelle orientation vous concerne.



Pour en savoir davantage et nous faire part de vos commentaires, visitez le site à l'adresse www.agr.gc.ca/canadaentete ou composez le 1 800 O-Canada (1 800 622-6232) Téléscripteur/ATME 1 800 465-7735

005113332

Une initiative fédérale-provinciale-territoriale

Canada

«Expression culturelle jeunesse»

Programme pour la relève chez les jeunes

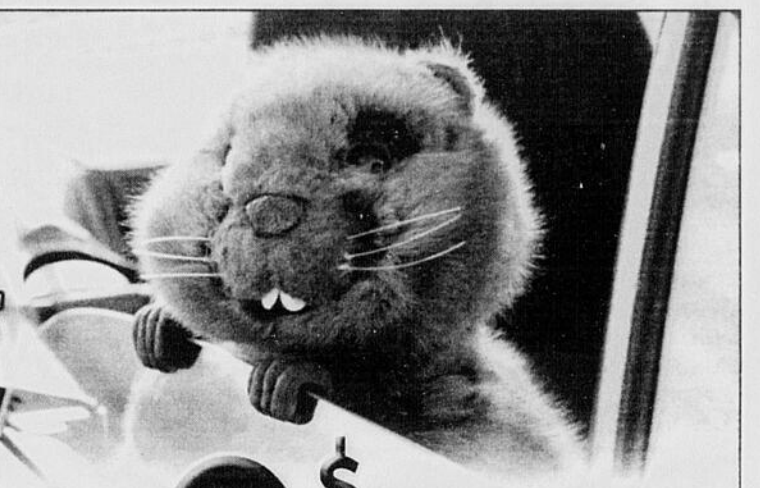
par Claude Côté

ALMA (CC) - Le Regroupement loisirs et sports (RLS) du Saguenay-Lac-Saint-Jean a procédé, hier, à Alma, au lancement du programme «Expression culturelle jeunesse» qui, destiné à la relève amateur, a permis la concrétisation de 17 manifestations artistiques dont la présentation à la population régionale s'étendra jusqu'à la fin de mai.

Comme l'a mentionné Chantale Leblond, agente de recherche et de planification socio-économique au ministère de la Culture et des Communications qui collabore de près à ce programme, «Expression culturelle jeunesse» offre, ce printemps, un véritable bouquet de manifestations artistiques de jeunes âgés de 12 à 30 ans. Ces réalisations touchent d'ailleurs des disciplines culturelles aussi variées que la musique, l'opéra, la danse, le théâtre, la peinture et la photographie. Par le biais d'un comité de sélection formé de représentants régionaux travaillant dans le domaine de la culture et du loisir, le RLS a retenu 17 des 38 projets qui lui ont été soumis dans le cadre de l'édition 2001-2002 de ce programme. Et, selon Cynthia Allen, agente de développement au RLS, une somme globale de 13 800 $ a été attribuée en bourses aux 17 groupes dont le projet a été retenu, ce qui représente un montant variant entre 400 et 1500 $ chacun. Il faut comprendre que chacun des groupes sélectionnés ne peut bénéficier d'une bourse supérieure à 2000 $ et qu'il doit s'autofinancer pour un minimum de 50 pour cent des frais rattachés à la réalisation de l'activité. Pour sa part, Steves Simard, directeur général du RLS, croit que le programme «Expression culturelle jeunesse» offre aux jeunes non seulement l'occasion de partager leurs talents devant un public élargi dans un contexte structuré, mais aussi la possibilité de travailler avec des professionnels du milieu artistique. «Ils peuvent ainsi améliorer leur formation et leur performance, dit-il, tout en atteignant leurs objectifs dans la pratique de leur discipline culturelle.»

Cynthia Allen est agente de développement au Regroupement loisirs et sports du Saguenay-Lac-Saint-Jean.
(Photo Steeve Tremblay)

mazda L'ÉVÉNEMENT le printemps S'ÉCLATE



« Les meilleurs achats de leur catégorie »
Le Guide de l'auto 2002, Jacques Duval

0 $ AUCUN PAIEMENT AVANT 90 JOURS†† AU FINANCEMENT À L'ACHAT SEULEMENT †

Mazda Protegé5 2002

« La voiture de l'année »
Le Guide de l'auto 2002, Jacques Duval

Louez à partir de 249 $ PAR MOIS, POUR 48 MOIS*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
COMPTANT INITIAL DE 1 995 $
OU Obtenez 1,9 %† DE FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 36 MOIS

Équipée pour l'action : • Roues de 16 po en alliage • Moteur 4 cyl. de 2 L à DACT et 130 ch • Compte-tours • Radio AM/FM stéréo avec lecteur CD • Ensemble GFX • Régulateur de vitesse • Phares antibrouillards • Essuie-glace de lunette • Freins antiblocage avec système de répartition de freinage électronique • Console centrale • Banquette arrière 60/40 • Deux coussins de sécurité avant à action atténuée • Sièges en tissu de type sport • Glaces à commande électrique et télédéverrouillage • Indicateurs du tableau de bord à fond blanc • Et plus encore

Meilleure voiture économique
Association des Journalistes Automobile du Canada

Mazda Protegé SE 2002

Louez à partir de 189 $ PAR MOIS, POUR 48 MOIS*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
COMPTANT INITIAL DE 1 995 $
OU Obtenez 1,9 %† DE FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 36 MOIS

Équipée pour le plaisir : • Banquette arrière à dossier 60/40 rabattable et verrouillable • Radio AM/FM stéréo avec lecteur CD et 4 haut-parleurs • Volant inclinable • Essuie-glace à balayage intermittent • Deux coussins de sécurité avant à action atténuée • Console centrale • Bouches de chauffage aux places arrières • Barres stabilisatrices avant et arrière • Roues de 14 po avec enjoliveurs intégraux • Et plus de 60 autres caractéristiques de série

« La voiture la plus vendue au Québec en 2001 »♦

Puissant moteur de 2 L et 130 ch de série sur les modèles LX et ES

GARANTIE LEADERSHIP MAZDA Garantie complète de 3 ans ou 80 000 km et de 5 ans ou 100 000 km sur le groupe motopropulseur.
ASSISTANCE ROUTIÈRE 24 HEURES MAZDA Renseignez-vous sur le programme d'assistance routière Mazda, offert gratuitement avec toute nouvelle Mazda.

mazda
www.mazda.ca

Les concessionnaires Mazda du Québec

INFORMEZ-VOUS AU SUJET DU PROGRAMME MAZDA POUR LES DIPLÔMÉS.

♦ Rapport de l'AIAMC.

† Financement consenti aux particuliers par l'entremise de la Banque de Nouvelle-Écosse. Sur approbation du crédit. Offre de financement également disponible sur les Protegé LX et ES 2002 neuves. Autres taux de financement disponibles. †† L'offre aux particuliers de « aucun paiement avant 90 jours » s'applique au financement à l'achat seulement sur toutes les Mazda neuves et débute à la date de livraison du véhicule à l'acheteur. Le nombre de mensualités choisi par le client n'est pas réduit mais reporté de 3 mois. Aucun intérêt pendant les premiers 60 jours. Après cette période, le montant du capital ainsi que les intérêts devront être payés en fonction du terme prévu au contrat. * Taux de location personnalisée Mazda : offres portant uniquement sur la location au détail des Mazda Protegé5 2002 (modèle D5TS52AA00) et des Mazda Protegé SE 2002 (modèle D4XM52AA00) neuves. Comptant initial ou échange équivalent, premier versement mensuel et dépôt de sécurité de 300 $ (Protegé5) et de 250 $ (Protegé SE) exigés. Offres soumises à l'approbation de Crédit Mazda Canada inc. Limite de 80 000 km. Frais de 8 ¢ le km additionnel. Immatriculation, assurances et taxes en sus.

Les modèles illustrés peuvent différer et sont utilisés à titre indicatif seulement. Certains équipements illustrés peuvent être offerts en option ou de série sur d'autres modèles. Les stocks peuvent varier selon les concessionnaires. Les concessionnaires peuvent louer à prix inférieur. Voir un concessionnaire participant pour les détails. Aucune combinaison d'offres possible. Offres d'une durée limitée à compter du 18 mars 2002.

LOCATION Performance MAZDA

PROGRAMME MAZDA POUR LES DIPLÔMÉS

00511053

Jean-Claude Larouche président d'honneur

Une 9e édition pour le Prix littéraire Damase-Potvin

Par Christiane Laforge

LA BAIE (CL) - C'est l'éditeur Jean-Claude Larouche des Éditions JCL qui assume la présidence d'honneur de la 9e édition du Prix littéraire Damase-Potvin.

Ce concours s'adresse aux jeunes du Saguenay-Lac-Saint-Jean de 18 à 30 ans. Pour l'édition 2002, on leur demande de produire un texte de deux à trois pages sur le thème «Passions».

Les textes doivent parvenir au plus tard le 6 mai prochain à l'adresse du Prix littéraire Damase-Potvin, 3424, boulevard de la Grande-Baie, Sud, La Baie, G7B 1G4. La remise des prix aura lieu le 7 juin, au Salon du protocole de La Baie.

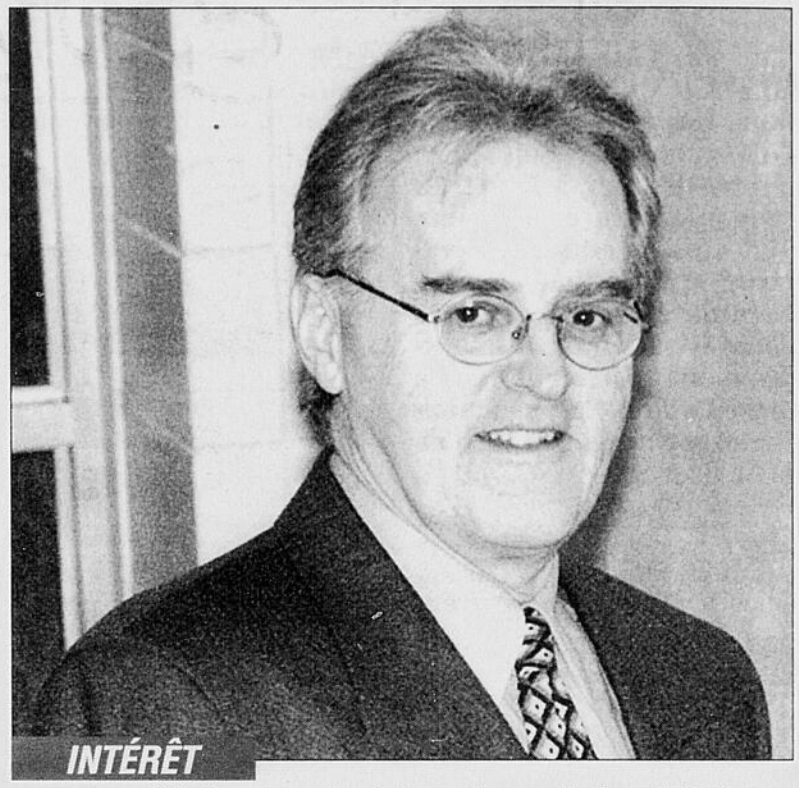
André Girard, auteur et professeur sera président du jury composé d'Anne Lebel, directrice de la bibliothèque municipale de La Baie; Gilles Bluteau et Jacques Ross, enseignants.

Jean-Claude Larouche

Natif de Roberval, Jean-Claude Larouche, a obtenu son baccalauréat ès arts en 1965 au Séminaire des pères maristes. Deux ans plus tard il termine son baccalauréat en éducation physique et récréation à l'Université d'Ottawa.

En 1971, son travail de recherche sur Alexis Lapointe, dit le Trotteur, personnage légendaire de la région de Charlevoix qui aimait se mesurer aux chevaux et aux trains pour les battre de vitesse, est publié par les Éditions Le Jour. Une recherche qui ne sera pas étrangère à la future carrière de Jean-Claude Larouche. En 1972, il récupère les droits de son manuscrit, retravaille le texte pour y ajouter un chapitre sur l'historique de la course et le publie sous la bannière des Éditions JCL, maison d'Édition qu'il fonde à cette fin.

Il récidive avec «La grande aventure» en 1980 et une réédition de son premier livre. Depuis, sa maison d'édition n'a cessé de multiplier les publications de différents genres, offrant un éventail pour tout public. Plusieurs œuvres de ses auteurs ont été traduits et diffusés en d'autres Pays. En acceptant la présidence d'honneur du Prix Damase-Potvin, Jean-Claude Larouche manifeste son intérêt réel pour l'avenir de l'édition en terre saguenéenne et jeannoise.



L'éditeur Jean-Claude Larouche manifeste un intérêt pour l'avenir de l'édition en terre saguenéenne et jeannoise.
(Archives)

Britney dément tout

LONDRES (AP) - La chanteuse américaine Britney Spears a démenti lundi soir devant la presse britannique avoir une «liaison passionnée avec qui que ce soit en ce moment», alimentant les rumeurs selon lesquelles elle venait de rompre avec le chanteur Justin Timberlake du groupe 'N Sync', d'un an son aîné.

Si la jeune femme avait averti les médias qu'elle ne répondrait à aucune question liée à sa vie privée, Britney Spears a quelque peu changé d'avis au cours de la conférence de presse, satisfaisant à la curiosité d'un journaliste qui l'interrogeait sur sa vie amoureuse: «non, je ne dirais pas que j'entretiens en ce moment une relation intense avec quelqu'un», a affirmé la chanteuse.

Certains tabloïds britanniques et américains avaient annoncé dernièrement la séparation de Britney et Justin, une rupture démentie toutefois par l'intéressée elle-même sur la chaîne de télévision américaine MTV.

LES CINÉMAS
CINÉ ENTREPRISE
www.cinentreprise.com
INFO-HORAIRE: 543-0055
CINÉMAS ODYSSÉE
1401, Boul. Talbot, Chicoutimi
MARDI et MERCREDI 5,00 $ SAUF LES JOURS FERIÉS
00510970
et
cinéma JONQUIÈRE
2445, St-Dominique
NOUVEAUX TARIFS:
SPÉCIAL 10e ANNIVERSAIRE !

HORAIRE DU 22 AU 28 MARS !
mardi et mercredi : 4.50$
CINÉMA COMPLEXE J. GAGNON ALMA
100 ST-JOSEPH SUD 662-FILM
E.T. L'EXTRA-TERRESTRE (G)
Mar. au Jeu.: 19h00 - 21h25
BLADE 2 (en attente)
Mar. au Jeu.: 19h05 - 21h25
RESIDENT EVIL: LES CRÉATURES MALÉFIQUES
Mar. au jeu.: 19h10 - 21h30 (13+ violence, Horreur)
FLICS EN DIRECT (G déconseillé aux jeunes enfants)
Mar. au jeu.: 21h30
LIBELLULE (G)
Mar. au Jeu.: 19h10
00511118

le QUOTIDIEN
et THÉÂTRE LA RUBRIQUE
vous invitent à une
SOIRÉE THÉÂTRE
SAMEDI 6 AVRIL, 20 H
Tirage de 20 paires de billets
le mardi 3 avril Bonne chance!
THÉÂTRE LA RUBRIQUE
La nuit où il s'est mis à chanter
de Claude Champagne
Pavillon Nikitoutagan
Du 3 au 21 avril 2002
Prix d'entrée: 20 $ (taxes incluses)
Réservation : 542-5521
le QUOTIDIEN La nuit où...
Nom:
Adresse:
Ville:
Tél.: C.P.
Faites parvenir à: Le Quotidien a/s La nuit où...
1051, boul. Talbot
Chicoutimi
G7H 5C1
• 1 seul coupon par enveloppe • Coupon original seulement
00511193

Regardez
Saguenay-Lac-St-Jean
ce soir
avec Roger Lemay
Du lundi au vendredi 18 h
à l'antenne de
Radio-Canada Télévision CKTV
00508559

VOS CONCESSIONNAIRES CHRYSLER, DODGE ET JEEP$_{MD}$ PRÉSENTENT

LE GRAND SOLDE DES GAGNANTS

NOUS CÉLÉBRONS AVEC VOUS LES VICTOIRES DE NOTRE ÉQUIPE OLYMPIQUE EN VOUS PROPOSANT DES OFFRES DE LOCATION ET DE FINANCEMENT À L'ACHAT EXCEPTIONNELLES SUR LES ÉDITIONS OLYMPIQUES CANADIENNES. PROCUREZ-VOUS LA DODGE CARAVAN, LE VÉHICULE LE PLUS VENDU AU PAYS, ET PARTEZ GAGNANT !

Dodge Caravan 2002

Moteur V6 de 3,3 L, 180 ch • Transmission automatique à 4 vitesses • Climatiseur • Sacs gonflables avant à déploiement progressif • Tiroir de rangement sous le siège • Habitacle de 7 places • Lève-glaces, rétroviseurs et verrouillage à commande électrique • Régulateur de vitesse et volant inclinable • Glaces à écran solaire • Système antidémarrage Sentry Key^{MD} • Plein d'essence gratuit$^{\Omega}$

Louez à **269 $**† par mois.

Options de location de 48 mois offertes†	
Mensualités	Comptant initial
319 $	2 395 $
372 $	0 $

Location de 48 mois.
Comptant initial de 4 685 $ ou échange équivalent.
Transport et taxe sur le climatiseur inclus.

Ou choisissez **0 %*** de financement à l'achat jusqu'à **48** mois.

L'ÉDITION OLYMPIQUE CANADIENNE LIMITÉE 28D COMPREND :
Enjoliveurs de roues uniques • Télédéverrouillage • Radio AM/FM avec lecteur de CD et 6 haut-parleurs

Dodge Grand Caravan 2002

Moteur V6 de 3,3 L et 180 ch • Transmission automatique à 4 vitesses • Freins antiblocage aux 4 roues • Rétroviseurs extérieurs chauffants à commande électrique • Télédéverrouillage • Commande automatique de la température pour trois zones • Climatiseur avant et arrière • Régulateur de vitesse • Volant inclinable • Verrouillage électrique des portes • Dégivreur d'essuie-glace avant • Plein d'essence gratuit$^{\Omega}$

Louez à **319 $**† par mois.

Options de location de 48 mois offertes†	
Mensualités	Comptant initial
375 $	2 485 $
430 $	0 $

Location de 48 mois.
Comptant initial de 4 985 $ ou échange équivalent.
Transport et taxe sur le climatiseur inclus.

Ou choisissez **0 %*** de financement à l'achat jusqu'à **48** mois.

L'ÉDITION OLYMPIQUE CANADIENNE LIMITÉE 28H COMPREND :
Roues de 16 po en aluminium • Radio AM/FM avec lecteur de CD et 6 haut-parleurs • 4 sièges baquets et banquette arrière divisée 50-50 • Espace range-tout à l'arrière • Console centrale amovible

Fier commanditaire de l'équipe olympique canadienne 2002.

Félicitations à Catriona Le May Doan et à toute l'équipe olympique canadienne 2002.

Vos concessionnaires Chrysler • Dodge • Jeep$_{MD}$ du Québec

Dodge Caravan
Le véhicule le plus vendu au pays.

dodge.ca 1 800 361-3700

5 100

Pour votre tranquillité d'esprit, tous les modèles Chrysler, Dodge et Jeep$_{MD}$ 2002 offrent une garantie de 5 ans/100 000 km sur le groupe motopropulseur et une assistance routière de 5 ans/100 000 km.**

DIPLÔMÉS Rabais jusqu'à 1000 $‡

Seulement chez votre concessionnaire Chrysler • Dodge • Jeep$_{MD}$

* 0 % de financement à l'achat jusqu'à 48 mois sur les Dodge Caravan et Grand Caravan. Voyez votre concessionnaire pour d'autres offres de financement à l'achat exceptionnelles. Transport, immatriculation, assurance, droits sur les pneus neufs, taxe sur le climatiseur et taxes en sus. † Tarifs mensuels pour 48 mois établis pour la Dodge Caravan 2002 Édition olympique avec l'ensemble 28D et pour la Dodge Grand Caravan Édition olympique avec l'ensemble 28H. Premier versement et dépôt de sécurité exigés à la livraison. Transport et taxe sur le climatiseur inclus. Location pour usage personnel seulement. Aucun rachat requis. Le concessionnaire peut louer à prix moindre. Le locataire est responsable de l'excédent de kilométrage après 81 600 km au taux de 15 ¢ le kilomètre. Immatriculation, assurance, droits sur les pneus neufs, frais d'inscription au Registre et taxes en sus. *, † Sous réserve de l'approbation de Services financiers DaimlerChrysler. Le concessionnaire peut devoir commander ou échanger un véhicule. Offres d'une durée limitée, valables sur les modèles 2002 seulement et exclusives qui ne peuvent être combinées à aucune autre offre à l'exception de la remise aux diplômés et du programme d'aide aux handicapés physiques. Les offres peuvent changer sans préavis. Voyez votre concessionnaire participant pour les détails et les conditions. Photos à titre indicatif seulement. ** Selon que l'une ou l'autre circonstance se produira la première. Des conditions s'appliquent. Ω Plein d'essence gratuit à l'achat ou à la location de tout véhicule neuf 2002. ‡ Remise aux diplômés de 500 $ à la location ou de 1 000 $ à l'achat d'un véhicule à l'exception de la Chrysler Neon (750 $). Ces offres excluent la Dodge Viper et la Chrysler Prowler. Voyez votre concessionnaire participant pour les détails et les conditions. MD Jeep est une marque déposée de DaimlerChrysler Corporation, utilisée sous licence par DaimlerChrysler Canada. Chrysler est une marque déposée de DaimlerChrysler Canada Inc., une filiale à propriété entière de DaimlerChrysler Corporation. Ⓜ A.O.C. Marque officielle de l'Association olympique canadienne. Portez toujours votre ceinture. La banquette arrière est l'endroit le plus sûr pour asseoir les enfants.

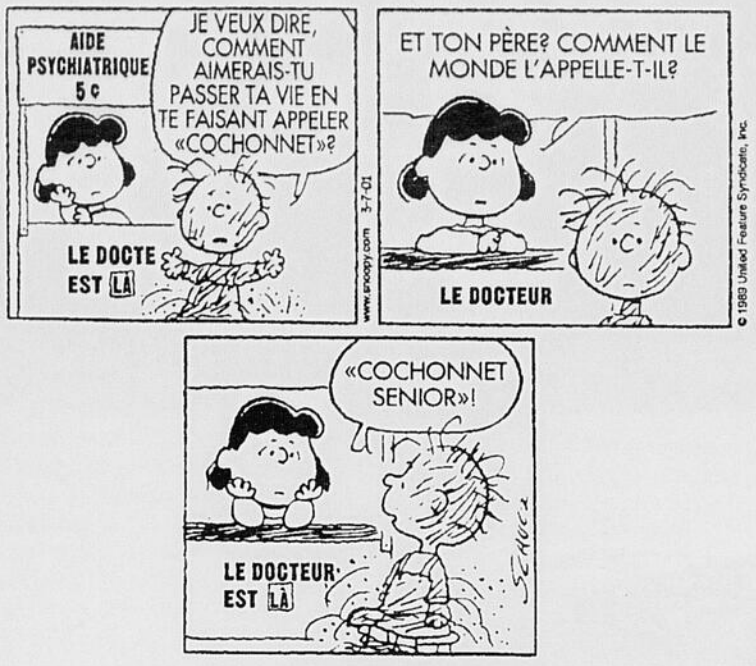
Association publicitaire des concessionnaires Chrysler • Dodge • Jeep$_{MD}$ du Québec

CHRYSLER Dodge Jeep CHRYSLER Dodge Jeep

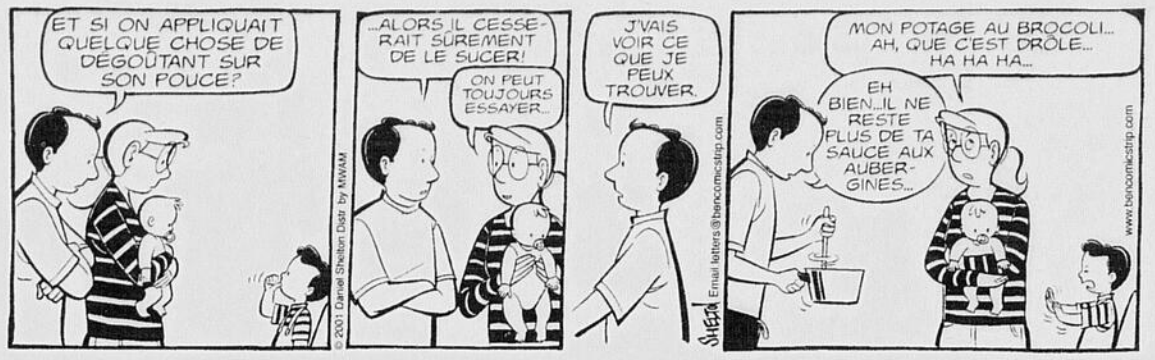
00511509

00508559

Peanut



Ben



Philomène

VOTRE SOIRÉE

*** La grille complète et détaillée de l'horaire télévision est publiée, chaque semaine, dans Voilà.**

MERCREDI 27 mars	8h00	8h30	9h00	9h30	10h00	10h30	11h00	11h30	12h00	12h30	13h00	13h30	14h00	14h30	15h00	15h30	16h00	16h30	17h00	17h30
CKTV	Les Nouvelles	Lingo	Jésus de Nazareth (3/6)		C'est simple comme bonjour			Les Beaux Parleurs	Les Nouvelles	Cinéma / L'HÉRITIÈRE (5) avec Cari Shayne, Thomas Gibson				Les 101 Dalmatiens	Iris / Petite Etoile	Tweenies	Looping	Ayoye!	Watatatow	Les Beaux Parleurs
TQS	Flash / J. Snyder	Fun noir	TQS a.m. / Bernard Fortin, Luc De Larochellière		Dynastie			Le Grand Journal			Sexe et Confidences		Cinéma / ACCUSÉE À TORT (5) avec Lisa Hartman Black, Christopher Meloni				Les Simpson		Le Grand Journal	
CJPM	Salut, bonjour! (6h00)		Deux filles le matin / Spéciale cabane à sucre		Les Saisons de Clodine		Michel Jasmin / Chantal Pary		Le TVA Midi (11h45)	Dans la mire		La Vie au...	Boutique TVA (13h45)	Les Feux de l'amour		Aimer	Claire Lamarche / De gros coups de coeur		Le TVA	
TQc	Zoboo-mafoo	La Maison de Ouimzie	Teletub-bies	Destinos	Physiologie du vieillissement		Psychologie de l'apprentissage		Ramdam	Hartley, coeurs à vif		1045, Par-lementaires	Québec School Television		La Période de questions		Hartley, coeurs à vif		Zoboo-mafoo	Corne-muse

MERCREDI 27 mars	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	00h00
CKTV	Les Nouvelles	Euronews	Virginie	Le Monde de Charlotte	Rivière-des-Jérémie		Le Dernier Chapitre (4/6)		Les Nouvelles	Cinéma / UN SI LONG VOYAGE (5) avec Roshan Seth, Soni Razdan			
TQS	Le Grand Journal (17h00)	Flash / Céline Dion	Fun noir / Patrick Labbé	Lance et Compte: nouvelle génération		Dominic et Martin	Au voleur!		Le Grand Journal		110%	Lady Chatterley	Sexe et Confidences
CJPM	Le TVA 18 heures	Ultimatum	La Poule aux oeufs d'or	Arcand	Les Poupées russes		Emma		Le TVA	Le grand blond avec un show sournois / André Robitaille		Loteries / Pub (23h39)	
TQc	Macaroni tout garni	Ramdam	Tous contre un	Les Choix de Sophie	Les Francs-tireurs		Phylactère Cola	Le Septième	Le Vrai Monde	Les Choix de Sophie	Tous contre un	La Période de questions	
TV5	Des mots et des maux	Pyramide	Journal FR2	Envoyé spécial / Esther Kamatari, la princesse des pauvres			Chroniques d'en haut	Anticosti - l'Arche de Menier		Conversation	Journal belge (23h02)	Tout le monde en parle / Bruno Solo, Laurent Baffie	
CANAL D	Contact Animal / Les Baleines boréales		Mystères anciens / Les Chasseurs de têtes de l'Amazonie		Méga Construction / Tout en courbes		Biographies / Kit Blake Coleman-Profession: journaliste		La Femme bionique		Cinéma / O.K. LALIBERTÉ (4) avec Jacques Godin, Luce Guilbeault		
RDI	Les Nouvelles	Circuit PME	Grands Reportages		Rwanda en quête d'espoir		Grands Reportages		Les Nouvelles	Entrée des artistes	Grands Reportages		Les Nouvelles
RDS	Sports 30 Magazine	Sports 30	Hockey / Sénateurs - Islanders						Sports 30		Sports 30 Magazine	Hors-jeu avec Paul Buisson	Championnat de basketball
S.E.	Guenièvre (17h45)			Taxi 2			Combinaison gagnante			La Course contre la montre (22h50)			Extase #4 (0h25)
VIE	Quelques secondes...	Les Copines d'abord	Jeux de société / La Survie des régions		L'art d'être parent		Coup de coeur / Ces enfants venus de Chine		L'argent n'a pas de sexe	Les Copines d'abord	Ça SEX'plique		Cinéma / L'AVOCAT DU DÉMON (6)
SERIES+	Direction: Sud		Les Conquérants du feu		Agents doubles		Largo Winch		Coroner Da Vinci		Homicide		La Loi & l'Ordre: crimes sexuels
Z	X Files / Choix du public		La Revanche des nerdz	Les Secrets du cinéma	Star Trek / La Nouvelle Génération		X Files/Anthologie		L'Envers du désastre		L'Ange noir		Au-delà du réel
HISTORIA	Artisans de notre Histoire		L'Histoire à la une		Hommes d'influence / Jean-Paul II (1/2)		Monde arabe / Palestine		Cinéma / L'ENLÈVEMENT DES SABINES (6) avec Roger Moore, Mylène Demongeot				L'Histoire à la une
ÉVASION	Billet ouvert	L'Hiver autrement	Plaisirs de France	Airport	Jangal	Travel Travel	Le Guide Debeur	Mexico VR	Le Québec vu d'en haut	Tout le monde dehors	Voyage au Canada	Histoires de Camping	Destinations
CBJET	CBC News: Canada Now		Royal Canadian Air Farce	Marketplace	Canadian Sports Awards		the fifth estate		The National		The National - 2nd Edition	ZeD (23h25)	
CFCF	News		Access Hollywood	The Drew Carey Show	That '80s Show	Andy Richter	The West Wing		Law & Order		CTV News	News	Open Mike (0h05)
WVNY	News	ABC News	King of the Hill	Frasier	My Wife & Kids	George Lopez	The Drew Carey Show	Wednesday 9:30	Downtown		News	Nightline (23h35)	Politically Incorrect (0h05)
WCAX	News		CBS News	Entertainment Tonight	60 Minutes II		The Amazing Race 2		48 Hours			Late Show with David Letterman (23h35)	
WPTZ	News	NBC News	Jeopardy	Wheel of Fortune	ED		The West Wing		Law & Order			The Tonight Show (23h35)	
WCFE	BBC World News	Nightly Business	Newshour		American Family				Misunderstood Minds			BBC World News	Charlie Rose
FOX	3rd Rock from the Sun	Drew Carey	Seinfeld		That '80s Show	Grounded for Life	Bernie Mac	Greg the Bunny	Felicity		Star Trek: Voyager		Elimidate
TSN	Off the Record	Sportscentre	That's Hockey	NBA Tonight	NBA Basketball / Heat - Raptors					NBA Basketball / Spurs - Trail Blazers			
SPNET	Sportscentral	Last Word with Jim Rome	NHLPA's be a Player	Sportscentral	Hockey / Flyers - Rangers						Sportscentral		
DISC.	Crocodile Hunter / Steve and the Dragon		@discovery.ca		Wild Discovery / Blue Planet		Final Frontier / Cosmic Odyssey: Lives of the Stars		Deadline Discovery / Extreme Explorations		@discovery.ca		Crocodile Hunter / ...the Dragon
GLOBAL	Global News (17h30)	Global National	Bob & Margaret	Entertainment Tonight	Smallville		Gilmore Girls		No Boundaries		Body and Health	Global Sports	Entertainment Tonight (0h07)

Détente

Bridge

Jean-François Boucher

NO 1264

DEUX PROBLÈMES

Dans le premier, je vous donne les mains d'Est et d'Ouest et je vous invite à mener à bien les enchères.

Tous vulnérables
Est donneur.

Ouest	Nord	Est	Sud
		1 ♣	Passe
2 ♥	Passe	3 ♥	Passe
3 Pl	Passe	4 ♥	Passe
??			

Ouest	Est
♠ A R V	♠ D 10 5
♥ A R V 10 9 8	♥ D 7 3
♦ --	♦ D 7 2
♣ D 10 9 5	♣ A R 7 3

Dans le deuxième problème vous devez faire le petit chelem à carreau, sur l'entame du trois de pique.

	♠ V 10 4 ♥ A 10 9 ♦ D V 9 ♣ R V 6 4	
♠ R 7 6 3 ♥ R 7 5 2 ♦ 4 ♣ 8 5 3 2	N O E S	♠ D 9 5 2 ♥ V 8 6 4 3 ♦ 8 7 ♣ A 7
	♠ A 8 ♥ D ♦ A R 10 6 5 3 2 ♣ D 10 9	

Sans l'entame à pique, le contrat est facile. Maintenant une seule distribution pourra vous permettre de gagner: Le Roi de cœur à gauche et le Valet de cœur à droite. Il faut donc jouer en conséquence: As de pique, As de carreau et Dame de cœur. Si Ouest ne couvre pas, vous pourrez placer votre petit pique sur l'As de cœur. Si Ouest couvre, gagnez le l'As et prenez l'expasse au Valet de cœur pour établir le Dix du mort.

Réponse du numéro un.

Pour Ouest il s'agit de savoir s'il devrait se rendre au grand chelem ou se contenter du petit. Par contre, vue son ouverture minimum, il faut bien qu'Est mette les freins à quatre cœurs. Mais Ouest doit continuer la séquence :

Ouest	Nord	Est	Sud
		1 ♣	Passe
2 ♥	Passe	3 ♥	Passe
3 ♠	Passe	4 ♥	Passe
4 ♠	Passe	5 ♣	Passe
5 ♦	Passe	6 ♣	Passe
7 ♥			

Téléromans

MERCREDI 27 MARS

17h00

CKTV — WATATATOW **47534** HISTOIRES DE FAMILLES.

19h00

CKTV — VIRGINIE **67398** Évelyne confie ses plans pour l'an prochain à Pénélope. Mireille est sensible aux inquiétudes d'Andrée et décide d'aller lui parler de sa propre expérience. Éric, accompagné par Roger, finit par voir Stéphane en prison. Grands moments d'émotion pour les deux frères. Stéphane, conscient de sa situation sans issue, encourage Éric à ne pas suivre ses traces. Gilles surprend Céline et Jim chez lui.

19h30

CKTV — LE MONDE DE CHARLOTTE **98756** L'INTRUS!.

TQS — LANCE ET COMPTE: NOUVELLE GÉNÉRATION **605992** Avec Marc Messier, Carl Marotte et Maxim Roy. - L'agent Jérôme Labrie confie à la journaliste Gaétane Renault son intérêt pour la carrière de Danny Bouchard. Pierre Lambert tente de faire entendre raison à sa fille Jessica, enceinte. Marc Gagnon s'emporte devant la journaliste Gaétane Renault lorsqu'elle fait allusion à certains conflits d'intérêts au sein du National. Le frère de Renée Doyon surprend sa soeur dans les bras de Pierre Lambert. (1h)

20h00

CKTV — RIVIERE-DES-JÉRÉMIE **27331** Avec Chantal Collin, Jeff Boudreault et David Francis. - Bonhomme n'accepte pas que sa fille Francine choisisse une orientation sexuelle qui va à l'encontre de ses valeurs. Diane offre l'hospitalité à Francine, mais Sylvain ne l'entend pas ainsi. De retour de voyage, Fred veut s'immiscer de nouveau dans les affaires de l'entreprise, mais Maxime le tient à bonne distance. Bucky n'est pas en forme et s'enferme dans le mutisme, ce qui n'est pas sans heurter Ginette. (1h)

CJPM -CFER — LES POUPÉES RUSSES **41244** Avec Brigitte Paquette, Charles Lafortune et Francis Reddy. - Hélène attend des nouvelles d'un Pierre qui demeure silencieux. Voilà que René les forces à se revoir. Serait-elle amoureuse? Sylvain tient à distance un nouvel amoureux trop zélé. François ne dit rien, mais n'en souffre pas moins. Aura-t-il le courage de poser un geste? Pierre ne lâche pas prise et ne recule devant rien; il tisse sa toile d'araignée lentement mais sûrement autour de sa victime. (1h)

21h00

CJPM -CFER — EMMA **61008** Avec Rémy Girard, Louise Portal et Monique Miller. - Robert rassure Catherine qui est très mal à l'aise à la suite de sa tentative de séduction. Francis se rend à l'agence d'adoption. À chaque étape de la démarche de ce dernier, Fleur-Ange redouble d'ardeur. Retour inattendu d'Hugo chez Madeleine. Celle-ci ne semble pas prête à pardonner, même si Hugo lui explique les raisons de son départ. Se faisant passer pour une bénévole, Catherine se rend à l'hôpital et rencontre le père de Patrick. (1h)

Mot mystère

4061

8 LETTRES — POÉTIQUE

aède	épode	léonin	poésie	sonnet
anapeste	Ésope	lied	poète	stance
assonance			Polymnie	
	forme	mesure	prose	talent
centon		mètre		tenson
césure	geste	Moore	rime	tercet
chantre	griot	Muse	rondel	tragédie
Cros				triolet
	Hugo	Parnasse	saphique	trochée
distique	hymne	péan	satire	
		Pégase	scalde	vers
élégie	ictus	pied	sixain	vif
émoi		poème	sizain	

Solution du problème précédent: auberge

E	M	D	I	S	T	I	Q	U	E	A	E	D	E	A
I	M	O	E	C	D	N	E	T	R	G	M	F	S	E
S	M	I	R	I	A	D	R	S	R	P	O	P	S	L
E	U	O	R	E	L	O	A	I	O	R	O	O	A	E
O	S	T	P	A	C	P	O	E	M	E	R	L	N	G
P	T	L	C	H	H	T	T	E	M	P	E	Y	R	I
E	A	S	E	I	Y	E	E	R	U	S	E	M	A	E
G	N	E	Q	D	M	I	C	T	S	T	H	N	P	I
A	C	U	R	E	N	O	S	N	E	T	U	I	L	D
S	E	H	D	U	E	O	I	C	A	L	G	E	E	E
E	I	O	A	E	S	A	R	L	E	N	O	S	R	G
G	P	X	R	N	Z	E	E	A	V	N	O	I	E	A
E	I	T	A	I	T	N	C	I	I	P	T	S	R	R
V	E	R	S	I	T	R	F	N	E	A	T	O	S	T
M	D	L	S	O	N	N	E	T	S	E	P	A	N	A

Mots croisés

NO 1482

HORIZONTALEMENT

1 - Propager - Au pied du Luberon.

2 - Frère de Jacob - Commodat - Radium.

3 - Plante voisine de la courge - Paradis terrestre.

4 - Aluminium - Anacondas.

5 - Rasette - Comm. du Morbihan.

6 - Chaîne de montagnes, dans les pays de langue espagnole - - Aime passionnément.

7 - Un grand lac - Déesse grecque de la Vengeance.

8 - Arasé - Jamais.

9 - Niaiseuse - Sanguine.

10 - Débarrassons des impuretés.

11 - Un poisson - Éclos - Se ressemblent.

12 - Résine extraite de la férule - Une grosse mouche.

VERTICALEMENT

1 - Démodées - Adj. poss.

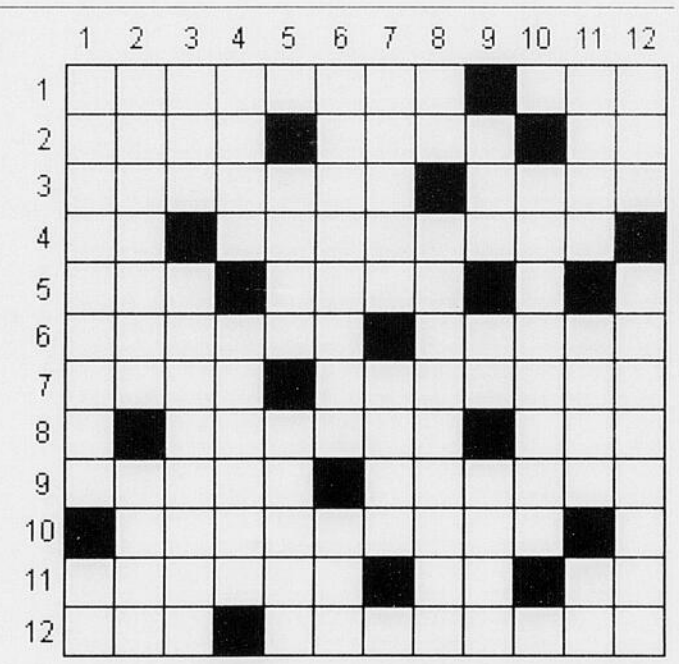
2 - Cabine où l'électeur met son bulletin sous enveloppe, et qui garantit le secret du vote - Terme servant à situer un morceau de musique dans la production d'un compositeur.

3 - Personnage vaniteux - Taillole.

4 - Petit colombier - Soudard.

5 - Se précipiter en masse sur (se) - Chance.

6 - Qui se produit sans calcul - Un métal.



7 - Ch.-l. de c. du nord-ouest de la Mayenne - Patron des orfèvres.

8 - Note - Exprimerons par des cris.

9 - Premier jour de l'année du calendrier lunaire vietnamien - Cube - Ch.-l. de c. d'Eure-et-Loir.

10 - Laissons qqch quelque part.

11 - Proche - Estrade pour des combats de boxe - Thallium.

12 - Écorce de chêne moulue - Action d'aller de haut en bas.

SOLUTION DU PROBLÈME NO 1481

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	T	A	B	O	U	R	E	T	■	P	I	C
2	R	U	E	L	L	E	■	B	O	I	T	E
3	O	R	■	E	T	N	A	■	N	E	O	N
4	M	E	U	N	I	E	R	E	■	T	U	T
5	P	U	R	■	M	E	S	M	E	R	■	R
6	E	S	O	P	E	■	■	E	L	E	V	A
7	U	■	D	I	S	E	T	T	E	■	I	L
8	R	I	E	N	■	G	O	■	E	U	R	E
9	■	G	L	A	I	E	U	L	■	N	E	■
10	P	L	E	C	T	R	E	■	B	I	L	L
11	I	O	■	E	E	■	N	I	E	R	A	I
12	N	O	N	E	■	E	T	I	R	A	I	T

Ciné-télé

MERCREDI 27 MARS

9h00

CANAL D — LA CAGE AUX POULES **8290485** (6) (The Best Little Whorehouse in Texas). É.-U. 1982. Comédie musicale de C. Higgins avec Burt Reynolds, Dolly Parton et Dom De Luise. - Au Texas, un animateur de télévision part en guerre contre une maison de tolérance déjà installée depuis plusieurs années. (2h)

CANAL VIE — LE DOMAINE DE LA PEUR **5469350** (5) (Complex of Fear). É.-U. 1992. Drame policier de B. Grant avec Hart Bochner, Joe Don Baker et Chelsea Field. - Un policier et son épouse viennent d'emménager dans un immeuble à condominiums où un violeur sème la panique. (2h)

12h30

CKTV — L'HÉRITIÈRE **23263** (5) (Louisa May Alcott's The Inheritance). É.-U. 1997. Mélodrame de B. Roth avec Cari Shayne, Thomas Gibson et Tom Conti. - Une orpheline, jeune fille de compagnie chez des aristocrates, est courtisée par un riche célibataire. (2h)

13h00

CANAL D — LE COMTE DE MONTE-CRISTO - LA TRAHISON **8261973** (4) Fr. 1954. Aventures de R. Vernay avec Jean Marais, Lia Amanda et Roger Pigaut. - Emprisonné à la suite d'une machination, un homme s'évade, devient très riche puis revient exercer sa vengeance. (2h)

CANAL VIE — LE DOMAINE DE LA PEUR **5470466** (5) (Complex of Fear). É.-U. 1992. Drame policier de B. Grant avec Hart Bochner, Joe Don Baker et Chelsea Field. - Un policier et son épouse viennent d'emménager dans un immeuble à condominiums où un violeur sème la panique. (2h)

14h00

TQS — ACCUSÉE À TORT **122379** (5) (Without a Kiss Goodbye). É.-U. 1993. Drame judiciaire de N. Nosseck avec Lisa Hartman Black, Christopher Meloni et David Ogden Stiers. - Une femme est injustement accusée de l'empoisonnement de son bébé. (2h30)

22h30

CKTV — UN SI LONG VOYAGE **2701244** (5) (Such a Long Journey). Can. 1998. Drame de moeurs de S. Gunnarsson avec Roshan Seth, Soni Razdan et Om Puri. - En Inde, un père de famille sans histoire se laisse entraîner par un ami d'enfance dans une sale affaire de blanchiment d'argent. (2h10 appr.)

23h00

CANAL D — O.K. LALIBERTÉ **5373485** (4) Can. 1973. Comédie dramatique de M. Carrière avec Jacques Godin, Luce Guilbeault et Jean Lapointe. - Ayant perdu son emploi et quitté sa femme, un homme de 40 ans doit s'adapter à un changement de vie. (2h)

00h00

CANAL VIE — L'AVOCAT DU DÉMON **2896206** (6) (The Advocate's Devil). É.-U. 1997. Drame judiciaire de J. Bleckner avec Ken Olin, Holt McCallany et Mariska Hargitay. - Après avoir disculpé un célèbre basketteur accusé de viol, un avocat commence à avoir des soupçons sur son client. (2h)

00h25

CBJET — RIDICULE **3441867** (3) Fr. 1996. Comédie dramatique de P. Leconte avec Charles Berling, Jean Rochefort et Fanny Ardant. - Grâce à son bel esprit, un gentilhomme se fait connaître à Versailles où il espère obtenir une audience avec le roi afin de plaider la cause des paysans de sa région. (2h)

Horoscope

MERCREDI, LE 27 MARS 2002

Bélier: du 21 mars au 20 avril
Vous manquez de ressort. Essayez de faire un petit voyage d'agrément, cela vous redonnera du tonus. Vous avez besoin de vous changer les idées, c'est certain. Fuyez toute contrainte et toute discussion avec votre entourage. Ne partez pas trop loin, ce n'est pas utile. Vous négligerez votre travail si vous ne vous accordez pas un peu de dépaysement. Vous serez plus productif après.

Taureau: du 21 avril au 20 mai
Vos affaires en général et vos transactions commerciales en particulier sont favorisées. Moment propice pour commencer une oeuvre artistique. Cela représente beaucoup de travail en perspective avec le cortège habituel des soucis, mais votre optimisme et votre détermination vous permettront de trouver des appuis et de réaliser votre oeuvre. Début d'une période favorable à toute démarche demandant de l'audace et de la persévérance.

Gémeaux: du 21 mai au 21 juin
Pesez-vous régulièrement. Ne dépassez pas votre poids habituel. Vos malaises viennent en grande partie de vos excès alimentaires. Un peu de sport en plein air vous ferait le plus grand bien. À partir du moment où vous agissez avec rigueur et franchise, vous trouvez des appuis dans votre entourage. Vous avez un talent spécial, il est vrai, pour tirer le meilleur des uns et des autres.

Cancer: du 22 juin au 22 juillet
Aujourd'hui, des risques de malentendus, de désillusions ou de conflits qui peuvent se déclarer avec votre entourage à cause de vos opinions politiques ou de vos convictions religieuses. Ne participez pas à des débats passionnés. Occupez-vous de vos affaires, restez à l'écart. Prudence aujourd'hui avec l'alcool et les drogues qui pourraient vous perturber.

Lion: du 23 juillet au 23 août
Vous traversez une période de plénitude affective et c'est surtout remarquable aujourd'hui. Vous donnez et recevez beaucoup d'amour. Vos rencontres seront utiles; possibilité d'un projet de voyage. Vous savez parfaitement ce que vous attendez de la vie et vous faites partager cette conviction à la personne que vous aimez le plus. Continuez à voir le bon côté des choses.

Vierge: du 24 août au 22 septembre
Aujourd'hui, risque de tomber amoureux d'une personne qui vous estime peu même si elle vous donne l'impression du contraire. L'important c'est de prendre conscience au plus vite de cette réalité même si elle vous déçoit. Mais ce n'est pas une raison pour vous priver des joies du rêve, de l'imagination. Ne craignez pas de laisser libre cours à vos rêveries mais prudence lorsqu'il s'agit d'ouvrir votre coeur à une personne bien réelle.

Balance: du 23 septembre au 23 octobre
Vous manquez de tact dans votre travail. Vous commettez des erreurs d'évaluation qui peuvent vous coûter cher. Il est vrai que vos problèmes ne sont pas faciles à résoudre. Essayez quand même d'être plus cohérent dans votre activité. Ne partez pas vaincu, c'est là votre principal défaut. La chance peut vous sourire mais il faut que vous soyez plus positif si voulez l'attirer un peu à vous.

Scorpion: du 24 octobre au 22 novembre
Vous vous intéressez beaucoup aux plaisirs, aux sorties et aux loisirs. Vous y investissez beaucoup de temps et d'énergie actuellement. Vous désirez élargir le cercle de vos amitiés. Vous ne pensez qu'à la vie sociale au détriment de vos activités professionnelles. Vous manquez de rigueur et tonus au travail. Pour l'instant, on ne vous en tient pas gré mais ne faites pas durer cette situation.

Sagittaire du 23 novembre au 21 décembre
Ceux qui vous servent de protecteurs et d'appuis financiers dans vos projets vont vous influencer favorablement aujourd'hui. Il peut s'agir d'un parent plus âgé ou d'un ami de longue date. Des occasions très prometteuses et emballantes vous viendront de ces personnes. Bonne journée pour venir à bout du désordre qui règne dans vos dossiers. Ne partez pas sans déjeûner.

Capricorne: du 22 décembre au 20 janvier
Vous n'avez qu'à suivre le courant aujourd'hui et vaquer à vos tâches quotidiennes. Vous avez moins d'entrain et de vitalité que d'habitude. Vous ne brusquez rien, vous ne tenez pas à ce qu'on vous remarque. Les idées et les projets que les autres vous suggèrent, vous proposent, sont très sensées et dignes d'être gardés en mémoire, pour utilisation ultérieure.

Verseau: du 21 janvier au 19 février
Il vaudra mieux ne pas mettre de votre argent dans tout ce qui peut provoquer un changement. Il y a cependant une possibilité de gains à long terme, si vous investissez prudemment, en totale connaissance de cause. Il va de soi que vous prêterez peu d'attention aux recettes miracles pour devenir riche. Mieux vaudra refuser toute responsabilité dans la gestion et l'admiration de groupes sociaux.

Poissons: du 20 février au 20 mars
La réussite que vous pouvez obtenir aujourd'hui viendra de vos efforts, bien sûr, mais aussi de votre capacité à motiver d'autres personnes à associer leur travail au vôtre. La chance vous sourit. Des amis auront des projets de sortie, de loisirs, pour la semaine prochaine. Si vous pouvez vous le permettre, pourquoi ne pas vous joindre à eux? Essayez d'y faire participer des enfants, les vôtres ou ceux de vos amis.

Bourse

Toronto

A et B

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Fer.	Ch. Net
ACD SYS	9050	1.600	1.550	1.550	-0.100
AD OPT	22400	4.650	4.600	4.600	+0.100
ADB SYS O	12866	0.440	0.430	0.430	0.000
ADF GR F	117353	14.260	13.350	13.500	-0.850
ADS INC A	8800	3.400	3.350	3.350	-0.100
AGF B F	3320044	24.100	22.000	22.550	-2.550
AIC DIVER	400	32.390	31.510	32.390	+0.890
AIC DIVE P	5191	25.500	25.400	25.420	-0.580
AIT ADV	3400	1.400	1.400	1.400	0.000
ALI TECH	14517	35.500	34.500	34.660	-1.090
AMJ CAMB	2150	1.600	1.600	1.600	0.000
AMR TECH	3900	1.600	1.500	1.550	+0.050
ART ADV O	9800	3.400	3.300	3.400	-0.100
AT PLASTICS	28100	2.440	2.300	2.320	-0.110
AT T CAN	103248	42.900	42.200	42.690	+0.490
ATI TECH	1363681	20.800	19.800	20.750	+1.150
ATS AUTO	146090	18.250	17.530	18.000	-0.220
AASTRA T	19550	19.000	19.000	19.000	0.000
ABER DM	202504	25.000	24.500	24.800	+0.150
ABERDEEN	54695	8.240	8.150	8.150	-0.120
ABITIBI C	2084996	14.500	14.130	14.360	+0.230
ACCELIO C	207855	4.410	4.000	4.400	0.000
ACCORD FIN	2000	5.500	5.360	5.500	-0.080
ACETEX	4000	5.000	4.750	4.750	-0.450
ACKTION	12250	20.950	20.020	20.020	-0.480
ADHEREX O	28000	0.485	0.470	0.480	+0.020
ADRIAN O	7600	0.120	0.120	0.120	0.000
ADVANTX O	14500	0.260	0.250	0.260	+0.015
AECON GR	12600	5.950	5.450	5.950	+0.250
AETERNA F	33670	8.390	7.960	8.050	-0.200
AFRIORE O	2000	0.590	0.590	0.590	+0.030
AFTON O	26800	1.150	1.120	1.150	0.000
AGNICO E	1430136	21.240	20.600	20.950	-0.100
AGRIUM	180004	16.390	16.050	16.390	+0.240
AGRO PAC A	752	0.500	0.500	0.500	+0.100
AIMGLOBL	16100	0.650	0.630	0.630	-0.020
AINSWORTH	2100	5.650	5.570	5.650	+0.080
AIR CANADA	393478	6.730	6.570	6.580	+0.060
AIR CAN A F	41450	4.630	4.510	4.550	-0.050
AIRBOSS O	5900	1.990	1.770	1.850	-0.030
AKITA A F	10900	15.300	15.000	15.250	+0.450
ALARMF O	9750	1.470	1.450	1.450	0.000
ALT ENERGY	509382	70.800	68.550	70.200	+0.700
ALT ENER P	12630	26.000	25.710	25.750	-0.250
ALCAN	803334	63.100	61.930	62.820	+0.970
ALCAN C P	7104	25.150	25.010	25.100	+0.090
ALCAN E P	2500	21.620	21.610	21.610	-0.040
ALGATEL C	1840	23.470	22.870	23.000	+0.500
ALGO GR	2500	0.310	0.310	0.310	0.040
ALGO CENT	24000	40.000	40.000	40.000	0.000
ALGOMA ST	46462	3.850	3.560	3.560	+0.010
ALIANT	151209	28.600	27.200	28.070	+0.070
ALIANT 2 P	3300	25.300	25.100	25.300	+0.250
ALIMENTA A	448	47.000	46.250	47.000	+0.750
ALIMENTA B F	11900	31.750	30.900	31.740	+0.490
ALLBANC SP	9639	50.600	49.350	50.040	-0.130
ALLBANC SP P	2493	26.200	25.820	26.200	+0.200
ALL ATL A	100	18.250	18.250	18.250	0.000
ALL ATL BF	39500	17.700	17.540	17.570	-0.020
ALMADEN	103846	0.700	0.640	0.670	+0.020
ALTAGAS	13284	7.720	7.400	7.560	+0.010
ALTAREX O	116100	0.920	0.860	0.860	-0.070
ALTERNA H O	42800	0.370	0.350	0.350	-0.020
AMERICA O	1500	0.430	0.430	0.430	-0.060
AMICA M	6000	1.380	1.300	1.380	+0.030
AMISCO I	250	5.620	5.620	5.620	-0.040
AMTELE	1000	2.100	2.100	2.100	0.000
AMVES	77475	22.100	21.700	21.800	-0.200
ANDRS WA F	1850	17.000	16.600	16.600	-0.400
ANGIOTEC	51605	73.500	73.000	73.290	+0.410
ANORMED	16626	4.150	4.020	4.030	-0.170
ANTHEM P	2500	9.000	9.000	9.000	0.000
ANTHONY O	800	1.250	1.250	1.250	0.000
ANTRIM ENE	J62810	0.750	0.720	0.730	-0.070
ARBOR A	400	13.500	13.500	13.500	0.000
ARCIS O	35200	1.020	0.990	0.990	-0.010
ASBESTOS	500	3.050	3.050	3.050	0.000
ASHTON	131200	2.400	2.210	2.220	-0.130
ASIA O	111700	0.170	0.160	0.170	0.000
ASIA PAC R	1059500	0.005	0.005	0.005	0.000
ASPEN G O	21291	0.500	0.500	0.500	-0.010
ASSANTE C	17388	8.990	8.500	8.500	-0.490
ASTRAL A F	12750	51.000	50.750	51.000	+0.500
ATCO I F	52970	52.000	51.300	51.450	-0.100
ATLANTIS SY	90475	0.830	0.780	0.780	0.000
ATNA O	17000	0.320	0.320	0.320	0.000
AUR RES	187414	4.290	4.110	4.140	-0.110
AURADO EX	0794134	0.230	0.190	0.230	+0.040
AURIZON O	35850	0.630	0.590	0.620	0.000
AUTOMODU	12000	5.070	5.000	5.000	-0.070
AVCORP I	24309	1.150	1.110	1.150	0.000
AXCAN P	286415	19.570	19.100	19.450	+0.200
AXIA NET O	15788	1.750	1.600	1.630	+0.010
AZCAR TEC	1000	0.320	0.320	0.320	+0.020
B SPLIT	1155	14.000	11.500	13.740	+0.240
B SPLIT P	11704	27.050	27.020	27.030	0.000
B SPLIT II	33728	12.740	10.250	11.650	-0.600
B SPLIT IIP	45593	18.200	18.140	18.180	-0.070
B2B TR	6712	11.700	11.660	11.660	-0.090
BCE EMER	1296807	13.250	11.610	13.000	+0.900
BCE INC	19928389	30.480	27.480	28.180	-1.550
BCS AA P	11200	25.000	24.050	24.100	-0.800
BCE I P	3870	25.250	25.110	25.250	0.000
BCE I R	10900	25.900	25.500	25.500	-0.150
BCE I S	77800	24.480	24.300	24.400	-0.100
BCE I Y	57210	24.500	24.100	24.350	-0.150
BC GAS	143068	37.740	36.950	37.730	+0.650
BMTC A F	780	22.000	21.500	22.000	+1.000
BNN INVST	2220	17.500	17.250	17.500	+0.400
BNN SP P	400	26.150	26.150	26.150	+0.400
BPO PPTY	2569	24.000	23.850	23.900	+0.280
BW TECH O	4573	19.750	19.560	19.560	-0.190
BADGER	112720	1.650	1.450	1.650	+0.100
BAKBONE	192802	2.360	2.210	2.260	+0.010
BALLARD	241379	50.400	48.000	48.400	-1.100
BAND ORE O	7960	0.540	0.520	0.530	-0.030
BANK MTL	1297136	38.100	37.600	37.750	+0.240
BK MTL 3P	5800	26.110	25.900	25.900	-0.450
BKMTL B4	3220	25.150	25.050	25.100	-0.050
BKMTL B 5	6715	24.000	23.700	24.000	+0.250
BK MTL B6	7175	25.150	25.050	25.150	0.000
BANK N S	865944	52.640	51.500	52.210	+0.560
BK NS 6P	5050	25.900	25.700	25.800	+0.050
BK NS 7P	1000	26.750	26.750	26.750	+0.350
BK NS 8P	2450	27.250	26.900	26.900	-0.350
BK NS 9P	539800	27.700	27.500	27.600	+0.100
BK NS 11P	3470	26.900	26.900	26.900	-0.020
BK NS 12 P	18350	24.240	23.850	24.100	+0.300
BARICK GLD	1332558	29.450	28.750	28.750	+0.750
BASIS100 O	6630547	3.250	3.000	3.110	+0.110
BATTERY	38590	0.295	0.285	0.285	0.000
BAYTEX	120468	6.700	6.520	6.650	+0.050
BELAIR E O	75895	2.010	1.880	1.970	-0.030
BELL C 15P	4900	25.200	24.750	24.750	-0.650
BELL C 17P	9500	24.500	24.200	24.300	-0.700
BELL C 19P	2900	24.990	24.500	24.990	-0.160
BELL C INTL	3173701	0.125	0.115	0.115	-0.005
BEMA GL O	849615	0.950	0.890	0.910	-0.040
BENET E O	281201	24.950	23.990	24.800	+1.150
BENVEST C F	200	2.500	2.500	2.500	0.000
BEST PAC	68762	1.120	1.070	1.120	+0.010
BESTAR	5800	1.630	1.540	1.630	+0.080
BIOMIRA	49148	5.500	5.310	5.320	+0.040
BIONICHE O	17062	2.990	2.860	2.930	-0.060
BIOSCRYPT	97000	1.840	1.700	1.700	-0.100
BIOVAIL C	305397	79.320	78.330	79.000	+0.320
BIRIM A O	62000	0.330	0.300	0.300	-0.030
BL HAWK O	197100	0.125	0.115	0.120	-0.010
BLK SWAN	700	0.160	0.160	0.160	-0.020
BLKROCK C	318268	2.680	2.500	2.500	-0.060
BOARDWL	17524	13.700	13.500	13.500	-0.100
BOCENOR GR	2900	0.880	0.880	0.880	-0.030
BOLIDEN	2880	6.800	6.800	6.800	0.000
BOMBDR A	70859	14.150	13.350	13.450	-0.550
BOMBDR B F	322501	14.250	13.310	13.410	-0.540
BMBDR 2 P	60800	23.900	23.500	23.650	-0.000
BMBDR 4 P	20195	24.900	24.830	24.870	+0.020
BONAVIST	157757	31.250	30.810	30.950	-0.050
BOOMRNG O	15622	2.250	2.210	2.210	-0.040
BORALX I A	10961	7.900	7.700	7.750	+0.050
BOVAR A	128020	0.085	0.080	0.085	0.000
BOW VAL J	26000	1.480	1.450	1.450	-0.050
BOWATER C	1600	80.000	79.500	79.800	+0.800
BOYD GR AO	25600	2.050	1.950	2.000	0.000
BRADST A F	5000	1.000	1.000	1.000	+0.130
BRAINIUM	2000	0.075	0.075	0.075	0.000
BRMPTN A F	28650	13.500	13.000	13.000	-0.150
BRASCAD B	100	43.250	43.250	43.250	+0.200
BRASCAN A	2248849	34.170	33.950	34.000	-0.050
BRASCAN 9	1500	26.000	25.200	25.200	-0.150
BRASCAN 10	4085	25.600	25.400	25.400	-0.150
BRASCN 8.35	8375	26.000	25.750	25.750	-0.250
BREAKWTR	433030	0.450	0.380	0.400	-0.050
BRIK BRW O	42800	0.650	0.610	0.630	0.000
BRIDGE C O	1385	4.890	4.800	4.800	+0.050
BROCKER O	1125	1.400	1.350	1.350	-0.250
BROOKFLD P	96578	30.350	30.030	30.190	+0.190
BUHLER	5020	4.150	4.070	4.070	-0.070
BURNTSND	136347	2.050	2.000	2.000	0.000
BUSHMIL O	600	1.010	1.010	1.010	-0.090

C

CAE	786759	11.350	10.850	11.170	+0.320
CCL B F	23564	17.500	16.750	17.330	+0.530
CDI EDUC	150	6.240	6.240	6.240	0.000
CFM CORP	8891	16.510	16.200	16.200	-0.180
CGI A F	1246527	10.500	10.240	10.340	-0.230
CHC H A F	26220	26.800	26.500	26.800	+0.300
CI FUND	1326778	12.290	12.000	12.000	-0.200
CP HOLDRS	23291	70.500	69.260	70.250	+0.300
CP SHIPS	225442	19.490	19.150	19.250	0.000
CPI PLAST O	3	0.000	0.000	0.000	0.000
CRS ROBOT	9312	5.710	5.710	5.710	0.000
CSI WRLSS O	49350	3.290	3.200	3.200	-0.100
CABLE SAT F	34053	4.600	4.360	4.470	+0.070
CALADER O	82500	0.180	0.175	0.180	0.000
CALDWEL A F	8120	1.500	1.450	1.500	+0.080
CALEDONIA I	1197512	0.195	0.160	0.195	+0.040
CALIAN TECH	5400	3.400	3.350	3.400	+0.050
CALLNET	3200	0.440	0.440	0.440	-0.010
CALLNET B F	95475	0.450	0.430	0.440	-0.010
CALPINE	26971	22.000	19.470	20.110	-2.360
CAMBIOR	480226	1.620	1.450	1.450	-0.150
CMBIR W	75000	0.370	0.330	0.330	-0.040
CAMCO INC	10200	2.450	2.250	2.250	-0.250
CAMECO	118218	46.000	45.250	45.400	-0.500
CAMP RES	5097	0.680	0.650	0.680	+0.030
CAN BAN A	300	51.000	51.000	51.000	+1.000
CAN BREAD	7700	24.000	23.680	23.850	+0.150
CAN LIFE F	520266	39.090	38.280	38.920	+0.530
CAN LIFE P	14260	26.850	26.250	26.300	+0.050
CS PETE	5200	6.750	6.010	6.750	-0.250
CBK NOTE	2000	2.450	2.450	2.450	0.000
CDN CRUDE	8901	11.750	11.400	11.750	+0.150
CDN ENG	147911	2.470	2.310	2.320	-0.070
CDN FIN	2750	34.000	33.610	34.000	+0.250
CDN FIN A	1913	15.650	15.650	15.650	+0.350
CG INVEST	10074	9.630	9.500	9.620	+0.060
CG INV W	14000	4.600	4.600	4.600	0.000
CG INV 1P	1500	26.000	26.000	26.000	+0.250
C HYDRO	26050	2.550	2.500	2.500	-0.060
CI BK COM	1237336	56.100	55.050	55.850	+0.350
CIBC 14	400100	26.750	26.750	26.750	0.000
CIBC 15	1445	26.700	25.900	25.900	-1.090
CIBC 17	300	25.150	25.150	25.150	-0.860
CIBC 18	87600	25.000	24.750	24.800	-0.250
CIBC 19	312000	25.100	24.950	24.950	-0.350
CIBC 21	1000	26.750	26.500	26.500	-0.600
CIBC 23	9260	25.650	25.150	25.450	-0.200
CIBC 24	192585	26.240	25.850	25.900	-0.400
C MEDICAL	6491	27.000	26.250	26.600	+0.100
CN RAIL	233770	78.240	77.100	77.880	+0.980
CDN NAT RES	1784825	0.790	50.100	50.500	-0.030
CP RAIL	286347	34.380	33.650	34.250	+0.640
C SUPERIOR O	597120	2.250	1.900	1.970	-0.140
CDN TIRE	50	0.000	0.000	0.000	0.000
CTIRE A F	268024	31.100	29.890	31.000	+1.010
CUTIL A F	20297	58.750	57.800	58.000	+0.300
C UTIL B	500	57.910	57.910	57.910	-0.090
CUTIL SER R	600	23.450	23.450	23.450	+0.450
CDN WS BK	40062	27.600	27.200	27.200	-0.400
CDN Z O	17000	0.320	0.310	0.310	0.000
CANAM A F	16601	8.230	8.150	8.150	-0.090
CANARC O	38500	0.220	0.210	0.220	0.000
CANBRAS O	6100	2.400	2.400	2.400	0.000
CANCAP P	1865	25.800	25.350	25.800	+0.450
CANCOR O	20000	0.270	0.250	0.250	-0.040
CANFOR	601392	10.580	10.250	10.400	+0.050
CANGENE	5998	9.450	9.300	9.310	-0.140
CANMINE O	7700	0.530	0.500	0.530	+0.010
CANWST N V	8962	13.650	12.730	12.730	-0.790
CANWEST G F	1519141	3.600	12.650	12.700	-0.890
CAP GAIN Y	6693	26.800	26.500	26.800	+0.050
CAP GAIN E	5575	15.000	14.750	15.000	-0.050
CARA	1000	7.550	7.400	7.550	-0.050
CARA A F	30313	6.300	6.100	6.250	+0.180
CARDIOM O	6400	2.850	2.840	2.840	+0.010
CASCADES I	134941	14.250	14.010	14.230	-0.020
CATHEDRL O	29200	1.190	1.070	1.070	-0.110
CAVELL EN	74630	1.050	1.010	1.020	-0.070
CEDARA SFT	59690	2.200	2.100	2.160	-0.030
CELESTICA I	1194613	56.000	53.600	54.900	+1.300
CELL LOC O	22419	1.950	1.850	1.900	0.000
CFUND A F	2400	6.000	5.860	6.000	0.000
CENTRINTY	183698	2.100	1.920	2.030	+0.020
CENTURION	O48000	0.650	0.580	0.580	-0.010
CENTURION	170245	2.990	2.710	2.850	+0.240
CERTICOM	7000	25.300	25.000	25.050	+0.030
CHATEAU A F	1600	5.650	5.510	5.510	-0.140
CHEMTR U	15785	14.150	13.850	14.000	0.000
CHESBAR O	37000	0.190	0.185	0.185	-0.005
CHROMO O	1100	2.000	1.780	2.000	0.000
CHUM B F	200	60.100	60.010	60.010	-1.990
CHURCHILL	15690	3.700	3.510	3.600	-0.050
CINRAM	593537	8.250	7.810	8.000	-0.240
CIRCA O	17400	1.160	1.140	1.140	-0.060
CIRCUIT W	1350	1.600	1.600	1.600	+0.080
CLAIRVEST	500	6.400	6.400	6.400	+0.050
CLARICA	575169	50.300	49.500	50.300	+0.670
CLARICA P	200	26.750	26.750	26.750	0.000
CLARKE I	6400	8.550	8.300	8.420	+0.160
CLAUDE R	203800	0.980	0.930	0.980	+0.030
CLEARLY C	1254	1.210	1.200	1.200	-0.050
CLUBLINK	210600	6.500	6.400	6.500	+0.050
CO OPER A	200	24.250	24.250	24.250	+0.200
CO STEEL	83741	4.240	3.840	3.840	-0.300
COGCO CBLE	F823002	11.100	20.850	20.850	-0.150
COGECO F	161470	20.450	19.860	19.860	0.000
COGNICASE	229871	9.540	9.060	9.060	-0.440
COGNOS	166014	44.590	42.210	42.500	-0.270
COM DEV	78949	2.940	2.760	2.820	-0.030
COMAPLX	17600	1.090	1.010	1.090	+0.090
COMUNIC O	3000	0.730	0.650	0.720	+0.070
COMPTON	248246	4.370	4.230	4.290	-0.010
CONCERT I	13400	5.600	5.500	5.550	-0.050
CONCORD P	38617	1.850	1.670	1.710	0.000
C ONJUCH O	1866	6.750	6.550	6.700	-0.250
CONOCO I P	1709008	84.990	4.980	4.980	-0.010
CONOR PAC O	80	0.000	0.000	0.000	0.000
CONS PPTY	55000	0.240	0.230	0.230	0.000
CONTINENTL O	9900	0.900	0.870	0.870	-0.030
CONTRNS A F	3200	29.950	29.400	29.400	-0.100
COOLBRND	171675	5.500	5.150	5.390	+0.140
CORBY	2020	63.500	63.050	63.050	-0.450
CORBY B F	503	59.850	58.000	58.000	-1.750
CORECO I	203	7.450	7.000	7.450	0.000
COREL	182724	2.550	2.350	2.400	-0.180
CORETEC	11139	4.550	4.500	4.550	+0.150
CRNER BAY	O41125	3.750	3.650	3.700	0.000
CORONA G O	2900	2.010	1.900	1.900	-0.110
CORRIENTE O	2400	1.250	1.200	1.250	-0.040
CORUS B F	69573	36.480	35.610	35.610	-0.640
COTT	83028	29.200	28.700	28.740	-0.160
COUNSEL	8350	3.660	3.350	3.660	+0.550
CREO INC	16558	17.050	16.850	17.040	-0.010
CREW D O	41700	0.380	0.370	0.370	+0.020
CROS LKE O	10000	0.090	0.090	0.090	0.000
CROSOF O	15800	0.650	0.500	0.540	-0.160
CRYOCATH	189490	8.650	7.900	7.900	-0.800
CRYPTOLOG	47405	21.870	21.220	21.870	+0.520
CRYSTALX O	83013	3.000	2.900	2.920	-0.070
CUMBERL O	17800	1.800	1.750	1.750	-0.100
CUSAC GLD O	8000	0.150	0.150	0.150	0.000
CYBERPLX O	3100	0.360	0.350	0.360	+0.010
CYGNAL O	13615	3.410	3.310	3.350	+0.040
CYMAT O	900	3.800	3.800	3.800	+0.010

DàG

DAIMLERCH	310	75.000	74.660	74.660	+2.660
DALSA	38150	10.550	10.250	10.300	-0.350
DANIER L F	8506	17.500	17.250	17.310	+0.110
DATAMIRO	7400	11.250	11.000	11.250	-0.260
DATAWEST O	8800	1.680	1.650	1.650	-0.050
DAVIS H U	103156	10.640	10.390	10.520	-0.160
DAYTON O	8450	1.000	0.980	1.000	+0.050
DECOMA A F	10933	17.250	17.000	17.200	+0.100
DEFIANT EN	3000	1.050	1.050	1.050	-0.050
DELANO TE O	11100	0.900	0.850	0.900	-0.060
DELRINA EX	599	64.360	63.000	63.000	-1.000
DENISON	150891	0.160	0.155	0.160	+0.005
DERLAN	6950	2.340	2.250	2.250	-0.050
DESCARTE	220599	7.200	6.960	7.140	+0.040
DESJRDN A P	1490	25.750	25.670	25.750	+0.090
DESTINY R	17000	0.310	0.270	0.310	+0.010
DEVINE E O	4500	0.210	0.210	0.210	-0.040
DEVLAN O	16700	2.400	2.300	2.340	-0.010
DIAGNOCUR O	131430	0.950	0.920	0.950	+0.040
DIAMOND F O	9158	0.700	0.700	0.700	0.000
DIMETHAD	26739	4.720	4.490	4.530	+0.020
DION ENT O	72470	0.355	0.320	0.340	0.010
DIVERS CF P	7000	25.300	25.000	25.050	+0.030
DOFASCO	527734	27.920	27.490	27.750	+0.310
DOFASCO 46	500	95.250	95.250	95.250	0.000
DOMAN A	6000	0.490	0.490	0.490	0.000
DOMAN B F	65250	0.300	0.260	0.300	+0.040
DOMCO INC	600	6.250	6.250	6.250	0.000
DOMTAR	525462	17.450	17.100	17.260	-0.010
DOMTAR B	355	22.750	22.750	22.750	0.000
DOREL A	287	31.750	31.750	31.750	-1.250
DOREL B F	9453	31.500	31.200	31.200	-0.060
DRAXIS	8400	4.400	4.130	4.400	+0.190
DRUG ROYAL	276501	3.040	3.030	3.040	0.000
DUKE EN	27159	59.520	58.910	58.910	-0.800
DUNDEE A F	18375	15.550	15.180	15.180	-0.570
DUNDEE P A	6490	14.950	14.520	14.950	+0.250
DUNDE P W	21000	0.850	0.850	0.850	-0.050
DUNDEE RE	4250	17.500	17.250	17.500	+0.250
DUPONT A	40330	26.750	25.300	26.150	-0.600
DYNASTY C O	4900	0.075	0.075	0.075	-0.020
DYNATEC	48000	0.420	0.400	0.420	+0.010
DYNETEK O	7360	2.850	2.750	2.820	+0.160
EGI CAN	963	14.890	14.250	14.890	-0.110
EMJ SYS	500	4.700	4.570	4.700	-0.010
EASTMAIN O	5000	0.210	0.210	0.210	+0.010
ECHO BAY	115400	1.370	1.300	1.350	-0.040
ECON INV	1700	47.000	47.000	47.000	-0.110
ECOPIA B O	42520	1.350	1.250	1.280	-0.040
EDISPTCH O	4425	0.450	0.440	0.440	-0.020
EIGER TEC O	233925	0.840	0.750	0.790	-0.020
ELDORADO	579254	0.830	0.720	0.800	+0.010
ELCTRFL	37850	1.250	1.200	1.250	0.000
ELCTMED J	38000	0.360	0.330	0.350	+0.030
ELECTRNIC O	48667	0.450	0.425	0.425	0.000
ELI ECO O	10050	1.440	1.310	1.350	-0.050
ELK POINT	197905	3.490	3.300	3.410	+0.030
EMCO	14700	9.100	8.800	8.800	0.000
EMERA INC	389850	16.390	16.100	16.110	-0.240
EMPIRE A F	6665	53.390	51.700	52.000	-1.700
ENBRIDGE	534376	45.800	44.900	45.700	+0.800
ENBRIDGE P	4325	24.800	24.750	24.800	-0.090
ENBRID 760	9900	24.990	24.650	24.850	-0.050
ENBRIDGE 8	7280	25.250	25.030	25.190	+0.170
ENBRID 780	24444	25.000	24.900	25.000	-0.040
ENCOUNTER	51150	0.950	0.920	0.920	-0.040
ENERCHEM	4950	4.550	4.400	4.400	-0.250
ENERFLEX	5400	24.450	23.010	23.010	-0.990
ENERGY NT	40500	0.430	0.400	0.420	-0.030
ENERGY SV U	6640	24.350	24.000	24.300	-0.050
ENGHOUSE	46950	9.150	9.010	9.060	-0.040
ENSERCO E	10725	15.700	15.690	15.700	0.000
ENSIGN RES	185445	15.730	15.000	15.100	-0.120
ENSOURCE	35350	5.200	5.000	5.200	+0.100
ENVOY	94105	1.090	0.960	1.050	-0.040
EPIC DATA	102501	0.960	0.900	0.960	+0.060
EQUATO E	42666	2.140	2.040	2.090	-0.010
ETRUSCAN O	21800	0.890	0.850	0.850	-0.090
EUROGAS O	41500	0.475	0.425	0.475	+0.025
EXALL O	10000	0.170	0.170	0.170	+0.020
EXCO TEC	22358	9.000	8.600	9.000	+0.450
EXFO ELEC	61715	10.400	9.830	9.940	-0.460
EXTENDI	5900	5.800	5.450	5.450	-0.050
EXTEND A F	136075	5.500	5.120	5.130	-0.320
FPI LTD	7271	8.000	7.800	7.800	-0.200
FAHNSTK A F	6200	39.750	39.750	39.750	-0.250
FAIRFAX F	56294167.000	165.100	165.500

Fonds mutuels

| | | |

Budget des dépenses

Québec privilégie l'éducation et la santé

QUEBEC (PC) - Les ministères de l'Education, de la Santé et de la Famille verront leur budget augmenter considérablement au cours du prochain exercice financier.

C'est ce qui ressort du budget des dépenses gouvernementales que le président du Conseil du trésor, le ministre Joseph Facal, a déposé mardi à l'Assemblée nationale. En éducation, les dépenses du ministère augmenteront de 508,8 millions $, passant de 10,5 milliards $ à plus de 11 milliards $. C'est une augmentation de l'ordre de 5,7 pour cent.

De même, en santé, les dépenses s'accroîtront de 312 millions $ pour atteindre 17,5 milliards $. C'est une hausse de 2 pour cent. Il faut tenir compte toutefois qu'en décembre dernier, des crédits supplémentaires de 394 millions $ avaient été votés pour la santé, notamment pour la campagne de vaccination contre la méningite.

Le ministère de la Famille verra aussi ses dépenses augmenter 180 millions $, en hausse de 9 pour cent.

Au total, les dépenses de l'Etat québécois s'élèveront à 49,7 milliards au cours du prochain exercice financier 2002-2003. De cette somme, 6,5 milliards $ iront pour payer les intérêts sur la dette accumulée du Québec. Les années financières du gouvernement ne commencent pas le premier janvier, mais vont du premier avril au 31 mars suivant.

Le président du Conseil du trésor a mis en relief le fait que, depuis cinq ans, le budget du ministère de la Santé a augmenté de 4,5 milliards $. Depuis 1998 Les deux tiers de la croissance budgétaire a été consacrée à la santé.

De plus, M. Facal a rappelé que les Québécois font des efforts financiers plus grands que ceux de l'Ontario pour la santé. Les Québécois investissent 6,9 pour cent de leur richesse collective en santé, contre 5,8 pour cent en Ontario.

Mais les coûts du régime d'assurance médicaments demeurent exorbitants et augmentent de 15 pour cent par année depuis cinq ans.

Le ministre de la Santé, François Legault, a reçu le mandat de revoir le financement de l'assurance médicaments tout en préservant l'accessibilité du régime.

Dans l'éducation, le budget augmente de plus de 500 millions $. La hausse vise à respecter l'engagement pris lors du Sommet de la jeunesse, en mars 2000, soit réinvestir un milliard $ de plus en trois ans dans ce secteur.

Le ministre a aussi noté l'augmentation du budget du ministère de la Famille et de l'Enfance. Les crédits additionnels de 180 millions $ visent notamment à augmenter le nombre de places en garderie, notamment afin d'atteindre l'objectif de 200 000 places d'ici l'an 2006.

Malgré ces hausses de budget de quelques ministères, l'équilibre budgétaire demeure pour la quatrième année consécutive.

Par ailleurs, diverses mesures ont été annoncées pour améliorer la gestion des fonds publics.

Pour inciter les ministères à économiser, on leur permet désormais de reporter à l'année suivante les économies effectuées dans leur budget annuel. Plus de 25 millions $ d'économies ont été reportées pour cette année.

De plus, le délai que le gouvernement s'accordait pour payer ses fournisseurs sera réduit de 60 à 30 jours, comme le veut la pratique dans le monde des affaires. Cette mesure «encouragera les petits fournisseurs à faire affaire avec le gouvernement», croit le ministre Facal.

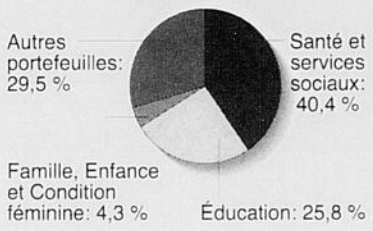
Enfin, le gouvernement est en train de procéder au rajeunissement de la fonction publique. Plus de 6000 fonctionnaires occasionnels sont récemment devenus permanents et une vaste campagne de recrutement de personnel a permis de dresser une liste de 50 000 candidats susceptibles d'occuper un emploi au cours des prochaines années.

Un plan d'action visant le rajeunissement de la fonction publique sera lancé sous peu, en même temps que seront renforcées les règles de déontologie qui régissent les fonctionnaires.

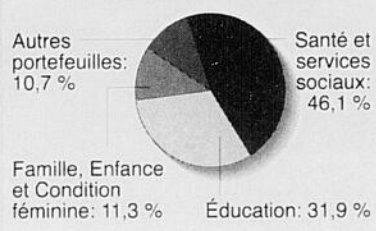
Budget des dépenses 2002-2003

	Budget de dépenses 2002-03-M$	Dépenses probables 2001-02-M$	Variat. M$	Variat. %
Dépenses de programmes	43 223	42 247	976	2,3
Service de la dette	6497	6732	(235)	(3,5)
Dépenses totales	49 720	48979	741	1,5

Dépenses de programmes (2002-2003)



Répartition de la croissance (2002-2003 / 2001-2002)



Source: Fabienne Sallin – **PC**

L'opposition insatisfaite

QUEBEC (PC) - L'opposition libérale s'interroge sur des sommes de 850 millions $ n'apparaissent pas dans le budget des dépenses que le gouvernement québécois a rendu public mardi.

Le député libéral de Robert-Baldwin, Pierre Marsan, a ainsi détaillé cette somme. Un premier montant de 300 millions $ est identifié comme étant des «économies à réaliser» dans le document gouvernemental. Le député Marsan s'est demandé comment et au détriment de qui seront économisées ces sommes.

De plus, un montant de 120 millions $ qui sera payé comme prime forfaitaire aux fonctionnaires en avril 2003 n'est pas inscrit dans les dépenses du gouvernement, a estimé le député Marsan.

Enfin, aucune provision n'est prévue dans le document gouvernemental pour faire face aux déficits des établissements hospitaliers. M. Marsan évalue ces déficits hospitaliers à 140 millions $ l'an dernier et à 290 millions $ cette année, soit 430 millions $ au total.

Pour son collègue Jean-Marc Fournier, député de Châteauguay, rien dans le budget des dépenses du gouvernement ne permettra au Québec de quitter le dixième et dernier rang parmi les provinces canadiennes pour les dépenses par personne en santé.

Coup d'œi

NEW YORK

Dow Jones	10 353.36	+71.69
Volume	201 664 000	
Nasdaq	1824.17	+11.68

TORONTO

TSE 300	7756.70	+5.37

VALEURS INDUSTRIELLES LES PLUS ACTIVES

Trilon Financial Corp	17.33	+.83
Bnq Can. Imp. Comm.	55.85	+.76
Celestica Inc.	54.90	+1.30
Nortel Networks Corp.	7.00	+.02
Bnq Tor. Dominion	43.10	+.13
Or	296.15	-.29

VALEURS D'INTERÊT LOCAL

Abitibi-Consolidated	14.36	+.23
Alcan Inc.	62.82	+.97
Amisk Inc.	1.10	—
Bce Inc	28.18	-1.55
Bennett Environmental	24.80	+1.15
Cascades Inc	14.23	-.02
Groupe CGI Inc	10.34	-.23
Loblaw Comp. Ltd	57.60	-.05
Métro Inc.	21.50	+.26
Ban. Nationale Can.	33.35	+.64
Nortel Network Corp.	7.00	+.02
Jean Coutu Grp Inc.	32.90	+.29
$ CDN	0.6277	-.0034
$ Euro	1.3962	+.0073
$ U.S.	1.5923	+.0087

EN COLLABORATION AVEC FINANCIÈRE BANQUE NATIONALE

OPPORTUNITÉ D'AFFAIRES EXCEPTIONNELLE

À VENDRE

Bâtisse commerciale au cœur du centre-ville de Chicoutimi
- 469-475, Racine Est
- Immeuble de 16 962 pi car., plus 3 logements résidentiels
- Secteur achalandé

Raynald Gagné
545-2419
543-7587
Agent immobilier affilié
Sutton

groupe sutton - accès plus
courtier immobilier agréé

0050728

le QUOTIDIEN
progrès dimanche

CARNET MONDAIN

ANNONCE AVEC PHOTO

15,95$ SUR UNE COLONNE

29,95$ SUR DEUX COLONNES

SANS PHOTO

TEXTE seulement 7$
JUSQU'À 30 MOTS
(43¢ par mot additionnel)

BONNE FÊTE

Mon cher Robin, c'est à ton tour de te faire jouer ce vilain tour... Souhaitez-lui **bonne fête** au 696-1352.

Les vitriers du boulevard St-Paul

MESSAGE PERSONNEL

EH OUI, enfin de retour. Si vous ne m'avez pas oubliée, vous pouvez toujours m'appeler.

Ta famille

Joyeux anniversaire et bonne journée à tous !

À moins d'indication contraire, les photos ne seront pas retournées.

MESSAGE PERSONNEL • NAISSANCE • POÈME • PROMPT RÉTABLISSEMENT • VŒUX • ANNIVERSAIRE DE MARIAGE • ANNIVERSAIRE DE NAISSANCE • FIANÇAILLES • GÉNÉRATIONS • GRADUATION • MARIAGE

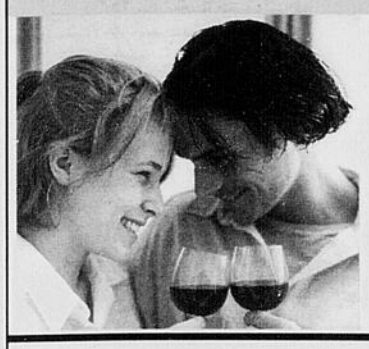
0050808

POUR INFORMATIONS: 545-4014

RENCONTRES

La nouvelle façon de faire connaissance dans

progrès dimanche | le QUOTIDIEN du Saguenay – Lac Saint-Jean | **(418)-698-2777**



COMMENT PLACER UNE ANNONCE?

1- Composez le **(418) 698-2777**
2- Notez le numéro de boîte vocale et le numéro de code de sécurité qui vous seront attribués. Une seule boîte vocale par personne.
3- Suivez les instructions pour enregistrer votre annonce.
4- Dans votre annonce, donnez une description physique de vous-même, mentionnez vos goûts et décrivez la personne recherchée.
5- Placer une annonce, c'est tout à fait **GRATUIT!**

COMMENT RÉPONDRE À UNE ANNONCE?

1- Notez le numéro de 4 chiffres apparaissant au bas de l'annonce qui vous intéresse.
2- D'un téléphone à tonalité «Touch Tone», composez le **1-900-677-7777** (service offert 24 h par jour).
3- Suivez les instructions pour écouter les annonces et laisser des messages en donnant une description de vos goûts et attentes. Des frais de 2,29 $/min seront portés à votre compte de téléphone **ou** économisez en achetant un bloc de temps par Visa et MC. Voir la publicité en page 2 de notre rubrique Rencontres.

COMMENT RÉCUPÉRER VOS MESSAGES?

1- Composez le **(418) 698-2777,** frais d'interurbains, si applicables
2- Suivez les instructions pour récupérer vos messages
3- Récupérer vos messages, c'est tout à fait **GRATUIT!**

Rencontres ne s'adresse qu'aux particuliers. Les services de rencontres, les clubs de célibataires et les commerces ne sont pas acceptés par ce service. Les Messageries Vocales n'assument aucune responsabilité dans le cas de rencontres faites par l'entremise de son service de télérencontre. Pour adultes seulement, les usagers doivent avoir 18 ans et plus.
Les annonces sont publiées à toutes les semaines dans le Progrès-Dimanche et le Quotidien du mercredi.

FEMME CHERCHE HOMME

Claudine, 28 ans, une fille de 14 mois, aime les balades en voiture, prendre une bière, musique, bois, skidoo, chasse et pêche, cherche un homme franc, honnête, sérieux, pour une relation à long terme. 8010

Alma, femme libre, 60aine, blonde, yx noisette, grassette, d'allure jeune, n-fum, franche, honnête, positive, aime la musique, nature, danse, voyages, cherche H libre, autonome, n-fum, pour relation sincère. 7172

Micheline, 55 ans, 5'3", 118 lb, chev blond frisé long, recherche un homme gentil, doux et aimable. 5113

Femme mi-50aine, 5'5", 118 lb, autonome, équilibrée, libre de son passé, pas compliquée, franche, honnête, féminine, positive, aime la nature, dialogue, cherche H poids prop, sobre, autonome, sérieux. 7873

Dame libre dans la 50aine, 5'5", cheveux blonds, yeux pers, n-fum, artiste peintre, aime la musique, les arts, la nature, cherche un veuf de 55 ans et plus, grand, mince, n-fum et compatible. 7967

Femme de belle apparence dans la 40aine avancée, 160 lb, chev bruns, yx bleus, aime la marche, pêche, danse sociale et country, cherche H doux et affectueux, de belle app, 45-63 ans, avec affinités, pour amitié et plus. 7957

Claudia, 5', brune aux yx bruns, grassette et autonome, aime la danse, pratique certain loisirs, cherche H de 40 ans et plus, propre et autonome, sans problème, pour rencontres occasionnelles seulement. 7960

Mi50aine, libre, franche, honnête, sincère, douce, aime la marche, restos, camping, voyages, cherche H sérieux, libre, honnête, fidèle, pour relation amicale d'abord. 7884

Femme de 30 ans, 5'5", 118 lb, chev châtains, yx bleus, cherche un homme entre 30-35 ans, honnête et sincère, aimant les enfants, restos, pour relation stable. 7963

Cassandra, 31 ans, une fille de 5 ans, 5'9", poids prop, chev roux, de belle app, sens de l'humour, aime le camping, ciné, ciné, cherche H de belle app, sens de l'humour, bien dans sa peau, sobre. 7972

Jeune femme brunette, pulpeuse, dans la 20aine, recherche un amant pour plaisirs intimes et faire des sorties. 7975

Jonquière, veuve, dans la 60aine, autonome, honnête, fidèle, affectueuse, aime la musique, restos, marche, cherche H pour rencontres et plus. 7978

Fille de 27 ans, monoparentale, mère de deux enfants, de belle app, 5'6", 100 lb, chev bruns, yx bleus, recherche homme entre 28-40 ans, grand, doux, fidèle, aimant les enfants, pour une relation sincère. 7935

Femme dans la 50aine, 5'4", 130 lb, yx verts, belle app, allure jeune, très sensuelle, transparente et positive, cherche H qui sait aimer avec son cour, pour relation stable. 7955

Dame dans la 60aine, douce, généreuse, yx bleus, chev châtains, aime les voyages, restos, désire rencontrer un homme avec affinités, pour des rencontres et plus. 7834

Belle blonde aux yx verts, grande et mince, simple, aime la vie, cherche un bel H de 25 ans et plus, grand, attentionné, avec sens de l'humour, pour relation amicale d'abord. 7919

Femme dans la 50aine, 5'4", 120 lb, bien dans sa peau, autonome, n-fum, aime les voyages, danse, marche, ciné, cherche H honnête, sincère, de belle app, pour amitié et plus. 7909

Charmante grande brune de 31 ans, 5'9", souriante, authentique, sportive et dynamique, n-fum, cherche H autonome, de belle app, sens de l'humour, pour amitié d'abord. 7916

Femme de 30 ans, chev châtains, yx bruns, de belle app, enjouée, sportive, aime le ciné, sorties, cherche H de 30-40 ans, de belle app, gentil, honnête, bien dans sa peau, pour amitié et plus. 7840

Jolie dame de 44 ans, 5'7", chev châtains, yx pers, poids santé, joviale, franche, aime la pêche, chasse, randonnées pédestres, restos, ciné, danse, cherche un compagnon ou bon copain. 7924

Fin 40aine, divorcée, 5'4", poids prop, romantique, n-fum, enjouée, libre, sensible, sociable, recherche H de 50-58 ans, libre, respectueux, honnête, pour relation stable. 7200

Femme dans la 50aine, 5'4", 135 lb, de belle app, d'allure jeune, yx verts, aime la marche, musique, vélo, soirées intimes, cherche H 5'6"-5'8", entre 160-170 lb, positif. 7929

Dame dans la 60aine, libre, autonome, affectueuse, aime restos, voyages, nature, désire rencontrer H avec affinités. 7855

Femme du Saguenay, 5'5", 120 lb, libre, équilibrée, féminine, affectueuse et douce, romantique, simple, aime la marche et le vélo, cherche H autonome, libre, équilibré, pour relation amicale d'abord. 7779

HOMME CHERCHE FEMME

Jeune professionnel, 5'10", poids prop, chev et yx bruns, de belle app, libre et autonome, naturel, simple, cherche F intéressée à partager différentes activités. 6231

Lac Saint-Jean, 5'8", 160 lb, chev châtains, yx bleus, aime la chasse, pêche, cherche F de 50 ans et moins, mince et mariée, pour réaliser des fantasmes. 7550

Jonquière, 50 ans, 5'10", 200 lb, recherche F ou couple aimant le sexe, pour réaliser fantasmes. 8008

Homme de 46 ans, 5'9", 172 lb, paraît plus jeune, sportif, cherche une F ou couple H-F, pour des relation excitantes. 8011

Petit oiseau rare dans la 30aine, au plumage noir, yx verts, de belle app, affectueux, adore la nature, cherche belle hirondelle de 24-38 ans, avec de beaux yeux et un joli bec, pour construire nid d'amour. 7980

Homme de 52 ans, propre, aime le sexe sans tabous, cherche F ou couple de même goût, pour réaliser fantasme. 7862

70 ans, cherche une femme entre 55-65 ans, autonome, n-fum, aimant la musique, activités plein air, camping et voyages. 7987

ANNONCE DE LA SEMAINE:

41 ans, une fille de 10 ans, de belle app, libre, aime la nature, s'amuser en bonne compagnie, cherche un homme n-fumeur entre 35-45 ans, libre, charmant, honnête, chaleureux et autonome. 4569

Jean, 37 ans, n-fum, sans enfants, au passé réglé, grand, mince, chev poivre et sel, yx bruns, communicatif, galant, cherche petit arc-en-ciel entre 30-40 ans, sociable, fidèle, pour amitié et plus. 4507

Homme de 6', 200 lb, cherche F ou demoiselle de 35-49 ans, pour se plaire ensemble et pour faire activités telles que ciné, vélo, ski de fond, bons repas à deux. 7992

Robert, 40 ans, 5'10", 342 lb, cherche une femme pour jouer aux dards, rencontrer et faire des sorties. 7127

Paul de Jonquière, 40 ans, chev et yx bruns, célibataire et sans enfants, aime le plein air, sports, voyages, restos, théâtre, spectacles, musique, cherche F entre 20-40 ans, honnête, franche et sincère. 2963

Saguenay, 48 ans, divorcé de 5'6", de belle app, honnête, généreux, affectueux, aime faire plaisir, nature, pêche, marche, vélo, musique, désire rencontrer une femme de 40-50 ans, de belle app. 7956

Lac Saint-Jean, mi30aine, relativement de belle app, un petit coté marginal, cherche F de belle app, aimant les garçons aux chev longs. 7906

Homme 45 ans, 5'10", sportif, aime le ciné et n'est pas un mauvais danseur, cherche F entre 38-55 ans, sensuelle et très sportive, aimant le vélo. 8350

Homme de 26 ans, célibataire de 5'8", 140 lb, chev longs, aime la nature et la photo, désire rencontrer une femme de 18-38 ans, simple, pour de belles soirées. 7841

Jeune homme de 21 ans, 6', 180 lb, cherche F de 20-40 ans, pour partager des rencontres intimes. 7964

Éric, 5'8", 135 lb, bisexuel, bien membré, cherche une femme avec de gros seins, pour parler et rencontres occasionnelles. 7966

Dans la 30aine, du Saguenay, de belle app, 5'7", poids prop, chev noirs, yx verts, romantique, aime le ciné, cherche une femme entre 24-38 ans, bien prop, joli sourire, pour relation stable. 7974

31 ans, Jonquière, 6', 165 lb, chev bruns, yx bleus, sincère, fidèle, sincère, attentionné, cherche F de 25-35 ans, douce, affectueuse, de belle app, poids prop, aimant la nature, pour amitié ou plus. 7355

Super beau mec de 21 ans, est à la recherche d'une jolie demoiselle, pour des rencontres intimes. 7883

Homme de 45 ans, 5'10", yx bleus, honnête, respectueux, compréhensif, sociable, aime la nature, écriture, marche, lecture, cherche F entre 35-45 ans, pour relation sincère. 7938

Jonquière, 36 ans, 5'7", 135 lb, chev noirs, yx verts, de belle app, d'allure jeune, doux, attentionné, sensuel, cherche une femme entre 25-40 ans, douce, sexy et honnête, pour une relation sérieuse. 7941

Dans la mi-30aine, marginal, de belle app, a l'apparence des deux sexes, recherche relation amicale ou sincère avec une amie de belle app, dans la jeune 30aine. 7944

Homme de 36 ans, 6', 220 lb, chev bruns, yx bruns, très belle app, célibataire, cherche femme âgée entre 26 et 34 ans, pour relation à long terme. 7947

Roberval, homme jeune 50aine, professionnel, n-fum, très propre, au passé réglé, cherche une partenaire âgée de moins de 50 ans, pour relation stable. 7950

Sylvain, 46 ans, 5'9", 170 lb, sportif, recherche une F ou couple F-H, peu importe l'âge, pour vivre des fantasmes et avoir du plaisir. 7932

Homme engagé, début 30aine, poids prop, cherche F de 35-45 ans, engagée et discrète, pour partager moments intimes. 7907

Jeune professionnel propriétaire d'une moto Harley Davidson, cherche une partenaire de randonnée possédant sa moto Harley ou autres, pour planifier nos prochaine sorties. 7155

43 ans, 5'9", 185 lb, simple, patient, honnête, aime le golf, désire rencontrer une femme entre 30-40 ans, professionnelle, autonome et de belle apparence. 7923

Daniel, 39 ans, 5'7", chev noirs, yx pers, bien proportionné, bel homme, célibataire, sans enfants, tranquille, honnête, doux, aime la natation, marche, cherche F entre 35-42 ans, avec affinités. 7892

Lac Saint-Jean, 5'10", célibataire, sexy, propre de sa personne, cherche F entre 25-45 ans, se cherchant un amant sur semaine. 6901

Homme marié, avec une forte libido, vicieux, voyeur, aime entendre des femmes parler de leurs fantasmes et expériences, cherche belle F de 18 ans et plus, d'apparence soignée. 7789

Bernard, 43 ans, 5'7", 160 lb, chev bruns, yx pers, charmant, gentil, chaud, aime la danse, cherche demoiselle entre 30-40 ans, de 5'3"-5'6", poids prop, souriante, gentille, féminine, pour relation stable. 7861

Jeune homme de 24 ans, 5'10", 1650 lb, sens de l'humour, aime la musique et tout ce qui bouge, cherche belle F de 19-24 ans, pour amitié et plus. 7846

Homme de 45 ans, 5'6", 160 lb, châtain, recherche deux femmes ou couple entre 35-45 ans, pouvant recevoir, pour passer des bons moments. 7853

40aine, chev et yx bruns, de belle app, discret, aime la marche, restos, balades en voiture, cherche une maîtresse de tous âges, pour rencontres occasionnelles intimes, femme grassette bienvenue. 9233

Début 60aine, grand et mince, sensuel, intelligent, cherche une partenaire, avec affinités, sans tabou, ouverte d'esprit, pour partager soirées sensuelles et plus. 6904

53 ans, libre, aime les sorties, restos, balades en voiture, pêche, cherche une compagne, avec affinités, pour relation stable. 7827

Homme de 32 ans, 6'1", 180 lb, chev et yx bruns, professionnel de la santé, simple, ambitieux, amoureux de plein air, cherche F simple, sans prétention, aimant la vie, pour amitié d'abord. 7759

Alma, 37 ans, 5'7", 145 lb, n-fum, de belle app, honnête, doux, romantique, affectueux, aime nature, quilles, enfants, cherche F n-fum, honnête, fidèle, avec affinités, pour relation à long terme. 7760

Stéphane, yx bleus, chev blonds, 5'10", 170 lb, bien bâti, engagé, s'entraîne, mouleur-fondeur, cherche F de belle app, bisexuelle, gentille, aimable, pour réaliser des fantasmes à trois. 7764

Martin, jeune professionnel dans la 30aine, chev et yx bruns, 5'10", poids prop, de belle app, super dynamique, cherche fille dynamique intéressée à partager plusieurs activités. 7192

Homme de 35 ans, 5'10", 165 lb, n-fum, intelligent et cultivé, respectueux, fiable, aime la marche, photo, ciné, cherche F entre 25-40 ans, pour faire un bon bout de chemin. 7773

HOMME CHERCHE HOMME

Bel étudiant en forme, grand et musclé, cute, aime la vie, plein air, activités extérieures, cherche un jeune homme de 18-25 ans, de belle app, cute et sans bedon. 7996

Homme de Chicoutimi, 42 ans, 5'7", 155 lb, chev noirs, yx bruns, cherche H sportif, pour faire du vélo et explorer les plaisirs sexuels entre hommes. 7998

Célibataire de 50 ans, 6', 160 lb, de belle app, bon vivant, affectueux, doux, discret, cherche H de 40-55 ans, pour combler solitude à deux. 8002

Homme 25 ans, bisexuel, bien membré, de belle app, cherche couple H-F, pour réaliser fantasmes à trois. 6341

De la Côte Nord, 40 ans, 5'8", 140 lb, célibataire, peut recevoir, cherche un homme grand, d'allure mâle, sexuel, marié, discret, pour passer des moments "hot", bienvenue aux représentants. 7985

Lac Saint-Jean, homme de 38 ans, 5'10", 155 lb, cherche un gars 40aine, sincère et affectueux, pour une relation stable à long terme. 7986

Homme ordinaire, châtain, yx bruns, 160 lb, physique agréable, légèrement poilu, cherche H ordinaire, qui sans enfants se seul, pour partager de bons moments. 7988

Jeune camionneur de 25 ans, 5'10", 145 lb, chev noirs, yx bruns, sans bedaine, masculin, romantique, bilingue, aime la moto, campagne, baignade, nature, cherche H de 18-25 ans, but sérieux. 7770

Bel homme de 5'7", 145 lb, yx verts, doux, vicieux, cherche jeune H 18-23 ans, pour relation stable et aussi plaisir et éventuellement partager appartement. 7991

Beau bonhomme, 40 ans, fière allure, doux, romantique, aime natation, restos, vélo, cherche beau mec 25-45 ans, poilu, non-efféminé, fidèle, sincère, pour relation basée sur l'épanouissement. 7993

Chicoutimi, 21 ans, 5'8", 130 lb, chev bruns, yx verts, aime la plage l'été, natation, badminton, cherche H 20-35 ans, beau, attirant, sensuel, avec affinités, pour relation stable et durable. 7984

Professionnel de 37 ans, corpulent et très chaud lapin, ouvert, désire rencontrer homme de 35-60 ans, pouvant recevoir, secteur Chicoutimi, Jonquière et peut-être La Baie. 7959

Alma, 50aine, 5'6", 130 lb, bisexuel, cherche semblable ou couple H-F, pour rencontres occasionnelles. 7969

Saguenay, Carl, 27 ans, 6', mince, chev bruns, yx bleus, affectueux, mature, aime s'amuser, cherche H doux, affectueux, bon vivant, entre 20-40 ans, but sérieux et à long terme. 7973

Homme dans la 30aine, de belle app, doux, propre, affectueux, bien membré, désire rencontrer un homme de 50 ans et plus, pour première expérience. 7979

Lac Saint-jean est, 50aine, grand, mince, de belle app, cherche H pour des rencontres occasionnelles. 4835

Alain, début 40aine, 5'10", 160 lb, propre, non-poilu, bien membré, un peu gêné, cherche H de 30 ans et plus, pour une première expérience. 7934

Beau blond foncé, 6', 185 lb, masculin, peu commun, aimerait pour son 24ième anniversaire, un chum de moins de 30 ans. 7936

Sportif, début 40aine, 6', 195 lb, bien membré, cherche H marié, sportif, pour relation intime et discrète. 7939

François, 5'8", 150 lb, chev sel et poivre, paraît pas trop mal, simple, recherche un mâle, pas de travesti. 7942

ÉCONOMISEZ

Achetez discrètement des blocs de temps par carte de crédit

VISA ou MASTERCARD

Service à la clientèle de 9 h à 22 h
1-888-985-2233

15 MIN. 25 $ (1,66 $ la min.)
30 MIN. 40 $ (1,33 $ la min.)
60 MIN. 60 $ (1 $ la min.)

Homme d'Alma, 35 ans, doux, sensuel et tranquille, cherche H 35-38 ans, de 5'10" à 6', des environs d'Alma, pour une relation stable et durable. 7948

30aine, propre, sans maladie, 5'8", 155 lb, belle app, musclé, bien membré, cherche H de moins de 45 ans, bien membré obligatoire, non efféminé, couple H-F bienvenue si l'homme répond aux critères. 7951

Jonquière, homme de 19 ans, cherche H de 45 ans et plus, de Jonquière, n-fum, propre. 7952

Gars de Chicoutimi, 5'7", 172 lb, chev noirs et yx bruns, circoncis, de bonne compagnie, cherche H de moins de 45 ans, non chauve, avec qui avec du plaisir de temps en temps et à notre rythme. 7954

Jonquière, célibataire, début 50aine, de belle app, bien proportionné, mature, sociable, ouvert d'esprit, cherche H doux, sensuel, pour vivre de belles rencontres. 7913

Daniel, désire rencontrer un homme d'Alma, pour rencontres intimes et réaliser fantasmes 7917

Jeune homme de La Baie, de belle app, 31 ans, 5'7", chev châtains, yx bleus, propre et discret, cherche H bisexuel, pour fantasme avec sa conjointe. 7921

Dolbeau, 55 ans, 150 lb, simple et discret, peut recevoir, cherche H 40-55 ans, célibataire, pour rencontres intimes et stables. 7614

Début 50aine, 6'1", 160 lb, chev et yx bruns, discret, doux, tranquille, aime dialogue, cherche H de 40-55 ans, avec affinités, pour développer amitié sincère et plus. 7925

Saguenay, 50 ans, 5'11", doux, compréhensif et discret, cherche H compréhensif, doux, bon vivant. 7931

FEMME CHERCHE FEMME

40aine, bien dans sa peau, engagée, n-fum, désire rencontrer une femme seule, pour rencontres intimes à trois. 7995

Femme de Chicoutimi, 35 ans, 5'2", 105 lb, cherche jeune F féminine, 35-45 ans, qui aimerait faire des sorties et la luxure en toute discrétion. 7994

Brunette dans la 40aine, 135 lb, engagée, discrète, propre, cherche une partenaire féminine 35-50 ans, n-fum, engagée, discrète, pour partager plaisirs à deux et à quatre. 7940

Brunette bien en chair de 34 ans, féminine, spirituelle, douce, romantique, aime les activités culturelles, animaux, cherche tendre complice lesbienne, n-fum, pour amitié ou plus, si affinités. 6166

Chicoutimi, femme de 45 ans, 5', 110 lb, désire rencontrer une femme pour amitié et réaliser ses fantasmes. 7914

PARTENAIRES DE SORTIES, VOYAGES ACTIVITÉS DIVERSES

00508412

Petites annonces

le QUOTIDIEN

HEURES D'AFFAIRES
8 h 30 à 16 h 30
DU LUNDI AU VENDREDI

DES CONSEILLÈRES PROFESSIONNELLES À VOTRE SERVICE

INDEX DES RUBRIQUES

IMMEUBLES COMMERCIAUX 100
Bâtisses commerciales.....101
Blocs appartements.....102
Bureaux à louer.....103
Commerces à vendre 104
Commerces à louer 105
Entrepôts à louer 106
Fermes.....107
Garages 108
Locaux à louer 109
Terrains commerciaux 110
HABITATIONS RÉSIDENTIELLES 200
À partager 201
À vendre ou à louer 202
Chalets à vendre 203
Chalets à louer 204
Chambres à louer 205
Condominiums à vendre 206
Condominiums à louer 207
Logements à louer 208
Maisons à vendre 209
Maisons à louer 210
Maisons mobiles à vendre 211
Maisons mobiles à louer 212
VÉHICULES 300
Terrains à vendre 213
Abris d'auto 301
Autos à vendre 302
Avions à vendre 303
Bateaux à vendre 304
Camions à vendre 305
Camions 4X4 306
Campeurs à vendre.....307
Fourgonnettes 308
Machinerie 309
Motomarines à vendre.....310
Motoneiges à vendre 311
Motos à vendre 312
Motos 3 et 4 roues 313
Pièces et accessoires 314
Remorques à vendre 315
Souffleuses à vendre.....316
Tracteurs à vendre.....317
Véhicules divers.....318
EMPLOI 400
Gardien(ne) demandé(e) 401
Personnel demandé 402
FORMATION 450
Enseignement / cours 451
OCCASIONS D'AFFAIRES 500
Finances 501
Occasions d'affaires 502
SERVICES PROFESSIONNELS 600
Construction / rénovation 601
Impôt 602
Massage thérapeutique.....603
Offres de service 604
Services de garde 605
MARCHANDISES ET SERVICES 700
À donner 701
À vendre ou à échanger 702
Ameublement 703
Animaux 704
Antiquités 705
Bois de chauffage 706
Coin du bébé 707
Demandé 708
Divers 709
Équipement de bureau 710
Équipement de commerce ...711
Ésotérisme 712
Marché aux puces 713
Matériaux de construction ...714
Poêle à bois 715
Réceptions 716
Santé 717
Vêtements 718
Ventes de garage 719
SPORTS / LOISIRS 800
Articles de sport 801
Bicyclettes 802
Camping 803
Chasse et pêche 804
Musique et accessoires 805
Ordinateurs et jeux 806
Photos et vidéos 807
Piscines et acc. 808
Roulottes à vendre 809
Roulottes à louer 810
Vacances / voyages 811
AVIS 900
Activités diverses 901
Agences de rencontres.....902
Messages personnels 903
Perdu ou retrouvé 904
Recherche 905

1051, BOUL. TALBOT - CHICOUTIMI - G7H 5C1

545-4014

• 668-4506 ALMA et les environs
• 679-3832 SAINT-FÉLICIEN et les environs

COURRIEL: classees@lequotidien.com

workopolis.com
LE PLUS IMPORTANT SITE D'EMPLOIS AU CANADA
cyberpresse.workopolis.com

INFORMATIONS GÉNÉRALES

RESTRICTION L'éditeur se réserve le droit d'accepter, de refuser ou d'annuler la publication de toute annonce pour toute raison jugée valable. **VOTRE ANNONCE EST INCOMPLÈTE?** Dès la première journée, veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, il faut nous en aviser le plus tôt possible, car notre responsabilité se limite à la période comprise entre la première parution erronée et le premier jour ouvrable suivant cette parution. Nous ne sommes responsables que du montant facturé pour la période précitée.

TARIFS

Le QUOTIDIEN
10 mots ou moins

1 jour.....	8,20 $
2 jours.....	9,85 $
3 jours.....	11,50 $
4 jours.....	13,15 $
5 jours.....	14,80 $
6 jours.....	16,45 $

PROGRÈS-DIMANCHE
10 mots ou moins
10,50 $

Mots additionnels:
0,45 $ mot/par semaine

•

Lettrage majuscule
Caractères gras
Encadrement
Titre centré
3,10 $ par semaine /par option

•

AVEC PHOTO:
6,95 $ par parution

Les taxes ne sont pas comprises dans les prix.

Aucune facturation. Acceptons les chèques, cartes de crédit.

100 IMMEUBLES COMMERCIAUX

101 Bâtisses commerciales

LA BAIE 2550 pi.carrés, 2 planchers, évaluation 116,500$, prix: 92,000$. Tel.690-3102, 697-2089

104 Commerces à vendre

A QUI LA CHANCE?
ALMA commerce saisonnier fruits et légumes, 19 ans d'existence. Toute offre raisonnable acceptée. Cause maladie. Tél.:418-831-9595.

ARVIDA bâtisse commerciale, centre-ville, 3 revenus, bonne rentabilité, très propre. Tél.:542-0048, 696-6111.

MAITRE Distribution Nutri-Zoo, Saguenay/Lac-St-Jean avec franchise Alma, vente 250,000$/année, quatre franchisés établis au Lac St-Jean, grande possibilité de développement au Saguenay. Acheteur sérieux seulement. Tél.:662-2765 M. Brin.

RESTAURANT 35 à 40 places, rue St-Dominique, Jonquière, bas prix, tout équipé. Tél.:662-2888, télé-avertisseur: 487-9594.

ROUTE de lait à vendre, cause: maladie. Vente rapide! Tél.:546-0088.

109 Locaux à louer

1131 LABROSSE Chicoutimi, anciennement Terrazo Gaudreault, possibilité 5,000 pieds.carrés, entrepôt, bureau, réception, garage hauteur 12', beaucoup de stationnements, bonne visibilité. Tél.:543-5704.

1531 BOUL. Tadoussasc Chicoutimi, LOCAUX à bureau (espaces disponibles 12X18' ou 25X30') et locaux commerciaux 40x30. Tél:696-4065.

770 Bossé, 25'x30', aménagé esthétique ou coiffure. Libre présentement, 450$/mois. Cell:540-5128.

ARVIDA local commercial, centre-ville, 1,200 pied.carrés, bel emplacement, très propre. Tél.:542-0048, 696-6111.

CHICOUTIMI 1er étage, idéal pour espace à bureaux, chauffé, déjà aménagé, prix exceptionnel. Tél.:543-4151.

CHICOUTIMI 3000 pi.ca., sous-sol de Décor Tapis Mme Roy, chauffé, éclairé, 1,500$/mois. Contactez Claude ou Colette Roy, 690-8283.

CHICOUTIMI centre-ville local commercial, 360 pi.ca. remis à neuf. Tél.:818-0273, 696-2202.

CHICOUTIMI pour entreposage, commerce ou bureaux, différentes grandeurs, prix intéressant. Tél.:545-8118.

CHICOUTIMI rue Néron, jusqu'à 4000 pieds.carrés, commercial, industriel ou bureaux. Tél:543-9063, 550-0173.

CHICOUTIMI: 2147 boul. Talbot, environ 1,000 pieds.carrés, 975$/mois, chauffé, éclairé. Tél:690-6763.

COMPLEXE Hôtel Chicoutimi, local commercial à louer situé rue Racine. Bénéficiez d'un espace de 1,000 pieds carrés. Libre immédiatement. Pour informations. Tél.:543-0775.

109 Locaux à louer

JONQUIERE, secteur Arvida, espaces à bureau, 720 pi.ca., 2e étage, avec possibilité d'entrepôt et stationnements. Libre 1er mai. Tél.:548-1184.

200 HABITATIONS RÉSIDENTIELLES

201 A partager

A VISITER! recherche co-locataire pour partager logement luxueux à Chicoutimi. Tél.:543-0541.

DAME recherche colocataire (idéalement dame) pour partager maison, Jonquière, 250$/mois plus nourriture. Tél.:695-4920 après 18h30.

203 Chalet à vendre

4 enfants recherchent camp chasse et pêche pour passer bons moments avec leurs parents, bord d'un lac. 10,000$ et moins, maximum 2 heures de Chicoutimi. Tél:(418)544-5138.

A VENDRE pour déménager, plage Wilson, 2 chambres, entrée laveuse sécheuse, accès à la plage, 18,000$. Tél.:418-347-2376.

LAC-KENOGAMI, secteur «Chemin des Policiers», habitable à l'année, 24'x28', 11/2 étage. Puits artésien, chenail, chenal, remise. Terrain 40,000 pi.ca. Endroit tranquille. 120,000$. Tél.:545-8639, 693-8731.

ST-AMBROISE, lac Labonté, accessible à l'année, meublé, tout équipé, plage. Tél.:672-2351.

VALINOUET, 14 d'Aspen, «skis au pieds». Très chaleureux, planchers bois, foyer, armoires chêne, entièrement meublé et équipé, 3 chambres, bien entretenu, très fonctionnel. Courriel: fongtremblay@videotron.c Tél.:(450)653-6481.

204 Chalet à louer

REVIVEZ la paix d'autrefois en forêt, camp en bois rond, lac privé, sentiers, calme total, 10 minutes du pont de Chicoutimi. Tél.690-0978.

205 Chambres à louer

1 GRANDE chambre à Chicoutimi, très propre, neuve, câble, près Université et Cégep. Tél:698-0438, 592-2819.

2 MINUTES Place Royaume, 4 grandes chambres, rénovées à neuf, câble, téléphone, cuisine, stationnement, 200$/mois.Tél:690-0080, 690-3631.

3 MINUTES Place Royaume, câble, téléphone, buanderie, cuisine, stationnement. Faut voir! Tél:540-6061.

A 5 MINUTES de l'Université et du Collège Multi-Hexa, câble, stationnement, idéal étudiant(e). Tél.:690-1907.

ALMA chambre et pension personne retraitée, près services, 545 St-Bernard Ouest, 1er avril. Tél.:480-1220.

CENTRE-VILLE Jonquière, près terminus, cuisine commune, câble, téléphone, buanderie, 235$/mois. Tél.:550-5886 Steeve, pagette: 820-8212.

CHICOUTIMI arrière Place Royaume, près Cégep Université, entrée indépendante, propre, tranquille, plusieurs services, non-fumeur(se). Tél.:693-1956.

205 Chambres à louer

CHICOUTIMI câble, téléphone, laveuse, sécheuse, entrée indépendante, 200$. Tél.:696-0949, 693-5507.

CHICOUTIMI près université et hôpital, honnête, non-fumeur(euse), câble, 55$/semaine. Tél.:549-2330.

CHICOUTIMI quartier Polyclinique, buanderie gratuite, cuisine commune, câble, 160$/mois. Tél.:545-9847.

CHICOUTIMI rénovées, près Université, 170$/mois à 250$/mois. Téléphone, câble. Tél.:540-1754.

CHICOUTIMI rue St-Paul, cuisine, laveuse, sécheuse, câble, 210$/mois. Tél:673-7900.

CHICOUTIMI studio, près écoles 216 et Dominique-Racine, câble fourni. Tél.:698-4698.

CHICOUTIMI, près centre-ville, câble, laveuse, sécheuse, poêle, réfrigérateur, 200$/mois. Tél:543-9081.

JONQUIERE belle grande chambre, câble, téléphone inclus, près Cégep. Tél.:695-0313.

JONQUIERE cuisine commune, meublées, laveuse, sécheuse, stationnements, près polyvalente. Tél:542-5640.

206 Condominiums à vendre

JONQUIERE grand 4.1/2, situé près de Place Centre-Ville sur la rue St-Jacques. Tél.:547-1353.

207 Condominiums à louer

CHICOUTIMI 1923 des Hiboux, app. 404, 3.1/2, stationnement, 715$/mois, libre 1er juillet. Tél.:693-8729.

CHICOUTIMI 4.1/2, entièrement meublé, entièrement équipé, lingerie incluse, au mois. Tél.:693-4242.

208 Logements à louer

1.1/2, 2.1/2, 3.1/2, 4.1/2, 5.1/2, 6.1/2, quartier de l'université, près des centres d'achats, porte patio et balcon, peinturés, tapis lavés, possibilité ameublement, arrière Wal-Mart, rez-de-chaussée de maison, possibilité de bureau personnel. Tél.:820-1135.

1.1/2, 2.1/2, 3.1/2, 4.1/2. CHICOUTIMI centre-ville, impeccables, bon prix. Venez voir! Tél.:540-1754.

2.1/2, 3.1/2, 4.1/2, 5.1/2
RESERVEZ MAINTENANT POUR JUILLET CHICOUTIMI, CHICOUTIMI-NORD, beaux grands logements, porte patio, propres, bien situés, libres immédiatement, juillet ou avant. Tél.**549-9343.**

3.1/2, 4.1/2, 5.1/2
CHICOUTIMI près services, immeuble Belvédère, 1er juillet. Tél.:549-3233.

3.1/2, 4.1/2, 5.1/2, d'Angoulême, pour juin et juillet, eau chaude fournie, remise intérieure, prises de stationnement gratuites. Tél.:543-9520.

208 Logements à louer

4.1/2 5.1/2 DOMAINE DES ÉCORCEURS
Chicoutimi, insonorisation supérieure, grandes chambres, grands garde-robes, entrée lave-vaisselle, endroit paisible. 5.1/2 (libre juillet). Tél.:591-0396, 696-6381.

4.1/2 et 5.1/2
Quartier université près centre d'achats, piscine, porte patio, balcon, possibilité ameublement. Peintures, tapis lavés. Tél.:693-4242.

4.1/2, 5.1/2
Chicoutimi centre-ville, 4.1/2 rue Smith, demi sous-sol, 350$ non chauffé, non éclairé, libre mai. 43 Jauffret 4.1/2 chauffé, 485$, libre juillet. 5.1/2 chauffé, 525$ libre juillet. 4.1/2 demi sous-sol, 445$ libre juillet. 858 St-Paul, 380$ libre juillet. Tél.:591-0396.

ARVIDA 4 1/2, moyen, haut de maison, entrée indépendante. Non chauffé. Tél.:548-8689.

ARVIDA dans immeuble 6 logements, grand 4.1/2, près des services, entrée contrôlée, réservez pour juillet. Tél.:693-9075, 541-3628.

ARVIDA spécial 30$. 3.1/2, 365$ (395$), 4.1/2 425$ (455$), 5.1/2, 465$ (495$). rénovés, chauffés, éclairés, face centre d'achat, parc pour enfants. Tél.:591-3560, 548-6417.

ARVIDA, un mois gratuit, 2.1/2, 3.1/2, 4.1/2, 5.1/2, chauffés, éclairés, près des services, libres immédiatement ou réservez pour 1er juillet. Tél.:548-8643.

ATTENTION 4.1/2
CHICOUTIMI, insonorisation supérieure, entrée contrôlée, près Place Royaume. Tél.:696-1175.

ATTENTION idéal pour aîné(e)s Chicoutimi grand 3.1/2 rez-de-chaussée, chauffé, éclairé, remise extérieure, entrée personnelle. 450$. Tél.:545-2197.

CHCOUTIMI 4.1/2, semi-meublé, chauffé, eau chaude, repeint, bien situé, tranquilité. Libre immédiatement. Tél.:549-1399.

CHICOUTIMI 4.1/2, meublé ou semi-meublé, 425$/mois, libre 1er juin. Tél.:545-7640.

CHICOUTIMI 1, 2, 3 chambres: 1070-1090 Radisson, 1119-1139 Roitelets, coin boul. Université-Talbot. Tél.:690-3758.

CHICOUTIMI 1.1/2, 3.1/2, 4.1/2, meublés ou non, chauffés, éclairés, près Université, Cégep. Possibilité location au mois. Tél.:548-2442.

CHICOUTIMI 2.1/2 chauffé, éclairé, meublé, près Cegep et Université, stationnement, 295$/mois, libre Tél.:696-1246, 543-0921 .

CHICOUTIMI 3.1/2, 4.1/2, 5.1/2, qualité supérieure, près des services. Tél.:545-0698.

CHICOUTIMI 3.1/2, 4.1/2, chauffés, éclairés, 350$/mois et 450$/mois, situés rue Brébeuf. Tél.:543-4778, 818-3873.

CHICOUTIMI 3.1/2, 851 McLaren, chauffé, éclairé, près Dominique-Racine. 4.1/2, 1631 et 1641, des Grands-Ducs (juin et juillet). Tél.:678-2960.

CHICOUTIMI 3.1/2, meublés ou non, pour 1er mai, juin ou juillet. Tél.:545-0033, 549-2980.

CHICOUTIMI 3.1/2, près des services, buanderie, chauffé, éclairé, meublé. Tél.:672-2837, 540-2754.

208 Logements à louer

CHICOUTIMI 3.1/2, près Place Royaume, chauffés, éclairés. Aussi 1.1/2, 2.1/2, 4.1/2. Tél.:543-4037.

CHICOUTIMI 3.1/2, secteur Côte Réserve, maison privée, stationnement, rue tranquille. Tél.:698-1631, 550-1021.

CHICOUTIMI 3.1/2, semi-meublé, près Place Royaume, libre 1er mai. Tél.:543-3469, paget: 696-5309.

CHICOUTIMI 3 1/2 (380$/mois), 4 1/2 (395$/mois), entièrement rénovés, non chauffés, non éclairés, près cégep et centre-ville. S'adresser au 674-2730.

CHICOUTIMI 4 1/2 haut d'une maison, rue des Oblats. Idéal personne seule. 390$ chauffé. Libre 1er mai. Tél.:549-5127.

CHICOUTIMI 4 1/2 moderne, près centres d'achats, patio, accès direct au grand terrain, endroit tranquille, insonorisé, dans maison privée. 475$/mois non chauffé, non éclairé. Libre 1er juin ou 1er juillet. Tél.:543-3707.

CHICOUTIMI 4 1/2 rez-de-chaussée, non chauffé, non éclairé, 435$/mois, boul. St-Jean-Baptiste, libre immédiatement Tél.:550-6179, pagette: 541-5288.

CHICOUTIMI 4 1/2, (438 Plamondon, app. 6), non chauffé, non éclairé, 480$/mois, voisin de Place du Saguenay, libre immédiatement. Tél.:543-9003.

CHICOUTIMI 4 1/2, (611 rue Lapointe), rénové en 2002, libre immédiatement, 375$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél.:690-9596.

CHICOUTIMI 4 1/2, 5 1/2, 6 1/2 moyen. Aussi très grand 4 1/2, 5 1/2, sur 2 planchers, 2e et 3e étages (immeuble). St-Paul. Tél:693-6078, 698-0976.

CHICOUTIMI 4 1/2, arrière Place Royaume, rez-de-chaussée, porte patio, accès terrain, libre 1er juillet. Peut être disponible mai ou juin. 450$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél.:690-2870.

CHICOUTIMI 4 1/2, rue Alphonse-Desjardins, rez-de-chaussée, porte patio, près centre d'achats, libre mai, non chauffé, non éclairé, 450$/mois. Tél.:690-2870, 690-9437

CHICOUTIMI 4 1/2, 720 rue Alma, 490$/mois, chauffé, non éclairé, eau chaude fournie. Tél.:543-0775.

CHICOUTIMI 5 1/2, 3e étage, moderne, libre 1er juillet, 570 Legrand (côte Réserve). Tél.:549-9830.

CHICOUTIMI 5 1/2, 684 Ste-Anne, plancher bois, 485$/mois, 1er juin. Tél.:549-3233.

IMMEUBLE J.H. LESSARD

Très beau local de 1184 pi² au rez-de-chaussée pour professionnels, salon de coiffure, d'esthétique ou autre. Voûte de banque à l'intérieur.
Aussi locaux de 1000 et 350 pi² aux étages supérieurs. Possibilité de partage de services. 00510522

Téléphone: 543-7997 (heures d'affaires)

208 Logements à louer

CHICOUTIMI 566 Hôtel-Dieu #3, 7 pièces, non chauffé, non éclairé, boiserie, plancher bois, très beau logement. Tél.:543-0775.

CHICOUTIMI 638 Duberger, spacieux 4.1/2, près hôpital, chauffé, eau chaude, cuisinière, lave-vaisselle, système d'alarme, 825$/mois, libre 1er juillet. Tél.:543-7771 B. Picard.

CHICOUTIMI 7.1/2, neuf, (Rivière-du-Moulin) style condo, 3 étages, 760$/mois. Tél.:545-4162.

CHICOUTIMI 763 des Hospitalières, 1.1/2, chauffé, éclairé, meublé, 340$/mois. Tél.549-8564, 690-1235.

CHICOUTIMI arrière Place Royaume, 3.1/2, chauffé, éclairé, semi-meublé, $380/mois. **BOUL. UNIVERSITÉ** 4.1/2, 3.1/2, chauffés, éclairés, meublés, 425$/mois, 340/mois$. **RIVIÈRE-DU-MOULIN**, grand 2.1/2, chauffé, éclairé, meublé, 325$/mois. Tél.:540-4716, 543-8717.

CHICOUTIMI Champs-Elysées, 4.1/2 chauffé, eau chaude, demi sous-sol, très clair, 435$. Libre 1er mai Tél.:549-5611, 544-6302.

CHICOUTIMI grand 2.1/2, libre immédiatement, 375$/mois, chauffé, éclairé. Tél.:818-1360, 545-6610.

CHICOUTIMI maison 4 chambres, 1822 boulevard Saguenay, 450$/mois, libre 1er juillet. Tél.:549-3233.

CHICOUTIMI
meublés ou semi-meublés
3.1/2 face à l'Université
731 rue Alma, 777des Hospitalières
4.1/2 près Cégep, 377 Dubois
4.1/2 centre-ville
Informations:818-3461

CHICOUTIMI petit 3.1/2, meublé, chauffé, éclairé, 1er avril. 300$. Tél.:696-0949.

CHICOUTIMI RIVIERE-DU-MOULIN, 3.1/2, semi-meublé, frais repeint, 305$/mois, eau chaude, semi-meublé. Tel.543-9651

CHICOUTIMI-NORD (rue des Ramparts), 4.1/2 moderne, 450$/mois, non chauffé, non éclairé, libre 1er juillet. Tél.:545-8311.

CHICOUTIMI-NORD 1924-1926-1928 Roussel, 3.1/2 non chauffés, non éclairés, 300$/mois. Tél.:543-0775.

CHICOUTIMI-NORD 2.1/2, chauffés, eau chaude fournie, meublé. Proximité d'accomodations. Tél.:545-1042.

CHICOUTIMI-NORD 202 Madeleine, 4.1/2, demi sous-sol, non chauffé, non éclairé, 360$. Libre 1er juillet ou avant. Tél.:693-8007.

CHICOUTIMI-NORD 3.1/2, idéal personne seule, eau chaude fournie, non chauffé, libre avril. Tél.:696-1367.

CHICOUTIMI-NORD 4.1/2 arrière centre d'achats, 405$/mois chauffé, TEl.696-9456, 673-6417

CHICOUTIMI-NORD 4.1/2, 2e étage, neuf, idéal couple ou personne seule. Non-fumeur. Libre juin ou juillet. Tél.:690-0978.

CHICOUTIMI-NORD 4.1/2, très propre, entrée indépendante, remise, quartier tranquille, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, 360$/mois. Tél.:549-9495 après 17 h.

CHICOUTIMI-NORD arrière centre d'achats Ste-Geneviève, 3.1/2, libre 1er avril. Tél.:698-2950.

CHICOUTIMI-NORD dans bloc 8 logements, 4.1/2, demi-sous-sol, 425$/mois, chauffé, eau chaude. 5.1/2, demi-sous-sol, 535$/mois, chauffé, éclairé. Libres. Tél.:543-4598 (jour), 820-6969 (soir).

CHICOUTIMI-NORD grand 4.1/2, très propre, eau chaude fournie, porte patio, balcon. Tél.:549-0459, pagette: 591-5023.

CHICOUTIMI-NORD grands 6.1/2 (28x50, 650$/mois), 5.1/2 (28x38, 595$ et 575$/mois), très très beaux, remise, piscine, non chauffés, non éclairés. Tél.:698-2538 après 16 h.

CHICOUTIMI-NORD rue Beloeil 3.1/2, 275$, eau chaude fournie, libre 1er avril. Tél.:543-9753.

CHICOUTIMI: Place des Ecorceurs (Place Péribonka), grand 4.1/2, 5.1/2, , eau chaude fournie, plancher béton, entrée lave-vaisselle encastrée, entrée contrôlée. Pour visiter, Roland Gilbert. Tél.:(418)549-7923, 696-8355 radio-chasseur.

Entre CHICOUTIMI et LA-BAIE Chemin Du Plateau, 4.1/2 chauffés, non éclairés, eau chaude fournie et toiles. Peut être semi-meublés. Tél.:549-4167, 690-7689 (cellulaire).

JONQUIERE à sous-louer, 3.1/2 neuf, plancher flottant, céramique, rez-de-chaussée, 375$/mois. Splendide! Tél.:695-2168, 820-0653.

JONQUIERE (Petite France) rue de l'Alsace, grands 4.1/2, 5.1/2, de qualité, entrée indépendante, patio, déneigement, non chauffés, non éclairés, 470$/mois, 560$/mois.Tél.:547-0078, 547-0064.

JONQUIERE (Petite France) rue du Perche, 4.1/2, patio, déneigement, chauffés, eau chaude fournie, 490$/mois, 510$/mois. Tél.:547-0078, 547-0064.

JONQUIERE 3.1/2 (grand), entièrement meublé, 375$/mois, chauffé, éclairé. Libre immédiatement. Tél.:542-0667.

JONQUIERE 3.1/2 (libre 1er mai), 7.1/2 (libre 1er avril), 4.1/2, 5.1/2, près centre-ville, rénovés à neuf. Tél.:699-0159 après 17 h, 693-7510 (cellulaire).

JONQUIERE 3.1/2 meublé ou non, chauffé, éclairé, très propre, tranquille, conciergerie, buanderie, stationnement, 385$/mois, libre 1er avril, 4074 de la LOIRE app.6 Tél.:557-0846, 548-6951, 695-1501.

JONQUIERE 3.1/2, arrière McDonald, éclairés, semi-meublés, repeints, buanderie, conciergerie, libres immédiatement, personnes sérieuses seulement, 405$/mois. Tél.:547-1709.

208 Logements à louer

JONQUIERE 3.1/2, secteur petite France, 2557 du Rhône, libre 1er mai, 345$/mois. Tél.:542-2962.

JONQUIERE 3.1/2, semi-meublé, près cégep. Tél.:549-0459, 591-5023.

JONQUIERE 4.1/2 (300$/mois), 5.1/2 (400$/mois), 1er juillet, bien situés, près centre-ville. Tél.:547-6469.

JONQUIERE 4.1/2 (petite France), demi-sous-sol, 410$/mois, non chauffé, non éclairé, libre 1er juillet. Tél.:547-0963.

JONQUIERE 4.1/2 (rue Salaberry), moderne, non chauffé, non éclairé, 2e étage, stationnement pour 2 voitures, remise, 450$/mois, libre 1er juillet. Tél.:690-7179, 548-6710.

JONQUIERE 4.1/2, 5.1/2, disponibles juin, juillet ou décembre, près autoroute, sortie St-Hubert, chauffé, eau chaude fournie, très propre, tranquille, conciergerie, entrée contrôlée, déneigé, peinture fournie, remise intérieure. Tél.:695-4441.

JONQUIERE 5.1/2, 4.1/2, 3.1/2. Appelez après 14 h au 672-4039.

JONQUIERE 5.1/2, porte patio, balcon, déneigé, non chauffé, 440$/mois. Tél.:542-8015.

JONQUIERE centre-ville, beaux 2.1/2, 4.1/2, 3.1/2, meublés, très fonctionnel, laveuse, sécheuse, tapis, prélart, toiles vénitiennes, eau chaude fournie, stationnement avec prise, déneigement, pour personne aimant tranquillité. Tél.:547-1454.

JONQUIERE centre-ville, grands 3.1/2 et 4.1/2, très propres. 335$/mois et 450$/mois non chauffés, non éclairés, libres juin-juillet. Tél.:547-3571 (répondeur).

JONQUIERE garçonnière, meublée, chauffée, éclairée, entrée indépendante, libre avril. Tél.:547-0027.

JONQUIERE grand 4.1/2 demi sous-sol, 410$ non chauffé, non éclairé, quartier Petite France, rue de la Sarthe. Libre 1er mai. Tél.:547-2928, 540-1100.

JONQUIERE grand 4.1/2, premier plancher, déneigé, 1er juillet, 410$/mois. Tél.:547-2097.

JONQUIERE grand 5.1/2, style condo, 3476, du Roi-George, 575$/mois, non chauffé, non éclairé, libre 1er avril. Tél.:695-0563, 812-2371 (cellulaire).

JONQUIERE rue St-Hubert, 3.1/2 chauffé, semi-meublé, stationnement, 355$/mois. Tél.:542-2463.

JONQUIERE rues Nadeau et Truchon, 3.1/2 semi-meublé, chauffé, éclairé, et 5.1/2, chauffé, éclairé. Tél.:695-2382, 543-5286.

JONQUIERE secteur Kénogami, 2.1/2, sécuritaire, idéal pour personne âgée, tranquille, autonome, non-fumeur(euse), 325$/mois, chauffé, éclairé, meublé. Tél.:542-8843.

JONQUIERE secteur Saint-Jean-Eudes, grand 3.1/2, très moderne, 400$/mois, chauffé, éclairé, aspirateur central et toiles. Libre immédiatement. Tél.:699-0925.

JONQUIERE très grand 5.1/2, non chauffé, non éclairé, libre 1er juillet, 420$/mois. Kénogami, rue du Roi-Georges, très grand 5.1/2, chauffé, non éclairé, libre 1er juillet, 600$/mois. Tél.:547-2799, 820-3788.

JONQUIERE 4.1/2, rez-de-chaussée (410$), demi-sous-sol (360$), non chauffés, non éclairés. Tél:547-2127.

KENOGAMI 2.1/2, chauffé, éclairé, meublé, libre rapidement, 325$/mois. Tél.:548-6745, 548-1649.

KENOGAMI 3.1/2, chauffé, éclairé, meublé, pour personne seule, libre 1er avril. Tél:698-0397.

KENOGAMI 3.1/2, moderne, 460$/mois, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement. Jonquière 4.1/2, ultra moderne, chauffé, eau chaude fournie, libre immédiatement, 550$/mois. Tél.:695-0545.

LA-BAIE grand 4.1/2 chauffé, eau chaude, stationnement, remise, 445$/mois, libre. Tél.:690-7800.

LA BAIE 3.1/2, libre 1er mai, 492 3e Rue, 330$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél.:544-6250, cell.:690-6742.

LA BAIE 5.1/2, peinture fraîche, libre 1er mai, secteur Port-Alfred, 465$/mois. Tél:544-4017.

LA BAIE grand 4.1/2, 5.1/2, frais peints, libres immédiatement ou 1er juillet. Près Polyvalente. A voir. 3.1/2. Tél.:690-7419, Dany.

LA BAIE Manoir de La Baie, grand 3.1/2, ascenseur, qualité supérieure. Tél.:693-4242.

LATERRIERE Route 170, 3.1/2, chauffé, éclairé, déneigé, vénitiennes comprises. 350$/mois, semi-meublé. Tél.:545-1688.

RIVIERE-DU-MOULIN 4.1/2, idéal personne seule, non-fumeur(euse), chauffé, éclairé. 400$. Tél.:543-8239.

RIVIÈRE ETERNITE, Office municipal d'habitation, 2 logements-famille (4 1/2, 5 1/2), 1 logement personne âgée 3 1/2. Tél.:272-2860 (Nadia).

RIVIÈRE-DU-MOULIN 4.1/2, chauffé, non éclairé, situé près des services. Tél.:549-2769, 820-3326.

SAINT-FULGENCE grand 4 1/2, non chauffé, non éclairé, face Saguenay. Prix abordable. Tél.:674-1572.

ST-FELICIEN grand 5.1/2, rez-de-chaussée, déneigé, tondu, remise, fenestration neuve. Tél.:(418)679-0518.

ST-FULGENCE grand 4.1/2, chauffé, éclairé, propre, libre immédiatement. Tél.:690-7419, Dany.

ST-HONORE 3.1/2, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél.:673-3296.

ST-JEAN-EUDES grand 4.1/2, porte patio, 2 balcons, grand stationnement, 380$/mois, non chauffé, non éclairé, libre 1er juillet. Tél.:543-8395.

209 Maisons à vendre

ALMA 1315 Auger ouest, très grande maison, 2 étages, très grand terrain, garage, piscine creusée, sous évaluation municipale. Tél.:344-9026.

ARVIDA bungalow, 3 chambres, beaucoup de rénovations, planchers céramique et bois, 74,000$ tel qu'évaluation municipale, libre 1er juillet, possibilité revenus 345$/mois. Tél.:1-450-444-9995.

209 Maisons à vendre

CHICOUTIMI (Mont Ste-Claire), véritable aubaine, 29'X45', 5 chambres, 2 salles de bains et cuisine rénovées (fenestration, isolation, recouvrement extérieur et toiture refaits), 200 ampères, endroit paisible, près de tous les services, pas de voisins arrière, 89,000$. Tél.:545-8150.

CHICOUTIMI 170 Crémazie, rénovée, 2 logements (3 /12, 5 1/2). 76,500$. Tél.:696-3564.

CHICOUTIMI 696 Taché, maison 2 logements (8 1/2 et 3 1/2), rénovations majeures effectuées en 2000. Tél.:549-0272.

CHICOUTIMI 94 Louis Francoeur, proximité d'école et parc, magnifique bungalow, entièrement rénové, sous-sol fini, terrain paysagé, piscine creusée, 119,500$. Tél.:690-7320.

CHICOUTIMI et Chicoutimi-Nord, maisons unifamiliales, rénovées. Daniel Caouette, agent immobilier La Capitale, 698-4698.

CHICOUTIMI maison plain pied avec revenu 475$/mois, 3 chambres, 2 salles de bain, sous-sol aménagé, arbres matures, garage, très bien entretenue, près tous les services. Tél:545-6077.

CHICOUTIMI près de l'hôpital et écoles, triplex 1944, 1x5 1/2, 1x6 1/2, 1x8 1/2 (libre), tout brique, terrain 100x100, chauffage huile, garage sous-sol, plafond 9', plancher bois franc, bon revenu, prix demandé 130,000$. Tél.:(418)542-8312.

CHICOUTIMI-NORD 51 de la Reine, 4 chambres, 2 salles de bains, solarium vue Saguenay. Construction 15 ans, impeccable, quartier Sainte-Anne. 119,000$. Disponible immédiatement. Tél.:543-1954.

GIRARDVILLE spacieuse, 11 pièces, 2 salles de bains, grand terrain, garage. Tél.:258-3889.

JONQUIERE magnifique semi-détaché, entièrement rénové, quartier des Anglais, cachet irrésistible, 3 chambres, 2 salles bains, grandes pièces, piscine. Tél.:542-1142.

JONQUIERE maison avec 3 logements (grand 5.1/2, deux 3.1/2), rue Châteauguay, 30'X36', 86,500$. Tél.:673-3403.

JONQUIERE près église St-Georges, maison 2 logements, entièrement rénovée. Tél.:1-418-276-1740.

JONQUIERE, particulier, bungalow tout brique, 4 chambres, 2 salles de bain, placard de cèdre, aspirateur central. Quartier de l'Hôpital. 90,500$. Tél.:547-8122.

LATERRIERE bord de l'eau, 22x35, plafond cathédrale, foyer, bain tourbillon, 2 chambres. 75,000$. Tél.:678-2090.

210 Maisons à louer

CHERCHE maison ou appartement, avec 3 chambres et sous-sol, à Jonquière. Tél.:480-1245.

CHICOUTIMI 4196 Boul. Talbot, 5.1/2, libre 1er juillet. 500$ non chauffé, non éclairé. Tél.:818-3461.

213 Terrains à vendre

2 MAGNFIQUES terrains, 19,000 pi.ca. 26,000 pi.ca. Chicoutimi-Nord, près Saguenay. Réduction 5,000$ chaque terrain. Tél.:698-4334, cellulaire: 820-7800.

ALMA 2889 rang Scott, 2 minutes du centre-ville, terrain 100'x167', boisé arrière, 17,000$. Tél.:480-2954.

CHICOUTIMI rue des Explorateurs, Domaine du Roy, 5 grands terrains avec **réduction de prix allant jusqu'à 5,000$.** Possibilité de réserver avec acompte minimum de 10% et finaliser vente au 30 avril 2002. Tél.:549-9200, cellulaire 690-9590 Martial Ouellet.

JONQUIERE 65'x100', prêt à construire, 500 pieds du Cégep. Zoné bi-familial. Terrain aménagé.26,500$. Tél.:540-7303 (cellulaire), 695-3911.

LA-BAIE 2 beaux terrains 60'x100', rue D'Alès, prêts à construire. Secteur tranquille, bel environnement. Construction récente aux alentours. 15,000$, négociable. Tél.:697-1355.

LA-BAIE rue Anne-Gagnier, près polyvalente, choix de dimensions. Prêts à construire. Prix abordables. Tél.:544-4281, 544-1385.

300 VÉHICULES

302 Autos à vendre

1986 Mercury Lynx, automatique, 83,000 kilomètres, 900$. Tél.693-0575.

ACHETERAIS autos, en marche ou non, payons comptant. Tél.:818-6843.

ACHETONS AUTOS, CAMIONS, métaux pour récupération. Payons comptant. Achetons et vendons toutes sortes de métaux. Tel.:542-6938 Métaux Savard

ACURA Integra RS 1995, 2 portes, manuelle, 208,000 kilomètres, 10,500$ négociable. Tél.:544-8551, 820-1800.

AVEZ-VOUS une auto accidentée ou endommagée par la rouille? J'ai 38 ans d'expérience et je suis spécialiste en retouche ou complet. Je répare aussi les planchers d'auto. Pour estimation, HP auto. Tél.:549-4844.

BUICK Century Limited, 1993, 135,000 kilomètres, tout équipée, démarreur, 8,000$. Tél.:699-0926.

302 Autos à vendre

BUICK Riviera 1998, coupé 2 portes, 14,000 kilomètres. Prix neuf: 48,000$, laissé 24,000$. À qui la chance? Tél.:820-6969.

CHRYSLER «Dynastie» 1991, moteur 3.3 litres, automatique, 133,0000 kilomètres, A1. Tél:591-0944.

CHRYSLER Neon EX, 1998, 58,000 kilomètres, automatique, vitres, barrures électriques, impeccable. Tél.:549-8513 (après 18 h).

DODGE COLT 1994, manuelle, aubaine 2,900$. Auto 7. Tél:812-0757

FORD WINSTAR 1999, 7 passagers, tout équipé, 40,000 kilomètres, 17,000$ négociable, tél.:275-7803.

GEO METRO 1993, manuelle, 4 portes, 140,000 kilomètres, impeccable, 2,400$. Tél.:820-7972

GEO Metro 1998, manuelle, 3 portes, radio, CD, 38,000 kilomètres, 6,400$. Tél.:695-3468, 696-8938.

HONDA «Accord» 1987, 200,000 kilomètres, automatique, propre, 1,500$. Tél.:544-9002.

HONDA Accord 1998, automatique, climatiseur, fin de location. Tél.:696-4976.

HONDA Civic DX 1999, bleu, manuelle, 55,000 kilomètres, laser, démarreur, garantie jusqu'en 2006 ou 160,000 kilomètres, 13,000$. Tél.:696-1748.

HONDA Civic DX Special Edition 1999, rouge, manuelle, 14,500$ négociable. Tél.:668-3873.

HONDA «Civic SIR» 2000, grise, manuelle, entièrement équipée, 26,000 kilomètres, balance de garantie, 21,500$ négociable. Tél.:690-2351, 541-2701 (pagette).

HONDA «Civic-DX» 1998, 85,000 kilomètres. Garantie 15,000 kilomètres jusqu'en 2003. Pneus été/hiver un an d'utilisation. 12,500$. Tél.:696-1587, 545-8244.

HYUNDAI «Elantra» 1994, automatique, 127,000 kilomètres. **Dodge** «Shadow» 1991, 4 portes, automatique, 4 pneus, démarreur distance. **Pontiac** «Sunbird», 1990, 4 portes, automatique, très propre. **Dodge** «Panel» 1977, moteur 318, mécanique A1, propre. **Suzuki** «Sidekik 1989, decapotable. **Chevrolet** «Lumina Euro» 3.1, multi-port, automatique, peinture neuve. **Ford** «Aérostar» 1986. Tél.:818-1634, 818-1322.

HYUNDAI Elantra 1997, manuelle, 90,000 kilomètres, démarreur, 8,000$. Paget:820-2419.

INTREPID ES, 1998, 51,000 kilomètres, nouveau modèle, avec peinture spéciale, air climatisé thermostatique, CD, sièges électriques en cuir, traction asservie, 8 pneus, moteur 3.2 et beaucoup d'autres options, 14,400$, une taxe. Tél.:547-0112.

JETTA 1994, manuelle, 130,000 kilomètres, 5,900$, toit ouvrant, démarreur distance, A-1. Tel:698-0825, cel.541-0335

LES ENTREPRISES 4 COTES
VENTE d'autos usagées 1985 à 1994. Vente de pièces d'autos neuves et usagées. Pick up 4x4. Tél.:672-6555, Paget: 690-5435

MAZDA 323 1992, automatique, freins avant et arrière, joint cardan, câble frein manuel, ignition, amortisseurs et ressorts arrière, peinture, le tout état neuf. Tél.:668-6539.

MAZDA Protegé 1990, automatique, 4 portes, mécanique A-1, 180,000 kilomètres. Garage René Girard, tél.:548-3306.

MERCEDES C/220 Elegance 1995, toit ouvrant, cuir, siège électrique, air, 4 portes, 4 cylindres, automatique, 102,000 kilomètres, comme neuve. Jour:696-9808, soir: 678-2319.

MONTE CARLO LS, 1999, 53,000 kilomètres, couleur sable métallisé, intérieur gris, 15,800$. Disponible 12 avril. Demandez Rémi. Tel. 543-3794, de jour lundi au vendredi

MUSTANG GT 1997, 60,000 kilomètres, automatique, équipement complet, intérieur cuir. Tél.:879-0923.

NEON 1995, automatique, 2 portes, 8 pneus, possibilité un an garantie. Tél.:557-0534.

NISSAN Multi 1988, 850$. Lumina Euro Sport 1990, mécanique A-1, peinture neuve, 2,500$ négociable. Pontiac 6000, 1988, 850$ négociable. Tél.:818-1322.

OLDSMOBILE Alero 2001, 4 portes, 16,500$ taxes incluses. SUNFIRE 1998 4 portes, 8,000$ taxes incluses. Tél.:(418)276-8952, cellulaire: (418)879-2846.

PLYMOUTH «Colt» 1993, automatique, 150,000 kilomètres, toit ouvrant, démarreur, très propre. 2,400$, négociable. Tél.:544-4232.

PONTIAC Grand Am 1995, 4 portes, V6, automatique, 138,000 kilomètres. Tél.:345-8085.

PONTIAC «Grand Prix GT» 1998, 2 portes, équipement complet, 73,000 kilomètres, 12,000$. Tél.:698-2657.

PONTIAC Grand Prix SE 1990, un seul propriétaire, moteur 3.1, mécanique et entretien très suivis, peinture originale, démarreur à distance, toit ouvrant de la compagnie, air climatisé, sièges avants électriques et orthopédiques, intérieur luxueux, 13,000 kilomètres/année. Vente qualité/prix, 4,700$. Tél.:542-7933.

PONTIAC Grand AM 1999, blanc, tout équipé, non fumeur. Tél.:342-6568, 669-7549.

PONTIAC Sunbird 1987, automatique, 4 portes, 147,000 kilomètres, très propre. 1,550$. Tél.:678-3760.

PONTIAC Sunbird 1994, 2 portes, manuelle, très propre, 162,000 kilomètres. Garage René Girard, tél.:548-3306.

PONTIAC Sunfire 1995, plusieurs pièces neuves, 145,000 kilomètres, manuelle, 4,800$. Tél.:547-3163.

SATURN SC1, 1997, noire, 2 portes, 5 vitesses. Aussi, pick-up Sonoma, 1996, 3 portes, 5 vitesses. Tél.:668-0344, 482-0344.

SUBARU Impreza TS 2001, 4WD manuelle, 13,000 kilomètres, balance location 2 ans 1/2. Tél.:698-0544.

302 Autos à vendre

TOYOTA Corolla DX 1995, 4 portes, 5 vitesses, 114,000 kilomètres, 7,995$. Automobiles J.M. Tél.:693-8830.

TOYOTA «Tercel» 1992, 4 portes, embrayage et radiateur neufs, 318,000 kilomètres, bonne condition. 1,350$. Tél.:690-9655.

TOYOTA Tercel DX, 1992, manuelle, 2 portes, 145,000 kilomètres, lecteur CD, extra propre, 4,900$ négociable. Tél.:591-3893.

TRANSACTIONS entre particuliers. Tél.:672-6163, 542-1595, paget: 541-9336.

VOLKSWAGEN Jetta TDI 2000, tout équipée, manuelle. Acheteur sérieux seulement. Tél.:544-9475.

304 Bateaux à vendre

ACHAT échange vente et réparation d'hélices de bateaux de toutes sortes. Achat chaloupes d'aluminium usagées. Tél:696-5834, 696-9566.

CHALOUPE 12.7 pieds, aluminium, 3 sièges pivotants, moteur Johnson 4.5, 1,500$ ferme. Tél.:668-7125.

305 Camions à vendre

AUBAINE! Ford XLS 1997, V6, manuelle, 105,000 kilomètres, 11,995$. Tél.:548-1649.

DODGE Dakota 1997, sport, automatique, king cab, 6 cylindres, essence, parfaite condition, 132,000 kilomètres, 12,000$. Tél.:548-1171 heures bureau, extension 211 Gilles Fortin.

GMC 1992, cube, moteur diesel, radiateur, réservoir et autres accessoires réparés à neuf, garanti 6 mois. Tél:820-1135.

PICK-UP, Mazda B-2002, manuelle, king cab, 1988, boîte en fibre de verre, bonne condition, mécanique A-1, 1,500$ négociable. Vaisselier, 100$. Tél.:698-6285.

306 Camions 4 X 4

F-150 1999, cabine simple, boîte fibre de verre, V6, 4.3 litres, couleur noire, intérieur beige, 50,000 kilomètres, très bonne condition, 18,000$. Tél.:693-3077, 544-4807.

FORD Explorer XLT, V6, 4x4, 1992, 172,000 kilomètres, 7,000$. Tél.:679-4687.

FORD F-150 XLT Lariat 1991, 4x4, cabine double, boîte 8', moteur 5 litres, 3,800$. Tél.:542-3617 après 17 h..

GMC 1989, 172,000 kilomètres, automatique, 4x4, 5,000$ négociable. Tél.:679-5313, 679-9660.

PICK-UP Chevrolet 1991, 4x4, boîte longue, cabine allongée, moteur et transmission refaits à neuf, très bonne condition, 8,500$. Tél.:669-1963.

TOYOTA 1991, king cab, excellente condition, 7,300$ négociable. Tél.:272-3453, cellulaire: 820-6314.

308 Fourgonnettes à vendre

1992, PLYMOUTH Voyageur LX, 7 passagers, complètement équipée, sièges électriques, 141,000 kilomètres, toujours entretenue chez le concessionnaire au 5,000 kilomètres, (roues, pneus d'été et d'hiver impeccables), 5,900$. Tél.:548-9192, 695-2117.

A VOIR: Mercury Villager 1993, très propre. $5,500, une seule taxe. Tél.:544-4720, 541-7817.

DODGE «Caravan» 1990, moteur et transmission refaits, vitres et portes avec barrures électriques, air climatisé. 850$, non négociable. Tél.:542-8600.

automobiles Ghislain Leroux inc.
1366, Saint-Paul CHICOUTIMI
696-1774 / 1-800-801-2375 FACE À PISCINE SOLEIL

1998+1999 PONTIAC TRANSPORT 3 EN INVENTAIRE

7 PASSAGERS, moteur V6 3.4 L, auto., climatiseur, barrures électr., volant inclinable, vitres teintées, radiocassette AM/FM, inspecté de A à Z.
GARANTIE 36 MOIS DISPONIBLE
Prix à partir de **11 450$**
Unité #02-12

1997 DAKOTA KING CAB SLT 4X4

Moteur V6, 3.9L, automatique, pneus neufs, roues mags, peinture 2 tons, 64 000 km seulement. Balance de garantie jusqu'à 100 000 km.
AUBAINE

1997 CADILLAC DEVILLE Voiture impeccable

Moteur Northstar, couleur noir + intérieur en cuir, toit ouvrant électrique, roues mags, sièges chauffants. ÉQUIPÉ DE A à Z.
À VOIR **GARANTIE**

AUTOMOBILES
1997 CADILLAC DEVILLE, moteur Northstar, état neuf.
1995 SATURN SLI, automatique, climatiseur, vitres électriques.
1995 SAAB 900 SE CABRIOLET, automatique, équipée de A à Z.
1994 PONTIAC GRAND AM GT, V6, automatique, climatiseur.
1993 NISSAN ALTIMA XE Spécial 6450 $.
1992 PONTIAC GRAND PRIX SE, V6, auto., air climatisé.
MERCEDES-BENZ 400E, équipée de A à Z. **SPÉCIAL.**
1991 OLDS. CUTLASS SIERRA SL, équipée de A à Z.
1987 MERCURY COUGAR LS, auto., air clim., vitres électrique.

CAMIONS ET FOURGONNETTES
1999 FORD ECONOLINE E150, (Cargo), blanche, V6, 4.2 L, automatique, 62 000 km seulement.
1998 TOYOTA RAV4 4X4, 64 000 km, 4 portes, 5 vitesses, balance de garantie Toyota jusqu'au 12 février 2003.
1998 CHEVROLET C1500 4X4 KING CAB, V8, auto., air clim.
1997 TOYOTA RAV4 4X4, 62 000 km, automatique, 4 portes.
1995 TRACKER, automatique, 4X4, décapotable, PS.
1990 CHEVROLET VAN G-20 CARGO, V6, auto., ***2450 $.***
1987 FORD RANGER 4 CYL., 5 vitesses, ***Spécial 1995 $.***
TOUS CES VÉHICULES POSSÈDENT UNE GARANTIE
00511587

308 Fourgonnettes à vendre

DODGE Caravan 1999, série 15e anniversaire, 55,000 kilomètres, garantie, entièrement équipée, attache-remorque, anti-démarreur, démarreur à distance. 13,900$. Tél.:272-1028, 548-4905.

DODGE Grand Caravan 1996, 3.3 litres, 153,000 kilomètres, démarreur à distance, roues aluminium, équipement complet, très propre, échangerais contre voiture plus petite. Tél.:(418)879-0367.

DODGE Grand Caravan, 1997, tout équipée, légèrement accidentée et réparée. 12,000$. Tél.:673-1897.

HONDA CRV, 1997, 4x4, automatique, verte, 82,700 kilomètres, prix à discuter. Tél.:418-672-4794.

HONDA Odyssée 2000, 61,000 kilomètres, garantie prolongée 100,000 kilomètres, balance location ou vente, 25,000$. Tél.:418-275-9962, 418-573-2737.

VAN ASTRO, 1989, tout équipée, 1600$ négociable. tel: Moteurs 2.8 multi-sport, 1988. Aussi moteur 4.3. 695-5986, 540-7668.

309 Machinerie

DÉBUSQUEUSE C4 Tree Farmer 1966, très bonne condition. Tél.:(418)276-7000.

311 Motoneiges à vendre

2002 Arctic Cat ZLSS 800 EFI, rouge, condition impeccable. 7,995$ plus une taxe. Tél.:543-2698 fin de semaine, Marc ou Frédéric.

ALPINE 1987, 2 chenilles neuves, 1,250$. Tél.:272-3167.

ARCTIC CAT Super Jag 1991, 5,000 milles, très propre. Tél.:668-4166.

ARCTIC CAT Wildcat 700 EFI, 1994, 700$. Tél.:275-7803.

ARTIC CAT Sheetah Touring, LT, liquide, coffre à bagages. Tél.:542-3274.

BOMBARDIER «Grand Touring 583», 1997, très propre, 3,000$ négociable. Tél.:696-4913, 818-1839 (cellulaire).

BOMBARDIER Nordic 50, 1989, chenille 20", 2 vitesses d'avant + marche arrière, 1,200$. Tél.:276-9915, 276-2561.

BOMBARDIER «Tundra» 1984, moteur refait à neuf. Prix à discuter. Tél.:349-3768.

BOMBARDIER «Tundra» 1989, traction allongée, 1,000$. Tél.:672-4794.

FORMULA MX 1993, 16" chenille longue, impeccable. 1900$ négociable. Tél.:669-1839, 540-2705.

FORMULA PLUS LT liquide 521cc 1988, 6,000 kilomètres, état de neuf, 950$ négociable. Tél.:542-6634.

POLARIS Indy Trail, 1991, bas kilométrage, très propre, avec toile, 1,000$. Tél.:673-6391.

POLARIS Wide Track 1993, très bonne condition, 2,500$. Tél.:543-1026.

312 Motos à vendre

HARLEY-DAVIDSON Softail Custom 1988, beaucoup de chrome, peinture originale, état neuf, cause maladie, 14,000$. Tél.:679-8538.

HONDA CB-125 S, 1977, très bonne condition, 300$. Tél.:678-9166.

HONDA Rebel 250, 2001, 1,250 kilomètres, pare-brise, femme propriétaire, 3,500$. Tél.:549-9219.

KAWASAKI Vulcan "drifter" 1500 1999, 15,000 kilomètres, 10,500$. Tél.:696-3233, 540-4754.

VIRAGO 1996, équipée, 14,000 kilomètres, 6,000$. Impeccable! Tél.:348-1198.

313 Motos 3 et 4 roues à vendre

4 ROUES 250 Yamaha, 1992, état de neuf, tout a été refait au début de l'hiver, 2,500$. Tél.:547-5635, soir.

HONDA 300 1995, 4x4, état neuf, 4,600$. Tél.:543-8361.

314 Pièces et accessoires

1000$ ET MOINS $. Achetons autos et camions pour pièces. Payons comptant. Gilbert Auto inc. 543-8361.

4 PNEUS 4 Saisons 215-75R15, usure 25%, 200$ ferme. Tél.:544-7698, 544-5138.

LIFT électrique 7,000 livres pour garage, très bon état. 1,600$. Tél.:543-2953.

MOTEUR 3.3 Chrysler, 62,000 kilomètres. Tél.:591-0944.

PNEUS d'hiver et d'été usagés toutes grandeurs, bas kilométrage, prix compétitifs. Aussi achat de pneus. Tél.:549-4518 M.P.E.B. Enr.

400 EMPLOI

402 Personnel demandé

ADIEU PIEDS FROIDS. Le circul-reflex maintenant disponible. En stimulant quotidiennement les points de réflexologie sous les pieds, vous améliorerez votre énergie, votre circulation sanguine, votre libido, votre sommeil, votre mobilité, fibromyalgie, sclérose en plaques. Favorise le contrôle du poids et cellulite. Tél.:1-800-267-2060. www.biostim7500.com Client(e)s et représentant(e)s demandé(e)s.

AIMERIEZ-VOUS apprendre à augmenter vos revenus, temps plein ou partiel, brochure gratuite. Tél.:1-866-285-7028 ou www.travailaudomicile.com

AIMERIEZ-VOUS apprendre à travailler à domicile, Temps plein ou partiel. Brochure gratuite. 1-877-615-5105.

Aimez-vous la beauté, la mode, la santé?
Compagnie internationale recherche 5 à 10 consultantes, pour vendre leur produit par catalogue ou présentation à domicile. Equipement et entraînement gratuits. Pour entrevue, Line au 545-7337.

402 Personnel demandé

COIFFEUR(EUSE) avec expérience pour location de chaise et esthéticien(ienne) avec équipement. Tél.:549-1119 Annie Larouche.

**DEBROUSSAILLEURS (EUSES)
DEMANDE(E)S
Tel.545-2893**

GARDIEN(NE) VANCOUVER pour famille 3 enfants (entre 3 et 5 ans), poste résidant, débutant juin, pour francophone avec un peu d'anglais. Permis de conduire nécessaire. Idéal jeune fille dynamique qui aime travailler avec les enfants et attirée par l'occasion de connaître la Côte Ouest. Les parents sont bilingues et les enfants d'âge scolaire étudient en français. 50 heures/semaine, minimum un an de préférence. Références. Assistance avec coût de déménagement. Renseignements: (604)980-6611 Duncan ou Jennifer ddow@telus.net

GESTION TRANS-ROUTE
est à la recherche de chauffeurs, classe 1, pour travail à horaire variable, dans la région de Chicoutimi. Exigences: 6 mois d'expérience, posséder carte pour transport de matières dangereuses. Tél.:1-800-355-3114 du lundi au vendredi entre 9 h et 16 h.

RECHERCHE cuisinier(ère) pour cuisine maison, entre 28 et 35 heures/semaine. Tél.:545-6080.

Recherche REPRÉSENTANT(E), voiture obligatoire, pour secteur Alma. Faire parvenir Curriculum vitae au Dépt. 28, 125, rue Sainte-Claire, Chicoutimi, G7G 2S4.

RECHERCHONS clients mystères à Chicoutimi, appliquer au: www.clientmystere.com

Recherchons TRAVAILLEURS AUTONOMES désirant faire carrière comme consultant en «Coaching» pour dirigeants et cadres d'entreprise. La personne intéressée doit s'attendre à investir environ 2,000$ pour ses outils de formation. S.V.P. faites parvenir votre curriculum vitae par télécopieur au numéro 819-364-5718 ou par courriel à l'adresse suivante: scpd@ivic.qc.ca

Restaurant-bar Bistro du Fjord, le numéro 1 du Karioke au Saguenay, recherche SERVEUR(EUSE), BAR-MAID/BAR-MAN, temps plein, temps partiel, soir. Apportez C.V.: 620 Chemin St-Thomas, Chicoutimi. Tél.:696-3636.

SALON de coiffure Titanic de Jonquière recherche coiffeur(se) avec clientèle, pour location de chaise 100$/semaine. Tél.:547-8787 Annie.

TRAVAILLEZ à domicile, possibilité de revenu 500$ à 5,000$/mois. Brochure gratuite. Tél.:1-888-519-4888.

450 FORMATION

451 Enseignement / cours

ATTENTION! COURS: primaire-secondaire, français, mathématique, raccrochage, sec-V rapidement, thérapie, professionnelle. Tél.:545-2197.

Vous voulez apprendre à mieux gérer votre vie intérieure, apprendre à relaxer, à respirer et à méditer? Notre école vous offre des séries de cours afin de devenir thérapeute de vous-même. Nouvelles séries de conférences le 02 avril 2002. Conférene d'information gratuite ouverte à tous! Pour information: tél.:695-6052, 690-7024.

500 OCCASION D'AFFAIRES

501 Finances

SS ARGENT SS
FINANCEMENT disponible sur actifs immobilisés, CRI, fonds de pension. Tél.:(418)455-4602.

PROBLEMES FINANCIERS $500 à $250,000. Demande de prêt assurée 24 heures. Aussi hypothèque 1ère, 2ième, jusqu'à 100% de la valeur. Aucun prêt garanti. Conseiller B.D.A. Tél.:1-800-463-9311, code 8560.

502 Occasion d'affaires

SEPT condominiums, au pied de la plus haute montagne skiable au Saguenay, au Mont Édouard, L'Anse-St-Jean, en bloc ou individuellement. Tél.:418-697-0707, Thérèse Bilodeau, Royal Lepage, Saguenay Lac-St-Jean.

THRIFTY location d'autos
Thrifty location d'autos qui connaît une croissance soutenue partout au Canada, compte ouvrir de nouvelles franchises dans plusieurs villes du Québec dont Chicoutimi. Thrifty vous offre une gamme complète de services de soutien pour répondre à tous vos besoins et vous aider à maximiser les opportunités qui s'offrent à vous dans votre territoire exclusif. Pour de plus amples détails contactez Patrick Girard: 1-888-838-2835.

600 SERVICES PROFESSIONNELS

601 Construction / Rénovation

ARTISAN, charpentier, menuisier, secteur résidentiel, 18 ans d'expérience, licence R.B.Q. Tél.:678-1912.

COFFRAGE de béton. Location de panneaux de formes de toutes grandeurs. Livraison partout. Tél.:668-3149.

601 Construction / Rénovation

ENTREPRISE en rénovations de tout genre, secteur résidentiel. Prix abordables. Tél.:678-2954, 820-2106 (pagette).

HOMME pour travaux de tout genre, intérieur, extérieur, toiture, portes, fenêtres, remise, plancher flottant, céramique. Tél.:820-1135.

MAITRE PEINTRE PLATRIER, peinture, tirage de joints, plafond texturé, pose et réparation de gypse, carte de compétence. Tél.:693-0696, 592-4061.

MENUISIER offre ses services. 35 années d'expérience. Tél.:549-2330.

PEINTRE autonome, 15 ans d'expérience, réparations de joints. Estimation gratuite. Tél.:540-9581.

POUR vos travaux de rénovations intérieure, extérieure, toiture, plastrage, peinture, plafond suspendu, crépis de solage au mortier acrylique de couleur, fini Adex. Estimation gratuite Saguenay-Lac-St-Jean. Travaux garantis. Tél.:543-3479, demandez Rémy.

RENOVATIONS de tout genre, pose de gyproc, céramique, peinture, etc. Prix abordable. Tél.:695-1718.

RENOVATIONS MD inc.
Rénovations résidentelles et commerciales. Estimations gratuites. Toitures, revêtement intérieur-extérieur, plastrage, peinture, céramique, plafond suspendu, portes et fenêtres, infiltration d'eau sous-sol. Membre de l'APCHQ – RBQ: 2969-4734-18. **Tél.:698-4441.**

602 Impôt

A BAS PRIX, 21 ans d'expérience, me rend à domicile. Tél.:690-2437.

A.G.I. IMPOT enr.# 2260594462
PREPARATION de déclarations d'impôt. 20 ans d'expérience. Tél.:695-7009, cell.: 812-3456.

IMPOT, 25 ans d'expérience, TED, prix abordable. Tél.:549-8586.

IMPÔTS, particuliers, (Alma), T.E.D. inclus, service professionnel, à partir de 15$. Tél.:418-668-4159.

SERVICE D'IMPÔT PERSONNALISÉ
Formation en fiscalité. Logiciel informatique professionnel. Tél.:548-2203.

603 Massage thérapeutique

A ADOPTER EXOTICA
MASSAGE de détente, dans un décor exotique et une ambiance relaxante. Un charmant personnel pour vous accueillir. De 9 h à 21 h, 7/7 jours. Tél.:547-7949. Engageons.

A ARVIDA STUDIO DE MASSAGE
EXPÉRIENCE, détente, discrétion assurée dès 9 h. **Christina, Linda, Jenny**. 7 jours. Tél.:548-7070. Engageons.

A CHICOUTIMI
ANNIE, jolie fille, massage détente, dans un endroit propre et discret. Tél.:545-4582.

CENTRE de MASSOTHÉRAPIE PROFESSIONNEL avec masseuses(eurs), entorse sciatique. Tél.:542-6200.

FAIS-TOI plaisir, offre-toi une heure de détente inoubliable de 9 h à 17 h. Tél.:542-1022.

MASSAGE de relaxation et détente pour votre confort. Tél.:690-2423.

MASSOTHERAPEUTE, 1000 heures de formation, travail musculaire, articulaire et circulatoire. Line Noël. Tél.:693-7410, 542-9994. Services sexuels s'abstenir.

POUR elle et lui, détente, relaxation, option bain de pieds. Tél.:549-6706.

SALON de détente 5 Étoiles, 9h à 21h, 6 jours/semaine. Tél.:480-3739.

604 Offres de services

ATTENTION DÉCAPE, teint, verni vos meubles en bois ou ensemble d'armoires. Homme d'expérience. Bon rapport qualité/prix. Estimation gratuite. Tél.:548-6405.

DAME offre ses services pour entretien ménager, références. Tél.:542-4433 Claire.

FABRICATION et modification d'armoires, restauration de meubles. Bons prix. Tél.:695-3974.

IMPÔT - IMPÔT - IMPÔT
Service rapide et courtois
Impôt informatisé
TRANSMISSION TED
Francine Gaudreault, 547-0898

PEINTRE offre ses services à prix abordable. Tél.:542-1171.

PEINTURE et grand ménage du printemps. 9$/l'heure. Tél.:547-7378, 591-6738.

SABLAGE et vernissage de plancher, partout au Saguenay/Lac St-Jean. Tél.:540-6558.

VOUS êtes couturier(ière), vous voulez votre petit commerce, un local et une clientèle établie pour Chicoutimi... Pour informations: 549-7331 poste 223.

605 Service de garde

GARDERIE milieu familial en attente d'un permis pour places à 5$, Shipshaw. Tél.:695-1306.

SERVICE de garde en milieu familial. Nouveau service de nuit, 1 place disponible. Tél.:549-4551.

700 MARCHANDISES ET SERVICES

703 Ameublement

12.95$ l'appel (call). Réparation d'appareils ménagers. Gauthier Services. Tél.:696–1718.

A BAS PRIX
APPAREILS électroménagers R.S. Vente et achat: laveuses, sécheuses, cuisinières, réfrigérateurs, reconditionnés. Vaste choix. Reconditionnement minuterie (timer). Réparation à domicile, appels de service. 743, boul. Barrette, Chicoutimi. Tél.:698-4399.

A LIQUIDER. Bases de lit, unités murales, tables de salon. Aussi, fabriquons armoires de cuisine et vanités salle de bains. Tél.:549-4936.

APPAREILS ÉLECTROMÉNAGERS CHICOUTIMI. Achat, vente, réparation d'appareils électroménagers. Garantie 1 an. Vente de pièces. Spécialistes en reconditionnement de minuterie. 1377, Boul. Saguenay Est. Tél.: 543-1000.

CONGELATEUR 15 pieds cubes, blanc, 4 ans d'usure, 300$. Tél.:548-8990, 592-3878.

LAVEUSE sécheuse tout en un, modèle européen, chargement frontal, se branche parout, gros d'un lave-vaisselle, un an. Cause déménagement. 950$. Tél.:699-5081.

LAVEUSE, sécheuse, poêle, réfrigérateur, congélateurs tombeau et debout. Set de cuisine. Tél.:545-9361, 541-6857.

MOBILIER cuisine vitré, chrome, coussins en cuir. Tél.:542-9649.

POELE, frigidaire, laveuse, sécheuse, 500$ l'ensemble. Tél.:549-5888.

704 Animaux

ATTELAGE 3 chiens Alaskane ainsi que chiots Alaskane et Husky croisés. Tél.:418-347-1911.

CAGE pour perroquet, perchoir et plat en stainless, neufs. Tél.:542-9649.

CHIENS Labrador, bruns, pure race, sans papiers, 350$. Tél.:673-7770.

CHIOTS Epagneul Breton, bons chiens de chasse et de compagnie, enregistrés, tatoués, vaccinés, vermifugés. Tél.:347-1884.

COUVOIR de Chicoutimi: 1957 Boul. St-Jean-Baptiste, le seul couvoir au Saguenay-Lac-St-Jean: poussins à chair, pouletttes Warren 1 jour et 20 semaines pondent des oeufs bruns, oies, canards, dindes 1 jour et 4 semaines, faisans, pintardes, cailles, perdrix. Tel.693-8244

TROUPEAU de vaches laitières Holstein, fraîchement vêlées et dues pour mars, avril, mai et août. Tél.:418-276-3188.

705 Antiquités

LA SAUVAGINE: plus qu'un grand restaurant, un antiquaire de premier plan, vente et achat, 122 Jacques-Cartier, Chicoutimi. Tél.:690-2255.

706 Bois de chauffage

BOIS en 12 pieds. Venez faire votre bois de poêle dans notre cour du boul. St-Paul. Bouleau, érable, frêne, 35$/corde. Tél.:543-4037.

BOIS en longueurs de 16 pieds ou 16 pouces fendu. Tél.:547-7777, 542-0576.

BOIS vert en longueur de 16 pouces, livré, 50$/corde. Tél.:480-6611.

BOIS vert fendu: 55$/corde; rond: 48$/corde. Tél.:673-7783 heures de bureau.

BOULEAU 16" fendu, 55$/corde livrée. Tremble fendu, 40$/corde livrée. Tél.:697-0676.

ERABLE, bouleau, merisier, en 8', 4' ou 16", rond, livraison incluse. Six roues Polaris 1998. Tél.:674-9116.

708 Demandé

ACHETERAIS boite fibre de verre basse pour GMC 1500 1998 king cab boite courte. Tél.:668-7714 (soir).

708 Demandé

RECHERCHE manteaux de vison noir et brun. Aussi mouton de Perse noir et brun. Tél.:547-0456.

709 Divers

100 aspirateurs neufs et reconditionnés, sacs et pièces de toutes marques, réparation immédiate de centrales et aspirateurs traîneau, 3 spécialistes. Aspiro Plus, Faubourg Sagamie, Galeries la Baie et maintenant Place Royaume. Tél.:548-1767, 697-1058, 690-3760.

A VOIR! STORES VERTICAUX ET HORIZONTAUX, INSTALLATION, RÉPARATION, LIVRAISON 24h ou IMMÉDIATE, UNIVERS DE LA COULEUR, 296 AVE STE-ANNE, CHICOUTIMI, FERNAND TREMBLAY, MANUFACTURIER. Tél.:543–0432.

AMEUBLEMENT, merisier, rancho, 2 lits 39"x72" avec matelas. Bureau avec miroir. Commode 5 tiroirs. 2 tables de nuit. Le tout très propre. Lot poteaux merisier, neuf 3"x3"x32". Tuyaux ABS 1 1/2", avec 100 de livres pression. Clavier «Technic» 5 octaves. Personne sérieuse seulement. Tél.:668-4412.

ASPIRATEUR central Electrolux, gros modèle, complet 599,99$. Tél.:557-0560, 820-5106.

CAMERA cachée (3) avec vidéo (quartz), 1 mois d'utilisation, payée 2,500$ laissée 1,800$. Tél.:544-7606, 544-7337, demandez Réjeanne.

FORAGE puits artésien, puits gélinite, vente, réparation, installation pompe à eau. RBQ: 1194743967. Tél.:(418)668-5177.

GRANDE VENTE avant inventaire, premier arrivé, premier servi. 100,000$ d'outils Westward à liquider. Outils Écono Québec, 322 Simard, St-Ambroise. Tél.:672-2546.

LAVEUSE, sécheuse, cuisinière. Tableaux de peintre expérience 40 ans. Tél.:547-0027.

LIQUIDATION: Motoneige Yamaha V-Max 1994, 1940 Massey-Harris poney tracteur avec gratte, 2 fusils de chasse (410 et 12). Vidéo-caméra Quasar. Tracteur à pelouse. Très bonne condition. Tél.:674-1104, pagette: 698-9911.

PLIEUSE à tôle, plie jusqu'à 8' de long (tôle à carosserie, aluminium...). Tél.:545-9227.

PONTS d'acier usagés, poutres 36"x45" rivetées, structures de pont en voûte 16' de long, tabliers complets avec structure 15' et 25' de long, gardes de pont, autres poutres et structures. Tél.:(418)285-3621.

POULET DE GRAINS
de 6 à 9 livres, 1,72$/livre, livraison gratuite. Tél.:1-800-267-5793.

REMORQUE 1998 pour animaux, 20'x8'. Scie à viande «Globe» et hache-viande 2 forces. Laissez message, 543-0937.

SIROP d'érable, 4,50$ pour 19 oz. Miel, 2,50$ la livre. Caisse à rabais. Tél.:678-2290.

TOILES verticales, 2" (98" large X 70" haut) et (66" large X 70" haut). Tél.:544-4680.

TROIS radios portatifs Motorolla. Un radio camion 35 watts, qualité supérieure. Un radio camion. Une base avec antenne. Tél.:545-2280.

711 Equipement de commerce et restaurant

AMEUBLEMENT de coiffure (chaise-lavabo, chaise, comptoir travail et meuble réception), teintures. Tél.:662-6586.

BALANCE DS380 digitale. Plats en acier inoxydable, 6x10" et 12x10". Papier transparent (cello). Tél.:545-4079.

LIQUIDATION ameublement restaurant: chaises, tables, tabourets, trancheurs, etc. usagés. Tél.:591-3371, 698-2174.

712 Esotérisme

TAROT, clairvoyance, lignes de la main, pendule, tarots égyptien, indien et cartes. Cours sur stress et anxiété. Réserver. Tél.:673-7444.

www.cyberpresse.ca

LES SPÉCIALISTES

Aspirateurs

Sacs et réparation de toutes marques d'aspirateurs
00507757
ASPIRATEX 2000
3691, boul. Harvey, Jonquière (face au McDonald's)
542-9451
Sans frais: 1-800-463-9814

Services financiers

PROBLÈMES DE DETTES?
Paiements mensuels trop élevés? Créanciers menaçants? Saisie?
REGROUPEZ VOS DETTES
UN PAIEMENT PAR MOIS
0 % D'INTÉRÊT
Jonquière • Québec • Trois-Rivières
Service d'aide aux entreprises et aux consommateurs inc.
(418) 542-2000
Sans frais: 1 877 624-1546
www.sdec97.com
SDEC
00502605

Pour réservations contactez: Chicoutimi : Christian Tremblay, 690-8838
Alma: Carol Morin, 690-8836 / Jonquière: Guy Bouchard, 690-8839
La Baie: Hugues Beaulieu, 690-8351

713 Marché aux puces

ACHAT et vente de tout. Marché aux puces Châteauguay, 2093 rue Hemon. Tél.:547-4600.

715 Poêle à bois

POELE aux granules Prescott II pour pièces. 500$. Tél.:696-2586, 696-6383.

800 SPORTS / LOISIRS

801 Articles de sports

BANC d'exercices avec accessoires pour bras et jambes, 100$. Masseur, 50$. Tél.:677-1746.

804 Chasse et pêche

CAMP de chasse et pêche, 20x24, secteur Belle Rivière (lac Larouche). Tél.:345-2068.

COURS d'orientation en forêt, cartographie, boussole et GPS. Laval, 549-8056.

MONT-VALIN, hors ZEC, près rivière Tagi. Propane et huile. 16'x18' avec remise. Chaloupe 14'. 15,500$. Tél.:696-0808.

805 Musique et accessoires

AMPLIFICATEUR Showman Fender, caisse Marshall à 2 JBL, 2 caisses de son Elite avec JBL, état neuf, prix à discuter. Tél.:480-2845, 820-5056.

MUSICIEN-CHANTEUR recherche chanteuse pour former duo. Tél.:544-5025.

PETIT orgue de 3 octaves, sans le banc, 100$. Tél.:678-9166.

806 Ordinateurs et jeux

*** L'ATELIER DU PLAYSTATION ***
Pose de PUCE, achat, vente et réparation
Tél.:542-2708 ouvert 7 jours

ACHAT, vente, réparations et locations d'ordinateurs neufs et usagés. Ouvert de 10 h à 18 h, 7 jours/semaine. Tél.:698-6668. (1740, boulevard du Royaume Ouest).

CONFIGURATION et réparation d'ordinateurs. Installation d'Internet, carte réseau et périphériques. Formation. Service à domicile. Tél.:543-7176.

HUB USB 4 prises, 25$. Cellulaire Cantel à la carte, 75$. Tél.:678-9166.

ORDINATEUR AMD 800 Mgz, 256 M Ram, 13 gig, 750$. Tél.:545-9601.

808 Piscine et accessoires

CHAUFFE-PISCINE au propane «Teledyne Laars» convenant pour piscines 21, 24 ou 27 pieds. Excellent état. 900$, négociable. Tél:487-0582.

809 Roulottes et tentes-roulottes à vendre

ROULOTTE 30' année 2000, impeccable, 2 chambres, TV, climatiseur, micro-ondes, radio-cassettes, situé Camping Evasion, St-Gédéon, terrain #36, terrasse, remise, etc. 21,500$. Tél.:345-3391, 482-0271.

900 AVIS

902 Agences de rencontre

BANQUE DU BONHEUR AGENCE CUPIDON
Hommes, femmes, couples, personnes de toutes tendances. Pour amour, amitié, aventures. Rencontres gratuites aux dames. Tél.:699-5077.

903 Messages personnels

FILLES DE RÊVES
SPÉCIAL
(418) 548-3208

SAMANTHA
Se déplace seulement, après 18 h
818-0921

BEAUTÉ PLUS
Reçoivent et se déplacent
Engageons 693-5143

POUR vous messieurs, très jolie grassette, demandez Jana. Tél.:818-2517.

Hôte reçoit et se déplace. Discrétion assurée. Tél:812-0790.

NOUVEAU! Saguenay-Lac-St-Jean, Julie, expérience garantie, 9 h a.m. à minuit. Tél.:812-0833.

www.cyberpresse.ca

903 Messages personnels

DE RETOUR Michèle. Lac St-Jean, pour 35 ans et plus. Discrétion. Satisfaction. Tél.:480-2067, 480-0957.

NOUVEAU XXX-TREME reçoit et se déplace. Téléphonez, plaisir garanti! Tél.:698-8779 (engageons).

NOUVEAU Alma, reçoit, se déplace. Marie vous offre de la détente et relaxation. 7 sur 7, 9 h a.m. à 9 h p.m. Tél.:480-4210.

DEUX jolies filles sensuelles, offrent leur service pour massage érotique, en tout temps. Tél.:540-2931.

AUDIOTEL conversation érotique, sensuelle. De 8 h à 2 h AM. Tél.:514-353-2835.

PARADIS de plaisir. Claudy t'attend. Jolie, propre. Prix abordable. Tél.:545-3809.

Véronique veut te faire plaisir de toutes les façons. Reçoit. Tél.:690-6898.

Avis/Appels d'offres

AVIS DE DISSOLUTION

Prenez avis que la compagnie Sodexpan ayant son siège social au 255, rue Racine est, bureau 600, Chicoutimi demandera à l'Inspecteur général des institutions financières la permission de se dissoudre.

Lévis, ce 25e jours de mars 2002

00511807

Nécrologie

AVIS DE DÉCÈS

BERGERON (Mme Germaine Boily)

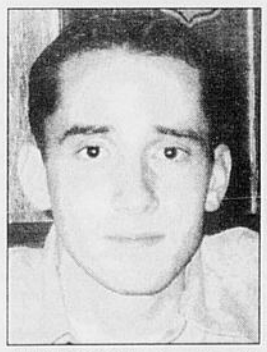
Le 24 mars 2002, est décédée à Alma, à l'âge de 87 ans et 9 mois, Mme Germaine Boily, épouse de feu M. Adrien Bergeron, demeurant au 141, rue Mistook à Alma, autrefois de l'Ascension. La famille reçoit les condoléances le mercredi 27 mars 2002 à compter de 9 h à
l'Edifice Municipal
5791, ave du Pont Nord
Alma (quartier St-Cœur-de-Marie)
Les funérailles auront lieu le mercredi 27 mars 2002 à 11 h à l'église Saint-Cœur-de-Marie et l'inhumation se fera au cimetière de l'Ascension. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Julien (Réjeanne Villeneuve), feu Réal (Magella Simard, Patrick Bertrand), Léonard (France Côté), Germain, Nicole (Fernand Girard), Raymonde (Jean Villeneuve), André (Violaine Guay) et Lisette (André Potvin); ses petits-enfants: Dany, Manon, Hélène, Nancy, Doris, Lisa, Luc, Luce, Chantale, Sonia, Nathalie, Sylvie, Anny, Josée, Tommy, Marie-Claude, Jenny, Marco, Marie-Andrée et Maryse; ses 26 arrière-petits enfants; les familles Boily et Bergeron; sa grande famille de la Résidence Claire de Lune qu'elle habitait depuis neuf ans; ses neveux et nièces, ainsi que de nombreux parents et amis. Ceux et celles qui le désirent peuvent faire des dons à la Maison Soli-Can. **Direction funéraire: Résidence Funéraire Lac St-Jean**. Pour informations: tél: 668-8409, fax: 668-9200, courriel: refulsj@al.cgocable.ca Membre de la Corporation des Thanatologues du Québec

BERUBE (Mme Carole)

Le 24 mars 2002, est décédée à Chicoutimi, à l'âge de 58 ans et 2 mois, dame Carole Bérubé, épouse de M. Paul Lessard, demeurant au 1264 St-Timothée, Chicoutimi. La famille accueillera les parents et amis au Complexe funéraire
Bérubé & Fils inc.
620 boul. Dequen N.
Alma
à compter du mercredi 27 mars 2002 de 19 h à 22 h. Le jeudi 28 mars 2002, jour des funérailles, le salon ouvrira à 12 h. Le service religieux aura lieu le jeudi 28 mars 2002, à 14 h à l'église St-Pierre et l'inhumation se fera au cimetière paroissial. Outre son époux M. Paul Lessard, elle laisse dans le deuil les enfants de son époux: Jean-Sébastien et Marie-Pier; ses frères et sœurs: Claudette (Raymond Audet), Gaétan (Gilberte Boucher), Marc (Yolande Couture), Donald (Françoise Côté); son beau-frère Nelson Lessard (Thérèse Desaulniers); ses filleules: Johanne et Léa; ses neveux et nièces, ainsi que de nombreux parents et amis. Elle était l'épouse de Paul Lessard qui fut animateur de radio à Alma pendant près de 20 ans et la fille de M. Paul Bérubé, fondateur du Complexe funéraire Bérubé & Fils. Ceux et celles qui le désirent peuvent faire dons à la Société Canadienne du Cancer. **Direction funéraire: Complexe Funéraire Bérubé & Fils**. Pour informations: 662-6576, fax: 662-3132, courriel: berube@digicom.qc.ca Membre de la Corporation des Thanatologues du Québec

CORMIER (Mme Aurore)

Le 25 mars 2002, est décédée au Carrefour de Santé de Jonquière, à l'âge de 77 ans, Mme Aurore Cormier, épouse de M. Ronald Cormier, demeurant Chemin St-Benoit à Jonquière. La dépouille mortelle est exposée à la
Résidence funéraire Saguenay
2555 St-Dominique
Jonquière
le mercredi 27 mars 2002 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, le jeudi 28 mars 2002 à compter de 10 h. Les funérailles auront lieu le jeudi 28 mars 2002 à 13 h à l'église St-Raphaël. Mme Cormier sera incinérée. Outre son époux M. Ronald Cormier, elle laisse dans le deuil ses enfants: Robert Cormier (Michelle Sabourin), Suzanne (Richard Bergeron), Claudette (Germain Savard), Charles (Corinne Tremblay); ses petits-enfants: Annie, Pierre-Luc, Marianne, Christian, Jennifer, Cindy, Christopher, Laury. Elle était la soeur de: Alma Cormier (feu Jacques Bourgeois), feu Adélis (feu Rodolphe Cormier), feu Régina (feu Alfred Hébert), feu Madeleine, feu Evelyne (feu Oscar Leblanc), feu Bertha (feu Éric Dupuis), feu Albert (Alice Leblanc), Henri (Gisèle Derebegue). Elle était la belle-soeur de: feu Lucille Cormier (Jim Keenan), feu Bernadette (feu Jim Monroe), feu Rodolphe, feu Raymond (Rita Houle), feu Gérard, feu Jos (Blanche McLoud), Mike (feu Gloria White), feu Walter (feu Geneviève Mills). Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur du Fonds de Dotation du Centre hospitalier Jonquière. Pour informations: 547-2116, télécopieur: 547-0128, courriel: resfunsag@videotron.ca **Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay**. (Membre de la Corporation des Thanatologues du Québec).



DELISLE (M. Jonathan)

Le 25 mars 2002, est décédé au Complexe Hospitalier de la Sagamie, à l'âge de 24 ans, M. Jonathan Delisle, demeurant à Montréal, fils de Mme Lucie Girard et de M. Constant Delisle. La famille accueillera les parents et amis à compter de 14 h le mercredi 27 mars 2002, à la résidence funéraire
Gravel & Fils ltée
825, Avenue Bégin
coin des Champs-Élysées, Chicoutimi
Les heures d'accueil sont: mercredi de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Jeudi, jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de 9 h. Les funérailles auront lieu le jeudi 28 mars 2002 à 10 h 30 à la Cathédrale de Chicoutimi. Étudiant au Collège Lasalle, il laisse dans le deuil outre son père M. Constant Delisle (Reine Boucher) et sa mère Mme Lucie Girard (Serge Dion); sa fiancée Julie Flora Richard; ses frères: Nicolas Delisle (Bianca Lavoie), David Girard; son filleul: Xavier Delisle; les enfants de Reine Boucher: Daniel, Karine et Valérie Demers; ses grands-parents: Lauréanne Royer (feu Alphonse Delisle), Thérèse Gagné et Jean-Paul Girard; sa marraine: Céline Girard (Jules Legendre); ses oncles et tantes: Roger Delisle (Lise Bouchard), Réjean Delisle, Gilbert Delisle (Linda Duquet), Lyne Delisle, Françoise Girard (Pierre Dallaire), Jean-Guy Girard (feu Claudette Bégin), Gaétan Girard (Guylaine Lapointe), Jacynthe Girard (Daniel Lahaie), Alain Girard (Nicole Lachance), Christine Girard (François Tremblay), Yolaine Girard (Sylvain Gauthier), Serge Girard (Debbie Scullion), Nathalie Girard (Yves Fortin), Hugues Girard, ainsi que plusieurs cousins et cousines et de nombreux parents et amis. Pour ceux et celles qui le désirent, une personne bénévole de la Fondation des Maladies du Cœur du Québec sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Pour informations: 543-0755, pour vos messages de condoléances, télécopieur: 543-7241, courriel: gravel.fils@videotron.ca **Direction funéraire: Gravel & Fils ltée**. (Membre de la Corporation des Thanatologues du Québec)

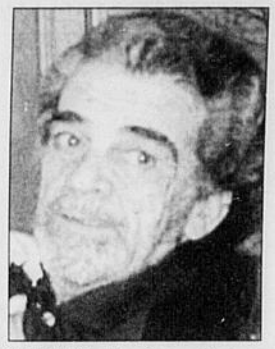
DUFOUR (M. André)

Le 26 mars 2002, est décédé au Complexe Hospitalier de la Sagamie, à l'âge de 72 ans et 4 mois, M. André Dufour, époux de dame Gisèle Langevin, demeurant au 1493 de la Bretagne à Chicoutimi. La famille accueillera les parents et ami(e)s le vendredi 29 mars 2002 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h et le samedi 30 mars 2002 de 9 h à 10 h 45 à la résidence funéraire
Emery Gravel, Mouvement Coopératif
520, boul. Saguenay Est, Chicoutimi
(face à la Marina du Vieux Port)
Une cérémonie de la parole aura lieu le samedi 30 mars 2002 à 11 h à l'église St-Isidore. Il sera incinéré au crématorium Emery Gravel et les cendres inhumées au cimetière St-François-Xavier. Outre son épouse Mme Gisèle Langevin, le défunt laisse dans le deuil ses enfants: Alain Dufour (Martine Lebel), Line (Richard Charpentier), Sylvie (Michel Boivin) et Marcel (Annie Adames); ses petits-enfants: Eric, Julie, Cybel, Laurence, Hugo, Ghislaine et Lorenzo; ses arrière-petits-enfants: Guillaume, Noémie et William; ses frères et soeurs: Claude Dufour (Gisèle Trottier), Béatrice (Rock Dallaire), feu Raymond (Thérèse Simard), feu Yolande (Raoul Martel), Ghislaine (feu Alain Perron), Mariette (Maurice Boutin) et Benoit. Il était le beau-frère de: feu Simone Langevin (feu Charles-Edouard Lévesque), feu Jean-Joseph (Leticia Tremblay), feu Paul (Andrée Bouffard), feu Charles-Eugène ptre eudiste, feu Arthur (feu Rose Bouffard), feu Gemma (feu Jules Lavoie), feu Béatrice (feu Robert Boivin) et Gracia (1ères noces feu Adrien Savard, son conjoint Gilles Desmarais). Il laisse également plusieurs neveux et nièces, parents et ami(e)s. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, une personne bénévole de la Fondation de ma Vie sera présente au salon funéraire afin de les recueillir. Pour informations: bureau: (418) 543-6962, pour vos messages de sympathie: télécopieur: (418) 543-9409, courriel: emerygravel@videotron.ca **Direction funéraire: Maison Emery Gravel, Mouvement Coopératif** (Membre de la Corporation des Thanatologues du Québec)

Avec profonde sympathie nous offrons

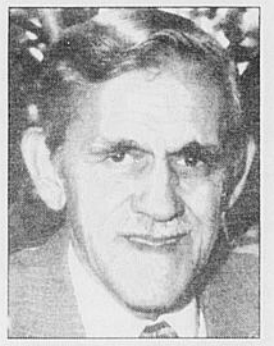
nos condoléances aux familles éprouvées

le QUOTIDIEN du Saguenay — Lac-Saint-Jean



DALLAIRE (M. Eugène dit Jeannot)

Le 25 mars 2002, est décédé au Complexe Hospitalier de la Sagamie, à l'âge de 69 ans et 9 mois, M. Eugène Dallaire, fils de feu M. Edmond Dallaire et de feu dame Marie-Jeanne Tremblay, demeurant au 1558 Rang des Chutes à St-Ambroise. La famille accueillera les parents et ami(e)s le mercredi 27 mars 2002 de 19 h à 22 h, le jeudi 28 mars 2002 de 9 h à 10 h 45 à la résidence funéraire
Emery Gravel, Mouvement Coopératif
560 Simard
St-Ambroise
Une cérémonie de la parole aura lieu le jeudi 28 mars 2002 à 11 h à l'église de St-Ambroise. Il a été incinéré au crématorium Emery Gravel et les cendres seront inhumées au cimetière de Bégin. Le défunt laisse dans le deuil ses frères et soeurs: Eugénie Dallaire (feu Jacques Maltais), Lucienne (feu Jules Tremblay), Eliette (Jean-Marie Bouchard), Georges (Fabiana Girard), Antonio (Hermance Simard), feu Edmond (Bernadette Bouchard), Louis (Monique De Launière), feu Gisèle (feu Sylvio Duperré), Jules (Majella Boucher), Lévis (Juliette Fillion), Yvonne (Gilbert Gebauer), Julienne (feu Cyrille Tremblay), Gabriel (Lise Gauthier) et Michel. Il laisse également plusieurs neveux et nièces, parents et ami(e)s. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, une personne bénévole de la Société Canadienne du Cancer sera présente au salon funéraire afin de les recueillir. Pour informations: bureau: (418) 543-6962, pour vos messages de sympathie: télécopieur: (418) 543-9409, courriel: emerygravel@videotron.ca **Direction funéraire: Maison Emery Gravel, Mouvement Coopératif** (Membre de la Corporation des Thanatologues du Québec)



GARNEAU (M. Louis)

Le 25 mars 2002, est décédé au Complexe hospitalier de la Sagamie de Chicoutimi, à l'âge de 72 ans et 1 mois, M. Louis Garneau, époux de Mme Huguette Savard, demeurant au 24, rue Bédard, Dolbeau-Mistassini. Les membres de la famille recevront les parents et ami(e)s au Funérarium
Hébert & Fils
83, De Quen
Dolbeau-Mistassini
le mercredi 27 mars 2002 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h et le jeudi 28 mars 2002, jour des funérailles, à compter de 13 h. Les funérailles auront lieu le jeudi 28 mars 2002 à 16 h à l'église St-Michel, secteur Mistassini. L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial. Il était le fils de feu M. Joseph-Albert Garneau et de feu Mme Philomène Harvey. Outre son épouse Mme Huguette Savard, il laisse dans le deuil ses enfants: André (Thérèse Michaud), Suzanne (Daniel Michaud), Michel (Louise Imbeault) et Jean-Marie (Michelle Imbeault); ses frères et sœurs: feu Huster (Patricia Dion), Marie-Ange (Léonce Savard), Alphéda (feu Joseph-Oscar Pilote), Adrienne (Denis Routhier), Pierrette (Claude Ouellet), Adrien (Solange Lavoie) et Pierre (Marie Savard); ses petits-enfants: Valérie et Stéphane Garneau, Steeve, Dominic et Caroline Michaud, Marilyn et Michaël Garneau, Marc, Félix et Louis Garneau; ses beaux-frères et belles-sœurs: feu Lionel, Gilberte (Roland Simard), feu Roland (feu Pierrette Larouche), feu Gemma (Lucien Lamontagne), feu Maurice, feu Fernand, feu Marie-Paule, feu Jean-Marie, feu Marie-Thérèse (François-Nil Tremblay), feu Louis-Philippe (Georgette Gauthier), Lucien et Léo (Céline Lévesque); ainsi que plusieurs neveux et nièces, parents et ami(e)s. Vos marques de sympathie peuvent se traduire en dons pour la Fondation du Centre Maria-Chapdelaine, 2000, boul. Sacré-Coeur, Dolbeau-Mistassini, G8L 2R5. Pour informations: téléphone : 418-276-1411, télécopieur: 418-276-2057 et courriel:mfhebert@destination.ca **Direction funéraire: Maison funéraire Hébert & Fils, Dolbeau-Mistassini**. (Membre de la Corporation des Thanatologues du Québec)

Autres décès à la page 32

Nécrologie

GAUTHIER (M. Gérard)

Le 24 mars 2002, est décédé au Carrefour de la Santé de Jonquière, à l'âge de 65 ans et 11 mois, M. Gérard Gauthier, époux en 1ères noces de feu Yolande Jean-Turcotte et en 2ièmes noces de Lisette Girard, demeurant à Jonquière. La famille accueillera les parents et ami(e)s à la maison funéraire

Nault & Caron
2033 rue Ste-Famille
Jonquière

Mercredi, jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de 12 h. Les funérailles auront lieu le mercredi 27 mars 2002 à 14 h à l'église St-Matthieu (anciennement Ste-Famille). La dépouille sera inhumée au cimetière du Lac Bouchette. M. Gérard Gauthier laisse dans le deuil, outre son épouse dame Lisette Girard, ses enfants: Marlène (Normand Jacques), Alain (Guylaine Lapointe), Pierre, Serges, Dany (Sandra Pruneau), Josée (Joël Leblanc), Annick (Pierre Gagné); ses petits-enfants: Carl, Marylin, Keven, Sébastien, Roxane, Samuel, Tommy, Laurie; ses frères et soeurs: feu Délima (feu Euclide Bergeron), feu Cécile (Almas Hudon), feu Juliette (feu Léon Gagnon), René (Jeannette Gaudreault), Henri (feu Georgette Vallé), feu Léon (Paulette Bouchard), Marie-Paule (feu Gaston Bouchard), feu Lucien (Lucette Fortin), Rosaire (Madeleine Tremblay); ses beaux-frères et belles-soeurs, ainsi que plusieurs neveux et nièces, parents et ami(e)s. Pour ceux et celles qui le désirent, une personne bénévole pour l'organisme Hébergement et Dépannage Le Séjour, 2255 rue St-Jean-Baptiste, Jonquière, sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Aux membres de la famille éprouvée, nous offrons nos sincères condoléances. Pour tout renseignement, téléphonez au 542-2626, télécopieur: 542-6051, courriel: nault@netrover.com **Direction funéraire: Maison Nault & Caron** (Membre de la Corporation des Thanatologues du Québec)

GIROUARD
(Mme Adélaïde Castonguay)

Le 25 mars 2002, est décédée au Carrefour de Santé Jonquière, à l'âge de 85 ans, Mme Adélaïde Castonguay, épouse de feu M. Antoine Girouard, demeurant au 3540 St-Dominique, Jonquière. La dépouille mortelle est exposée à la

Résidence Funéraire Saguenay
2555 St-Dominique
Jonquière

le mercredi 27 mars 2002 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, le jeudi 28 mars 2002 à compter de 8 h 30. Les funérailles auront lieu le jeudi 28 mars 2002 à 10 h à l'église St-Cyriac. L'inhumation aura lieu au cimetière St-Cyriac. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Paul Girouard (Monique Potvin), Lucien, Lina (Jacques Brisson), Réal, Lise, Carmen, Jocelyn dit Ghislain (Marjolaine Girard), Alain; ses frères et soeurs: feu Adrien Castonguay (feu Annabelle Tremblay), feu Bertha (feu Lucien Rioux), Jean-Joseph (feu Rose-Hélène Bradette), Jeannine (feu Raoul Belley), Anne-Marie (feu Jean-Marc Fortin), Gertrude (feu Jean-Baptiste Girard), feu Georgette (Jean-Joseph Maltais), Georges-Émile (Doris Tremblay), feu Mariette, feu Laurette (feu Paul Bouchard), ainsi que les membres de la famille Girouard et de nombreux petits-enfants, neveux et nièces, parents et amis. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur de la Fondation des Maladies du Coeur. Pour informations: 547-2116, télécopieur: 547-0128, courriel: resfunsag@videotron.ca **Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay**. (Membre de la Corporation des Thanatologues du Québec).

PARENT (M. François-Xavier)

Le 25 mars 2002, est décédé au Complexe Hospitalier de la Sagamie, entouré de l'amour des siens, à l'âge de 81 ans 2 mois, M. François-Xavier Parent, époux de Mme Renée-Jeanne Hodgson, demeurant au 3498, chemin St-Pierre à Chicoutimi. Selon les volontés du défunt, la dépouille mortelle ne sera pas exposée. Les funérailles auront lieu

le jeudi 28 mars 2002 à 11 h
à l'église Notre-Dame du Royaume
Chicoutimi

Les cendres seront déposées au cimetière de Rivière-du-Loup. Il a été à l'emploi de Canadian Canners pendant plus de 19 ans. Il était le fils de feu Michel Parent et de feu Éva Nadeau. Il laisse dans le deuil outre son épouse Mme Renée-Jeanne Hodgson; ses enfants: Nicole Parent (Félix Bédard), Guy (Normande Coudé), Murielle (Jean Parent), feu Claude (Louise Boucher), Linda (Réjean Girard); ses petits-enfants: Geneviève, Mélanie et Christine Bédard, Jean-Benoît Parent, Jean-Philippe et François Rochette, Frédéric et Sébastien Girard, Marie-Pier Parent; son arrière-petit-fils: Samuel Ribeiro; ses frères et sœurs: André Parent (Lucette Michaud), Rolande (feu Lucien Gibaud), Yvon (Dolorès Simard), Lionel (Lucette Bougie), Laval (Lise Dagenais), Yvette (Émile Tardif), Régent (Lise Martin); ses beaux-frères et belles-sœurs: Aline Hodgson, Camil (Thérèse Dubreuil), Gemma (Wilfrid Fraser), Valérien (Antoinette Lagacé), Édith (feu Antoine Parent), Eddy (Patricia Gauvin), Denise (feu Lucien Malenfant), ainsi que plusieurs neveux et nièces et de nombreux parents et amis. La famille recevra les condoléances une heure avant la cérémonie religieuse à l'église. Pour ceux et celles qui le désirent, faire parvenir vos dons à la Fondation des Maladies du Cœur du Québec, C.P. 251, Chicoutimi, G7H 5B7. Pour informations: 543-0755, pour vos messages de condoléances, télécopieur : 543-7241, courriel: gravel.fils@videotron.ca **Direction funéraire: Gravel & Fils ltée**. (Membre de la Corporation des Thanatologues du Québec).

TREMBLAY Foster Potvin
(Mme Anna-Marie)

Le 26 mars 2002, est décédée à la Résidence Georges-Hébert de Jonquière, à l'âge de 87 ans et 11 mois, dame Anna-Marie Tremblay, épouse en 1ères noces de feu Henri Foster et en 2ièmes noces de feu Phydime Potvin, demeurant à la Résidence Georges-Hébert. La famille accueillera les parents et ami(e)s à la maison funéraire

Nault & Caron
3970 rue de la Fabrique
Jonquière

le dimanche 31 mars 2002 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, lundi, jour des funérailles, à compter de 12 h. Les funérailles auront lieu le lundi 1er avril 2002 à 14 h à l'église St-Dominique. La dépouille sera incinérée au crématorium Nault & Caron et les cendres déposées au cimetière de Shipshaw. Dame Anna-Marie Tremblay, laisse dans le deuil ses enfants (Foster): feu Adrienne, Yvon (Fleurette Dufour), Jacques (Rosaline Boisvert), Philippe (Jeannine Dufour), Agathe, feu Gilles, Jean-Roch (Agathe Girard), Diane (Louis-Marie Gilbert), Ydes (Lyne Gravel), André (Lisette Malenfant), Daniel (Lilianne Simard); ses petits-enfants et ses arrière-petits-enfants; ses frères et soeurs: Laurette (Roméo Boivin), Charles-Eugène (feu Anita Lavoie), Lucien, feu Jacqueline (Roland Savard); ses beaux-frères et belles-soeurs, ainsi que plusieurs neveux et nièces, parents et ami(e)s. Aux membres de la famille éprouvée, nous offrons nos sincères condoléances. Pour tout renseignement, téléphonez au 542-2626, télécopieur: 542-6051, courriel: nault@netrover.com **Direction funéraire: Maison Nault & Caron** (Membre de la Corporation des Thanatologues du Québec)

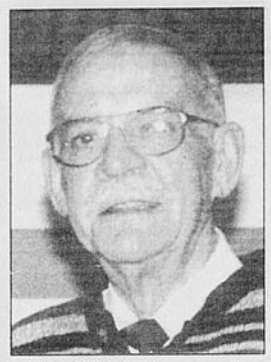
TREMBLAY (M. Patrick)

Le 25 mars 2002, est décédé au Carrefour de Santé de Jonquière, à l'âge de 83 ans, M. Patrick Tremblay, époux de Mme Yolande Drolet, demeurant au 2061 rue St-Jean-Baptiste, Jonquière. La dépouille mortelle est exposée à la

Résidence funéraire Saguenay
2555 St-Dominique
Jonquière

le mercredi 27 mars 2002 à compter de 9 h. Les funérailles auront lieu le mercredi 27 mars 2002 à 11 h à l'église St-Georges. Les cendres seront déposées au cimetière de Jonquière. Outre son épouse Mme Yolande Drolet, il laisse dans le deuil ses enfants: André Tremblay (Reine Rochefort), feu Jean-Yves, Jacques (Linda Jackmino), Johanne (Claude Desbiens), Pierre (Anne Bellemare), Gaétan (Maryse Tremblay), Alain (Gemma Vignola), Luc (Denise Sinnett), Lise (Jean-Claude Lemay); ses petits-enfants: Carl, Annie, Martin, Michel, Chantale, Simon, Kathie, Caroline, Maxime, Stéphanie, Audrey, Vanessa; ses arrière-petit-enfants: Anne-Sophie, Sarah, William, Juliette, Laurie, Patricia, Lydia; ses frères et soeurs: Paul-Emilie Tremblay (feu Gilberte Côté), feu Sylvio (Berthe-Alice Brassard), feu Rose-Alice (Anatole Brassard), feu Armand (Yvette Michaud), feu Adrien (feu Adrienne Maltais), Jean-Marie (Marie-Louise Riverin); ses beaux-frères et belles-soeurs: Marie-France Drolet (feu Leslie Béres), Thérèse (Georges Lechasseur), Marguerite (Albert Samson), Jean-Marie (Fernande Sheehy), Bertrand (Jeannette Gagné), feu Fernand (Georgette Savard), feu Gérard (Noëlla Bolduc), ainsi que plusieurs neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur du Fonds de Dotation du Centre Hospitalier de Jonquière. Pour informations: 547-2116, télécopieur: 547-0128, courriel: resfunsag@videotron.ca **Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay**. (Membre de la Corporation des Thanatologues du Québec).

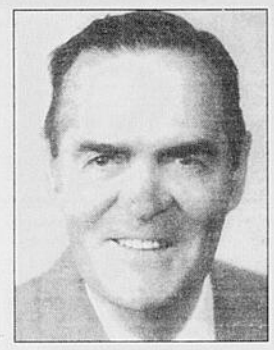
REMERCIEMENTS



MILOT (M. Normand)

Les membres de la famille de M. Normand Milot, soit son fils Carl (Brigitte Théroux), sa mère Armande Asselin (feu Raoul Milot), ses frères et soeurs: Suzanne (Gaston Boulanger), Jean-Roch (Raymonde Tremblay), feu Raymond, André (Lovia Albert), Rachelle (Normand Therrien), Denis (Louise Cormier), Lise; son peit-fils Tex Milot; ses neveux et nièces: Annie et Suzie Boulanger, Janick et Audrey Milot, Martin, Diane et Pierre-Luc Milot, Josée et Daniel Therrien, Sylvain Milot, Guillaume et Maxime Robert, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Normand Milot, survenu à Longueuil le 15 mars dernier, soit par offrandes de messes, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, ou de toute autre manière que ce soit.

MESSES ANNIVERSAIRES



GAGNON (M. Yvon)

La messe anniversaire de M. Yvon Gagnon, fils de feu M. Antonio Gagnon et de feu dame Blanche Emond, demeurant au 1033 rue Victoria, Ville de la Baie, sera célébrée

le dimanche 31 mars 2002 à 10 h
à l'église St-Alphonse, Ville de la Baie

Parents et amis sont invités à y participer. **Direction funéraire: Gravel & Fils ltée.**

LEVESQUE (Mme Juliette Tremblay)

La messe anniversaire de Mme Juliette Tremblay, épouse de feu M. Eugène Levesque, sera célébrée

le dimanche 31 mars 2002 à 9 h 30
à l'église Sainte-Marie d'Alma

Parents et amis sont invités à y assister. **Direction funéraire: Résidence Funéraire Lac St-Jean.**

Une tradition de famille

Nous avons l'*expérience*, les *ressources* et les *gens* engagés à satisfaire les exigences des familles en matière de choix, de qualité et de service.

Chez Gravel & Fils,
nous faisons les choses différemment.

Résidences funéraires
Gravel & Fils
Depuis quatre générations

304, rue Racine Est
Chicoutimi
Tél.: (418) 543-0755

(Nous sommes fiers d'être membres du réseau Service Corporation International Canada ltée)

00504699

IN MEMORIAM

BABIN (Mme Olivette Lévesque)

Entourée de l'amour des siens, le 25 mars 2002, est décédée au Centre Hospitalier Cléophas-Claveau, à l'âge de 87 ans 11 mois, Mme Olivette Lévesque, épouse de feu M. Lucien Babin, demeurant au 1303, Johnny Chayer à Ville de La Baie. La famille accueillera les parents et amis à compter de 14 h le jeudi 28 mars 2002, à la résidence funéraire

Gravel & Fils ltée
651, boulevard Grande-Baie sud, Ville de La Baie

Les heures d'accueil sont: jeudi de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Vendredi, jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de 9 h. Les funérailles auront lieu le vendredi 29 mars 2002 à 11 h à l'église St-Edouard à Ville de La Baie. Les cendres seront déposées au cimetière paroissial. Elle était la fille de feu Philippe Lévesque et de feu Mary Tremblay. Mme Babin fut très impliquée socialement dans sa communauté. Elle était fille d'Isabelle et membre de l'Ordre des 21. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Madelaine Babin (Richard Chénier), Céline, Monique (feu Louis-Marie Lalancette), Raymond (Claudette Deschênes), Claudette, Camille, Constance (Jean Couture), Lise (Jacques Blouin), Guy, feu Gilles (Danielle Gagné), Rémi (Martine Simard), Christian (Louise Bérubé), Marc (Denise Truchon), Carolle (Howard Rasmussen); ses petits-enfants: Michelle, Suzanne, Jacques et Isabelle (leur père Ronald Desbiens), Stéphane (son père Jacques Bouchard), Denis, Éric et Annie (leur père feu Louis-Marie Lalancette), Nathalie, Dominique et Karine Babin, Kester et Élisabeth (leur père Peter Dyer), Mélikan et Feyzah (leur père Moncef Abdelmoumen), Nicolas (son père Claude Gendreau), Marie-Giles et David Blouin Babin, Frédéric et Alexandre Babin (leur mère Sylvie Girard), Marie-Claude et Catherine Babin, Sara et Alexandra Babin Simard, Simon et Josianne Babin, Mathieu (son père Pierre Simard); ses arrière-petits-enfants: Astrid et Louis Ellefsen, Julie et Émilie Gilbert, Hubert et Vincent Desbiens, Maxime et Jérôme Bouchard, Alex et Chloé Lalancette, Ulysse, Loïc, et Malcom Lalancette, Félix et Joé Bouchard, Céléna et Maxine Joly, Kyra Abdelmoumen. Elle était la sœur de: Aliette Lévesque (feu Roger Bourgon), Fernand (Hélène Cimon), feu Albéric (feu Rachelle Tremblay), Gisèle (Larry Shilson), Marcelle (Lauréat Tremblay). Elle était la belle-sœur de: feu Gervais Babin (feu Colombe Legault), feu Stéphane (1ières noces Monique Fay, 2ièmes noces feu Jeannine Viau), feu Eugène (feu Cécile Cusson), feu Roméo (Mariette Tremblay), Claude (Fay Foster), feu Lauréat (Albertha Tremblay, 2ièmes noces Paul-Albert Rasmussen), feu Gaston, feu Imelda (feu Laurent Girard). Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Pour ceux et celles qui le désirent, une personne bénévole de la Fondation de l'Hôpital de la Baie sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Pour informations: 543-0755, pour vos messages de condoléances, télécopieur: 543-7241, courriel: gravel.fils@videotron.ca **Direction funéraire: Gravel & Fils ltée**. (Membre de la Corporation des Thanatologues du Québec)

LES PRÉ-ARRANGEMENTS FUNÉRAIRES DE LA COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE CHICOUTIMI

Maison Emery Gravel

Parce que votre famille est au cœur de vos préoccupations...

Pour rendez-vous:
543-6962
(sans engagement de votre part)

0049129

Rejoint au 8e rang par les Capitals

Le Canadien n'aide pas sa cause en s'inclinant face aux Panthers

par François Lemenu

MONTREAL (PC) - Le Canadien ne joue pas avec la conviction d'une équipe qui lutte pour une place en séries.

Face aux Panthers de la Floride, une formation déjà éliminée et privée de plusieurs éléments, le Tricolore s'est incliné 2-1, mardi soir, au Centre Molson. C'est une autre contre-performance dont il faudra se souvenir lorsque viendra le temps des bilans.

Markus Nilson a réussi le but de la victoire à 15:41 de la troisième période. Nilson a fait dévier un tir de Sandis Ozolinsh contre lequel José Théodore était sans défense. Stéphane Quintal était alors au banc des pénalités.

Théodore a fait face à 43 lancers dans ce match.

À la suite de cette défaite, le Canadien a été rejoint au huitième rang par les Capitals de Washington, vainqueurs des Sabres de Buffalo. Les Caps ont cependant disputé un match de plus. Quant aux Sabres, ils sont à trois points du Tricolore, ex aequo avec les Rangers de New York.

Yanic Perreault a marqué le but du Canadien.

Niklas Hagman a réussi l'autre des Panthers.

Il y avait plusieurs sièges inoccupés au Centre Molson. Sans doute le mauvais temps.

Therrien dans la lune

Michel Therrien exige toujours de ses joueurs une bonne préparation. On se demande où l'entraîneur avant la tête lorsqu'il a remis la liste de ses joueurs devant participer au match. Même si Andreas Dackell était en uniforme, c'est le nom d'Arron Asham qui apparaissait sur la feuille.

Vérification faite, l'arbitre Dave Jackson a prévenu Therrien que Dackell devait être retiré de la rencontre. Quelques minutes plus tard, Asham faisait son apparition sur le banc même si le Suédois avait déjà fait une présence sur la glace. Dans ce match, le Canadien aura donc employé 19 patineurs, soit un au-dessus de la limite. Dans ce cas, seul Asham pouvait remplacer Dackell.

Au cours de la première période, le Tricolore s'est également vu imposer une pénalité pour avoir eu trop de joueurs sur la patinoire. Cette fois, Therrien ne doit pas en assumer l'entière responsabilité.

Wade Flaherty était devant le filet des Panthers. Le vétéran gardien de 34 ans a donné des sueurs froides à l'entraîneur Mike Keenan en réalisant deux mauvaises sorties. Heureusement pour lui, Joé Juneau a lancé directement sur un poteau, tandis que Bill Lindsay n'a pu soulever la rondelle.

Perreault a réussi l'unique but de la période à 17:08 de l'engagement. Dans une attaque à deux contre un, Perreault a habilement déjoué Flaherty d'un tir des poignets. Il s'agissait de son 24e but, un sommet chez le Canadien. Gino Odjick a récolté une aide.

Hagman a créé l'égalité à 6:00 de la deuxième période. Hagman s'est échappé de la zone neutre pour déjouer José Théodore d'un revers. Eric Beaudoin, un jeune joueur natif d'Ottawa, l'avait bien repéré derrière Francis Bouillon.

Le Canadien a raté une belle occasion de reprendre les devants lorsque Peter Worrell a été chassé quatre minutes pour bâton élevé. Les Panthers ont toutefois été les plus menaçants au point où le public a conspué ses favoris.

Les Panthers n'ont pas relâché la pression par la suite, forçant Théodore à réaliser plusieurs arrêts difficiles.

En troisième, le Canadien a joué avec plus de détermination. Mais ce fut au tour de Flaherty de réaliser des «miracles». Le temps de permettre à Nilson de marquer le but de la victoire.

Une erreur dans la liste des joueurs

Même Therrien était un peu trop distrait

par François Lemenu

MONTREAL (PC) - Le match a bien mal commencé pour le Canadien. Une erreur s'est glissée dans la liste des joueurs remise aux officiels, si bien qu'Andreas Dackell a dû retraiter au vestiaire et céder sa place à Arron Asham après moins de quatre minutes de jeu.

«C'est une erreur humaine, s'est confessé Michel Therrien. Il y avait des distractions avant le match et notre routine a été brisée. Mais je prends tout le blâme.»

Joé Juneau a expliqué que sa présence au match était incertaine même après la période d'échauffement. Il a dû recevoir des traitements pour son dos avant de pouvoir affronter les Panthers. La confusion viendrait de là.

Quoi qu'il en soit, le Canadien a perdu face à la pire formation de la Ligue nationale, une équipe qui avait même joué la veille. De plus, le gardien Wade Flaherty en était à son premier match de l'année dans la LNH, Roberto Luongo étant blessé. Enfin, les Panthers ont échangé Pavel Bure la semaine dernière et ils étaient privés de plusieurs éléments dont Valeri Bure et Viktor Kozlov.

«On a eu nos chances, a noté Therrien. Mais on a manqué de fini autour du filet. Ce soir, les joueurs étaient tendus et rien ne fonctionnait. On a marqué les premiers, mais le but d'assurance n'est jamais venu.»

Selon l'entraîneur, le Canadien n'a pas perdu en raison d'un manque de passion.

«Ce n'est pas pour ça qu'on a perdu, a-t-il soutenu dans un premier temps. Mais c'est difficile de dire pourquoi. Par contre, je sais que cette équipe ne va jamais abandonner.

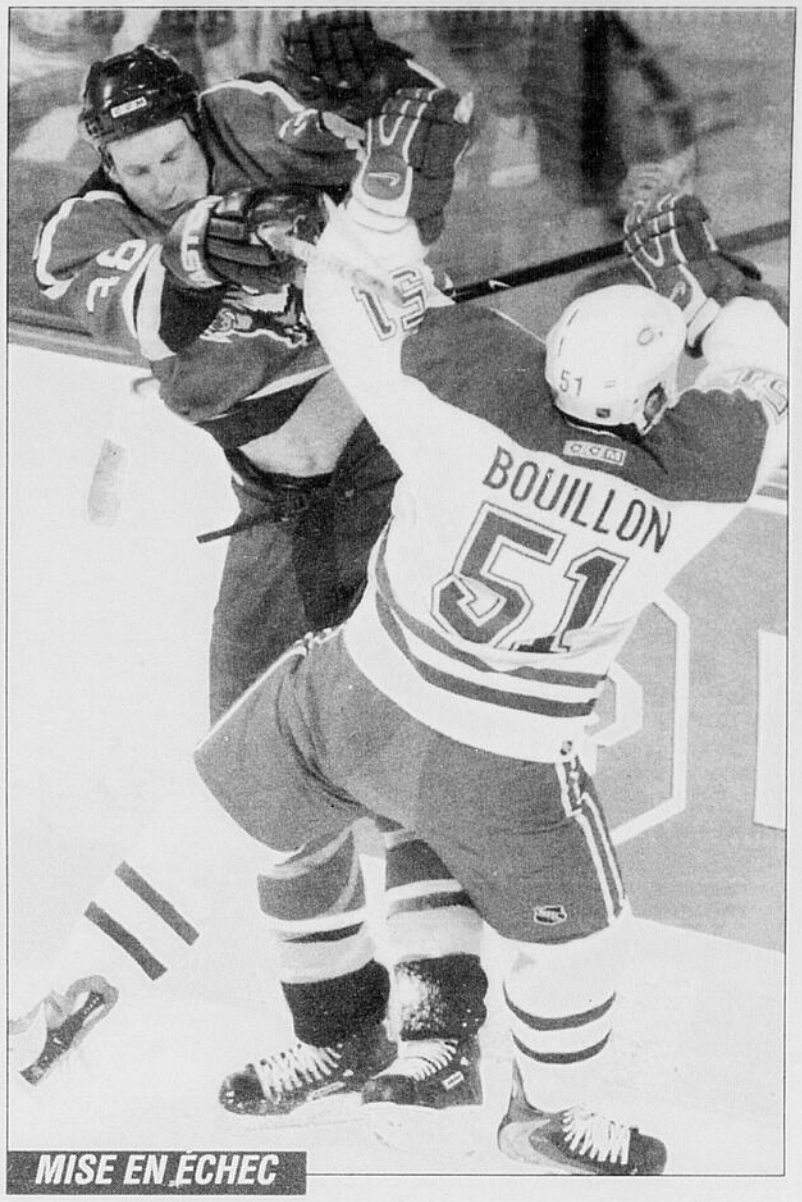
«Notre exécution a fait défaut, a-t-il ajouté. On a aussi pris de mauvaises décisions sans la rondelle, ce qui a mené à des chances de marquer pour les Panthers. On n'a pas offert non plus assez de soutien au porteur du disque. On a trop souvent jouer de façon individuelle.»

Therrien a déploré le manque de réussite du jeu de puissance. Le Canadien a ainsi gaspillé une attaque à cinq de quatre minutes au cours de laquelle il a obtenu deux maigres lancers.

«On recherche trop le jeu parfait, a-t-il commenté. C'est pourquoi j'ai envoyé Gino Odjick dans les 30 dernières secondes. On a créé de la circulation devant le filet et c'est là qu'on a eu nos meilleures chances de marquer.»

José Théodore a encore une fois livré un excellent match alors qu'il a fait face à 43 lancers.

«J'étais prêt pour le match, a-t-il déclaré. Mais pour gagner, on a besoin de la contribution de tous les joueurs. «On ne se rend pas la vie facile. On vient de subir une grosse défaite. Mais on ne doit pas chercher des excuses trop longtemps. On est au huitième rang et il reste encore neuf matchs à jouer.»



Le joueurs des Panthers de la Floride, Joey Tetarenko, se protège d'une mise en échec assénée par Francis Bouillon du Canadien, en première période, hier.

(Photo PC)

Odjick n'était pas d'humeur à rire

MONTREAL (PC) - Gino Odjick n'entend pas à rire lorsqu'on attaque ses amis. L'homme fort de Maniwaki n'a pas apprécié les commentaires de Trevor Kidd à la suite du transfert de Pavel Bure aux Rangers de New York. En gros, le gardien des Panthers de la Floride a déclaré de Bure qu'il n'est pas un joueur d'équipe malgré tous les buts qu'il a marqués.

«Bure est mon ami comme Donald Audette est mon ami. Pendant huit ans, Bure a été mon co-chambreur à Vancouver et il s'est toujours occupé de moi. Il me passait même la rondelle dans les deux contre un.

«J'ai reçu un don de Dieu, a ajouté Odjick en faisant allusion à son fils qu'il a prénommé Bure. Lorsqu'il s'en prend à Bure, il me déshonore moi et mon fils.

«Je respecte tous les joueurs des Panthers et l'entraîneur Mike Keenan d'une façon particulière. Mais pas Kidd.»

Odjick a dit s'être entraîné ces derniers jours en pensant à Kidd.

«J'ai effectué des tirs en pensant que je frappais des melons. Parce que Kidd a une grosse tête de melon, a déclaré Odjick au quotidien «The Gazette». N'oubliez que je suis Indien. Je sais comment chasser.»

Malheureusement pour Odjick, Kidd a laissé sa place à Wade Flaherty contre le Canadien.

«Vous pensez qu'il sera en sécurité sur le banc», a-t-il lancé en guise d'avertissement.

Bill Lindsay, le nouveau coéquipier d'Odjick chez le Canadien, a lui aussi fait des commentaires désobligeants envers Bure.

«Il m'en a parlé», a-t-il dit au sujet d'Odjick.

Lindsay a répété qu'il n'en a pas contre Bure.

«C'est une bonne personne mais je pense que son engagement envers l'équipe n'était ce qu'il aurait dû être.»

Donald Audette va porter le numéro 82 à son retour au jeu. Il a abandonné le 22 à Bill Lindsay dans l'espoir de déjouer le mauvais sort associé à ce numéro. Audette aurait aimé porter le 28. Mais ce numéro appartient à Karl Dykhuis. Le patineur de Laval a résolu le problème en inversant les chiffres...

Joé Juneau et Gino Odjick étaient de retour dans la formation. Marcel Hossa et Arron Asham ont été retranchés, de même que Patrick Traverse et Stéphane Robidas...

La Fondation du Club de hockey Canadien pour l'enfance a présenté mardi un chèque de 223 000$ à 14 organismes oeuvrant auprès des enfants. Depuis 18 mois, la Fondation, dirigée par Robert Sirois, a récolté 312 000$. Guy Lafleur, Jean Béliveau et Réjean Houle, entre autres, y sont associés...

Hockey

LIGUE NATIONALE

CLASSEMENT DOUBLE

Association de l'Est
Section Nord-Est

	Mj	G	P	N	DP	BP	BC	Pts	Dom.	Etrang.	10 derniers	Séq.
x-Boston	74	41	21	5	7	216	179	94	22-9-1-4	19-12-4-3	9-1-0-0	G6
Toronto	73	38	22	9	4	214	182	89	23-8-5-0	15-14-4-4	5-2-3-0	G1
Ottawa	73	35	23	8	7	219	187	85	18-10-3-4	17-13-5-3	4-4-0-2	P4
Montréal	73	29	29	12	3	184	193	73	17-12-6-1	12-17-6-2	2-4-4-0	P2
Buffalo	73	30	33	9	1	189	182	70	18-14-4-0	12-19-5-1	4-5-1-0	P1
Section Atlantique												
Philadelphie	71	39	20	9	3	214	163	90	18-10-4-3	21-10-5-0	3-4-3-0	G1
NY Islanders	71	35	25	7	4	207	194	81	18-11-5-2	17-14-2-2	5-4-0-1	G3
New Jersey	72	33	26	9	4	176	166	79	19-12-4-2	14-14-5-2	6-3-0-1	G1
NY Rangers	74	31	35	4	4	199	231	70	18-17-2-1	13-18-2-3	2-7-0-1	P2
Pittsburgh	72	28	33	7	4	180	211	67	16-17-3-1	12-16-4-3	4-5-1-0	G1
Section Sud-Est												
Caroline	73	30	24	14	5	194	202	79	13-12-10-2	17-12-4-3	5-2-3-0	P1
Washington	74	31	32	10	1	204	225	73	19-12-5-1	12-20-5-0	5-4-1-0	G1
Tampa Bay	72	25	33	10	4	156	186	64	15-14-5-3	10-19-5-1	3-2-4-1	P2
Floride	73	20	41	7	5	157	223	52	10-21-3-3	10-20-4-2	3-4-2-1	G1
Atlanta	73	19	42	8	4	170	255	50	11-19-7-0	8-23-1-4	3-6-1-0	G2
Association de l'Ouest												
Section Centrale												
yz-Detroit	73	50	14	7	2	228	157	109	27-6-3-0	23-8-4-2	6-3-1-0	N1
Chicago	72	36	23	12	1	195	185	85	24-6-5-1	12-17-7-0	3-3-3-1	G1
St. Louis	72	35	25	8	4	192	166	82	22-11-1-1	13-14-7-3	4-5-0-1	P2
Nashville	72	26	34	12	0	174	196	64	16-14-8-0	10-20-4-0	1-7-2-0	N1
Columbus	73	20	41	8	4	146	218	52	12-17-5-4	8-24-3-0	4-5-0-1	P4
Section Nord-Ouest												
Colorado	73	40	25	7	1	184	151	88	22-11-3-1	18-14-4-0	6-4-0-0	P3
Edmonton	74	34	26	11	3	188	168	82	20-13-3-0	14-13-8-3	7-2-0-1	G6
Vancouver	73	34	30	6	3	218	192	77	17-11-5-2	17-19-1-1	5-5-0-0	P2
Calgary	73	28	31	11	3	178	196	70	17-12-4-2	11-19-7-1	2-6-2-0	G1
Minnesota	72	24	30	10	8	171	204	66	13-12-8-5	11-18-3-2	5-2-1-2	G1
Section Pacifique												
San Jose	72	37	24	8	3	209	175	85	19-10-3-2	18-14-5-1	5-4-1-0	P1
Los Angeles	72	36	23	9	4	191	164	85	18-12-5-1	18-11-4-3	7-2-0-1	P1
Phoenix	72	34	24	9	5	191	181	82	23-8-3-2	11-16-6-3	7-2-1-0	G1
Dallas	71	33	24	10	4	193	187	80	15-13-5-3	18-11-5-1	4-3-3-0	P1
Anaheim	73	26	37	7	3	161	180	62	13-17-4-2	13-20-3-1	5-4-1-0	G1

x - se qualifie en vue des séries éliminatoires.
y - champion de section.
z - champion d'association.
Note: Une équipe qui gagne en prolongation reçoit deux points et une victoire dans la colonne des victoires (G); l'équipe qui perd en prolongation reçoit un point et la partie est inscrite dans la colonne de DP (défaite en prolongation).

CALENDRIER

Lundi 25 mars
N.Y. Islanders 4 N.Y. Rangers 2
Philadelphie 4 Toronto 1
New Jersey 3 Floride 1
Detroit 3 Nashville 3
Calgary 6 Columbus 1

Mardi 26 mars
Washington 4 Buffalo 3
Boston 3 Caroline 2
Toronto 7 Tampa Bay 2
Floride 2 Montréal 1
Minnesota 2 St. Louis 1
Edmonton 3 Columbus 1
Los Angeles à Vancouver, 22h00.
Dallas à San Jose, 22h00.

Mercredi 27 mars
Ottawa à N.Y. Islanders, 19h00.
New Jersey à Pittsburgh, 19h30.
Minnesota à Atlanta, 19h30.
Philadelphie à N.Y. Rangers, 20h00.
Nashville à Chicago, 20h30.
Phoenix à Anaheim, 22h30.

Jeudi 28 mars
Floride à Ottawa, 19h00.
Philadelphie en Caroline, 19h00.
N.Y. Islanders à Toronto, 19h30.
Tampa Bay à Montréal, 19h30.
Nashville à Detroit, 19h30.
Buffalo à St. Louis, 19h30.
Dallas à Calgary, 21h00.
Los Angeles à Edmonton, 21h00.
Anaheim à Phoenix, 21h00.
Columbus à Vancouver, 22h00.
Colorado à San Jose, 22h30.

CLASSEMENT GENERAL

Association de l'Est

	Mj	Pts
1.xw-Boston	74	94
2.xw-Philadelphie	71	90
3.w-Caroline	73	79
4.Toronto	73	89
5.Ottawa	73	85
6.NY Islanders	71	81
7.New Jersey	72	79
8.Montréal	73	73
9.Washington	74	73
10.Buffalo	73	70
11.NY Rangers	74	70
12.Pittsburgh	72	67
13.Tampa Bay	72	64
14.Floride	73	52
15.Atlanta	73	50

Association de l'Ouest

	Mj	Pts
1.yz-Detroit	73	109
2.w-Colorado	73	88
3.w-San Jose	72	85
4.Chicago	72	85
5.Los Angeles	72	85
6.St. Louis	72	82
7.Phoenix	72	82
8.Edmonton	74	82
9.Dallas	71	80
10.Vancouver	73	77
11.Calgary	73	70
12.Minnesota	72	66
13.Nashville	72	64
14.Anaheim	73	62
15.Columbus	73	52

x - se qualifie en vue des séries éliminatoires.
y - champion de section.

MARQUEURS

	B	A	P
Iginla, Cal	44	39	83
Naslund, Vcr	31	42	73
Sakic, Col	24	48	72
Jagr, Wash	30	41	71
Oates, Wash-Phi	11	60	71
Shanahan, Det	35	35	70
Francis, Car	25	45	70
Kovalev, Pgh	29	40	69
Sundin, Tor	35	32	67
Yashin, NYI	31	36	67
Demitra, StL	28	39	67
Conroy, Cal	24	43	67
Modano, Dal	33	33	66
Bertuzzi, Vcr	29	37	66
Alfredsson, Ott	**35**	**29**	**64**
Dazé, Chi	34	30	64
Roenick, Phi	20	44	64
Tkachuk, StL	31	32	63
Samsonov, Bos	27	36	63
Fleury, NYR	23	40	63
Allison, LA	17	46	63
Fedorov, Det	28	34	62
Kapanen, Car	25	37	62
Thornton, Bos	22	40	62
Brunette, Minn	18	44	62
Bondra, Wash	35	26	61
Lindros, NYR	30	31	61
Bonk, Ott	**23**	**38**	**61**
Guerin, Bos	36	24	60
Murray, Bos	33	27	60
Gagné, Phi	32	28	60
Gaborik, Minn	27	32	59
Hossa, Ott	**26**	**33**	**59**
Amonte, Chi	23	36	59
Heatley, Atl	22	37	59
Zhamnov, Chi	21	38	59
Morrison, Vcr	19	40	59
O'Neill, Car	26	32	58

LIGUE AMÉRICAINE

Association de l'Est
Section canadienne

	PJ	G	P	NDP	BP	BC	PTS
x-Québec	73	34	22	14	3 240	227	85
Hamilton	74	35	28	8	3 232	193	81
Manitoba	72	35	31	3	3 247	237	76
St. John's	73	29	26	16	2 229	225	76
Saint-Jean	74	27	31	12	4 172	185	70

Section Est

x-Hartford	73	38	22	10	3	235	220	89
x-Bridgeport	72	39	23	7	3	218	180	88
Providence	73	33	28	8	4	179	199	78
Springfield	74	33	38	1	2	198	221	69
Albany	72	12	38	12	10	158	245	46

Section Nord

x-Lowell	74	38	23	10	3	213	199	89
Manchester	75	34	27	11	3	224	216	82
Worcester	73	35	31	6	1	219	203	77
Portland	73	26	29	15	3	199	207	70

Association de l'Ouest
Section Ouest

	PJ	G	P	NDP	BP	BC	PTS
x-Grand Rapids	73	39	23	11	0	205	161	89
x-Utah	73	38	27	6	2	221	207	84
Chicago	74	35	26	7	4	231	214	81
Houston	73	33	26	9	5	216	222	80
Milwaukee	74	28	32	10	4	187	194	70

Section Centrale

x-Syracuse	74	34	22	13	5	210	184	86
Cincinnati	73	32	29	9	3	204	194	76
Rochester	73	29	27	15	2	193	197	75
Cleveland	74	26	38	6	4	211	257	62

Section Sud

x-Norfolk	74	34	24	12	4	204	192	84
Hershey	73	31	25	11	6	180	178	79
Philadelphie	73	29	25	14	5	188	196	77
Wilkes-Barre	74	20	39	12	3	190	25055	x

x se qualifie en vue des séries éliminatoires.
Note: Deux points pour une victoire; un point pour une nulle et une défaite en prolongation. Les défaites en prolongation sont indiquées dans la colonne DP seulement.

Dimanche 24 mars
Hamilton 2 St. John's 1
Manitoba 5 Houston 2
Lowell 3 Manchester 2
Hartford 5 Worcester 3
Springfield 4 Providence 0
Rochester 7 Cleveland 4
Bridgeport 1 Albany 0
Norfolk 4 Philadelphie 0
Hershey 5 Portland 1

Lundi 25 mars
Saint-Jean 2 Québec 1 (P)

Mardi 26 mars
Aucun match.

Mercredi 27 mars
Québec à Saint-Jean, 18h30.
St. John's à Albany, 19h00.
Bridgeport à Philadelphie, 19h05.
Lowell à Providence, 19h05.
Grand Rapids à Rochester, 19h05.
Wilkes-Barre à Norfolk, 19h15.
Hartford à Chicago, 20h00.
Manitoba à Milwaukee, 20h00.
Cincinnati à Houston, 20h00.
Cleveland à l'Utah, 21h00.

Jeudi 28 mars
Manchester à Portland, 18h05.
Worcester à Springfield, 19h00.

JUNIOR MAJEUR

Séries éliminatoires
Association Robert-Lebel
Shawinigan, champion de l'Association Robert-Lebel, se qualifie directement pour le deuxième tour
Premier tour
(Quatre de sept)
Association Robert-Lebel

Série A
Hull c. Montréal
Lundi 25 mars
Montréal 4 Hull 1
(Montréal mène la série 2-1)
Mercredi 27 mars
Hull à Montréal, 19h00. (au Centre Molson)

Série B
Victoriaville c. Rouyn-Noranda
Mardi 26 mars
Victoriaville 5 Rouyn-Noranda 3
(Victoriaville mène la série 3-0)
Mercredi 27 mars
Victoriaville à Rouyn-Noranda, 19h30.

Série C
Drummondville c. Val-d'Or
Mardi 26 mars
Val-d'Or 2 Drummondville 1
(Drummondville mène la série 2-1)
Mercredi 27 mars
Drummondville à Val-d'Or, 19h30.

Association Frank-Dilio
Acadie-Bathurst, champion de l'Association Frank-Dilio, se qualifie directement pour le deuxième tour
Premier tour
(Quatre de sept)
Association Frank-Dilio

Série D
Chicoutimi c. Québec
Mardi 26 mars
Québec 6 Chicoutimi 5
(Québec mène la série 3-0)
Mercredi 27 mars
Chicoutimi à Québec, 19h30.

Série E
Halifax c. Rimouski
Mardi 26 mars
Rimouski 7 Halifax 5
(Rimouski mène la série 2-1)
Mercredi 27 mars
Halifax à Rimouski, 19h30.

Série F
Cap-Breton c. Baie-Comeau
Mardi 26 mars
Cap-Breton 3 Baie-Comeau 2
(Cap-Breton mène la série 2-1)
Mercredi 27 mars
Cap-Breton à Baie-Comeau, 19h30.

MARQUEURS

	Mj	B	P	Pts
Bell, Thatcher Rim	3	6	3	9
Hennessy, Josh Qué	3	3	4	7
Vermette, Antoine Vic	3	3	4	7
Larrivée, Christian Chi	3	2	5	7
Benedict, Brandon Hal	3	3	3	6
Lehoux, Yanick BaC	3	3	3	6
Lombardi, Matthew Vic	3	3	3	6
Proulx, Olivier Dru	3	3	3	6
Groulx, Danny Vic	3	2	4	6
Cloutier, David Cap	3	3	2	5
King, Jason Hal	3	3	2	5
Bouchard, Pierre-Marc Chi	3	2	3	5
Laprise, Pierre-Luc Cap	3	2	3	5
Noel, Dominic Cap	3	2	3	5
Ouellet, Michel Rim	3	2	3	5

SEMI-PRO

Séries éliminatoires
Demi-finales de section
Quatre de sept
Section Est

Série H
Lundi 25 mars
Saint-Georges 3 Pont-Rouge 2
(La série est égale 3-3)
Mercredi 27 mars
Pont-Rouge à Saint-Georges, 20h00.

Série I
Mercredi 20 mars
Thetford Mines 5 Québec 0
(Thetford Mines gagne la série 4-0)

Section Ouest

Série J
Dimanche 24 mars
Saint-Hyacinthe 3 Verdun 0
(Saint-Hyacinthe gagne la série 4-2)

Série K
Dimanche 17 mars
Laval 6 Sorel 5
(Laval gagne la série 4-0)

Hockey régional

JUNIOR BB

Ligue junior régional
SÉRIES ÉLIMINATOIRES
FINALE (4 DE 7)
MÉTABETCHOUAN VS ALMA
Dimanche, 24 mars
Métabetchouan 4 Alma 2
(Métabetchouan mène 1-0)
Mercredi, 27 mars
Alma à Métabetchouan, 19h30
Jeudi, 28 mars
Métabetchouan à Alma, 19h30
Dimanche, 31 mars
Alma à Métabetchouan, 21h

MIDGET

DIVISION BB
SÉRIES ÉLIMINATOIRES
FINALE (4 DE 7)
CITADINS (JONQ.) VS ALMA
Vendredi, 22 mars
Jonq. (Citadins) 2 Alma 3
Dimanche, 24 mars
Alma 2 Jonq. (Citadins) 5
(Série égale 1-1)
Mercredi, 27 mars
Jonq. (Citadins) à Alma, 19h
Vendredi, 29 mars
Alma à Jonq. (Citadins), 21h (K)

DIVISION CC
SÉRIES ÉLIMINATOIRES
FINALE (4 DE 7)
DOL.-MIST. (LOUPS) VS JONQ. (ORIOLES)
Vendredi, 22 mars
Jonq. (Orioles) 5 Dol.-Mist. 3
Dimanche, 24 mars
Dol.-Mist., 4 Jonq. (Orioles) 3
(Série égale 1-1)
Vendredi, 29 mars
Jonq. (Orioles) à Dol.-Mist., 19h
Samedi, 30 mars
Dol.-Mist., à Jonq. (Orioles), 14h (Foyer)

BANTAM BB

Séries éliminatoires
Bantam BB
Finale (4 de 7)
Sabres (Roberval) vs Optimistes (Mistassini)
Lundi 24 mars
Sabres (Roberval) 4 Optimistes (Mistassini) 0
(Sabres gagnent la finale 4-1)

PEE WEE BB

Mardi, 26 mars
Chic (Sags) 1 Lac Saint-Jean Est 4
Chic (Dynamos) 0 Saint-Félicien 7
Jonq (Marquis) 2 Jonq (Orioles) 8
Lac Saint-Jean Nord 1 La Baie (National) 6

Jeudi, 28 mars
Rapides (LSJN.) vs Aiglons (LSJE) 18h30
Dynamos (Chic) vs Orioles (Jonq) 19h20
Sags (Chic) vs National (La Baie) 19h45
Marquis (Jonq) vs Express (St.-Félicien) 19h30

ATOME

SÉRIES ÉLIMINATOIRES
Tournoi à la ronde
ATOME «BB»

Lundi, 25 mars
Chic. (Sags) 1 Jonq. (Marquis) 2
Dolbeau 2 Jonq. (Orioles) 2

Mardi, 26 mars
Chic. (Dynamos) à Jonq. (Orioles), 17h50
Chic. (Sags) à Lac-St-Jean-Nord, 19h

Mercredi, 27 mars
Jonq. (Marquis) à Chic. (Dynamos), 18h30
Jonq. (Orioles) à Chic. (Sags), 19h45

Jeudi, 28 mars
Chic. (Dynamos) à Lac-St-Jean-Nord, 18h30

ATOME «CC»
Lundi, 25 mars
Lac-St-Jean-Est 2 Métabetchouan 5
La Baie 5 Roberval 6

Mardi, 26 mars
Lac-St-Jean-Est 1 La Baie, 4
Saint-Félicien 3 Roberval, 5

Mercredi, 27 mars
Métabetchouan à Saint-Félicien, 19h
Roberval à Lac-St-Jean, 19h

Jeudi, 28 mars
Saint-Félicien à La Baie, 20h

MIDGET AAA

Séries éliminatoires
Finale
(Quatre de sept)
Mardi 26 mars
C.C.-Lemoyne 4 C.A.-Girouard 3 (P)
(C.C.-Lemoyne mène la série 2-0)
Vendredi 29 mars
C.C.-Lemoyne à C.A.-Girouard, 19h30.
Dimanche 31 mars
C.A.-Girouard à C.C.-Lemoyne, 19h30.

Rapido

Pas de lock-out, promet Bud Selig

NEWYORK(AP)-Les propriétaires du baseball majeur se sont engagés, mardi, à ne pas déclencher de lock-out avant la conclusion de la Série mondiale.

Le commissaire du baseball Bud Selig répétait depuis des mois que la perspective d'un lock-out n'était pas envisagée même s'il avait refusé de l'exclure.

Selig a également promis de ne pas appliquer unilatéralement de nouvelles conditions de travail pour les joueurs d'ici la fin de la Série mondiale, ce qui aurait eu peu d'incidence puisque les joueurs ont déjà signé leur contrat pour la saison 2002.

L'association des joueurs redoute toutefois que les propriétaires tenteront de changer les règles du jeu immédiatement après la Série mondiale, ce qui affecterait les contrats signés pour la saison 2003 et au-delà.

«Il limite tout particulièrement son engagement à la saison et aux séries, se gardant le droit d'avoir recours à la même stratégie qu'a utilisée la NBA», a commenté le directeur exécutif de l'association des joueurs Donald Fehr, qui a complété mardi sa tournée des 30 équipes.

«Nos amateurs méritent de savoir que la saison 2002 se déroulera au complet sans interruption et ils méritent de le savoir maintenant, avant que la saison commence, a fait savoir Selig dans un communiqué. En conséquence, et au nom de toutes les équipes, je promets que nous ne prendrons aucune mesure économique que ce soit sous la forme d'un lock-out ou autre contre l'association des joueurs tout au long de la saison et des séries éliminatoires.

«Mais l'intégrité de la saison n'est que partiellement sous mon contrôle. Comme nous n'avons pu conclure une nouvelle convention collective, les joueurs ont le droit de déclencher une grève à tout moment.»

Baseball

Ligue des pamplemousses (matches du camp d'entraînement)

LIGUE AMERICAINE

	G	P	Moy.
Baltimore	18	7	.720
Detroit	15	12	.556
Texas	15	12	.556
Minnesota	16	13	.552
New York	16	13	.552
Oakland	15	13	.536
Anaheim	14	14	.500
Cleveland	14	14	.500
Boston	13	13	.500
Seattle	13	14	.481
Kansas City	11	12	.478
Toronto	11	13	.458
Tampa Bay	7	16	.304
Chicago	8	19	.296

LIGUE NATIONALE

	G	P	Moy.
Arizona	22	8	.733
Houston	17	7	.708
St. Louis	16	9	.640
Colorado	15	11	.577
Pittsburgh	14	12	.539
San Diego	15	13	.536
Philadelphie	12	11	.522
San Francisco	14	14	.500
Milwaukee	14	15	.483
Atlanta	12	13	.480
Montréal	**12**	**13**	**.480**
New York	11	15	.423
Los Angeles	8	14	.364
Chicago	10	19	.345
Floride	8	16	.333
Cincinnati	8	19	.296

NOTE: Les matches impliquant des équipes divisées comptent au classement, ce qui n'est pas le cas pour les matches impliquant des équipes autres que celles du baseball majeur.

Calendrier 2002 des matches de la Ligue des pamplemousses du baseball majeur
Sujet à changement

Lundi 25 mars
Cleveland 12 Toronto 10
St. Louis 6 Montréal 1
N.Y. Mets 3 Detroit 1
Houston 8 Floride 6
Texas 4 Tampa Bay 2
Baltimore 7 Los Angeles 2
Pittsburgh 4 Minnesota 2
N.Y. Yankees 4 Philadelphie 3
Arizona 7 Oakland 1
Colorado 3 Seattle 1
Anaheim 9 Chicago White Sox 3
Chicago Cubs 13 San Francisco 11 (10 manches)
Cincinnati 7 Boston 3
Atlanta 7 Kansas City 3
San Diego 10 Milwaukee 3

Mardi 26 mars
Baltimore 10 Montréal 5
Tampa Bay 3 Toronto 3 (10 manches)
Boston 11 Texas 8
Floride 12 St. Louis 4
Houston 5 Cleveland 4
Minnesota 12 Cincinnati 9
Philadelphie 11 Detroit 3
Seattle 10 Anaheim 6
Oakland 13 Chicago Cubs 11
Arizona 6 Milwaukee 2
San Francisco 7 San Diego 2
Colorado 10 Chicago White Sox 9
Kansas City c. Atlanta à Kissimmee, Floride, 19h05.
Los Angeles c. N.Y. Mets à Port St. Lucie, Floride, 19h10.
Pittsburgh c. N.Y. Yankees à Tampa, Floride, 19h15.

Mercredi 27 mars
Los Angeles c. **Montréal** à Jupiter, Floride, 13h05.
Toronto c. Pittsburgh à Bradenton, Floride, 13h05.
Houston c. Atlanta à Kissimmee, Floride, 13h05.
Minnesota c. Texas à Port Charlotte, Floride, 13h05.
Cincinnati c. Boston à Fort Myers, Floride, 13h05.
St. Louis c. N.Y. Mets à Port St. Lucie, Floride, 13h10.
Arizona c. Chicago Cubs à Mesa, Arizona, 16h05.
Colorado c. Anaheim à Tempe, Arizona, 16h05.
Seattle c. San Diego à Peoria, Arizona, 16h05.
Chicago White Sox c. Milwaukee à Maryvale, Arizona, 16h05.
Baltimore c. Floride à Viera, Floride, 18h05.
Cleveland c. Kansas City à Davenport, Floride, 19h05.
Tampa Bay c. Philadelphie à Clearwater, Floride, 19h05.
Detroit c. N.Y. Yankees à Tampa, Floride, 19h15.

Jeudi 28 mars
Montréal c. St. Louis à Jupiter, Floride, 13h05.
Toronto c. Philadelphie à Clearwater, Floride, 13h05.
Atlanta c. Cleveland à Winter Haven, Floride, 13h05.
Texas c. Boston à Fort Myers, Floride, 13h05.
Pittsburgh c. Minnesota à Fort Myers, Floride, 13h05.
N.Y. Mets c. Los Angeles à Vero Beach, Floride, 13h05.
Kansas City c. Houston à Kissimmee, Floride, 13h05.
Arizona c. Colorado à Tucson, Arizona, 15h05.
Milwaukee c. Anaheim à Tempe, Arizona, 15h05.
San Diego c. Seattle à Peoria, Arizona, 16h05.
Chicago Cubs c. Chicago White Sox à Tucson, Arizona, 16h05.
Detroit c. Tampa Bay à St. Petersburg, Floride, 19h05.
Cincinnati c. N.Y. Yankees à Tampa, Floride, 19h15.
Baltimore c. Floride à Viera, Floride, 19h05.
Oakland à San Francisco, 22h15.

Marie-Ève Drolet honorée au Gala du Sport canadien

Le May Doan rafle les grands honneurs

TORONTO (PC) - Elle possède peut-être deux médailles d'or, mais la patineuse de vitesse Catriona Le May Doan n'a pas changé.

«Je suis réellement très fière de mes réalisations, mais je suis la même personne», a affirmé Le May Doan mardi, après avoir remporté le trophée de l'athlète féminine par excellence en 2001 au gala du Sport canadien.

L'athlète de Saskatoon vient de clôturer une année de rêve. Elle a gagné, le mois dernier, sa deuxième médaille d'or olympique au 500 mètres à Salt Lake City. Elle a connu une séquence de 20 victoires sur cette distance en Coupe du monde avant de finir deuxième dans une compétition, le 9 mars. En 2001, elle a amélioré trois records mondiaux.

Le cycliste Roland Green de Victoria a décroché l'honneur d'athlète masculin par excellence. Green a mis la main sur les titres de la Coupe du monde et des championnats du monde de vélo de montagne en 2001.

Dans d'autres catégories, les patineurs artistiques Jamie Salé, de Red Deer, en Alberta, et David Pelletier de Sayabec, ont été choisis le duo par excellence.

La patineuse de vitesse sur courte piste Marie-Eve Drolet de Laterrière, près de Chicoutimi, a été honorée à titre de meilleure athlète féminine junior.

Drolet, âgée 20 ans, a été sacrée championne du monde junior en 2001, en plus de remporter une médaille d'or en Coupe du monde et une médaille de bronze aux championnats du monde senior.

Elle a devancé la nageuse synchronisée Anouk Renière-Lafrenière et la plongeuse Blythe Hartley.

Les membres du relais masculin sur courte piste (Eric Bédard, Marc Gagnon, Jonathan Guilmette, Mathieu Turcotte et François-Louis Tremblay) ont été choisis l'équipe de l'année.

L'arbitre de judo Céline Darveau, de Saint-Thomas, a été désignée bénévole de l'année.

Plusieurs autres Québécois étaient finalistes pour des prix individuels dont le surfeur des neiges Jasey-Jay Anderson, de Mont-Tremblant (athlète masculin); la skieuse Mélanie Turgeon de Beauport (athlète féminine) et le plongeur Alexandre Despatie de Laval (athlète junior masculin).

Les lauréats ont été choisis par un comité formé de journalistes et de membres d'organisations sportives au pays.

Les succès des patineurs de vitesse ont été récompensés, hier, à l'occasion du Gala du Sport canadien à Toronto. Coiffée du titre d'athlète féminine par excellence, Catriona Le May Doan est photographiée en compagnie du Chicoutimien Marc Gagnon, désigné pour recevoir le trophée au nom de l'équipe de relais sur courte piste aux JO de Salt Lake City. (Photo PC)

Revers des Expos

Henry s'amuse... mais Yoshi peine

par Michel Lajeunesse

FORT LAUDERDALE, Floride (PC) - Ce n'était pas sans rappeler de bons souvenirs. Henry Rodriguez, à sa première présence dans l'uniforme des Expos depuis 1997, a claqué un long circuit de deux points, mardi, à Fort Lauderdale, mais les Orioles de Baltimore l'ont tout de même emporté 10-5 quand le Japonais Masato Yoshii a connu sa pire sortie de l'entraînement.

Rodriguez, qui a signé un contrat des ligues mineures avec les Expos, n'avait été rappelé que pour ce match. Et ce circuit ne changera en rien son statut avec l'équipe montréalaise.

«Non, cela ne change rien à sa situation, a mentionné le gérant Frank Robinson. Nous l'avons rappelé pour ce match, voilà tout. Nous voulions le voir à l'oeuvre, constater par nous-mêmes comment il se portait.»

Par ailleurs, Minaya et Robinson ont passé les trois dernières manches à discuter. Ils ont maintenant une très bonne idée de ce que sera la composition de leur équipe pour la saison 2002.

«Nous avons eu des réunions lundi également, a dit Minaya. Nous devrons décider bientôt parce que c'est mercredi que nous devrons enlever ou ajouter des joueurs à notre formation des 40. Si après mercredi un joueur dont le nom est sur cette formation n'a pas été cédé sous option, nous devrons lui verser son plein salaire pour la saison.

Pour ce qui est du match, Jose Vidro et Brad Wilkerson ont aussi bouclé le circuit pour les Expos. Mais les Orioles ont fait encore mieux. Dès la manche initiale, le Japonais a accordé six coups sûrs, dont un grand chelem à Marty Cordova et un circuit de deux points à Melvin Moran. Il a donné quatre autres coups sûrs et deux autres points en deuxième.

Sommaires

LIGUE JUNIOR MAJEUR

Chicoutimi 5
Québec 6
Première période
1. Québec, David Massé (3) (J. Hennessy Y. Noiseux) 6:11
2. Chicoutimi, Michael Lanthier (1) (R. Ruggeri C. Larrivée) 12:51
3. Chicoutimi, Pierre-Marc Bouchard (2) (E. Bétournay S. Hudec) 16:57 (an)
4. Québec, Chris Montgomery (1) (M. Hurtubise P. Preucil) 18:35
Pénalités - E. Bétournay Chi 13:27, G. Bérubé Que 15:57, E. Bétournay Chi 18:59, R. Ruggeri Chi 19:58, C. Montgomery Que 19:58, A. Blackburn Chi majeure 20:00, P. Tessier Chi 20:00, P. Tessier Chi majeure 20:00, P. Tessier Chi inconduite 20:00, M. Lanthier Chi mauvaise conduite 20:00, S. Duplain Que majeure 20:00, T. Spila Que majeure 20:00, T. Spila Que inconduite 20:00.
Deuxième période
5. Québec, Josh Hennessy (3) (Y. Noiseux) 1:42 (an)
6. Québec, Guillaume Bérubé (3) (Y. Searles R. Pearce) 4:37
7. Québec, Petr Preucil (1) (C. Montgomery M. Joly) 8:55
8. Chicoutimi, P-Alexandre Parenteau (3) (P. Bouchard) 13:26 (an)
9. Québec, Mario Joly (1) (J. Hennessy S. Collymore) 19:58 (an)
Pénalités - E. Bétournay Chi 5:13, Y. Noiseux Que 9:27, Y. Noiseux Que 11:44, J. Demers Chi 19:12, Y. Busque Chi 20:00.
Troisième période
10. Chicoutimi, Christian Larrivée (2) (S. Lucier J. Demers) 4:52
11. Chicoutimi, Rosario Ruggeri (1) (C. Larrivée) 10:08 (an)
Pénalités - P. Preucil Que 9:32, A. Blackburn Chi 10:31.
Gardiens - Chicoutimi, Jeff Drouin-Deslauriers, Eric Bourbeau (à 8:55 de la 2e période) (0-1-0); Québec, Kevin Lachance (3-0-0).
Tirs au but

Chicoutimi	7	7	17-31
Québec	18	17	7-42

Avantages numériques - Chicoutimi: 3 en 4; Québec: 2 en 7.
Arbitre - Richard Forest.
Assistance - 4119.

LIGUE NATIONALE

Minnesota 2
St. Louis 1
Première période
Aucun but.
Pénalités Pronger StL 0:52, Pronger StL 10:23, Mitchell Minn 15:58, Mellanby StL 17:33.
Deuxième période
Aucun but.
Pénalités Brown Minn 0:11, Brown Minn 3:41, Gaborik Minn 15:59, Blouin Minn 19:28.
Troisième période
1. Minnesota, Laaksonen 12, 2:33 (tir de pénalité)
2. Minnesota, Walz 10 (Gaborik, Brunette) 18:56 (fd)
3. St. Louis, Young 17 (Drake, Corso) 19:31
Pénalités Blouin Minn 3:13, Mellanby StL 7:42.
Tirs au but

Minnesota	6	7	5-18
St. Louis	4	9	14-27

Gardiens Minnesota: Fernandez (G,11-20-5); St. Louis: Johnson (P,27-19-4).
Avantages numériques Minnesota: 0-4; St. Louis: 0-6.
Arbitres Tom Kowal, Shane Heyer. **Juges de lignes** Vaughan Rody, Stéphane Provost.
Assistance 16,469.

Floride 2
Montréal 1
Première période
1. Montréal, Perreault 24 (Odjick, Bouillon) 17:08
Pénalités Gilmour Mtl 10:33, Montréal banc (purgée par Bulis) 13:53, Lindsay Mtl 18:22.
Deuxième période
2. Floride, Hagman 10 (Beaudoin, Ulanov) 6:00
Pénalités Jokinen Flo 2:56, Worrell Flo (double min.) 9:37, Rivet Mtl 19:22.
Troisième période
3. Floride, Nilson 14 (Ozolinsh, Wiemer) 15:41 (an)
Pénalités Quintal 15:31, Jokinen Flo (double min.), Markov Mtl 19:55.
Tirs au but

Floride	12	15	16-43
Montréal	9	10	14-33

Gardiens Floride: Floherty (G,1-0-0); Montréal: Théodore (P,23-23-10).
Avantages numériques Floride: 1-5; Montréal: 0-3.
Arbitres Dave Jackson, Blaine Angus. **Juges de lignes** Pierre Champoux, David Brisebois.
Assistance 20,388.

Tampa Bay 2
Toronto 7
Première période
1. Tampa Bay, Willis 8 (Lecavalier) 6:35
2. Tampa Bay, Prospal 16 (Richards) 10:32
3. Toronto, Mogilny 19 (Cross) 11:36
Pénalités Sundin Tor 12:26, Sundin Tor 16:43, Sarich TB 19:08.
Deuxième période
4. Toronto, Healey 2 (Green, Hoglund) 10:59
5. Toronto, Mogilny 20 (Reichel) 16:08
Pénalité Boyle TB 6:17.
Troisième période
6. Toronto, Reichel 19 (Mogilny, Tucker) 5:10
7. Toronto, Sundin 36 (Healey, Cross) 5:53
8. Toronto, Domi 7 (Corson, McCabe) 6:09
9. Toronto, Domi 8 (Kaberle) 6:35.
Pénalité Valk Tor (double min.) 10:38.
Tirs au but

Tampa Bay	10	10	6-26
Toronto	5	14	9-28

Gardiens Tampa Bay: Khabibulin (P,22-28-9) (21-17), Kochan (à 5:10 de la 3e période) (7-4); Toronto: Barrasso (G,14-13-5).
Avantages numériques Tampa Bay: 0-4; Toronto: 0-2.
Arbitres Bob Langdon, Mark Faucette. **Juges de lignes** Mark Pare, Brad Kovachik.
Assistance 19,304.

Washington 4
Buffalo 3
Première période
1. Buffalo, Pyatt 8 (Brown, Varada) 1:10
2. Buffalo, Satan 27 (Gratton, Woolley) 8:25 (an)
3. Washington, Klee 7 (Zubrus, Metropolit) 16:47 (an)
Pénalités Konwalchuk Wash 7:31, Kalinin Buf 15:25, Rasmussen Buf 18:06.
Deuxième période
4. Washington, Witt 3 (Zubrus, Hogue) 6:38
Pénalité Jagr Wash 14:55.
Troisième période
5. Washington, Zubrus 13 (Metropolit, Jagr) 0:41 (an)
6. Buffalo, Satan 28 (Zhitnik, Woolley) 5:27 (an)
7. Washington, Simon 14 (Zubrus, Witt) 18:02
Pénalités Dumont Buf 0:30, Hogue Wash 5:12.
Tirs au but

Washington	7	6	6-19
Buffalo	7	9	15-31

Gardiens Washington: Kolzig (G,27-28-7); Buffalo: Biron (P,26-28-8).
Avantages numériques Washington: 2-3; Buffalo: 2-3.
Arbitres Terry Gregson, Dan Marouelli. **Juges de lignes** Darren Gibbs, Lonnie Cameron.
Assistance 17,488.

Boston 3
Caroline 2
Première période
1. Caroline, Brind'Amour 19 (Cole, Battaglia) 14:56
Pénalité O'Neill, Car, 19:00.
Deuxième période
2. Boston, Samsonov 28 (Murray, Stumpel) 11:27
3. Boston, Rolston 28, 19:04 (dn)
Pénalités Francis Car 1:28, Langdon Car 14:48, Brown Bos 17:35.
Troisième période
4. Boston, Murray 34 (Stock) 15:46
5. Caroline, Brind'Amour 20 (Hill, Kapanen) 19:30 (an)
Pénalités Murray Bos 13:36, Dafoe Bos (purgée par Axelsson) 18:37, Stumpel Bos 19:27.
Tirs au but

Boston	5	19	6-30
Caroline	7	11	13-31

Gardiens Boston: Dafoe (G,33-23-2); Caroline: Irbe (P,16-17-9).
Avantages numériques Boston: 0-3; Caroline: 1-4.
Arbitres Dan O'Halloran, Paul Stewart. **Juges de lignes** Brian Murphy, Derek Amell.
Assistance 18,005.

Columbus 1
Edmonton 3
Première période
1. Edmonton, Carter 26 (Smyth, Brewer) 1:22
2. Edmonton, Cleary 9 (York, Smith) 3:01
Pénalités Shelley Clb, Laraques Edm (majeures) 3:26, Butenschon Edm 14:34, Moreau Edm 18:40.
Deuxième période
3. Columbus, Vyborny 12 (Quint, Bicanek) 6:54 (an)
Pénalités Ferguson Edm 2:38, Grand-Pierre Clb 4:51, Niinimaa Edm 6:07, Grand-Pierre Clb 8:48, Marshall Clb, Ferguson Edm (majeures) 12:18.
Troisième période
4. Edmonton, Comrie 31 (Smith, Smyth) 16:06
Pénalités Dineen Clb 3:31, Marshall Clb, Ferguson Edm 14:53.
Tirs au but

Columbus	11	6	1128
Edmonton	6	11	1128

Gardiens Columbus: Tugnutt (P,11-26-3); Edmonton: Markkanen (G,5-4-2).
Avantages numériques Columbus: 1-4; Edmonton: 0-3.
Arbitres Mick McGeough, Tim Peel. **Juges de lignes** Randy Mitton, Troy Sartison.
Assistance 16,839.

Camp de baseball en Floride

Maxime Gagné revient enchanté

par Martin Tremblay

MONTREAL (MT) — Maxime Gagné de La Baie est revenu enchanté du camp de baseball de l'équipe de l'ABC du Québec qui s'est tenu en Floride, du 7 mars au 24 mars.

Revenu dimanche dernier, Maxime Gagné est d'avis qu'il est devenu un meilleur lanceur droitier après avoir suivi tous les conseils de l'équipe d'entraîneurs composée de Richard Emond, Sylvain Saindon et Joël Landry.

Une expérience unique, estime le jeune joueur de 19 ans des Voyageurs de Jonquière.

«Nous étions 32 joueurs et nous avons connu un univers totalement nouveau. Le camp de baseball s'est tenu à Cocoa, l'ancien domicile des Expos. Nous avons disputé 25 parties, dont trois contre les équipes de recrues des Dodgers de Los Angeles et des Marlins de la Floride. Nous avons annulé une fois et perdu à deux reprises. Peu importe le résultat, ce fut une occasion inespérée de croiser le fer avec les meilleurs prospects de deux équipes du baseball majeur. De fichus bons joueurs de baseball. Pour ce qui est des autres parties, elles furent disputées contre des joueurs des Etats-Unis et de l'Ontario.»

Vedettes

Au cours du voyage, Gagné a aussi eu l'occasion de rencontrer des vedettes du baseball majeur.

«La grande vedette des Expos, Vladimir Guerrero, est venu faire un p'tit tour sur le terrain. Ça fait drôle de voir d'aussi près celui que les experts considèrent comme le meilleur voltigeur de droite du baseball majeur. Carl Pavano est aussi venu nous donner quelques conseils sur la façon de bien travailler au monticule. J'ai bien apprécié. Sans compter la venue de Jacques Raymond, l'entraîneur adjoint des Expos.»

Prochaine saison

Après ce voyage en Floride, l'étudiant de 2e année en techniques policières au collège Ahunstic de Montréal a bien hâte de commencer sa saison avec les Voyageurs.

«Je pense que cette prochaine saison au junior Élite me permettra de connaître de bons moments. Je me sens plus fort parce que j'ai porté mon poids de 178 à 194 livres. Sur le plan technique, j'ai appris de nouvelles choses et je serai en mesure de faire face à la musique. Je vais terminer mon année à l'Académie de baseball et j'ai bien hâte de rejoindre les Voyageurs.»

Carte avec les Blue Jays

Pour Maxime Gagné, ce séjour en Floride a pris une tournure fort intéressante, compte tenu du fait qu'il a signé une carte d'appartenance avec les Blue Jays de Toronto.

Selon lui, le fait que les gens de l'équipe torontoise se sont intéressés à lui est un signe très encourageant.

«Quand tu te retrouves avec tous ces jeunes joueurs de baseball, tu espères toujours attirer l'attention des recruteurs qui sont nombreux sur place. Quand les gens de Toronto m'ont offert de signer cette carte, j'ai été agréablement surpris. Il ne faut pas sauter trop vite aux conclusions, mais ce ne sont pas tous les joueurs qui signent ce genre de document. Je suis donc sur leur liste et les gens de cette équipe m'ont dit qu'il viendraient me voir jouer pendant la saison. Ce camp en Floride est une belle occasion de se faire voir par les gens du baseball. Il faut en profiter. Je ne reviens donc pas au Québec les mains vides.»

Rapido

Relais Mont-Apica

SAGUENAY (SB) — Les motoneigistes de la région et du Québec doivent prendre note que le relais du Mont-Apica, dans la Réserve faunique des Laurentides, est fermé à compter d'aujourd'hui. Les responsables veulent ainsi aviser les motoneigistes de prévoir un autre endroit pour s'approvisionner en essence. Par contre, les sentiers de la réserve continuent d'être entretenus.

Inscriptions au baseball à Roberval

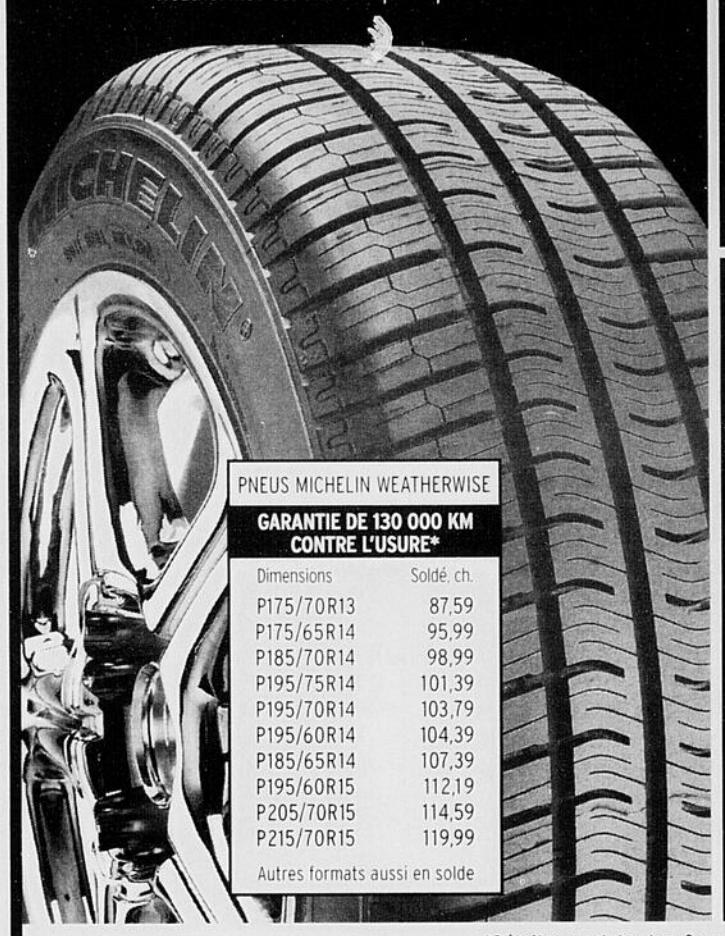
ROBERVAL (RGT) — Les inscriptions aux activités du baseball mineur de Roberval pour l'été 2002 se tiendront les 8, 9 et 10 avril, de 18h30 à 20h, et le 13 avril de 9h à midi au Centre sportif Benoit-Lévesque. L'invitation s'adresse aux jeunes filles et garçons de 6 à 17 ans.

Le coût d'inscription est de 60 dollars pour un joueur, de 85 dollars pour deux enfants d'une même famille et de 95 dollars pour trois enfants d'une même famille. Le début de la saison est prévu vers la mi-mai pour se terminer au début du mois d'août.

Lors de l'inscription, la présence d'au moins un parent est obligatoire et le paiement devra se faire le jour même.

Par ailleurs, l'association du baseball mineur de Roberval recherche présentement des entraîneurs, des assistants et des officiels en prévision du calendrier 2002. On peut joindre Gervais Arcand au 275-2689.

rabais 40%
PNEUS MICHELIN[MD] WEATHERWISE[MD]
Série nº 58000. Soldé, à partir de **68,99** ch. P155/80R13.
COMMANDEZ: R2884 NP0351102 1 1
Weatherwise est une marque déposée de Sears



PNEUS MICHELIN WEATHERWISE
GARANTIE DE 130 000 KM CONTRE L'USURE*

Dimensions	Soldé, ch.
P175/70R13	87,59
P175/65R14	95,99
P185/70R14	98,99
P195/75R14	101,39
P195/70R14	103,79
P195/60R14	104,39
P185/65R14	107,39
P195/60R15	112,19
P205/70R15	114,59
P215/70R15	119,99

Autres formats aussi en solde

rabais 25%
PNEUS SPORT KING POUR VÉHICULES UTILITAIRES SPORT ET CAMIONNETTES
Série nº 67000. Soldé, à partir de **92,24** h. P215/75R15.
Autres formats, soldé **96,74-146,99** ch.
COMMANDEZ: R2884 NP0351102 2 1

rabais 40%
PNEUS TOUTES SAISONS SILVERGUARD ESPRIT[MD] II
Série nº 71000. Soldé, à partir de **49,79** ch. P155/80R13.
Autres formats, soldé **61,19-91,79** ch.
COMMANDEZ: R2884 NP0351102 3 1

GARANTIE DE 115 000 KM CONTRE L'USURE*

*Détails complets chez Sears

service auto SEARS[MC]

PRIX EN VIGUEUR JUSQU'AU SAMEDI 30 MARS 2002, DANS LA LIMITE DES STOCKS

Avec la carte Sears,
pas de paiement avant 3 mois* Juin 2002 ou 6 versements égaux
pour tous les produits et services automobiles de plus de 200 $

Chicoutimi
549-8240 (228)

SEARS

Alma
662-2222

00508643

NP0351102

Copyright 2002, Sears Canada Inc.

LES SAGUENÉENS DE CHICOUTIMI

LES SÉRIES ÉLIMINATOIRES
EN DIRECT À CKRS RADIO
Les Saguenéens visitent les Remparts à Québec
Ce soir, émission d'avant match à 19 h 15
CKRS590

Serge et Gaston

00511099

le QUOTIDIEN du Saguenay – Lac-Saint-Jean

est fier de s'associer à

Ford

MOLSON EXPORT

présentateurs de

LANCE ET COMPTE
nouvelle génération

Une importante décision pour Pierre Lambert et sa fille !

TQS

ce soir
19 h 30

Participez au concours... Ford et McDo lancent et comptent à TQS et courez la chance de gagner:

Pour participer

Chaque semaine jusqu'au 24 avril, regardez **TQS** et **notez le premier pointage de Ford ou de McDonald's** dévoilé au cours de la programmation. Remplissez ce bulletin de participation en notant également le deuxième pointage diffusé lors de l'émission ***Lance et compte : nouvelle génération***. Déposez votre bulletin dans la boîte prévue à cet effet dans un restaurant McDonald's participant ou postez-le à l'adresse suivante :
Concours *Ford et McDo lancent et comptent à TQS*
C.P. 11499, succ. Centre-ville, Montréal (Québec) H3C 5S7

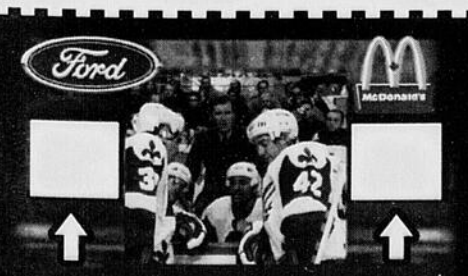
Vous pouvez également vous inscrire sur le site www.cyberpresse.ca

Grand prix
Un Ford Escape XLS Sport 2002

- **70 chandails du National de Québec**
- **Une soirée de hockey avec 9 de vos amis dans une loge du Centre Molson**

Valeur totale approximative des prix 33 250 $

Ford TQS COMMUNICATIONS claude héroux plus CKOI 96,9 FM McDonald's



Inscrivez vos scores ici

QUOTIDIEN TQS CKOI 96,9 FM

00511099

Concours Ford et McDo lancent et comptent à TQS

Ce bulletin de participation est valable pour les scores diffusés du **21 au 27 mars 2002** inclusivement.

Nom : _____

Adresse : _____

_____ Tél. : _____

Question réglementaire. Les opérations mathématiques doivent être effectuées les unes à la suite des autres dans l'ordre présenté. **20 - 5 X 2 ÷ 5 + 3 =**

Les chandails seront attribués progressivement du **27 février au 1er mai 2002**. Tirage du grand prix parmi les gagnants. Seuls les bulletins déposés dans un restaurant *McDonald's* participant sont admissibles au tirage de la soirée au Centre Molson. **Date limite : le 30 avril 2002**. Aucun achat requis. Ouvert aux personnes résidant au Québec, en Ontario et au Nouveau-Brunswick, âgées de 18 et plus. Détails et règlement officiel au www.tqs.qc.ca ou dans un restaurant *McDonald's* participant.

00507992

Championnats canadien et nord-américain

La région délègue huit patineurs

par Martin Tremblay

CHICOUTIMI (MT) - Huit athlètes du Saguenay-Lac-Saint-Jean, à savoir sept filles et un seul garçon, participeront à deux compétitions de patinage de vitesse sur courte piste très importantes en fin de semaine et au début d'avril.

Dans un premier temps, la délégation régionale se rendra à Darmouth, en Nouvelle-Ecosse, du 29 au 31 mars, pour participer au Championnat canadien. Dans un deuxième temps, soit du 5 au 7 avril, l'équipe régionale prendra la direction de Cambellton au Nouveau Brunswick pour prendre part au Championnat nord-américain.

L'équipe régionale est formées des patineurs suivants: Sarah Bouchard et Valérie Maltais des F-18 de La Baie, Caroline Truchon et Valérie Gauthier des Comètes de Chicoutimi, Sabrina Leclerc et Claudia Letendre des Éclairs de Saint-Félicien, ainsi que Janie Fortin des Satellites d'Alma et Martin Turcotte des Lames filantes de Roberval.

Soulignons que deux des trois entraîneurs de l'équipe du Québec proviennent de la région, en l'occurrence Gilles lavoie de Roberval et Luc Dufour de Saguenay, arrondissement de la Baie.

Chances de médailles

Les chances de médailles, pour l'équipe régionale, sont excellentes. À ce chapitre, ont doit retenir les noms de Valérie Maltais et Sarah Bouchard, toutes deux de La Baie, ainsi que ceux de Valérie Gauthier et Caroline Truchon des Comètes de Chicoutimi.

À sa première saison en catégorie cadette, Valérie Maltais a terminé en première place au classement cumulatif, suivie par sa coéquipière du club F-18, Sarah Bouchard qui en est aussi à sa première année cadette.

Valérie Gauthier des Comètes de Chicoutimi, une junior 2e année, a cueilli le premier rang au cumulatif, tandis que Caroline Truchon, qui complète sa première année en catégorie juvénile, a connu une excellente saison avec une 2e place au classement cumulatif.

Pour ce qui est des autres membres de l'équipe régionale, les chances de podium restent excellentes.

Voici donc les résultats finaux de ces derniers athlètes: Sabrina Leclerc des Eclairs de Saint-Félicien (2e année intermédiaire, 3e au cumulatif), Martin Turcotte des Lames filantes de Roberval (2e année cadet, 4e au cumulatif), Janie Fortin des Satellites d'Alma (2e année cadette, 5e au cumulatif) et Claudia Letendre des Eclairs de Saint-Félicien (2e année intermédiaire, 6e au cumulatif).

Quatre patineurs du Lac-Saint-Jean seront présents au Championnat canadien et nord-américain, soit Janie Fortin, Claudia Letendre, Sabrina Leclerc et Martin Turcotte.

(Photo Steeve Tremblay)

Quatre patineurs du Saguenay sont qualifiés pour les championnats canadiens et nord-américain, soit Sarah Bouchard, Valérie Maltais, Caroline Truchon et Valérie Gauthier, lesquelles posent en compagnie de l'entraîneur Luc Dufour.

(Photo Sylvain Dufour)

De la lutte à Jonquière le 28 avril

Hacksaw Jim Duggan débarque!

Le promoteur de lutte Jacques Rougeau, à droite, prépare un gala qui sera présenté au Palais des sports le 28 avril. Hier, il était en tournée de promotion au Saguenay. On l'aperçoit aux côtés du directeur général de Place du Royaume, Ghislain Bélanger.

(Photo Sylvain Dufour)

par Stéphane Bégin

JONQUIÈRE (SB) - Après King Kong Bundy, les amateurs de lutte familiale de la région du Saguenay-Lac-Saint-Jean pourront maintenant voir à l'oeuvre l'Américain Hacksaw Jim Duggan en avril prochain au Palais des sports de Jonquière.

À sa première visite dans la région, le promoteur de lutte familiale Jacques Rougeau, lors de son programme de lutte au centre Georges-Vézina, avait réservé de belles surprises aux amateurs.

On se souvient que l'imposant King Kong Bundy s'était présenté à la carte de lutte. Même s'il n'avait pu affronter Pierre-Karl Ouellet en raison d'une blessure. Ce dernier avait plutôt fait face au Géant Kurgan.

Cette fois-ci, Jacques Rougeau revient à la charge en prévision du Gala de lutte familiale du dimanche 28 avril au Palais des sports de Jonquière.

Si la finale de l'après-midi offrira finalement un combat revanche entre le Géant Kurgan et le Québécois Ouellet, l'attraction spéciale de la journée opposera Hacksaw Jim Duggan, l'homme au morceau de bois de 2 X 4, au Prisonnier Serge Rolland.

«Il s'agit d'une présence d'importance. Il est déjà venu au Québec, à Montréal notamment, mais c'est la première fois qu'il se rendra au Saguenay-Lac-Saint-Jean.

«Jim Duggan est un lutteur très connu et très populaire aux États-Unis. À sa première présence dans une arène de lutte, il était sorti de nul part et était arrivé avec une pièce de bois de 2 X 4 et criait "ho ho". Il est devenu une figure populaire», a expliqué Jacques Rougeau, de passage dans la région pour promouvoir son programme du mois d'avril.

Rougeau s'attend aussi à un combat fort intéressant entre Kurgan et Ouellet. On se souvient que Ouellet s'était blessé assez sérieusement lors du programme de lutte du mois d'octobre dernier, lorsqu'il était tombé durement au sol.

Le Québécois était parvenu tout de même à l'emporter et il entend bien conserver sa fiche intacte, selon Jacques Rougeau.

Les billets ont été mis en vente depuis quelques jours et déjà plus de 700 billets ont trouvé preneur.

«Il ne reste plus de place au parterre, mais il y a encore d'excellents billets dans les gradins face à l'arène de lutte. J'espère être en mesure d'atteindre plus de 3500 spectateurs, ce qui serait un peu plus que lors du programme de Chicoutimi. On peut accueillir plus de 3700 personnes au Palais des sports.

«Il y aura sept combats durant l'après-midi. En plus de la finale et du combat spécial, il y aura le retour des trois frères Rougeau (Armand, Raymond et Jacques). Les gens devraient assister à un bon programme de lutte», note Jacques Rougeau.

Il est possible de se procurer des billets en contactant le 548-0130, soit à la billetterie du Palace de Jonquière. Les billets se vendent à 15$, 20$ et 25$, taxes incluses.

L'étoile des Saguenéens pâlit

Comme le bleu dans les cheveux

QUÉBEC (SB) - L'étoile des Saguenéens de Chicoutimi pâlit au même rythme que le bleu dans leurs cheveux. Et ça signifie que les champions de la section est ne sont plus qu'à une seule défaite de l'élimination rapide et surprise.

STÉPHANE BÉGIN
sbegin@lequotidien.com

Les Remparts de Québec ont signé un autre gain face à Chicoutimi par la marque de 6-5 devant 4119 spectateurs réunis au Colisée Pepsi de Québec.

Tout le monde ou à peu près s'accordait pour dire que le troisième match de la série était pour être le plus important. Avec une avance de 3-0 dans la série quart-de-finale de la Conférence Dilio, les Remparts de Québec sont en mesure de créer la plus grosse surprise des séries éliminatoires 2001-2002.

Les Chicoutimiens ont bien failli revenir dans le match au dernier tiers avec les buts de Christian Larrivée et Rosario Ruggeri qui portaient la marque à 6-5, mais ce ne fut pas suffisant.

«Nous avons donné beaucoup de surnombre, de revirements et nous n'avons pas très bien fait sur les mises en jeu. Ce sont les choses qui ont fait la différence. Le but de Joly avec deux secondes à faire à la deuxième période a aussi fait mal.

«Si les gars attendent à la troisième période pour se mettre en marche, c'est qu'ils n'arrivent pas à prendre le contrôle dès le départ. Ils ne s'imposent pas, ils regardent ce qui se passent et réagissent. Mais il n'est plus le temps de réagir, il faut agir», a expliqué Alain Rajotte.

Tumulte

Avec deux secondes à faire en première période, Petr Preucil et Samuel Duplain ont cherché noise à Pierre-Marc Bouchard et Jeff Deslauriers. Une escarmouche a aussi éclaté entre Ruggeri et Christopher Montgomery.

À la mise en jeu suivante, Alexandre Blackburn et Duplain se sont retrouvé face à face, alors que Patrick Tessier a jeté les gants devant Tomas Spila. On venait de passer des messages.

Quant à l'aspect hockey, les locaux ont ouvert la marque sur le but de David Massé, suite à une rondelle échappée par Michaël Lanthier derrière le filet. Mais les filets de Michaël Lanthier alors que Kevin Lachance était sorti de sa cage, et Pierre-Marc Bouchard, en avantage numérique, ont donné une avance de 2-1 aux Sags. Mais Chris Montgomery a créé l'égalité avant la fin de la période.

Mais ce fut vraiment désastreux au deuxième tiers. Il a fallu attendre la 10e minute de jeu avant de voir les Sags diriger un tir vers le filet de Lachance tandis que Deslauriers, bombardé, cédait sa place après le cinquième filet des locaux.

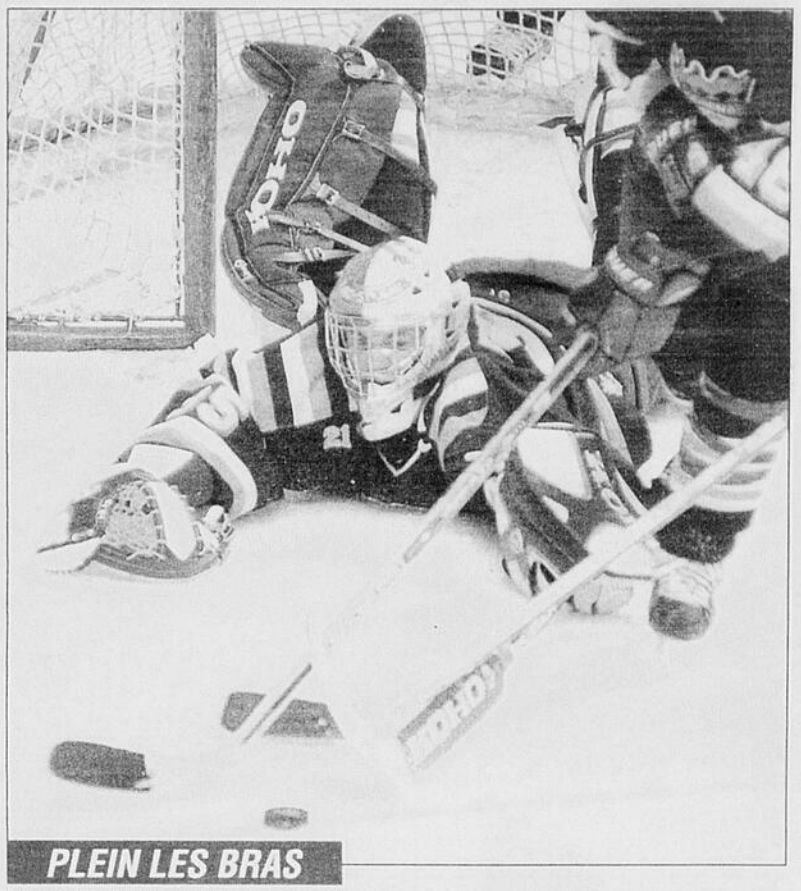
Josh Hennessy, en supériorité numérique, Guillaume Bérubé, Didier Bochatay et Mario Joly, avec deux secondes à faire, ont procuré une avance de 6-3 aux Remparts. Seul Pierre-Alexandre Parenteau a marqué du côté des Sags en attaque à cinq.

«Tout ce qu'il nous faut, c'est une victoire. Avec un premier gain, tout peut arriver.

«J'ai été déçu de la deuxième période. Il y a eu beaucoup d'individualisme, mais les gars sont revenus en force au troisième vingt. Ils étaient très bas au début de la période, mais ils ont continué à se battre», a mentionné Rajotte.

Quant à sa petite discussion avec Gaétan Duchesne, des Remparts, Rajotte a mentionné que «les choses n'allaient pas bien de notre côté et Gaétan avait le goût de parler. C'est ce que nous avons fait. J'espère que le junior majeur n'est pas dirigé pas des curés. Ce sont des choses qui arrivent.»

Kevin Lachance a fait face à 31 tirs, dont 17 au dernier tiers, alors que Deslauriers et Éric Bourbeau ont reçu un total de 42 lancers.



PLEIN LES BRAS

Le gardien de but des Saguenéens, Jeff Deslauriers, en avait plein les bras, hier, face aux Remparts de Québec. Il a d'ailleurs dû céder sa place après le cinquième but des Diables rouges.

(Photo Le Soleil)

«Tout est possible!»

-Alexandre Blackburn

par Stéphane Bégin

QUÉBEC (SB) - «Nous ne voulons pas attendre en troisième pour se mettre en marche, mais les choses arrivent comme ça. Il va falloir absolument commencer en force le prochain match, sinon les choses n'iront vraiment pas bien.»

Vétéran défenseur de 19 ans, Alexandre Blackburn ne se cache pas derrière un paravent pour expliquer une autre défaite des Sags, la septième de suite dans les séries éliminatoires.

«Mais ce n'est pas fini. Dans le midget AAA, on perdait 3-1 et on a gagné contre la meilleure équipe du circuit. Notre entraîneur Yannick Jean vivait la même chose au semi-pro et l'équipe vient de créer l'égalité à 3-3.

«Et nous nous souvenons aussi de notre série contre le Cap-Breton. Tout est possible, mais il suffit de commencer en force», a repris Blackburn.

Du côté de Guy Chouinard, il dit avoir apprécié l'accueil du public au début de la période d'échauffement et cela a donné un momentum à ses joueurs.

«Nous sommes sortis en première période comme nous n'avons jamais sorti cette saison. Et il a fallu que Deslauriers réalise de gros arrêts, car nous avons eu huit ou neuf chances de marquer. Mais le fait d'inscrire cinq buts contre lui va donner confiance à notre attaque.

«En troisième période, avec une avance de trois buts, on croyait que ce serait suffisant et les gars ont alors commencé à jouer sur les talons. Par contre, j'ai bien aimé les deux dernières minutes du match, car les gars ont très bien fait. S'ils avaient joué comme ça durant les 20 minutes, ça n'aurait pas fini au compte de 6-5», explique Guy Chouinard, visiblement heureux de la tournure des événements.

Mais le vétéran entraîneurs de la LHJMQ n'a pas l'intention de crier victoire immédiatement, sachant fort bien que la série n'est pas encore terminée et qu'il faut une autre victoire pour y mettre un terme.

«Il ne faut surtout pas oublier que nous affrontons les champions de la section est. Ça va prendre une autre bonne sortie», de dire Chouinard.

Et dire que les Sags ont signé cinq victoires en saison régulière face aux Remparts de Québec.

«Je n'ai pas eu trop de misère à m'adapter au junior majeur»

-Éric Tétrault

par Stéphane Bégin

QUÉBEC (SB) - Il n'a que 16 ans, mais il en a fait du chemin. Le défenseur Éric Tétrault est passé directement du calibre bantam AA au junior majeur. Chez les Saguenéens de Chicoutimi, il a même joué de façon régulière à sa toute première année.

Choix de troisième ronde au repêchage de 2001 de la Ligue de hockey junior majeur du Québec (LHJMQ), Éric Tétrault a pris part à 62 rencontres en saison régulière. Il n'a récolté aucun but, mais a amassé trois passes. Il s'est par contre démarqué en passant un total de 207 minutes au banc des pénalités, le quatrième plus haut total de l'équipe derrière Alexandre Blackburn (295), Jean-François Demers (286) et Michaël Lanthier (215, dont 149 avec le Titan d'Acadie-Bathurst).

«La marche était assez haute, mais je n'ai pas eu trop de misère à m'adapter au junior majeur. C'est beaucoup plus rapide, mais il suffit de faire sa place, de jouer comme on le peut.

«Là où je m'attendais à ce que ça soit plus difficile, c'est dans le vestiaire. J'avais entendu dire que les vétérans faisaient la pluie et le beau temps, que les jeunes devaient prendre leur trou et que nous n'avions rien à dire. Mais ce n'est pas le cas, du moins chez les Saguenéens. Les recrues sont bien intégrées et il est intéressant de vivre l'expérience du junior majeur», raconte le numéro 34 des Sags. Il y a seulement un an, Tétrault, qui fait six pieds, trois pouces et 180 livres, évoluait au sein des Marroons de Montréal au bantam AA.

Il n'aura donc pas fait de midget AAA, un circuit où il n'aurait pu s'imposer de la même manière qu'au junior majeur, étant donné que la bagarre n'est pas permise.

«On trouvait aussi que j'étais un peu trop robuste et que j'écoperais de trop de pénalité. Mais je voulais aussi faire le saut immédiatement au junior majeur. Je sais que je pourrais passer bien du temps avec les Sags et j'entends en profiter.

«Quant à mon rôle, je le connais. Je dois jeter les gants à l'occasion, mais je ne me bats pas contre n'importe qui. Je ne choisis pas mes adversaires et je ne reculerai pas devant un joueur de 19 ou 20 ans, même s'il est reconnu pour être un des meilleurs bagarreurs de la ligue. Mais en même temps, je ne me battrai pas devant un joueur qui n'embarque qu'une ou deux fois par match», insiste pour préciser Éric Tétrault.

Sachant fort bien qu'il n'est pas un second Bobby Orr, le jeune arrière des Sags n'en souhaite pas moins de pouvoir aller le plus loin possible au hockey. Et il entend utiliser tous les moyens pour s'améliorer. Et il n'hésitera pas à se porter à la défense d'un coéquipier si la situation le commande.

Surprenant

L'entraîneur des Saguenéens, Alain Rajotte, est agréablement surpris de la progression de son jeune protégé. Avant qu'il ne soit repêché, Rajotte avait eu l'occasion de voir Tétrault à l'oeuvre dans un tournoi provincial.

«On avait immédiatement remarqué qu'il accusait un certain retard sur la mobilité, le jeu de position et sur sa façon de patiner de l'arrière. Mais en même temps, on voulait faire un placement pour l'avenir de l'équipe.

«Il va grandir dans l'organisation et sera dévoué durant son séjour à Chicoutimi. En plus, il a démontré une belle progression depuis le début du camp d'entraînement. À chaque fois où il a joué, il n'a pas mis l'équipe dans l'embarras. Il doit par contre continuer à travailler ses mains et ses tirs au filet», de dire Alain Rajotte.

Quant au caractère du jeune homme, il ressemble beaucoup à celui des joueurs robustes du monde du hockey. S'il est préférable de ne pas se retrouver en face de lui sur la glace, il en est tout autrement en dehors de la patinoire.

«Il s'agit d'un garçon bien éduqué, qui est toujours à sa place. Il est un brin timide. C'est un bon gars et l'organisation a fait une belle trouvaille en lui», a conclu Alain Rajotte.

gagnon FRÈRES

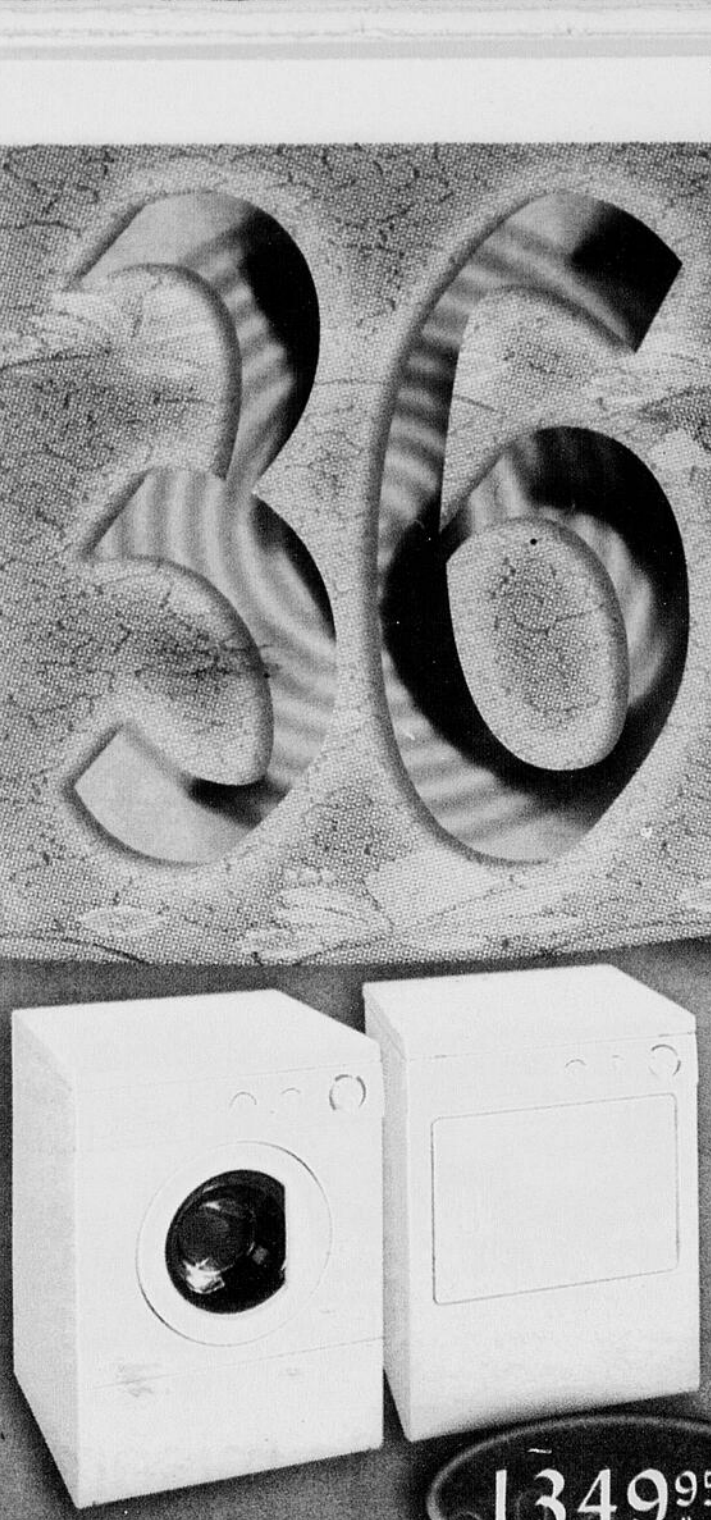
La belle vie!

Visitez notre site Gagnon Frères www.gagnonfreres.com et participez au concours un « Décor de rêve».

Détails en magasin.

36 VERSEMENTS SANS FRAIS*

sur tous les électroménagers



FRIGIDAIRE
Ensemble laveuse sécheuse

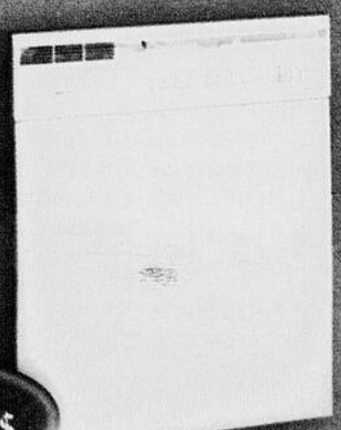
Laveuse (094796)
- Chargement frontal
- 5 cycles

Sécheuse (094797)
- 3 cycles

1349,95$ l'ens.

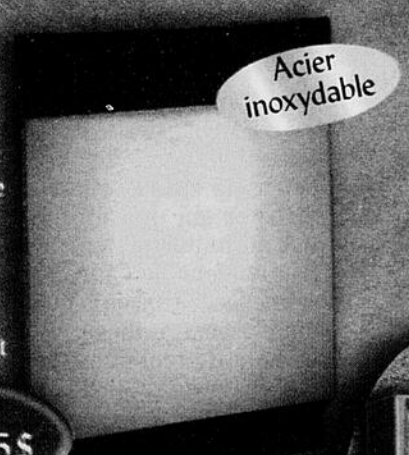
FRIGIDAIRE
Réfrigérateur 18 p³ (091111)
- 2 Tablettes en verre pleine largeur
- Tiroirs à fruits et à légumes transparents
- Portes arrondies

849,95$



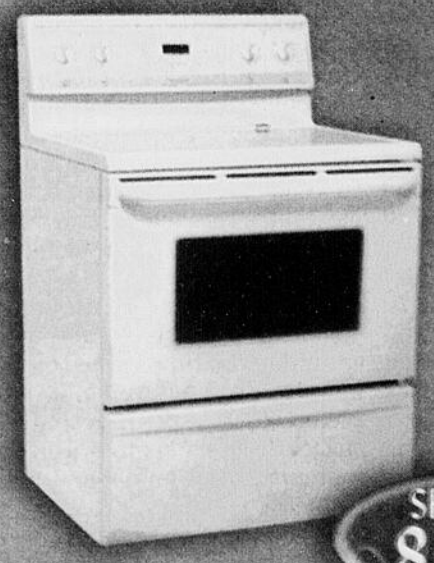
FRIGIDAIRE
Lave-vaisselle électronique (092781)
- 9 touches
- 5 niveaux de lavage
- Ultra-silencieux

SPÉCIAL 499,95$



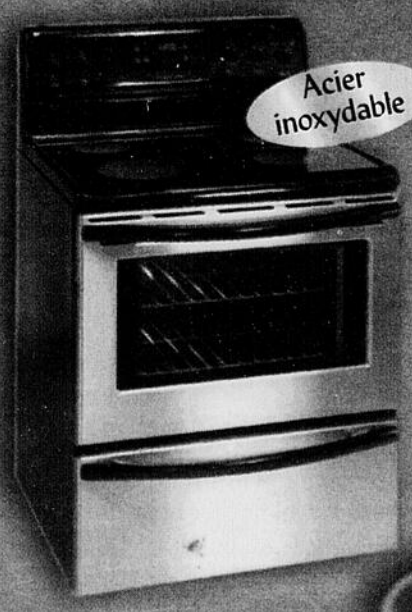
FRIGIDAIRE
Lave-vaisselle (094787)
- 5 niveaux de lavage
- 6 touches à effleurement
- Cycle de lavage à haute température
- Filtre autonettoyant

SPÉCIAL 619,95$



FRIGIDAIRE
Cuisinière (078124)
- Autonettoyante
- Surface en vitro-céramique
- Grand hublot

SPÉCIAL 869,95$



FRIGIDAIRE
Cuisinière (094790)
- Surface en vitro-céramique
- Autonettoyante
- Minuterie électronique
- Photo diffère légèrement du modèle

SPÉCIAL 1399,95$

FRIGIDAIRE
Réfrigérateur 21p³ (094789)
- Tablettes en verre
- Balconnets ajustables dans la porte
- Tiroirs à fruits et à légumes transparents
- Poignée diffère de la photo

SPÉCIAL 1349,95$

* La promotion 36 versements sans frais est éligible sur tous les produits à prix régulier. Ne payez que les taxes de vente. Sujet à l'acceptation du service de crédit. Aucune autre promotion ne peut être jumelée. Détails en magasin. Cette promotion se termine le 30 mars 2002.

00507089